

REPUBLIQUE TOGOLAISE Travail-Liberté-Patrie



UNIVERSITE DE LOME

CENTRE D'EXCELLENCE REGIONAL SUR LES SCIENCES AVIAIRES

TRAVAUX DE REAMENAGEMENT DU LABORATOIRE DU CERSA

LOT 1 : Gros œuvre, revêtement, étanchéité, isolation thermique, peinture, voirie et réseau divers du bâtiment du laboratoire du CERSA

> 485/2017/AOO/UL/T/IDA MARCHE Nº ()[(AON n°01/2017/UL/PRMP/CERSA du 15/02/2017)

ATTRIBUTAIRE

: BKT Construction

NIF

: 1000151344 E= 200 000

MONTANT

: 343 055 619 FCFA HTVA 225000 404 805 631 FCFA TTC

FRANCS & RE

DELAI D'EXECUTION

: Six (06) mois

DELAI DE GARANTIE

timbre = 1500 / Femille : Douze (12) mois

RETENUE DE GARANTIE

: 5%

GARANTIE DE BONNE EXECUTION

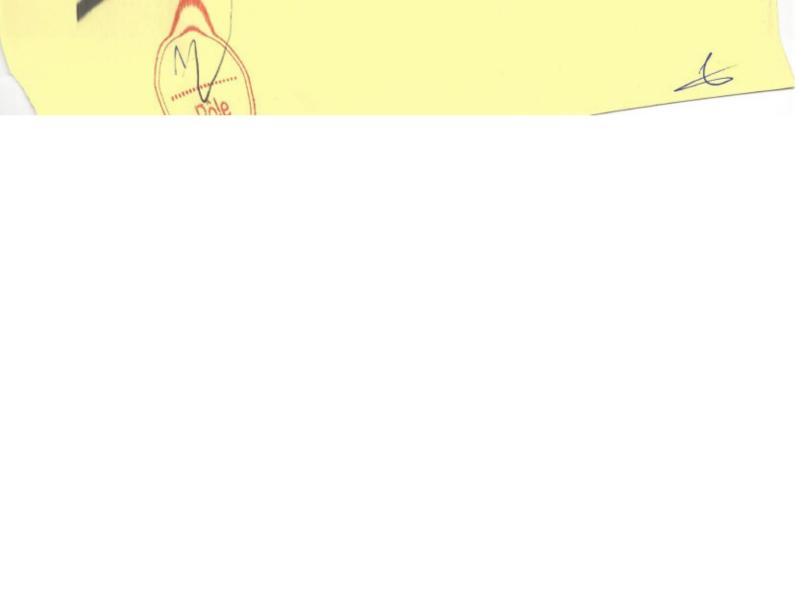
: 5%

PAIEMENT AU COMPTE

: 000080390002-Orabank

ATION BUDGETAIRE

: IDA 5424-TG





Le présent Marché a été conclu entre

(1) D'une part l'Université de Lomé agissant pour le compte du Centre d'Excellence Régional sur les Sciences Aviaires (CERSA), ayant son siège au campus nord de l'Universitaire de Lomé, Téléphone: (+228) 22 40 60 58, e-mail : cersa.univ.lome@gmail.com, (ci-après dénommé "le Maître de l'Ouvrage"), représenté par la Personne Responsable des Marchés Publics de l'Université de Lomé, Madame Akuavi Cicavi SOSSOU

Et

(2) D'autre part L'entreprise BKT Construction ayant son siège à Agoè Logopé, non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé, Tél : (+228) 22 54 18 84/90 20 34 99, email: bktc2007@yahoo.fr, Numéro d'Identification Fiscal: 1000151344, RCCM n° TG-LOM 2007 A 0451, (ci-après dénommé "l'Entrepreneur"), représenté par Monsieur KOUYASSA Kalika, en qualité de Directeur Général,

ATTENDU QUE le Maître de l'Ouvrage souhaite que certains Travaux soient exécutés par l'Entrepreneur, à savoir les Travaux du lot 1 : Gros œuvre, revêtement, étanchéité, isolation thermique, peinture, voirie et réseau divers, pour un montant TTC de quatre cent quatre millions huit cent cinq mille six cent trente et un (404 805 631) F CFA, marché à exécuter dans un délai au plus tard de six (06) mois dans le cadre du réaménagement du laboratoire du CERSA, qu'il a accepté l'offre remise par l'Entrepreneur en vue de l'exécution et de l'achèvement desdits Travaux, et de la réparation de toutes les malfaçons y afférentes.

Il a été convenu de ce qui suit :

- 1. Dans le présent Marché, les termes et expressions auront la signification qui leur est attribuée dans les Cahiers des Clauses administratives du Marché dont la liste est donnée ci-après.
- 2. En sus du présent formulaire, les pièces constitutives du Marché sont les suivantes:
 - La Lettre n°203/UL/CP/PRMP/2017 du 03 mai 2017 notifiant l'attribution du marché :
 - La Soumission et ses annexes ; b)
 - Le Cahier des Clauses administratives particulières ; C)
 - Le Cahier des Clauses techniques ; d)
 - Les plans et dessins ; e)
 - Le Bordereau des prix et le Détail quantitatif et estimatif; f)
 - Le Cahier des Clauses administratives générales ; g)
 - Lettre n°1301/MEF/DNCMP/DAJ&DRMP du 03 mai 2017, validant h) le montant de l'attribution du marché;

En cas de différence entre les pièces constitutives du Marché, leur ordre de précédence suivra celui des pièces énumérées ci-dessus.

3. En contrepartie des paiements à effectuer par le Maître de l'Ouvrage à l'Entrepreneur, comme mentionné ci-après, l'Entrepreneur s'engage à exécuter les Travaux et à reprendre toutes les malfaçons y afférentes en conformité absolue avec les dispositions du Marché. 2



- 4. Le Maître de l'Ouvrage s'engage à payer à l'Entrepreneur, à titre de règlement pour l'exécution et l'achèvement des Travaux et la reprise des malfaçons y afférentes, les sommes prévues au Marché ou toutes autres sommes qui peuvent être dues au titre des dispositions du Marché, et de la manière stipulée au Marché.
- Le présent marché ne sera définitif qu'après son approbation par l'autorité compétente comme prévu par le code des marchés publics en vigueur en République Togolaise.

EN FOI DE QUOI, les parties au présent Marché ont fait signer le présent document conformément aux lois en vigueur au Togo, les jours et année mentionnés ci-dessous.





OGO

AKPA Y. D. M. Enavatiwo Agent Senior de L' Enregistrement





LA LETTRE N°203/UL/CP/PRMP/2017 DU 03 MAI 2017 NOTIFIANT L'ATTRIBUTION DU MARCHE



UNIVERSITE DE LOME

REPUBLIQUE TOGOLAISE Travail-Liberté-Patrie



CABINET DU PRESIDENT

PERSONNE RESPONSABLE DES MARCHES PUBLICS

N° 203 JUL/CP/PRMP/2017

La Personne Responsable des Marchés Publics de l'Université de Lomé

à

Monsieur le Directeur Général de BKT Construction Tél : (+228) 22 54 18 84/ 90 20 34 99

Lomé-Togo

KOVGNASSOUKOU Gnimdon 92726496

Objet: Attribution Provisoire (lot 1)
AON n°01/2017/UL/ PRMP/CERSA

Monsieur le Directeur,

J'ai l'honneur de vous informer que suite à l'analyse des offres soumises dans le cadre de l'appel d'offres national n°01/2017/UL/ PRMP/CERSA du 15 février 2017 relatif aux travaux de réaménagement du laboratoire du CERSA, votre offre conforme pour l'essentiel a été la moins disante parmi les offres conformes.

Le marché vous est provisoirement attribué pour un montant TTC de quatre cent quatre millions huit cent cinq mille six cent trente et un (404 805 631) F CFA.

Veuillez agréer, Monsieur le Directeur, l'expression de mes salutations distinguées.

PJ: Résultat de l'analyse des offres du lot 1

01 Boîte Postale 1515 Lome 01 - TOGO

Receveur

Téléphone (228) 22-21-35-00

Fax (228) 22-21-85-95

Akuavi Cicavi SOSSOU



La Soumission et ses annexes





Construction

ENTS & TRAVAUX PUBLICS

Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tel: (228) 22 54 18 84 Cel: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

Date:08 Mai 2017

No. AAO: 02/2017/UL/PRMP/CERSA

À: Université de Lomé/CERSA

Nous, les soussignés attestons que :

- a) nous avons examiné le Dossier d'Appel d'Offres, y compris l'additif/ les additifs issus conformément à l'article 8 des Instructions aux Soumissionnaires (IS) ;
- b) nous remplissons les critères d'éligibilité Nous n'avons pas de conflit d'intérêt tels que définis à l'article 4 des IS;
- c) nous n'avons pas été exclus par le Maître de l'Ouvrage sur la base de la mise en œuvre de la déclaration de garantie de soumission telle que prévue à l'article 4.6
- d) nous nous engageons à exécuter conformément au Dossier d'Appel d'Offres et aux Spécifications techniques et plans, les Travaux ci-après : travaux de réaménagement du laboratoire du CERSA;
- e) le montant total de notre offre, hors rabais offert à l'alinéa (f) ci-après est de : En cas de lots multiples, le montant du lot 1 est de :

QUATRE CENT QUATRE-VINGT ONZE MILLIONS HUIT CENT VINGT QUATRE MILLE DIX-SEPT FRANCS (491 824 017) F CFA TTC

En cas de lots multiples, le montant total de l'ensemble des lots de. ;

- f) les rabais offerts et les modalités d'application desdits rabais sont les suivants :
- i) Les rabais offerts sont les suivants : 18% sur le RDC, 18% sur le R+1, 14 % sur le LOCAL TECHNIQUE et 14% sur le PARKING.
- ii) la méthode précise de calcul de ces rabais pour déterminer le montant de l'offre est la suivante : 18% sur le RDC, 18% sur le R+1, 14 % sur le LOCAL TECHNIQUE et 14% sur le PARKING.







ENTS & TRAVAUX PUBLICS

Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tel: (228) 22 54 18 84 Cel: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

g) notre offre demeurera valide pendant une période de 90 jours à compter de la date limite fixée pour la remise des offres dans le Dossier d'Appel d'Offres; cette offre nous engage et pourra être acceptée à tout moment avant l'expiration de cette

h) si notre offre est acceptée, nous nous engageons à obtenir une garantie de bonne exécution du Marché conformément à l'article 42 des Instructions aux soumissionnaires et à l'article 6.1. du CCAG;

i) conformément à l'article 4.2(e) des Instructions aux soumissionnaires, nous ne participons pas, en qualité de soumissionnaire à plus d'une offre dans le cadre du présent Appel d'offres, à l'exception des offres variantes présentées conformément à l'article 13 des Instructions aux Soumissionnaires

j) ni notre entreprise, ni nos sous-traitants ou fournisseurs n'ont été exclus soit par la Banque, soit au titre de la règlementation commerciale du pays du Maître de l'Ouvrage ou en application d'une décision prise par le Conseil de sécurité des Nations Unies au titre du Chapitre VII de la Charte des Nations Unies ;

k) nous ne sommes pas une entreprise publique du pays du Maître de l'Ouvrage et nous satisfaisons aux dispositions de l'article 4.5 des IS;

I) nous acceptons la nomination de Monsieur AFANOUKOE Woblassé comme

m) les gratuités, honoraires ou commissions ci-après ont été versés ou doivent être Conciliateur; versés en rapport avec la procédure d'Appel d'offres ou l'exécution/signature du Marchė: Montant

Nom du Bénéficiaire

Adresse

Motif

Néant

n) il est entendu que la présente offre, et votre acceptation écrite de ladite offre par le moyen de la notification d'attribution du Marché que vous nous adresserez tiendra lieu d'engagement ferme entre nous, jusqu'à ce qu'un marché soit formellement

o) nous comprenons que vous n'êtes pas tenu d'accepter l'offre évaluée la moinsdisante ou toute offre que vous avez pu recevoir ;





BATIMENTS & TRAVAUX PUBLICS

Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

 p) nous certifions que nous avons adopté toute mesure appropriée afin d'assurer qu'aucune personne agissant en notre nom ou pour notre compte ne puisse se livrer à des actions de fraude et corruption.

Nom KOUYASSA Kalika

En tant que Directeur

Signature

Dûment habilité à signer l'offre pour et au nom de BKT CONSTRUCTION

En date du 08 Mai 2017

AKPA Y. D. M. Enavatiwo
Agent Senior de L' Enregistrement







Le Cahier des Clauses administratives particulières



Les Clauses administratives particulières qui suivent complètent les Clauses administratives générales. Dans tous les cas où les dispositions se contredisent, les dispositions ci-après prévaudront sur celles des Clauses administratives générales. Le numéro de la Clause générale à laquelle se réfère une Clause particulière est indiqué entre parenthèses.

Conditions	Article	Data	
Dérogation aux articles	1 et 23	Sans objet	
		Maître de l'Ouvrage : Université de Lomé/CERSA	
Désignation des intervenants	3.1.1	Chef de Projet : Prof TONA Kokou	
	3.2.2	Maître d'Œuvre : Groupement DESCO AGENCE/ARCHITECTURE-STUDIO/ALMEGA-BTP	
Pièces contractuelles	4.1	La langue des pièces contractuelles : Français	
Pièces contractuelles	4.2 (e)	Plans, Schémas	
Pieces contractuents	4.2 (h)	Décomposition des prix forfaitaires et sous détail des prix unitaires font partie des pièces contractuelles.	
	4.2 (j)	Les documents techniques généraux (autres que ceux mentionnés dans les Spécifications techniques) applicables aux prestations faisant partie des pièces contractuelles sont : Sans objet	
Obligations générales	5.7.1	Les ordres de service sont adressés par courrier, rem en main propres	
Estimation des engagements financiers du Maître de l'Ouvrage	5.8	15 jours à compter de la date de notification du marché approuvé	
Garanties	6.1.1	La garantie de bonne exécution sera de 5% du Montani du Marché.	
Retenue de garantie	6.2.1	La retenue de garantie sera de 5%.	
Assurances	6.3.1	Les polices d'assurances suivantes sont requises au titre du présent Marché pour les montants minimum indiqués ci-après :	
	6.3.2	Assurance des risques causés à des tiers : 2 000 000 FCFA par sinistre, le nombre de sinistre étant illimité	
	6.3.4	Assurance "Tous risques chantier": Un plafond de 5 000 000 FCFA	
	6.3.5	Assurance couvrant la responsabilité décennale : Non applicable	
Montant du Marché	10.1.2	(Harles Of A)	
	10.1.3	La quote-part payable en la monnaie étrangère est éga à pour cent : Non applicable	





Conditions	Article	Data		
Conditions	10.1.4	Une quote-part de ce prix est payable dans la ou les monnaies étrangères suivantes : Non applicable		
Décomposition et sous- détails des Prix	10.3.4	La décomposition du prix forfaltaire / le sous-détail du punitaire doit être produit(e) dans un délai de 21 jours à compter de la date de notification du marché approuvé		
Révision des prix 10.4.1 & 10.4.2		Les prix sont fermes et les dispositions de l'Article 10.4.2 du CCAG ne sont pas applicables. Nota bene: Le prix du marché ne peut pas être actualisé si la notification du marché approuvé intervient dans la période de validité des offres.		
	10.4.2 (b)	Le coefficient correcteur dans le cas où les indices et monnaies de paiement étrangers ont des pays d'origir différents est : Non applicable		
Impôts, droits, taxes, redevances, cotisations	10.5.2	Les prix du présent Marché sont réputés ne pas comprendre les montants dus au titre des impôts, dro et obligations suivants : Sans objet		
Taux de change et proportion des monnaies	10.6.1	Sans objet		
Travaux en régie	11.3.1 a)	Les modalités de calcul de la rémunération des travaux en régie sont les suivantes : Non applicable Les salaires et indemnités versées à l'occasion de travaux en régie passibles des charges salariales seront majorés dans les conditions ci-après: charges salariales : [], frais généraux, impôts, taxes et bénéfices [].Non applicable		
	11.3.1 b)	Les autres sommes dépensées à l'occasion de travaux en régie seront majorées dans les conditions ci-après: frais généraux, impôts, taxes et bénéfices [] Non applicable		
Acomptes sur	11.4	Non applicable		
Avance forfaitaire 11.5		Le mode de calcul de l'avance est le suivant : a) pourcentage par rapport au Montant du Marché (Conformément aux dispositions du Code des marchés publics, le montant total des avances accordées au titre d'un marché déterminé ne peut en aucun cas excéder vingt pour cent (20%) du montant du marché) b) Le remboursement de l'avance de démarrage s'effectue sur la retenue des acomptes par la formule : R = Ax(X2-X1) / (80-30) R = Remboursement avance de démarrage ; A = Avance de démarrage ; X2 = Pourcentage des travaux réalisés (X2≤80) ; X1 = Pourcentage des travaux réalisés aux décomptes précédents (X1≥30)		
		Après chaque retenue effectuée au titre de cette avance le Maître d'ouvrage délivrera la main levée partielle de l garantie sur demande du Titulaire du marché. Le		





Conditions	Article	Data	
Conditions	Attoro	remboursement commence lorsque le montant de la somme due au titre du marché atteint 30% du montant initial de celui-ci ; Il doit être terminé lorsque le montant atteint 80% du marché	
	11.7	Taux mensuel pour les paiements en monnaie nationale : taux d'escompte de la BCEAO + 1%	
ntérêts moratoires		Taux mensuel pour les paiements en monnaie étrangère: Non applicable	
Modalités de règlement des acomptes	13.2.3	Les paiements à l'Entrepreneur seront effectués aux comptes bancaires suivants : 000080390002-Orabank	
Force majeure	18.3	Seuil des intempéries constituant un cas de force majeure : pluie journalière de 80 mm pendant trois (03) jours consécutifs enregistrée à la Direction Générale de la Métrologie	
Délai d'exécution	19.1.1	Le délai d'exécution des travaux est de six (06) mois. Il court à compter de la date de notification de l'ordre de service de commencer les travaux	
Prolongation des délais d'exécution	19.2.2	Seuil des intempéries entrainant une prolongation des délais d'exécution : pluie journalière de 80 mm pendant trois (03) jours consécutifs enregistrée à la Direction Générale de la Métrologie	
	19.2.4	Seuil de prolongation des délais d'exécution ouvrant droit à résiliation du marché : 60 jours	
Pénalités, primes et retenues	20.1	La pénalité journalière pour retard dans l'exécution est fixée à : 1/1500ème	
		La prime journalière pour avance dans l'exécution des travaux est fixée à : Non applicable	
	20.2	Le mode de calcul du plafond de ces primes est comme ci-après: Non applicable	
Prise en charge, manutention et conservation par l'Entrepreneur des matériaux et produits fournis par le Maître de l'Ouvrage dans le cadre du Marché	26.4	Sans objet	
du marono	26.5	Sans objet	
Préparation des travaux	28.1	Durée de la période de mobilisation : 15 jours à compter de la date de notification de l'OS de commencer les travaux	
	28.2	Délai de soumission du programme d'exécution : Vingt e un (21) jours	
	28.3	Plan de sécurité et d'hygiène : Suivant les dispositions indiquées à l'article 31.4 du CCAG	





Conditions	Article	Data	
Maintien des communications et de l'écoulement des eaux	31.6.1	Sans objet	
Réception provisoire	41.1	Les modalités de réception par tranche de travaux sont les suivantes : Non applicable Modification du délai du début des opérations préalables à la réception des ouvrages : Non applicable	
	41.2 b)	Epreuves comprises dans les opérations préalables à la réception : Tous les essais de contrôle prévus dans le cahier des clauses techniques en vigueur	
	41.2 e)	Applicable	
Délai de garantie	42.1	Par dérogation aux dispositions de l'Article 42.1 du CCAG, le délai de garantie est fixé à : 12 mois à com de la date de réception provisoire des travaux.	
Garanties particulières	44.2	Non applicable	
Règlement des différends	50.2	Le Conciliateur est : Monsieur AFANOUKOE Woblassé, Ingénieur Génie Civil Senior- Consultant Indépendant B.P.: 30212 Lomé – Togo Tél.: (228) 22 26 83 43 / 90 04 41 77 Le Curriculum vitae de l'Arbitre se résume comme suit : Ingénieur de conception en génie civil avec plus de 35 ans d'expérience dans la coordination, la gestion, la surveillance des projets de génie civil, l'arbitre a occupé plusieurs postes de responsabilité dans le secteur public et privé.	
	50.2.2	Tarif du Conciliateur : La rémunération horaire du conciliateur se résume comme suit : Quatre-vingt mille (80 000) F CFA/heure	
	50.2.3	Tout différend, controverse ou plainte découlant de l'existence de ce marché ou liées à ce marché, ou manquement au marché, ou résiliation ou invalidité de celui-ci, sera réglé par arbitrage conformément aux dispositions des Règles d'arbitrage de la CNUDCI actuellement en vigueur. Le lieu où se déroulera la procédure d'arbitrage est : Abidjan en Côte d'Ivoire	
	50.3.2.(a)	Tout litige, controverse ou réclamation né du présent Marché ou se rapportant au présent Marché ou à une contravention au présent Marché, à sa résolution ou à s nullité, sera tranché par voie d'arbitrage conformément au Règlement d'arbitrage de la Commission des Nation	







Conditions	Article	Data	
		Unies pour le droit commercial international (CNUDCI) actuellement en vigueur.	
		 L'autorité de nomination sera : Cour Commune de Justice et d'Arbitrage de l'OHADA. Adresse : Avenue Dr Jamot, angle Bd Carde, face Immeuble « Les Harmonies », Plateau, 01 BP 8702 – Abidjan COTE D'IVOIRE 	
		Téléphones : +225 20 30 33 91 / +225 20 30 34 62 / +225 20 30 33 97 / +225 20 30 34 63 Fax : +225 20 33 60 53	
		b) Le nombre d'arbitres : 1	
		c) Le lieu de l'arbitrage sera : Abidjan (République de Côte d'Ivoire)	
		 d) La langue à utiliser pour la procédure d'arbitrage sera le Français. 	
		L'Autorité contractante ou l'Attributaire peut recourir au comité de Règlement des Différends (CRD) de l'Autorité de Régulation des Marchés Publics (ARMP) du Togo, pour le règlement de leurs différends.	
Droit applicable	51.1	Sans objet	
Entrée en vigueur du Marché	52.1	A compter de la date de notification de l'OS de démarraç des travaux	







Le Cahier des Clauses techniques





CAHIER DES CLAUSES GENERALES

INDICATIONS GENERALES ET DESCRIPTION DES TRAVAUX

A - GENERALITES

CONDITIONS GENERALES

Généralités 1.1

Le présent cahier des clauses techniques particulières (CCTP) établit les exigences techniques, les méthodes d'exécution et le mode de rémunération propres aux travaux objet du présent marché.

Les matériaux, produits et composants utilisés pour les travaux doivent être conformes aux stipulations du marché.

Contrôle - Laboratoire - Essais non prévus 1.2

L'entrepreneur a à sa charge et sur son initiative la réalisation, par un laboratoire agréé par le maitre d'œuvre de tous les essais d'identification prévus au présent CPTP et nécessaires à l'agrément des matériaux par le Maitre d'œuvre ainsi que tous les essais de convenance et nécessaires à la réalisation des planches d'essai et des travaux. Le transport sur le site des matériaux est conditionné par l'approbation des résultats des essais de convenance par le maitre d'œuvre et le Maître d'Ouvrage, faute de quoi les matériaux seront systématiquement rejetés.

Outre la surveillance et le contrôle exercés par le Maître d'œuvre, le Maître d'Ouvrage peut confier à un organisme l'ensemble des contrôles géotechniques, in situ et en laboratoire, prévus dans le présent CCTP concernant la réception des matériaux de carrière et la qualité de leur mise en œuvre. Ces essais sont à la charge du Maître d'Ouvrage. Dans tout ce qui suit, cet organisme est désigné par le laboratoire.

Des essais de laboratoire, pour la réception de certains matériaux ou le contrôle de qualité de certains travaux, peuvent éventuellement être demandés par le Maitre d'œuvre. Ils seront alors effectués, à ses frais, par le laboratoire.

Fourniture de l'équipement et du matériel 1.3

L'entrepreneur fera toute démarche raisonnable pour s'assurer que les fournitures et l'importation éventuelle du matériel nécessaire aux travaux soient effectuées dans un délai compatible avec le délai de réalisation des travaux.

Aires destinées à l'usage de l'entrepreneur 1.4

L'entrepreneur assurera la recherche, les formalités nécessaires et l'aménagement des aires destinées à son usage. Il prendra en charge les coûts de préparation des terrains nécessaires pour l'établissement des installations de chantier, des aires de stockage, des emprunts et des carrières. L'implantation et l'aménagement de ces terrains devront être approuvés par le Maitre d'œuvre qui ne pourra les refuser sans

Quel que soit le choix de l'entrepreneur, quant à l'implantation de ces emplacements, il demeure entièrement responsable de l'achèvement des travaux dans les délais prévus.

Transport de matériel lourd 1.5

L'entrepreneur doit tenir compte des limitations éventuelles de charges sur les aires de circulation du domaine de la Commune.

Transport de matériaux 1.6

Le Maitre d'œuvre pourra procéder à tout moment à des vérifications de la charge à l'essieu des véhicules de transport. Les détours et les pertes de temps qui en résultent sont à la charge de l'entrepreneur.





Prise de connaissance du projet 1.7

Chaque entrepreneur est tenu de prendre connaissance des différents CCTP afin de bien connaître l'ensemble du projet, reconnaître la nature exacte de son lot et apprécier les incidences des travaux des autres corps d'état sur les siens. A cet effet, il lui sera possible de consulter l'ensemble des documents.

Chaque entrepreneur reconnaît à cet effet : S'être rendu compte exactement des travaux à exécuter, de leur importance, de leur nature, et de

S'être rendu sur place afin de prendre connaissance de l'état actuel des lieux, de l'emplacement du leurs conditions d'exécution,

chantier et des moyens d'accès, Avoir connaissance de tous détails qui auraient pu être omis sur les plans ou aux CCTP.

La série complète des plans ainsi que le présent CCTP doivent permettre à toutes les entreprises d'étudier le projet, de remettre leur proposition et d'exécuter les travaux. Il est entendu qu'il ne saurait être accordé en cours de chantier une majoration quelconque du prix accepté, pour raison d'omission ou d'imprécision, chaque entrepreneur devant l'intégralité des travaux nécessaires au complet achèvement des constructions. Il pourra éventuellement être accordé des suppléments pour les travaux résultant d'une modification ordonnée par ordre de service particulier, signé du Maître de l'Ouvrage.

En cas de doute, manque de concordance entre documents, omissions, les entrepreneurs en réfèreront immédiatement à l'architecte, et ce avant la remise des offres, faute de quoi ils seraient tenus responsables des erreurs qui pourraient se produire et des conséquences de toutes natures qu'elles entraîneraient.

Les études techniques et les plans d'exécution seront à la charge de l'entrepreneur :

établissement de toutes les études et notes de calcul sur la base de la Réglementation et des normes applicables;

établissement des plans d'exécution et détails de mise en œuvre.

Les plans et détails de mise en œuvre et de montage sur chantier devront faire apparaître tous les détails et points particuliers de l'exécution que le maître d'œuvre jugera utile à la bonne marche du chantier. Ces pièces seront à soumettre au maître d'œuvre pour visa avant exécution

L'entrepreneur demandera à la Maîtrise d'œuvre tous les renseignements qui lui sembleront nécessaires à l'établissement de son offre.

En conséquence, l'entrepreneur ne pourra jamais arguer que des erreurs ou omissions le dispensent d'exécuter tous les travaux concernant son corps d'état et l'obligent à demander un supplément de prix.

Les marques, modèles et caractéristiques du matériel décrit dans le présent descriptif devront être

L'entrepreneur pourra cependant proposer en variante un matériel financièrement plus avantageux mais présentant les mêmes garanties techniques et en joignant à son offre tous les documents permettant d'en apprécier les caractéristiques et performances

2 - CONSISTANCE ET DESCRIPTION DES TRAVAUX

Objectif des travaux 2.1

L'objectif des travaux est la construction du bâtiment CERSA à travers la réalisation d'ouvrages et l'équipement en matériel divers.

Consistance des travaux 2.2

Les travaux comprennent la construction de bâtiments à deux (2) niveaux, ainsi que l'aménagement d'une cour intérieure, la construction d'un parking et d'une voie d'allée.

Les travaux à exécuter sont :





- Terrassement
- Gros-œuvre
- Toiture et plafond
- Plomberie sanitaire
- Electricité, Climatisation, Informatique, Téléphone et Sécurité incendie
- Menuiserie Bois, Alu et Métallique
- Revêtements, Etanchéité, Isolation thermique et Peinture
- Aménagements, et autres

Maintien de l'exploitation des domaines et des accès aux locaux existant 2.3

L'entrepreneur ne pourra se prévaloir, ni pour éluder les obligations de son marché, ni pour élever aucune réclamation, des sujétions qui résulteront du maintien de l'exploitation des domaines, de la circulation et de l'accès aux locaux qu'il doit assurer en toutes circonstances.

En cas de mauvais entretien du chantier, les travaux de remise en état pourront être faits par les soins de l'Administration et aux frais de l'entrepreneur après préavis de 48 heures donné par ordre de service ou au cours d'une réunion de chantier.

Tous les frais entraînés par l'exécution des prescriptions de la présente clause sont à la charge de l'entrepreneur.

Entretien pendant le délai de garantie 2.4

Pendant le délai de garantie, l'entrepreneur sera tenu de maintenir les ouvrages en bon état, et de refaire les parties qui deviendront défectueuses. Cette obligation se prolongera, s'il est nécessaire, jusqu'à ce que l'ouvrage ait été mis en état de réception définitive.

Les travaux de réfection seront effectués par l'entrepreneur, à ses frais et sous sa responsabilité et il devra les avoir entrepris dans un délai de vingt (20) jours à compter de la date de la notification de l'ordre de service prescrivant leur exécution.

Pendant toute la période de garantie, l'entrepreneur sera directement responsable envers les tiers des accidents pouvant résulter d'une insuffisance d'entretien même si celle-ci ne lui a pas été signalée par l'Administration.

Remise en état des lieux 2.5

Après achèvement de la totalité, l'entrepreneur sera tenu d'enlever tous les matériaux, outillage, engin qui ne serait pas propriété de l'Administration.

Il devra procéder à l'enlèvement des déblais en excédent, au nettoyage et à la remise en état des lieux. Ces travaux d'enlèvement, de nettoyage et de remise en état devront être exécutés dans un délai maximum de trente (30) jours calendaires, à compter de la réception provisoire.

Plans de récolement 2.6

Après exécution des travaux et avant réception provisoire, l'entrepreneur fournira à ses frais au Maître d'ouvrage en quatre (4) exemplaires, les plans définitifs conformes à l'exécution dits « plans de récolement », comprenant aussi bien les plans des ouvrages, d'exécution de béton armé, d'électricité, de téléphonie et des canalisations d'alimentation en eau et d'assainissement.

Panneaux d'identité de chantier 2.7

L'entrepreneur devra signaler les travaux par un panneau d'identité de chantier comportant les mentions suivantes:

- la nature du projet
- le financement
- le Maitre d'Ouvrage
- le Maitre d'œuvre
- l'entrepreneur



le délai d'exécution

3 - DOSSIER TECHNIQUE

3.1 Le dossier technique est composé du présent cahier des clauses techniques particulières (CCTP) et des normes applicables dans le domaine.

B - PROVENANCE, QUALITE ET PREPARATION DES MATERIAUX

4 - GENERALITES

La prospection, la reconnaissance et les essais d'identification des matériaux ou des produits manufacturés en vue de leur agrément par le laboratoire sont à la charge de l'entrepreneur. Il en est de même de la fourniture de tous les matériaux et produits destinés directement ou indirectement à l'exécution des travaux du présent marché.

5 - ORIGINE, QUALITE ET PREPARATION DES MATERIAUX

5.1 Les matériaux devront être conformes aux prescriptions du présent cahier des clauses techniques particulières (CCTP).

Dans chaque espèce, catégorie ou choix, ils doivent être de la meilleure qualité, travaillés et mis en œuvre conformément aux règles de l'art. Ils sont soumis à l'acceptation de l'ingénieur préalablement à leur approvisionnement. La demande d'acceptation doit être accompagnée d'une justification de leurs qualités, par présentation des procès-verbaux des laboratoires et/ou des certificats de conformité ou des fiches d'homologation des usines, à la charge de l'entrepreneur.

Malgré cette acceptation et jusqu'à la réception définitive des travaux, ils peuvent, en cas de mauvaise qualité et de malfaçon, être rebutés par l'ingénieur et ils sont alors remplacés par l'entrepreneur et à ses frais.

- 5.2 L'entrepreneur devra fournir toutes informations ou toutes justifications sur la provenance des matériaux proposés. Lorsque la quantité ou les circonstances le justifieront, il pourra être procédé, avec l'accord préalable de l'ingénieur, à la réception des matériaux, soit au lieu d'emprunt, soit au lieu d'utilisation. Les matériaux qui, bien qu'acceptés au lieu de provenance, seraient reconnus défectueux sur le chantier, seront refusés et remplacés aux frais de l'entrepreneur.
- 5.3 L'entrepreneur est tenu de se conformer aux décrets et règlements en vigueur pour tout ce qui concerne les extractions des matériaux.

 Il paye, sans recours contre le Maître d'Ouvrage, tous les dommages qu'ont pu occasionner la prise ou l'extraction, le transport et le dépôt des matériaux.
- 5.4 L'entrepreneur doit justifier, toutes les fois qu'il en est requis, de l'accomplissement des obligations énoncées dans la présente clause, ainsi que du paiement des indemnités pour l'établissement des installations de chantier et des chemins de service.

Si l'entrepreneur demande à substituer aux carrières retenues après acceptation de l'ingénieur d'autres carrières, l'ingénieur ne pourra lui accorder cette autorisation que si la qualité des matériaux extraits est supérieure ou au moins égale à celle des matériaux initialement prévus. L'entrepreneur ne pourra alors prétendre à aucune modification des prix correspondants du marché du fait de l'augmentation des frais d'extraction et de transport des matériaux.

L'entrepreneur ne peut, sans autorisation écrite, employer soit à l'exécution de travaux privés, soit à l'exécution de travaux publics autres que ceux en vue desquels l'autorisation a été accordée, les matériaux qu'il a fait extraire des carrières exploitées par lui en vertu du droit qui lui a été conféré par l'ingénieur.

6 - MATERIAUX POUR REMBLAIS

- 6.1 Les matériaux constituant les remblais devront satisfaire aux conditions suivantes :
 - teneur en matières organiques inférieure à 0,5 %;
 - indice de plasticité inférieur ou égal à 20 ;
 - pourcentage d'éléments passant au tamis de 0,08 mm inférieur ou égal à 20 ;
 - chimiquement neutre.

Rôle



RECEPTION DES MATERIAUX 7 -

L'entrepreneur fera exécuter à ses frais les essais de réception des matériaux par le laboratoire. Les essais sur matériaux naturels seront normalement exécutés sur les lieux d'emploi, après la fourniture et avant la mise en œuvre, et doivent répondre aux exigences demandées.

Matériaux pour béton, béton armé et maçonnerie 7.2

L'entrepreneur fera exécuter à ses frais les essais de réception des matériaux par le laboratoire. Les essais sur matériaux naturels seront normalement exécutés sur les lieux d'emploi, après la fourniture et avant la mise en œuvre, et doivent répondre aux exigences demandées. Il s'agit de :

l'étude de béton ;

l'essai de convenance du béton étudié ;

la résistance des bétons à la compression à 7 et 28 jours d'âge.

Le béton devrait avoir à 7 jours après écrasement en compression 19 Mpa et à 28 jours 27 Mpa. La cadence des prélèvements de bétons sur éprouvettes cylindriques

16 x 32 cm sera définie par l'ingénieur.

- Sables pour mortiers et béton a)
- * Nature et provenance : Le sable pour mortiers sera du sable de rivière.
- * Propreté : Les granulats pour béton ne doivent pas contenir d'impuretés nuisibles aux propriétés des bétons.

L'équivalent de sable des divers granulats pris pour le béton ne devra pas être inférieur à soixante-dix pour cent (70 %) pour un béton dosé à 350 kg/m3 de ciment CPJ35 ou autre à l'appréciation de l'ingénieur.

* Granularité : La granularité des sables sera la meilleure que la nature des terrains environnants peut permettre d'obtenir sans augmenter dans de larges proportions le coût d'obtention du produit. La proportion maximale d'éléments retenus sur le tamis de module 38 (5 mm) devra être inférieure à dix

En outre, ils devront contenir en poids plus de cinq pour cent (5%) de grains passant au tamis moule 27 (maille carré de 0,4 mm).

Ciment pour béton

Les ciments devront satisfaire à la norme N.F. (Norme Française) p. 15 302. Ceux utilisés seront du type :

ciment PORTLAND CPJ35, toutefois d'autres ciments pourront être utilisés sous réserve d'agrément de la part du Maître d'œuvre.

Dès qu'un sac ou un stock de ciment est refusé, il doit être évacué du chantier à la diligence de l'entrepreneur.

* Provenance

Les ciments proviendront d'usines agréées par le Maître d'ouvrage

Les ciments seront livrés en sacs de cinquante (50) kg à une température de soixante-dix-sept (77) degrés centigrades.

L'incorporation en usine de tout adjuvant dans les hauts fourneaux est interdite.

- Aciers pour béton c)
- * Les ronds lisses





Nuance des aciers :

Les armatures rondes et lisses seront de nuance Fe E235 telle que définie au chapitre II du titre I du fascicule 4 du CPC.

Domaine d'utilisation:

Ces a	ciers	ne	seront	utilisés	que	1
-------	-------	----	--------	----------	-----	---

- pour les barres de montage ;
- pour les armatures transversales ;
- s'ils seront exposés à un pliage suivi d'un dépliage.

En règle générale, l'entrepreneur sera tenu de fournir au Maître d'œuvre tous certificats prouvant l'origine et la classe des aciers à utiliser.

- * Aciers à haute adhérence
- Classe des aciers :

Les aciers à haute adhérence appartiendront aux types Fe E 400 tels que définis au chapitre II du titre I du fascicule 4 du CPC.

Approvisionnement:

Les aciers seront approvisionnés en longueur telles que la bonne valeur technique et l'économie des ouvrages soient assurées.

C - MODE D'EXECUTION DES TRAVAUX

- PROGRAMME D'EXECUTION DES TRAVAUX 8 -
- 8.1 Au démarrage du chantier

Dans un délai de quinze (15) jours à compter de la mise en vigueur du marché, l'entrepreneur devra fournir

- l'organigramme de la direction et la liste du personnel de maîtrise du chantier avec les noms, qualifications et fonctions des divers agents ;
- les plans d'exécution y compris le programme initial détaillé d'exécution de l'ensemble des travaux. traduit sous forme de planning à barres horizontales afin de faciliter sa tenue à jour et son utilisation.

Ce programme prévisionnel initial comportera notamment toutes les indications relatives :

- aux installations de chantier;
- aux dispositions prises relativement à l'exploitation du domaine ;

Il précisera également :

- les dispositions, méthodes et mode d'exécution que l'entrepreneur propose d'adopter pour la réalisation des travaux ;
- l'organisation des moyens et des procédures dans le temps et les phasages entre les travaux
- les cadences d'exécution ;
- l'évolution des effectifs sur le chantier ;
 - plan d'installation électrique avec notes justificatrices des choix d'appareils ;
- plan d'installation de plomberie (Installation des appareils sanitaires et d'évacuation des eaux pluviales (EEP) avec notes justificatrices des choix d'appareils ;
- plan d'installation de climatisation avec notes justificatrices des choix d'appareils ;





- plan d'installation téléphonique avec notes justificatrices des choix d'appareils ;
- les plans de génie civil (structure)
- Plan d'installation du circuit informatique

Le Maitre d'Œuvre dispose d'un délai de quinze (15) jours pour présenter ses observations sur les programmes qui lui sont soumis par l'entrepreneur. L'ingénieur pourra exiger que l'entrepreneur inclue dans ses moyens pour la réalisation des travaux, des éléments (matériel et personnel) au moins équivalents à ceux qui ont été soumis à l'appui de l'offre aux fins de l'évaluation de la capacité de réalisation de l'entreprise

Le démarrage effectif des travaux sera subordonné à la présentation du planning détaillé à l'ingénieur, sans qu'il puisse y avoir d'incidence sur la date d'achèvement prévue pour l'ensemble des travaux ni pour les éventuelles dates d'achèvement partielles prévues.

En cours d'exécution des travaux 8.2

L'entrepreneur apportera à son programme et à son planning prévisionnel à chaque modification des schémas d'itinéraires tels que visés à la clause 10.4 et à chaque demande de l'ingénieur. Le nouveau programme sera fourni par l'entrepreneur dans un délai de huit (8) jours à compter de la date de notification des nouveaux schémas d'itinéraires ou de la demande de l'ingénieur.

Il tiendra constamment à jour le planning d'avancement effectif des travaux et transmettra à l'ingénieur son programme actualisé avec la fréquence définie à la clause 27.3 du CCAP.

Quinze (15) jours avant leur mise en œuvre, l'entreprise proposera à l'ingénieur pour approbation les :

- dossiers de mise en œuvre des ouvrages en béton armé et maçonnerie ;
- dossiers de mise en œuvre des éléments d'électricité ;
- dossiers de mise en œuvre des éléments téléphoniques ;
- dossiers de mise en œuvre des éléments de climatisation ;
- dossiers de mise en œuvre des éléments de plomberie
- dossiers de mise en œuvre des éléments de peinture (échantillons pour le choix de couleur, qualités
- dossiers de mise en œuvre des éléments de menuiserie (échantillons pour le choix de motif, qualités etc.)
- dossiers de mise en œuvre des éléments de revêtements carreaux, (échantillons pour le choix de etc.) couleur, qualités de revêtement etc.)

Le Maitre d'Œuvre dispose d'un délai de huit (08) jours pour présenter ses observations sur les échantillons qui lui sont soumis par l'entrepreneur.

A l'achèvement du chantier 8.3

Dans un délai de deux (2) semaines après la réception provisoire, l'entrepreneur doit remettre à l'ingénieur les plans de récolement.

INSTALLATION DE CHANTIER

Les installations de chantier comprennent notamment les bureaux de l'entreprise, les hangars, les magasins, les ateliers, les aires de stockage et de dépôt des matériaux, les installations sanitaires et de gardiennage ; d'une manière générale toutes les installations nécessaires à la vie et au travail de l'ensemble du personnel de l'entreprise. Compte tenu de la nature des travaux, ces installations pourront être légères et mobiles.

Toutes les dépenses afférentes à la mise en place, à l'entretien, au fonctionnement, au repli de toutes ces installations ainsi que les travaux de remise en état des emplacements sont à la charge de l'entrepreneur. A défaut d'emplacements sur des terrains libres ou dont le Maître d'Ouvrage pourra disposer, l'entrepreneur devra supporter tous les frais éventuels nécessaires à l'occupation et l'aménagement du terrain qu'il aura choisi. En aucun cas le maître d'ouvrage n'est tenu de mettre des terrains à la disposition de l'entrepreneur.



De façon générale, le chantier doit être propre et en bon ordre et les installations, de même que les travaux, ne doivent pas provoquer de gênes exagérées à l'exploitation des domaines, ni perturber les conditions de drainage des zones avoisinantes du chantier.

L'entrepreneur prendra les dispositions voulues pour ne pas laisser le matériel et les matériaux éparpillés sur le chantier.

L'entrepreneur aura à sa charge la fourniture et la mise en place des dispositifs de signalisation conformément aux stipulations de la clause 2.3, ainsi que des panneaux d'information à chaque entrée du chantier qui devront être mis en place par l'entrepreneur dans un délai n'excédant pas quinze (15) jours après l'ordre de service correspondant, qui précisera les indications qui devront figurer sur les panneaux.

L'entrepreneur aura à sa charge l'abattage et l'essouchement de tous arbres et arbustes et de toutes plantes nuisibles sur la largeur de l'emprise et leur enlèvement hors de l'emprise des ouvrages.

A l'issue des travaux, l'entrepreneur est tenu d'enlever toutes ses installations et constructions provisoires et de remettre le site en état.

L'entrepreneur devra surtout veiller à la remise en état des lieux.

IMPLANTATION DES OUVRAGES 10 -

Dès l'approbation du marché par l'Administration et avant l'ouverture des travaux, il sera procédé par les soins de l'entrepreneur et à ses frais, en accord avec le chef de mission et en sa présence ou de son représentant, à l'implantation et au piquetage des ouvrages prévus au marché.

Il sera dressé un procès-verbal accompagné d'un plan relatant les détails de l'opération et les modifications éventuelles apportées au projet de soumission.

L'implantation de chaque ouvrage devra être faite en respectant les cotes indiquées sur les plans.

L'implantation doit être réceptionnée par le Maitre d'œuvre avant la phase suivante des travaux (fouilles etc.).

FOUILLES EN PUITS ET EN RIGOLE .11-

Les fonds de fouille devront être établis côtes fixées conformément aux plans d'exécution remis à l'entrepreneur et agréés par l'ingénieur. Ils devront être parfaitement asséchés pour le coulage des bétons de propreté et exécutés, soit mécaniquement, soit manuellement.

L'entrepreneur établira tous les drainages et points d'équipements qui s'avèreront nécessaires.

Les déblais provenant des fouilles seront stockés à proximité du chantier s'ils sont de bonne qualité pour être employés ultérieurement en des lieux de dépôt agréés par l'ingénieur.

Les déblais non réemployés seront évacués et mis en dépôts hors de l'emprise des terrassements en des emplacements autorisés par l'ingénieur, faute de quoi l'entrepreneur supporterait seul les conséquences des réclamations des riverains.

Les profondeurs des fouilles par rapport au terrain naturel seront de :

- 0,60 m au moins pour le soubassement.
- 1 m au moins pour les semelles.

Ces fouilles devront être réceptionnées par le Contrôle avant les phases suivantes des travaux.

Sur décision du Contrôle, les fouilles pourront se faire à des profondeurs supérieures à celles indiquées si la qualité du sol parait inquiétante,



REMBLAIS PROVENANT DES FOUILLES ET REMBLAIS D'APPORT 12 -

- Les terres de remblais proviennent de déblais ou d'emprunts et doivent être conformes aux prescriptions définies au paragraphe « matériaux pour remblais ».
- 12.2. Les matériaux pour remblais sont exempts de matières végétales ou organiques (moins de 3 % en poids). Les matériaux de déblais rocheux de diamètre inférieur à 10 cm peuvent éventuellement être utilisés en remblais dans des conditions qui sont précisées par le Maître d'œuvre.
- 12.3. L'exécution des remblais se fera par des couches successives de 20 cm après compactage.
- 12.4. L'Ingénieur avisera l'entrepreneur quant aux dispositions à prendre dans le cas de rencontre de terrains gorgés d'eau.

BETON - BETON ARME 13 -

13.1. Qualités des matériaux

Qualité du sable

Le sable doit être de bonne qualité :

sable siliceux ;

- équivalent de Sable ES>70 ;
- classe granulaire d/D compris dans la marge 0/4 avec d=0,063 au maximum ;
- sable compris dans le fuseau de spécification des sables pour béton ou ayant son module de finesse compris entre 2,1 et 3,5 selon la norme européenne (EN).

Le sable silteux est à proscrire, sauf s'il respecte les prescriptions précitées. Des essais de laboratoire sont donc obligatoires.

Qualité du ciment

Le ciment sera du type Ciment PORTLAND CPJ 35 de résistance 35 MPa ou équivalent et de temps de prise d'au moins 1,5 heure. Toutefois d'autres ciments pourront être utilisés sous réserve d'agrément de la part du Maître d'ouvrage.

Dès qu'un sac ou un stock de ciment est refusé il doit être évacué du chantier à la diligence de l'entrepreneur.

Les ciments proviendront d'usines agréées par le Maître d'ouvrage. L'incorporation en usine de tout adjuvant dans les hauts fourneaux est interdite.

- Qualité du gravier
- Le granulat doit provenir d'une roche chimiquement inerte c'est à dire sans action sur le liant et inaltérable à l'air et à l'eau. Les roches recommandées sont les calcaires durs, les granites, les porphyres, le quartzite
- Le classe granulaire d/D comprise dans la marge 4/20. etc.
- La granulométrie continue.
- La propreté au lavage : inférieur à 5%.

Rôle

- La densité absolue : comprise entre 2 et 3.
- Qualité des aciers

Seront utilisés :



les Hautes Adhérence du type FeE400 telle que définie au chapitre II du titre I du fascicule 4 du CPC ou équivalent ; pour les aciers longitudinaux ;

les Ronds lisses de nuance Fe E235 telle que définie au chapitre II du titre I du fascicule 4 du CPC ; pour les cadres, les étriers, les épingles, les armatures de frettage, les barres de montage, les armatures en attente, de diamètre inférieur à dix (10) millimètre si elles sont exposées à un pliage suivi d'un dépliage.

L'enrobage du béton sur les aciers sera d'au moins 3 cm. Des dispositions pratiques seront donc prises pour le respect des 3 cm.

Les aciers seront approvisionnés en longueur telles que la bonne valeur technique et l'économie des ouvrages soient assurées et devront être propres, sans graisse, ni peinture et exempts de rouille.

Béton de propreté 13.2.

Dosage du béton de propreté

Pour un (01) mètre cube de béton :

- Ciment 150 kg;
- Gravier 800 I;
- Sable 4001;
- Eau selon Affaissement au cône d'Abrams.
- Ce béton sera mise en œuvre chaque fois qu'un béton doit être en contact avec le sol : murs de Condition de réalisation
- Il sera réalisé juste après les fouilles, pour ne pas exposer le sol support de l'ouvrage aux soubassement, semelle etc.; intempéries ;
- Son épaisseur sera de 5 cm au moins.

Béton Armé (BA) pour semelles 13.3.

- Dosage du béton
- Dosage en ciment : 350 Kg par mètre cube de béton.
- Une formulation, commandée par l'entreprise à un laboratoire, déterminera la composition réelle des composantes du béton (ciment, gravier, sable et eau).
- La résistance du béton dosé à 350kg à 28 jours d'âge doit être d'au moins 25 MPa.
- L'essai au Cône d'Abrams doit donner une ouvrabilité comprise entre 6 et 9 cm.
- Condition de réalisation
- Fabrication et transport des bétons

Les appareils de fabrication mécanique des bétons seront :

- soit du type axe vertical ;
- soit du type coquilles ;
- soit du type à axe horizontal avec vidange par renversement de marche.

Lorsque les appareils de fabrication des bétons seront placés à plus de deux (2) mètres de hauteur par rapport au fond des matériels de transport, il sera prévu une trémie de stockage du béton frais avec vidange totale et instantanée.

Les constituants du béton seront introduits dans l'appareil de fabrication mécanique dans l'ordre suivant : granulat moyen et gros, ciment, sable puis eau. L'entrepreneur ne pourra procéder différemment que s'il est démontré qu'il en résulte une meilleure homogénéité des composants du béton. Dans tous les cas, la fabrication des gâchées sèches en vue d'une addition ultérieure d'eau est interdite.

Rôle



La durée de malaxage sera proposée par l'entrepreneur et agrée par le Maître d'ouvrage. Le délai maximal compris entre la fabrication du béton et sa mise en place dans les coffrages, les moyens de transport et de déchargement du béton dans les coffrages, seront soumis à l'agrément de l'ingénieur. Celui-ci pourra subordonner son agrément à l'obtention des résultats d'une épreuve de convenance portant sur le béton transporté.

L'emploi de tout adjuvant sera soumis à l'agrément du Maître d'ouvrage.

Mise en place et durcissement des bétons.

La mise en place du béton sera parachevée par vibration. Des reprises de bétonnages des parties visibles des ouvrages ne seront tolérées qu'à la condition qu'elles se confondent rigoureusement avec les joints de coffrage.

Armatures pour béton armé

Elles seront façonnées à froid du premier coup aux dimensions indiquées sur les dessins d'exécution ou conformément aux recommandations des résultats de l'étude technique commandée par l'entrepreneur et approuvé par l'ingénieur.

Aucune déformation de ces armatures ne sera admise en dehors du façonnage prévu au projet. En particulier, il est rigoureusement interdit de plier les armatures pour le transport ou de les dévier provisoirement après mise en place dans les coffrages : toute armature qui arrive à être déformée devra être remplacée et non redressée.

Toute soudure, même de simple fixation, est interdite.

13.4. Béton Armé (BA) pour longrine, poteaux, chaînage, poutre, voile et dalle

- Dosage du béton
- Dosage en ciment : 350 Kg par mètre cube de béton.
- Une formulation commandée par l'entreprise à un laboratoire, déterminera la composition réelle des composantes du béton (ciment, gravier, sable et eau).
- La résistance du béton dosé à 350kg à 28 jours d'âge doit être d'au moins 25 MPa.
- L'essai au Cône d'Abrams doit donner une ouvrabilité comprise entre 6 et 9 cm.
- Spécificité pour les panneaux caisson en U brut de décoffrage colorié
- un coffrage traité lisse avec des couleurs indiquées car la peau du coffrage détermine la texture de
- éviter l'apparition de couleur indésirable ainsi que des traits de reprise de bétonnage la surface du béton
- Condition de réalisation
- Fabrication et transport des bétons

Les appareils de fabrication mécanique des bétons seront :

- soit du type axe vertical;
- soit du type coquilles ;

soit du type à axe horizontal avec vidange par renversement de marche.

Lorsque les appareils de fabrication des bétons seront placés à plus de deux (2) mètres de hauteur par rapport au fond des matériels de transport, il sera prévu une trémie de stockage du béton frais avec vidange totale et instantanée.

Les constituants du béton seront introduits dans l'appareil de fabrication mécanique dans l'ordre suivant : granulat moyen et gros, ciment, sable puis eau. L'entrepreneur ne pourra procéder différemment que s'il est démontré qu'il en résulte une meilleure homogénéité des composants du béton. Dans tous les cas, la fabrication des gâchées sèches en vue d'une addition ultérieure d'eau est interdite.





La durée de malaxage sera proposée par l'entrepreneur et agrée par le Maître d'ouvrage. Le délai maximal compris entre la fabrication du béton et sa mise en place dans les coffrages, les moyens de transport et de déchargement du béton dans les coffrages, seront soumis à l'agrément du Maître d'ouvrage. Celui-ci pourra subordonner son agrément à l'obtention des résultats d'une épreuve de convenance portant sur le béton transporté.

La mise en place des bétons sera parachevée par vibration. Des reprises de bétonnages des parties visibles des ouvrages ne seront tolérées qu'à la condition qu'elles se confondent rigoureusement avec les joints de coffrage.

Les parements vus seront réalisés au moyen de coffrages soignés tels qu'ils sont définis au paragraphe 1.5 de l'article 17 du fascicule 65 du C.P.C. il s'agit des :

Les joints des coffrages seront disposés de manière régulière ; les dispositions envisagées par ces joints seront soumises à l'approbation du Maître d'ouvrage.

Les parements cachés seront réalisés s'ils sont coffrés au moyen de coffrage ordinaire tel qu'ils sont définis

dans le même fascicule (fascicule 65 de CPC). Les parements fins bruts de coffrage ne devront présenter aucun des défauts énumérés ci-après :

arrêtes mal dressées ou épaufrées ;

empreintes de panneaux de coffrage ;

traces de laitance dues à des déformations de coffrage ;

fissures;

bulles d'air apparents ;

Ils devront être de teinte uniforme. Aucun nid de cailloux ne devra être apparent et tout ragréage est

Les parements cachés non vus de l'ouvrage terminé, seront ragrées partout ou les nids de cailloux seront visibles et notamment aux reprises de bétonnage, puis seront badigeonnés de deux (2) couches de goudron.

Elles seront façonnées à froid du premier coup aux dimensions indiquées sur les dessins d'exécution ou conformément aux recommandations des résultats de l'étude technique commandée par l'entrepreneur et

Aucune déformation de ces armatures ne sera admise en dehors du façonnage prévu au projet. En particulier, il est rigoureusement interdit de plier les armatures pour le transport ou de les dévier provisoirement après mise en place dans les coffrages : toute armature qui arrive à être déformée devra être remplacée et non redressée.

Toute soudure, même de simple fixation, est interdite.

13.5. Béton légèrement armé pour corps de dallage

Seront utilisés, les Hautes Adhérences du type FeE400 de diamètre 6 ou 8 mm ou équivalent.

Dosage du béton

Le dosage minimum en ciment est de 350 kg par mètre cube de béton

Une formulation commandée par l'Entreprise à un laboratoire, déterminera la composition réelle des composantes du béton (ciment, gravier, sable et eau).

Condition de réalisation

- Les appareils de fabrication mécanique des bétons seront :
- soit du type axe vertical; 0

0

soit du type coquilles ; soit du type à axe horizontal avec vidange par renversement de marche. 0

Rôle



Lorsque les appareils de fabrication des bétons seront placés à plus de deux (2) mètres de hauteur par rapport au fond des matériels de transport, il sera prévu une trêmie de stockage du béton frais avec vidange totale et instantanée.

Les constituants du béton seront introduits dans l'appareil de fabrication mécanique dans l'ordre suivant : granulat moyen et gros, ciment, sable puis eau. L'entrepreneur ne pourra procéder différemment que s'il est démontré qu'il en résulte une meilleure homogénéité des composants du béton. Dans tous les cas, la fabrication des gâchées sèches en vue d'une addition ultérieure d'eau est interdite.

La durée de malaxage sera proposée par l'entrepreneur et agrée par le Maître d'ouvrage. Le délai maximal compris entre la fabrication du béton et sa mise en place dans les coffrages, les moyens de transport et de déchargement du béton dans les coffrages, seront soumis à l'agrément du Maître d'ouvrage. Celui-ci pourra subordonner son agrément à l'obtention des résultats d'une épreuve de convenance portant sur le béton transporté.

L'emploi de tout adjuvant sera soumis à l'agrément du Maître d'ouvrage.

L'épaisseur sera d'au moins 10 cm ; et le ferraillage du corps de dallage sera constitué d'un quadrillage de barres de diamètre 6 mm tors ou 8 mm type Haute adhérence espacées de 25 ou 30 cm comme indiqué par les plans d'exécution.

MACONNERIE 14 -

Qualités des matériaux 14.1

Qualité du sable

Le sable doit être de bonne qualité :

- Sable siliceux;
- Equivalent de Sable ES>70;
- Classe granulaire d/D compris dans la marge 0/4 avec d=0,063 au maximum ;
- Sable compris dans le fuseau de spécification des sables pour béton ou ayant son module de finesse compris entre 2,1 et 3,5 selon la norme Européenne EN,

Le sable silteux est à proscrire, sauf s'il respecte les prescriptions précitées. Des essais de laboratoire sont donc obligatoires et sont à la charge de l'Entrepreneur.

Qualité du ciment

Le ciment sera du type CPJ 35 de résistance 35 MPa ou équivalent et de temps de prise d'au moins 1,5heures.

Qualité des parpaings

Les briques en aggloméré de ciment seront :

- fabriquées conformément aux dosages prescrits ;
- fabriquées sur une surface horizontale et plane et sous abris ;
- arrosée deux (02) fois par jour pendant la première semaine de fabrication ;
- utilisées seulement lorsqu'elles auront atteint une maturité de quatre (04) semaines.

Maçonnerie de 20 plein pour soubassement 14.2

- Dosage de mortier pour fabrication des parpaings de 20 plein : 300 kg par mètre cube de sable ;
- Dosage de mortier pour mortier de montage des murs : 350 kg par mètre cube de sable ;
- La hauteur du soubassement doit être :
- de 60 cm au moins dans les zones plates et 0





de 45cm au moins sur les terrains en pente ; dans ce cas un décalage sera fait chaque fois que le soubassement atteint la valeur de 75 cm.

Des dispositions contraires doivent recevoir l'accord du contrôle et du Maître d'ouvrage. La verticalité des angles rentrant ou sortant devra toujours être satisfaisante à l'œil, il sera utilisé le fil à plomb pour le plombage.

S'il est constaté un dépassement de tolérances admissibles, il sera exigé la démolition et la reconstruction des éléments défectueux au frais de l'entrepreneur.

Maçonnerie de 20 et 15 creux pour élévation 14.3

- Dosage de mortier pour fabrication des parpaings de 20 et 15 creux : 350 kg par mètre cube de sable;
- Dosage de mortier pour mortier de montage des murs : 350 kg par mètre cube de sable;

La verticalité des angles rentrant ou sortant devra toujours être satisfaisante à l'œil, il sera utilisé le fil à plomb pour le plombage.

S'il est constaté un dépassement de tolérances admissibles, il sera exigé la démolition et la reconstruction des éléments défectueux au frais de l'entrepreneur.

Maçonnerie de 15 et 10 plein 14.4

- Dosage de mortier pour fabrication des parpaings de 15 et 10 plein : 300 kg par mètre cube de sable;
- Dosage de mortier pour mortier de montage des murs : 350 kg par mètre cube de sable ;

Des dispositions contraires doivent recevoir l'accord du contrôle et du Maître d'ouvrage. La verticalité des angles rentrant ou sortant devra toujours être satisfaisante à l'œil, il sera utilisé le fil à plomb pour le plombage.

S'il est constaté un dépassement de tolérances admissibles, il sera exigé la démolition et la reconstruction des éléments défectueux au frais de l'entrepreneur.

Corps creux de 15 pour la dalle

Dosage de mortier pour fabrication des corps de 15 pour la dalle : 500 kg par mètre cube de sable ;

Des dispositions contraires doivent recevoir l'accord du contrôle et du Maître d'ouvrage.

REVETEMENTS ET ENDUITS 15 -

Qualités des matériaux 15.1

Qualité du sable

Le sable doit être de bonne qualité :

- Sable siliceux;
- Équivalents de Sable ES>70 ;
- Granulométrie continue
- Classe granulaire d/D compris dans la marge 0/1,25;
- Sable compris dans le fuseau de spécification des sables pour béton ou ayant son module de finesse compris entre 2,1 et 3,5 selon la norme Européenne EN,

Le sable silteux est à proscrire, sauf s'il respecte les prescriptions précitées. Des essais de laboratoire sont donc obligatoires et sont à la charge de l'Entrepreneur.

Qualité du ciment





Le ciment sera du type CPJ 35 de résistance 35MPa ou équivalent et de temps de prise d'au moins 1,5heures.

15.2. Enduits verticaux

- L'enduit sur murs sera réalisé sur les faces intérieures et extérieures de tous les murs et autres endroits nécessaires;
- L'épaisseur de l'enduit doit être comprise entre 1,5cm et 2cm. Les épaisseurs dépassants 2 cm seront réalisées en plusieurs couches d'épaisseur maxima par couche égale à 2 cm.
- Le dosage du mortier sera d'au moins 400 kg par mètre cube de mortier.
- Les enduits seront à joints tirés pour les murs extérieurs.

15.3. Enduits horizontaux

- L'enduit sur surfaces horizontales sera réalisé sur les faces intérieures des dalles et autres endroits nécessaires :
- L'épaisseur de l'enduit doit être comprise entre 1,5cm et 2cm. Les épaisseurs dépassants 2 cm seront réalisées en plusieurs couches d'épaisseur maxima par couche égale à 2 cm.
- Le dosage du mortier sera d'au moins 400 kg par mètre cube de mortier.

15.4. Carreaux sur surfaces horizontales en grès cérame

- Les carreaux seront réalisés au sol;
 Ils seront du type grès cérame de couleur uni dans leur épaisseur et de premier choix ;
- La couleur et le format, seront retenus en consensus avec le Maître d'œuvre sur proposition de l'entreprise.
- L'épaisseur du carreau sera de 7 mm au minimum.

Tout carreau qui sera mis en place sans avoir reçu l'accord préalable du maître d'œuvre ou de l'ingénieur sera enlevé et remplacé aux frais de l'entrepreneur.

15.5 Carreaux sur surfaces verticales en faïence

- Les carreaux au mur seront réalisés dans les sanitaires et tous autres endroits indiqué par le Maître d'œuvre;
- Ils seront du type faïence et de premier choix ;
- La couleur et le format seront retenus en consensus avec le Maître d'ouvrage et le contrôle sur proposition de l'entreprise.

15.6 Plinthe en carreau dans les locaux

- les plinthes en carreaux seront posées dans le bureau ;
- ils seront du type grès cérame lissé de couleur uni dans leur épaisseur et de premier choix ;
- la couleur et le format seront retenus en consensus avec le Maître d'Ouvrage et le Maître d'œuvre sur proposition de l'entreprise.

16 - MENUISERIE BOIS - METALLIQUE

Textes normatifs

Les ouvrages seront étudiés et exécutés conformément aux textes en vigueur et plus particulièrement aux dispositions dans leurs dernières mises à jour.

La liste suivante des textes normatifs et DTU relatifs aux travaux du présent C.C.T.P. n'est pas limitative.

- D.T.U. 37.1, Menuiseries métalliques
- Cahier des Clauses Techniques (NF.P.24.203-1)
- Cahier des clauses spéciales (NF.P.24.203.2)
- D.T.U. 32.1, Construction métallique, Charpente en acier





- Cahier des Clauses Techniques
- Cahier des clauses spéciales
 - D.T.U.32.2, Construction métallique, Charpente en alliage d'aluminium
- Cahier des charges (NF.P.22.202.1)
- Cahier des clauses spéciales (NF.P.22.202.2)
- D.T.U.33.1, Façades rideaux, façades semi-rideaux, façades panneaux
- Cahier des clauses techniques (XP.P.28.002.1)
- Cahier des clauses spéciales (XP.P.28.002.2)
- D.T.U. 33.2, Tolérances dimensionnelles du gros œuvre destiné à recevoir des façades rideaux, semi rideaux ou panneaux (XP.P.28.003)
- D.T.U. 36.1/37, Choix des fenêtres en fonction de leur exposition et mémento
- D.T.U. 39, Miroiterie Vitrerie
- Cahier des clauses techniques (NF.P.78.201.1), Amendements A1 et A2 au CPT
- Cahier des clauses spéciales (NF.P.78.201.2)
- Règles AL (D.T.U. P.22.702), Règles de conception et de calcul des charpentes en alliage d'aluminium
- Règles de calculs des constructions en acier CM66 (D.T.U. P.22.701) et additif
- Règles AL (NV.65 (D.T.U. P.06.002), règles définissant les effets de la neige et du vent sur les constructions
- Réglementation thermique 2000
- Règles du CPTG applicables aux travaux de peinture, vitrerie, miroiterie
- NF P 20 502 (EN 1026). Fenêtres et portes. Perméabilité à l'air. Méthode d'essai.
- NF P 20 507 (EN 12207). Fenêtres et portes. Perméabilité à l'air. Classification.
- NF P 20 505 (EN 1027). Fenêtres et portes. Etanchéité à l'eau. Méthode d'essai.
- NFP 20 509 (EN 12208). Fenêtres et portes. Etanchéité à l'eau. Classification.
- NFP 20 503 (EN 12211). Fenêtres et portes. Résistance au vent. Méthode d'essai.
- NFP 20 508 (EN 12210). Fenêtres et portes. Résistance au vent. Classification.
- Cahier du CSTB n° 2137 de septembre 1995. Essais dynamiques sur les ouvrants.
 - XP 28 004. Façades rideaux. Performances de l'ouvrage fini.
- Norme XP P 24 400 de juillet 1998. Profilés à rupture de pont thermique.
- Norme XP P 24 401 de décembre 1999. Menuiserie aluminium à rupture de pont thermique
- Norme NF EN 13051 d'avril 2002. Façades rideaux. Essais à l'eau.
- Cahier du CSTB 3042. Conditions climatiques à considérer pour le calcul des températures maximales et minimales des vitrages.
- Cahier du CSTB 3098 de novembre 2000. Feuillures à verre des menuiseries extérieures méthode de détermination de la hauteur utile.
- Recommandations professionnelles concernant l'utilisation des mastics pour l'étanchéité des «joints» du Syndicat National des joints de façade
- Directives communes pour l'agrément des fenêtres et des façades légères (UEATC)
 - Règles professionnelles pour la fabrication et la mise en œuvre des façades rideaux (SNFA)
- Recommandations professionnelles pour la conception, la fabrication et la mise en œuvre des fenêtres métalliques (SNFS)
- Spécifications pour la mise en œuvre des matériaux verriers dans le bâtiment, de l'Office technique des matériaux verriers (TECMAVER)

Autres documents à utiliser

- Avis techniques du C.S.T.B.
- Spécifications de l'E.W.A.A.
- Normes françaises
 - Règles de sécurité contre les risques d'incendie (Code du Travail)
- Instructions techniques concernant le désenfumage Normes françaises
 - Instruction technique n°249, relative aux façades (calfeutrement, joints, etc.)
- Règles de sécurité contre la chute des personnes (norme NF.P.01.012), essais de chocs
- Règles et essais de résistance aux chocs des ouvrages verticaux de construction (norme NF P 08.301)

Lorsque l'utilisation de techniques non traditionnelles est requise, celles-ci devront être titulaires d'un avis technique décerné par le CSTB. L'Entrepreneur se conformera aux dispositions des avis techniques relatifs aux produits ou procédés considérés et devra obtenir un avis Du maître d'ouvrage.



CONSISTANCE DES TRAVAUX

La prestation de l'Entreprise comprend la fourniture et la pose de tous les ouvrages de menuiseries extérieures représentés sur les plans et définis dans le présent C.C.T.P.

L'entrepreneur fournira pour l'obtention des accords du bureau de contrôle et des services de sécurité, compris les procédures ATEX si nécessaires :

- Les études, dessins d'exécution et de détails des ouvrages, les notes de calcul à soumettre au Maître d'œuvre, avant toute mise en fabrication
- Les plans de réservation et incorporation dans les ouvrages adjacents

La prestation comprend :

- Les ouvrages de menuiserie et de miroiterie proprement dits et incluant tous les dispositifs de fonctionnement et de mise en œuvre, suivant les règles de l'art et spécifications des documents techniques officiels énoncés d'une façon non limitative ci-avant
- Les transports à pied d'œuvre, le stockage, y compris toutes sujétions de protection des divers composants stockés, les montages et coltinages à tous niveaux
- La pose, le réglage et l'ajustage des ouvrages décrits aux jeux prescrits
- La détermination des épaisseurs de vitrage
- La vérification des épaisseurs de vitrage éventuellement indiquées au présent C.C.T.P. (indications non contractuelles à considérer comme des "minima")
- La vérification des interfaces entre les différents intervenants (étude conjointe avec les différents lots concernés par les interfaces) permettant notamment de prévoir les incorporations de matériels spécifiques ainsi que leurs raccordements après approbation des Maîtres d'Œuvre et Bureau de Contrôle
- Les coordinations nécessaires avec les Entreprises des différents corps d'état concernés
- Les trous, scellements et raccords dans les limites fixées au CCAP
- Les réservations (feuillures, engravures ou trous) qui n'auraient pu être réalisées par l'Entrepreneur de Gros œuvre du fait de l'Entrepreneur du présent lot qui n'aurait pas fourni en temps utile le plan de ses ouvrages
- La fourniture et pose des pattes à scellement
- Les scellements au pistolet et les soudages de fixation nécessaires
- La fourniture et la pose des parcloses
- Le traitement de protection ou de surface des métaux dans les limites fixées au présent document
- La protection provisoire des ouvrages livrés finis sur le chantier
- La fourniture et pose des joints destinés à assurer l'étanchéité entre la structure de façade et les ouvrages décrits au présent document ainsi que la fourniture et pose des joints au pourtour des ouvrants des menuiseries extérieures
- La fourniture et la pose de tous calfeutrements de protection incendie entre éléments béton de façade et murs rideaux, afin d'assurer le respect de la réglementation en vigueur et notamment aux prescriptions de l'instruction technique n°249
- Les essais et contrôles prescrits au présent document
- La fourniture des échantillons des vitrages de quincailleries et d'éléments de finitions demandés par le Maître d'Œuvre pour approbation
- La fourniture et pose des chevilles, douilles auto-foreuses et autres systèmes de fixation non incorporés au Gros œuvre, ainsi que des taquets de calage
- La fourniture de dispositifs spécifiques permettant les traitements des joints de dilatation en façade, compris bourrage par joint d'étanchéité et capotage
- La fourniture des dispositifs de fixation (rails, douilles, taquets), lorsque ceux-ci doivent être incorporés au coulage, aux emplacements figurés sur les plans établis par le présent lot après étude détaillée réalisée avec le titulaire du lot concerné
- La fourniture et la pose de tous les éléments constituant les menuiseries extérieures et la miroiterie, y compris toutes les fournitures et sujétions de mise en œuvre nécessaires à une parfaite finition, en vue d'obtenir les caractéristiques minimums définies au cours du présent document
- La fourniture et pose de quincaillerie, y compris les huilages et graissage
- Tous les habillages tant intérieurs qu'extérieurs y compris bavettes, éléments de liaison, etc ...
- Les équipements de vitrerie et miroiterie (matériaux verriers et produits de mise en œuvre)
- Les fiches d'autocontrôle des éléments verriers
- Tous les joints et dispositifs d'étanchéité des ouvrages.

24 Rôle





La prestation comprend également tous les dispositifs complémentaires suivants :

 Dispositifs de protection temporaire (en particulier pour les ouvrages très exposés ou dont la pose ne peut être effectuée en phase finale)

La mise au point d'un ou de plusieurs prototypes dans les limites fixées dans le présent document

 Le nettoyage final avant réception, à une date qui sera précisée par le Maître d'œuvre, de tous les ouvrages, ainsi que l'enlèvement des dispositifs de protection temporaire

En règle générale, toutes les fournitures, sujétions de mise en œuvre nécessaires à la livraison d'ensembles en parfait état de fonctionnement et d'une parfaite finition et l'ensemble des dispositifs de sécurité nécessaires à l'exécution des ces travaux :

 Les échafaudages et agrès nécessaires à la réalisation des travaux, en conformité aux normes et règles de sécurité en vigueur

Les contrôles de bon fonctionnement des châssis ouvrants, etc...

16.1. Portes en bois

Les portes en bois seront fabriqués avec du bois iroko ou faux teck de premier choix.

16.1.1 Démontage et montage de portes en bois y compris cadre

Cette rubrique comporte tous travaux d'acquisition de la porte et de ses accessoires (cadre, serrure, paumelles et autre) et la pose.

Sa destination sera conforme aux dimensions du plan.

16.1.2. Porte et cadre en bois dur y compris toutes sujétions

Cette rubrique comporte tous travaux d'acquisition de portes, cadres et des accessoires (cadre, serrure, paumelles et autre) et la pose.

La destination sera conforme aux dimensions du plan.

Les modèles, les types et les marques seront défini par le contrôle et le Maître d'ouvrage sur proposition de l'entreprise.

16.2. Porte et cadre métallique

16.2.1 Précadres métalliques

Fourniture et pose de précadres en acier galvanisé pour chaque châssis posé en tunnel dans la maçonnerie.

La destination sera conforme aux dimensions du plan.

Les modèles, les types, les marques et l'épaisseur des tôles seront définis par le contrôle et le Maître d'ouvrage sur proposition de l'entreprise.

16.2.2Portes métalliques

Cette rubrique comporte tous travaux d'acquisition des baies métallique et des accessoires (cadre, serrure, paumelles et autre) et la pose.

La destination sera conforme aux dimensions du plan.

Les modèles, les types, les marques et l'épaisseur des tôles seront définis par le contrôle et le Maître d'ouvrage sur proposition de l'entreprise.

16.3. Porte et cadre en alu vitré

16.3.1 Châssis en aluminium

Présent dossier, de menuiseries extérieures en profilés aluminium, de chez TECHNAL de type TOPAZE ou équivalent.

Les menuiseries sont à poser en tunnel sur des murs réalisés en parpaings, enduit ciment à peindre sur toutes faces, compris tableaux et voussures.





Les menuiseries seront réalisées à partir d'un système à base de profilés extrudés en alliage d'aluminium, à rupture de pont thermique et ouvrants cachés, sous Avis technique en cours de validité, permettant :

de respecter les schémas de l'Architecte (largeur vue des cadres, meneaux, traverses, etc.)
 indiquées sur les plans et nomenclature des menuiseries extérieures.

de réaliser aussi bien les châssis indépendants que les ensembles menuisés.

Le système bénéficiera d'une Homologation CSTB attestant de la conformité aux spécifications de la norme XP P 24-401.

Les concurrents devront remettre avec leur offre un dossier complet (avis techniques, schémas) permettant d'apprécier la conformité au projet.

L'aspect extérieur des ensembles menuisés sera homogène et permettra de confondre les parties fixes et ouvrantes.

La largeur visible des masses vues constituées de l'ensemble du dormant et de l'ouvrant d'une fenêtre ou porte fenêtre sera inférieure ou égale à 70mm.

La pose sera réalisée entre tableau avec la reconstitution de la feuillure par une lisse précadre acier galvanisé fixée et étanchée au G.O. par chevilles spito-forées

Cadre dormant constitué d'un profilé tubulaire à rupture de pont thermique permettant de cacher l'ouvrant coté façade. Rupture de pont thermique de type barrettes en polyamide armé avec entrefer. Assemblage des dormants en coupe d'onglet. Il comportera une pièce d'appui formant rejet d'eau.

Les meneaux simples et renforcés (selon inertie demandée) seront assemblés en coupe droite. Les remplissages verriers de 20 à 33 mm seront maintenus par des parcloses. Le drainage du dormant sera réalisé par trous oblongs dans le battement intégré et l'évacuation des eaux sera invisible de l'extérieur.

Assemblage par coupes d'onglet avec équerres en aluminium à sertir ou goupille à visser et colle mono ou bi-composant :

Cadre ouvrant masqué en profilés tubulaires d'aluminium laqué assemblés à coupes d'onglet avec équerres alu à sertir ou goupilles à visser et colle bi-composant.

Etanchéité entre dormant et ouvrant assurée par joint médian EPDM formant chambre d'équilibrage des pressions et par joint de battée intérieur.

Ferrage par paumelles en alu réversible avec axe inox et fourreau.

Tous les éléments apparents seront munis d'un revêtement définitif ou seront en matériau inoxydable afin d'éviter toute intervention de finition. Le joint de prise de volume extérieur formera également étanchéité avec le dormant à l'aide d'un joint « olive ».

L'étanchéité sera réalisée par des joints EPDM en mousse cellulaire tournant dans les angles avec barrière principale en partie centrale.

Les modèles, les types, les marques et l'épaisseur des alu seront définis par le contrôle et le Maître d'ouvrage sur proposition de l'entreprise.

16.3.2 Vitrages

Les vitrages mis en œuvre proviennent de fabricants connus et comportent l'estampille de celui-ci, qui est maintenue jusqu'à la réception. Les vitrages sont fournis et montés d'usine sur toutes les menuiseries. Les épaisseurs des vitrages sont données à titre indicatif, elles sont considérées comme des minima.

L'ensemble des épaisseurs des vitrages devra respecter les épaisseurs préconisées par le fabricant en fonction de la dimension des volumes.

Vitrages avec intercalaire organique ou métallique avec agent déshydratant, mastics péri métriques d'étanchéité et de scellement. A feuillures fermées auto-drainantes, pose avec joints adaptés (caoutchouc, silicone ou IDL 303).

Les vitrages isolants sont garantis 10 ans contre la formation de condensation et le dépôt de poussière sur la face intérieure des vitrages.

La mise en œuvre des vitrages dans les feuillures des profilés sera réalisée à l'aide de joint élastomère répondant aux spécifications de la norme DTU 39.

La mise en œuvre des vitrages sera réalisée obligatoirement en usine à l'aide de cales d'assises plastiques de dureté appropriée, laissant une libre circulation des eaux de drainage.

Le système devra permettre un dévitrage rapide sans dégradation des éléments de maintien du vitrage. Sans pour autant être inférieurs aux épaisseurs données ci-après, les épaisseurs des vitrages sont définies par l'entrepreneur du présent chapitre en tenant compte des volumes à mettre en œuvre, de la rigidité du





châssis, de l'exposition du bâtiment, du niveau auquel sont posés les volumes ainsi que les caractéristiques acoustiques précisées ci-avant (minimum 4/6/4).

Les modèles, les types, les marques et l'épaisseur des alu seront définis par le contrôle et le Maître d'ouvrage sur proposition de l'entreprise.

Les vitrages doivent bénéficier d'un avis technique

Le façadier doit étudier et calculer la nature et l'épaisseur de chaque composant vitré en fonction de la dimension des vitrages

Les indications données dans le présent C.C.T.P, ne sont que des "minima" qu'il convient de respecter. Les notes de calcul des épaisseurs de vitrage seront fournies sur leur demande, à la maîtrise d'œuvre et au contrôleur technique.

Le calcul du facteur solaire résultant des caractéristiques spectrophotométries des éléments verriers Les vitrages doivent être posés et maintenus de telle façon qu'ils ne puissent jamais, lors de la pose ou après celle-ci, subir des blessures ou des contraintes susceptibles de les altérer ou de les briser, quelle qu'en soit l'origine (sauf chocs accidentels et mouvements imprévisibles du gros oeuvre, etc.)

Les matériaux utilisés pour calfeutrer le joint ne doivent pas brider les matériaux verriers. Par ailleurs, ils doivent assurer l'étanchéité des feuillures à l'eau et à l'air

La trempe des verres sera prévue selon les cas d'emploi le rendant nécessaire

Pour l'ensemble des vitrages trempés, rentrant dans la composition de tous les ouvrages du présent lot, le traitement "Heat Soak" sera demandé

La procédure de traitement sera réalisée au moyen d'une installation dite étuve « Heat Soak ». Le cycle se décompose en trois phases :

- Montée en température
- Palier à la température de consigne égale à 290 □ 10°C de durée minimum 120 mm
- Retour à la température ambiante

Le système utilisé doit pouvoir garantir qu'en tout point d'un vitrage quelconque, le vitrage soit effectivement porté à la température de 280°C au moins pendant 120 mm, sans dépasser 300°

La Maîtrise d'œuvre d'exécution attirera l'attention de l'entreprise en lui précisant que tous les certificats de traitement seront demandés pour chaque livraison sur chantier

L'objectif recherché étant de s'affranchir, une fois les modules vitrés en œuvre, des risques de rupture spontanée des vitrages trempés dus à la présence d'inclusion en sortie de trempe des volumes verriers

16.3.3 Portes à 1 vantail

Ensemble d'entrée à 1 vantail comprenant un cadre dormant en profilé tubulaire d'aluminium laqué avec battement extérieur incorporé recevant en sa périphérie intérieure un joint EPDM

Porte à 1 vantail, en profilé tubulaire comprenant encadrement, joint périphérique, plinthe basse avec étanchéité à l'air par joint brosse.

Assemblages par coupes d'onglets.

Ferme porte à bras coulissant type MAB, NORMA ou équivalent

Ferrage par paumelles en applique et ensemble béquille en aluminium prélaqué

Serrure avec canon de sûreté sur combinaison à prévoir au présent lot.

Remplissage par panneaux sandwich à 2 faces en aluminium prélaqué, posé avec joint EPDM sur parcloses en aluminium.

Cette menuiserie sera fixée par des équerres en acier galvanisé et chevilles à goujons à expansion et posées sur joint préformé à écraser. Complément d'étanchéité par joint silicone 1ère catégorie.

Nota : parement bois à lames identique au bardage extérieur (voir lot bardage bois extérieur) pour la porte du vestiaire piscine.

Localisation : Suivant plan, pour la porte accès au garage en RDC depuis le cellier, la porte en sous-sol d'accès au sas et la porte du vestiaire piscine.

16.3.3 Portes à 2 vantaux

Ensemble d'entrée à 2 vantaux comprenant un cadre dormant en profilé tubulaire d'aluminium laqué avec battement extérieur incorporé recevant en sa périphérie intérieure un joint EPDM

Porte à 2 vantaux, en profilé tubulaire comprenant encadrement, joint périphérique, plinthe basse avec étanchéité à l'air par joint brosse.

Assemblages par coupes d'onglets.

2A Rôle





Ferrage par paumelles en applique et ensemble béquille en aluminium prélaqué

Serrure avec canon de sûreté sur combinaison à prévoir au présent lot.

Remplissage par panneaux sandwich à 2 faces en aluminium prélaqué, posé avec joint EPDM sur parcloses en aluminium.

Barre de tirage vertical de 1,2 mètres de long.

Cette menuiserie sera fixée par des équerres en acier galvanisé et chevilles à goujons à expansion et posées sur joint préformé à écraser. Complément d'étanchéité par joint silicone 1ère catégorie.

16.4. Joints d'étanchéité

Les joints d'étanchéité élastomère (EPDM) mis en œuvre doivent avoir le label SNJF et avoir obtenu l'accord de couverture en garantie par les assurances spécialisées.

Ils sont protégés pendant toute la durée du chantier contre les projections de plâtre, étanchéité, ciment et peinture.

Si les joints mis en œuvre sont inefficaces ou risquent de présenter des défectuosités dans le temps, le Maître d'Œuvre se réserve le droit de demander des joints d'obturation complémentaires, sans que l'Entreprise puisse prétendre à une indemnité.

L'étanchéité entre le dormant et la structure (béton armé, maçonnerie) est due par le présent chapitre.

16.5. Contrôle et essais

L'Entrepreneur, est tenu de se soumettre aux contrôles, vérifications et essais imposés par :

- Les règlements en vigueur,
- Les D.T.U. et Cahiers du C.S.T.B.,
- Le Maître d'œuvre ou le Maître d'Ouvrage.

Afin de vérifier que les ouvrages fabriqués par l'Entrepreneur répondent bien aux critères requis, l'Entrepreneur doit fournir les procès-verbaux d'essais auxquels ses ouvrages ont été soumis.

Ces essais doivent avoir été effectués par des laboratoires agréés et sur des ouvrages avant les mêmes caractéristiques (composition, nature, dimensions) que ceux décrits au présent C.C.T.P.

Ces essais, quel que soit leur résultat, sont à la charge de l'Entrepreneur et sont répétés jusqu'à l'obtention des critères requis.

Les frais afférents à ces opérations sont à la charge de l'Entrepreneur.

Dans le cas de procédé non traditionnel, l'Entrepreneur doit fournir toutes maquettes nécessaires à la réalisation d'essais en caisson au C.E.B.T.P. Ces maquettes et ces essais sont à la charge de l'Entrepreneur.

Il est rappelé que le Maître d'Ouvrage peut exiger des essais comme lui en laisse la possibilité l'annexe 3 du D.T.U.37.1.

- Prélèvement des échantillons. En présence du fenêtrier, le maître de l'ouvrage, sur conseil du maître d'œuvre ou de son représentant, choisit une fenêtre destinée à être soumise aux essais. Cette fenêtre sera repérée d'une façon visible et durable.

Dans le cas d'essais par lot, une fenêtre sera choisie et repérée comme ci-dessus dans chaque lot. Un échantillon sera considéré comme représentatif de la totalité du lot dans lequel il aura été prélevé. Tout essai opéré sur des éléments non échantillonnés, comme il est prescrit ci-dessus, ne sera pas valable.

L'interprétation des résultats : Une fenêtre sera jugée satisfaisante si elle répond aux caractéristiques fixées par les DPM ou, à défaut, aux seuils définis par la norme NF P 20-302. Lorsque la fenêtre sera jugée satisfaisante, le lot sera reconnu comme tel.

Si la fenêtre n'a pas satisfait à l'ensemble des essais, le maître d'ouvrage pourra, selon la nature et l'importance des défauts, ou l'accepter et, de ce fait accepter le lot, ou prescrire un nouvel essai sur une 2ème fenêtre prélevée dans le même lot conformément aux dispositions ci-avant. Les résultats de ce nouvei essai seront interpretes comme suit :

a) ou cet essai est satisfaisant et le lot est accepté,

b) ou ledit essai n'a pas satisfait à l'ensemble des épreuves subies : en ce dernier cas, le maître d'ouvrage pourra, selon la nature et l'importance des défauts, accepter le lot, avec réfaction sur la valeur de ce lot, ou le refuser.

En cas de refus du lot, ou de désaccord sur le taux de réfaction, le fenêtrier aura le recours de demander un 3ème essai par un autre laboratoire. Il sera alors procédé au prélèvement comme précédemment. Les résultats seront interprétés de la même manière qu'après le second essai, à la différence que la décision du maître d'ouvrage sera définitive et sans appel.





Les gardes corps doivent être conformes aux documents contractuels suivants :

- Norme NF.P.01.012 relative aux dimensions
- Norme NF.P.06.001, Charges d'exploitation des bâtiments
- Norme NF.EN-ISO 14122-3 (Août 2001)
- Norme NF.EN-ISO 14122-3 (Août 2001)

Les efforts horizontaux subis par les gardes corps, rampes et leurs ancrages doivent être calculés pour une force transversale horizontale appliquée à leur partie supérieure de 1 KN/m avec un coefficient de sécurité de 5/3.

Les garde-corps doivent prétendre aux classifications d'essais conformes au C.E.B.T.P. annoncées par le fournisseur.

Le montage doit satisfaire aux 3 types d'essais décrits par la norme NF.P.01.013 :

Essais au niveau de l'appui, à un effort statique horizontal tel que défini ci-dessus

- 2) Essais au niveau de l'appui, à un effort statique vertical
- 3) Essais dynamiques sur les remplissages

Les entraxes des raidisseurs portés au présent document sont des entraxes maximaux que l'entreprise doit réduire éventuellement pour satisfaire aux exigences de sécurité.

Les gardes corps livrés finis sur le chantier sont protégés par housse en polyéthylène jusqu'à la réception. La dépose des housses incombe à l'entreprise

16.6.1Garde-corps toute hauteur

Livraison des garde-corps en tuyau galvanisé.

Les garde-corps comporteront principalement :

- Main courante en tube galvanisé Ø50
- lisses intermédiaires MCRØ30
- Poteaux verticaux en tuyau galvanisé de 40x25,
- Fixation par platine 2 chevilles fixés par visseries inox sur chevilles expansives.
- Compris entretoise pour fixation en tableau sur bardage bois.

16.6.2Garde-corps intérieurs

Livraison des garde-corps en tuyau galvanisé.

Les garde-corps comporteront principalement :

- Main courante tuyau galvanisé Ø50
- lisses intermédiaires Ø30
- Poteaux verticaux en tube galvanisé de 40x25, fixés sur balcon par platines et visseries inox sur chevilles expansives.
- Fixation par platine 2 chevilles de fixation sur acrotère par visseries inox sur chevilles expansives.

16.7. Qualité des matériaux

Les matériaux entrant dans la composition des ouvrages du présent lot répondront aux spécifications des normes énoncées ci-après

1) CARACTERISTIQUES DES MENUISERIES

Coordination modulaire : module de base, modulation des dimensions verticales et horizontales : NFP 01.001

Coordination dimensionnelle et modulaire : vocabulaire, spécification : NFP 01.002

Menuiserie métallique extérieure : terminologie : NFP 24.101

Spécifications techniques des fenêtres, portes-fenêtres et châssis fixes métalliques : NFP 24.301. Méthode d'essais des fenêtres : NFP 20.501.

Caractéristiques des fenêtres : NFP 20.302

2) PRODUITS SIDERURGIQUES FERREUX

Rôle Rôle



Planéité des profilés à froid des tôles laminées à chaud : NF.A 37.101 - 46.402 - 46.504

Tôle d'acier galvanisé en continu : NF.A 36.321 - 36.322 - 36.323 Métaux ferrifères grenaillés prépeints : NF.A 35.511 - 35.512

Tôle d'acier inox : NF.A 35.572 - 35.573 - 35.574

Laminés à chaud, aciers de construction d'usage général, nuances et qualités : NF.A 35.501 Acier de construction à résistance améliorée à la corrosion atmosphérique : NF.A.35.502 Revêtements métalliques, dépôts électriques de nickel et de chrome : NF.A 91.101

Galvanisation à chaud (immersion dans le zinc fondu) : NF.A 91.121

Métallisation au pistolet : NF.A 91.201 Spécifiquement aux aciers inoxydables

acier inoxydable AFNOR Z2 CND 17-12. Normes NF.A 35.573 et 574. Finition par polissage « miroir » ou « satiné » selon prescriptions

- acier inoxydable AFNOR Z6 CND 16-04-01. Finition par polissage « satiné »

Profilés tubulaires creux : E 355 qualité 3 selon norme NF.A.49.501 et 49.541 et norme NF.A.35.503 (aciers pour galvanisation à chaud)

Les tubes à soudure hélicoïdale sont exclus

Les tubes cintrés seront réalisés uniquement à partir de tube sans soudure

- platines de fractionnement : acier type Z à propriétés garanties dans le sens perpendiculaire à la surface selon normes NF.A.36.201 et 202

- pièces moulées : selon normes NF.A.32.012, 32.050, 32.051, 32.054, 32.056 (inox)

3) ALUMINIUM

Aluminium et alliages d'aluminium, profilés et filés étirés d'usage courant, caractéristiques : NFA 50.411

Aluminium et alliages d'aluminium, produits laminés d'usage courant, caractéristiques : NF.A 50.451 Aluminium, pièces coulées par gravité et moulées sous pression : NFA 57.702 - 57.703 Traitement de surface des métaux, anodisation de l'aluminium et de ses alliages : NFA 91.450 Les familles d'alliages d'aluminium utilisées sont celles classées en 1ère catégorie de la norme

NF.A

91.450. Leur teneur en cuivre est limitée à 1 %. Le choix des matériaux doit être adapté à chaque partie d'ouvrage, en fonction des caractéristiques mécaniques (résistance et comportement à l'usure). Quels que soient les rayons de courbure, le profilé ne doit présenter aucune crique.

4) TOLE D'ACIER GALVANISE PRELAQUEE

NF.A 34.301, 34.301 et 34.305, couvert par le label E.C.C.A.

5) PROTECTION CONTRE LA CORROSION

Protection contre la corrosion et préservation des états de surface des fenêtres et portes-fenêtres métalliques NFP 24.351.

Anodisation de l'aluminium et de ses alliages. Spécifications générales NFA 91.450.

6) PRODUITS VERRIERS

Verre étiré - Généralités NFB 32.002
Glaces non colorées - Généralités NFB 32.003
Vitres de sécurité (vitrages armés, trempés et feuilletés) NFB 32.500
Verre étiré pour vitrage de bâtiment NFP 78.301
Verre feuilleté pour vitrage de bâtiment NFP 78.303
Verre trempé pour vitrage de bâtiment NFP 78.304
Verre de sécurité NFP 78.304; NFP 78.305
Verre armé plan pour vitrage de bâtiment NFP 32.305

7) BANDES ET JOINTS D'ETANCHEITE

a) Généralités





Les produits de calfeutrement des joints doivent être titulaires d'un label SNJF, choisis et mis en œuvre conformément aux "Recommandations Professionnelles concernant l'utilisation des mastics pour l'étanchéité des joints" éditées par le SNJF (Syndicat National des Joints et Façades) en conformité avec les normes NFP 85.102 à 85.515.

Ces produits doivent être facilement accessibles et couverts par la garantie décennale.

b) Bandes d'étancheité

Adhésives du type TREMBAND ou similaire en barrière secondaire, toutes les bandes métalliques supports devront être exempts de tranches vives pour éviter les risques de cisaillement

La bande d'étanchéité adhésive et sa mise en œuvre devront faire l'objet d'un cahier des charges agréé, jonction par raccordement en recouvrement de tuilage.

c) Profilés en V entre châssis

Selon avis technique et prescriptions du système retenu, en parfaite association avec les profilés filés

Les agrafages dans les rainures des profils d'alliage léger devront satisfaire aux essais d'étanchéité air et eau La garantie décennale portera notamment sur le maintien des performances d'étanchéité

d) Joints en produits pâteux

Sont considérés les matériaux suivants :

- les élastomères de 1ère catégorie du type mono-composant suivant les emplacements définis aux plans (polyuréthanne)

- les élastomères de 1ère catégorie silicone mono-composant pour les joints en périphérie des vitrages

le butyle pour les joints écrasés entre profils

L'attention est particulièrement attirée sur les délais de polymérisation à cœur qui devront être impérativement observés avec les phases de sollicitation

e) Joints extrudés (conformes à la norme NF.P. 85.301)

Les profilés élastomères seront de type :

néoprène polychloroprène

EPT éthylène, propylène, therpolyrène

EPDM éthylène, propylène, diène, monomère

f) Métal d'apports pour soudure sur le chantier

Les soudures en atelier seront réalisées par flux semi-automatique ou automatique. Le métal d'apport pour soudure sur chantier aura des caractéristiques conformes à celles données à l'article 2.5 du D.T.U. 32.1 et dans le fascicule spécial n°66-24 bis

Les électrodes pour assemblage soudé seront en principe à enrobage basique. L'entrepreneur peut toutefois proposer d'autres types d'électrodes qu'il estimerait mieux convenir au travail à exécuter

Les électrodes de métal d'apport pour soudure seront présentées en paquets cachetés portant la marque du fabricant et les indications correspondant à la qualité prescrite. Elles devront être conservées dans de bonnes conditions et utilisées dans un délai maximum de six mois après leur fabrication Les soudures en atelier pourront être réalisées à l'aide d'électrodes enrobées de qualité correspondante à celle des aciers à souder. Ces électrodes devront être étuvées

a) Essais et documents de contrôle

Les essais de contrôle pour produits sidérurgiques (acier laminé, métal d'apport pour soudure) seront effectués conformément aux normes AFNOR en vigueur

h) Pièces de fixation

Toutes les pièces de fixation seront réalisées en acier inoxydable de qualité : acier inoxydable AFNOR

Z2 CND 17-12 (Normes NF.A.35.573 et 574) ou AFNOR Z6 CND 16-04-01

Finition par polissage satiné ou miroir (pour pièces apparentes)

i) Vitrage isolant

Les vitrages isolants doivent bénéficier d'un avis CEKAL





j) PROFILES EXTRUDES EN ELASTOMERE POUR POSE DES VITRAGES DANS CHASSIS ALUMINIUM

Vulcanisés à chaud, compacts, homogènes, conformes à la NFP 83.301 en polychloroprène.

k) FONDS DE JOINTS ET CALES DES VITRAGES DES MURS RIDEAUX

Le choix de la nature des fonds de joints et cales des vitrages est laissé à l'initiative de l'entrepreneur.

Son attention est attirée sur le risque d'incompatibilité de certains produits avec le mastic silicone des joints de collage des vitrages

Pour cette raison, des produits à base de silicone semblent être à privilégier

COMPATIBILITE DES MATERIAUX ENTRE EUX

Tous les matériels et produits utilisés par l'entrepreneur devront être compatibles entre eux et avec les supports ou les ouvrages contigus susceptibles d'être en contact ou incorporés

A titre d'exemple, le titulaire du présent lot devra notamment s'assurer de la compatibilité de ses matériaux en contact ou incorporés aux éléments de béton ou en contact avec des éléments en acier (compatibilité de l'aluminium avec les divers composants du béton). Avant toute mise en œuvre, le titulaire s'engagera sur cette compatibilité et devra tenir compte des adaptations et préconisations apportées à ce système par le bureau de contrôle

De même, en cours de travaux, l'entrepreneur devra veiller à ce qu'aucun matériau mis en œuvre par d'autres corps d'état ne crée de désordres à ses propres ouvrages, si tel était le cas, il devra en informer le Maître d'œuvre

16.8. Exécution des travaux - contrôle qualité

Programme de fabrication

Dès l'accord de commande, l'entrepreneur soumettra à la maîtrise d'œuvre un programme détaillé par type d'ouvrage, par façade, et par niveau, des fabrications des cadres en usine.

Ces fabrications devront être programmées conformément au programme général d'avancement

par étages complets et par bâtiment.

Il soumettra également un dossier complet de plans de fabrications, bloc de façade par bloc de façade, avec en complément les plans de fabrication de chacun des composants et une nomenclature complète associée.

Ce dossier comprendra également le programme détaillé de contrôle qualité des fabrications, qui doit définir les points de contrôle, leur fréquence, leur niveau, les références éventuelles de qualité (normes par exemple), les critères de conformité, et les enregistrements des contrôles pour chaque composant, et en particulier (liste non exhaustive)

Aluminium : qualité et tolérances sur les profilés : rectitudes, vrillage, planéité...

- Panneaux aluminium : dimensions, déformations, planéité...

- Laquage profilés et panneaux : esthétique, uniformité, épaisseur, brillance, dureté...
- Vitrages simples et isolants : joints de scellement, alignement des espaceurs, label...
- Pièces d'ancrage acier : soudures, protection, finition, dimensions, usinages ...
- Joints caoutchouc : dimensions, géométrie, dureté, compatibilité, aspect...
- Contrôle des panneaux assemblés : visuel, dimensions, diagonales, planéité, joints, boulonnage, assemblage, nettoyage, identification...

En particulier le contrôle final de la cellule de façade devra être particulièrement précis et les critères d'acceptabilité soumis à l'approbation de la maîtrise d'œuvre d'exécution

Chaque semaine, l'entrepreneur fournira systématiquement le point d'avancement de ces fabrications ainsi que les fiches d'autocontrôle «qualité».

Le maître d'œuvre d'exécution pourra dépêcher un représentant à l'usine de fabrication et de montage autant de fois qu'il le jugera nécessaire, afin de vérifier l'avancement et la qualité des fabrications.

L'entreprise devra prendre les dispositions nécessaires pour permettre à ce représentant d'assurer sa mission, fournir notamment toutes les réponses à ses demandes et lui présenter toutes les fabrications en cours.

Programme de pose

Dès l'accord de commande, l'entrepreneur soumettra à la maîtrise d'œuvre une méthodologie complète et détaillée de mise en œuvre comportant notamment la liste de toutes les opérations et contrôles





nécessaires à la pose des façades ainsi qu'un programme détaillé par type d'ouvrage, par façade, et par niveau, de la mise en place des cadres sur le site ainsi que des finitions.

L'avancement de la mise en œuvre devra être programmé de manière logique et continue par niveau et intégrer à son avancement tous les cas particuliers tels qu'ouvrants et éléments spéciaux ainsi que toutes les finitions.

Chaque semaine, l'entrepreneur fournira le point d'avancement de cette mise en œuvre ainsi que les fiches d'autocontrôle « qualité » établie sur la base de la liste des opérations et des points de contrôle.

Approvisionnement

Le déchargement et la manutention ne devront entraîner :

- ni déformation permanente pouvant nuire à la résistance des assemblages, à l'aspect et à la pose des façades et de leurs remplissages.
- ni dégradation qui risque d'affecter les performances, la résistance à la corrosion des matériaux, et l'esthétique de la façade.

L'entrepreneur veillera à ce que le conditionnement des blocs de façade et les conditions de transports soient conformes aux exigences de poids et de fragilité des façades.

Chaque agrès contenant des cellules de façade devra être emballé par un film plastique résistant destiné à le protéger des gravats et des poussières pendant le transport et lors du stockage.

L'entrepreneur contrôlera également que le matériel de manutention utilisé soit approprié aux éléments à manipuler et permettent une qualité de mise en œuvre conforme aux exigences de la façade.

Un contrôle de qualité sur chantier sera effectué par l'entrepreneur sur le site avant la pose et tous les cadres présentant une dégradation quelconque seront retournés en usine.

4) Stockage sur chantier

Le stockage sur chantier des éléments de façades devra s'effectuer sur des dispositifs stables, évitant toute déformation et tout risque, tant pour les matériaux eux-mêmes que pour la sécurité du chantier.

L'emplacement du stockage devra être choisi de manière à éviter tout risque d'atteinte aux matériaux entreposés et les colis intégralement protégés. Les cellules seront en particulier stockées sur des aires propres et nettoyées régulièrement, situées à l'abri de l'humidité

L'entrepreneur devra veiller à ce que les cellules de façade stockées sur le chantier soient protégées de tous matériaux susceptibles de les dégrader

16.9. Mise en œuvre des ouvrages

STOCKAGE SUR CHANTIER

Les ouvrages livrés sur le chantier, en attente de pose, doivent être stockés à l'abri des intempéries et des chocs. Les conditions de stockage doivent être telles, qu'ils ne subissent aucune déformation ou détérioration.

CONTROLE AVANT POSE

Avant toute opération de pose, les contrôles suivants sont effectués :

- exactitude des repères de référence, dans la limite des tolérances admises (niveaux, nus, axes)
- conformité des ouvrages réalisés et directement liés à ceux qui doivent être posés
- conformité des réservations faites par les autres corps de travaux, et qui doivent permettre le fonctionnement des ouvrages à poser.

Toutes les opérations de contrôle mentionnées ci-dessus, sont effectuées au fur et à mesure de l'avancement des autres corps d'état. En cas d'erreur relevée, celle-ci doit être signalée sans retard, afin de permettre les rectifications éventuellement nécessaires, dans les temps.

3) NETTOYAGE

A la fin de son intervention de pose et avant la livraison de l'ouvrage, l'entreprise attributaire du présent lot doit le nettoyage général de tous ses ouvrages comme énoncé au présent C.C.T.P.

Il doit tenir compte des recommandations des fournisseurs quant aux produits à employer afin d'éviter toute détérioration (abrasifs par exemple).

4) PROTECTION ET FINITION DES OUVRAGES

a) PROTECTION DES METAUX FERREUX





Tous les ouvrages en acier non apparents à la charge du présent lot reçoivent une protection par métallisation ou galvanisation conforme aux stipulations énoncées ci-après.

Métallisation

Profilés laminés à chaud, protection sur cadres assemblés.

Métallisation par pistolet manuel, après sablage mettant à nu le métal (degré de décapage par projection d'abrasif DS 2 1/2 suivant préconisations de l'ONHGPI - Office National d'Homologation et de Garantie des Peintures Industrielles) et donnant un état de surface correspondant au classement n° 18.G (grossier) du RUGOTEST n° 3 (Laboratoire Central d'Armement). Opération effectuée en usine du fenêtrier ou du façadier. Epaisseur minimale du revêtement en zinc

40 microns (norme NF.A.91.201)

Galvanisation

Protection par galvanisation à chaud (après décapage chimique mettant à nu le métal, immersion dans

le zinc fondu).

Charge nominale "minimale" de zinc 275 g/m² sur chaque face (norme NF.A 91.121 assimilation à

la

NF.A.36.321).

Après la protection décrite ci-dessus et après nettoyage et dégraissage, application d'une couche de peinture primaire réactive, à base de poudre de zinc (D.520.51 ASTM) ou chromate basique de zinc (NFT.31.011). Ce primaire dont les caractéristiques doivent être communiquées au lot PEINTURE est à prévoir :

Sur toutes les faces non accessibles après pose

Sur les parties dégradées par meulages et soudures

Dans le cas de profilés tubulaires fermés en tôle d'acier galvanisé, la protection à l'intérieur des profilés doit être rendue possible par le percement des profilés.

b) PROTECTION PAR TRAITEMENT A BASE DE RESINE POLYESTER PIGMENTEE (THERMOLAQUAGE)

Certaines pièces d'aluminium comme définies ci-après recevront un traitement chimique anticorrosion et de finition à base de résines thermodurcissables en poudre TGIC satinées et pigmentées sans solvants

Le système complet de laquage devra bénéficier du label QUALICOAT

Ce traitement d'une épaisseur totale de 60 à 80 microns devra présenter un aspect lisse et satiné. Les diverses opérations de traitement (prétraitement chimique, séchage artificiel, application de la poudre polyester) devront s'enchaîner immédiatement. L'application de la poudre polyester devra être effectuée à l'aide de la robotique de manière à ce que l'épaisseur soit quasiment uniforme.

Les caractéristiques d'adhérences devront être celles des essais ayant fait l'objet du rapport DLC

79.132 du Bureau VERITAS.

Le coloris du revêtement sera au choix des architectes dans la gamme RAL étendue. Le prélaquage sera conforme à la norme NFP 34.601. Le revêtement devra faire l'objet d'une garantie décennale de bonne tenue et de protection contre les agressions atmosphériques et les pollutions diverses, établie conjointement avec l'applicateur et couverte par une compagnie d'assurances.

Contrôle de fabrication

Un contrôle de fabrication sera effectué régulièrement sur les profilés :

dureté crayon

- pliage à 180° sur cône
- choc Gardner
- brouillard Salin
- épaisseur du film

Les profilés subiront avant laquage une préparation de surface constituée d'un dégraissage, d'un dérochage et d'une chromatation (sur aluminium)

L'application sera suivie d'une polymérisation à 170 - 200° C pendant environ 15 minutes.

L'ensemble des pièces apparentes sera laqué, y compris paumelles, poignées, etc...

Les raccords de laque sur place seront limités à des retouches ponctuelles consécutives à des griffures ou des chocs sur le revêtement de laquage.





c) ANODISATION

Anodisation conforme à la Norme NF.A.91-450

Tous les éléments en aluminium sont protégés par oxydation anodique teinte naturelle, finition polissage chimique satiné, après brossage mécanique (revêtement couvert par une garantie décennale)

L'anodisation est suivant localisation des ouvrages :

- de la classe 15 : Epaisseur comprise entre 15 et 19 microns

- ou de la classe 20 : Epaisseur comprise entre 20 et 24 microns

Anodisation qualité EWAA-EURAS dans une installation titulaire du label E.W.A.A. décerné par l'ADAI.

L'opération d'anodisation et obligatoirement effectué après usinage complet des profils.

Label QUALANOD de l'Association pour la diffusion de l'anodisation et du laquage.

Qualité de l'anodisation

Type OAA (ouvrage d'architecture)

d) PROTECTION PROVISOIRE DES OUVRAGES

L'entreprise devra prévoir toutes les protections nécessaires à la préservation de ses ouvrages jusqu'à la réception.

Les ouvrages du présent lot détériorés, rayés ou salis du fait d'un manque notoire de protection,

seront remplacés à la charge et aux frais du présent lot, y compris tous travaux accessoires consécutifs

remplacement et exécutés par d'autres corps d'état (scellement, calfeutrement, reprise d'enduit,

peinture, etc.).

Toutes les surfaces en aluminium laqué seront protégées provisoirement par bandes adhésives ou par film protecteur éventuellement mis en place en usine et devront être, si nécessaire, réparées et

par film protecteur éventuellement mis en place en usine et devront être, si nécessaire, réparées et renforcées après mise en œuvre et avant exécution des travaux pouvant endommager les ouvrages.

Des protections locales plus résistantes sont exécutées sur le chantier, dans les zones particulièrement exposées aux chocs pour des ouvrages fragiles ou comportant leurs revêtements de finition.

Ces protections devront pouvoir s'enlever facilement.

L'enlèvement de ces protections préalablement à la réception est à la charge du présent lot L'entrepreneur attributaire du présent lot devra assurer la maintenance des protections jusqu'à la réception

e) PROTECTION CONTRE LES CHOCS

L'entrepreneur du présent lot devra prévoir la réalisation de protection des ouvrages exposés aux chocs tels que, par exemple les portes vitrées (notamment huisserie et chants des portes)

Ces éléments seront protégés par un habillage comprenant une ossature et des éléments de bardage métallique (ou autre). Ces protections devront être adaptées aux conditions d'exécution et de fonctionnement (à soumettre à l'acceptation du Maître d'œuvre d'exécution)

Hauteur à protéger : 1.50 m à 2.00 m suivant le type d'élément

f) PROTECTION DES PRODUITS VERRIERS

Toutes précautions seront prises lors de la fabrication en usine, de la manutention, du transport et de la mise en œuvre des éléments constituant les façades vitrées afin de ne pas détériorer, ni rayer les produits verriers.

Dans le cas de rayures constatées sur un vitrage, l'entrepreneur en devra le remplacement à ses frais.

L'entrepreneur apportera également le plus grand soin au stockage du verre sur le chantier. En aucun cas, le verre ne pourra être stocké au soleil, en pile, dans une zone de passage

Durant les travaux, l'entrepreneur devra protéger le verre contre les jets d'étincelles de soudure et contre toutes projections susceptibles d'endommager le matériau

16.10. Tolérances

DEFORMATIONS DES ELEMENTS DE GROS OEUVRE

a) Tolérances





Les dispositions constructives du présent lot devront permettre leurs adaptations sur le gros œuvre exécuté.

En conséquence, les menuiseries et murs-rideaux devront être conçus pour reprendre les écarts aussi bien horizontalement que verticalement

Comme défini ci-après, les éléments de façade comporteront des précadres.

Réception des supports

It appartient à l'entrepreneur du présent lot de vérifier et d'accepter les supports avant d'effectuer

la pose de ses menuiseries

L'ensemble des baies des façades, ainsi que leurs feuillures respectives seront réalisés par le lot GROS OEUVRE dans les dimensions définies aux plans du Maître d'œuvre avec les tolérances des supports.

L'entreprise est donc réputée avoir prévu les dispositions constructives nécessaires pour s'adapter aux supports rencontrés et ce, dans le cadre de son forfait afin de respecter la conception architecturale et positionner les menuiseries dans les notions de tolérance des supports énoncées ci-après

Dans le cas où les supports présenteraient des écarts de niveaux impossibles à rattraper, il appartiendrait à l'entreprise d'en informer le Maître d'œuvre d'exécution et le Maître d'Ouvrage

Au cas où les supports s'avéreraient défectueux, il appartiendrait à l'entreprise d'en informer le Maître d'œuvre d'exécution. La réfection de ces supports incomberait aux entreprises défaillantes

Le fait de mettre en œuvre ses menuiseries, sans émettre de réserve, implique l'acceptation des supports.

c) Calculs des déformations

Les déformations sont calculées selon les méthodes données à l'article A 4.6 du BAEL ou dans les chapitres particuliers du Cahier des Prescriptions Techniques (C.P.T Planchers) et suivant fascicule de UNM "Tolérances dimensionnelles des ouvrages en maçonnerie".

d) Déformations admissibles

Suivant indications du C.C.T.P. du lot Gros œuvre, l'entrepreneur du présent lot devra tous les ouvrages nécessaires au droit des dispositifs de fixation permettant de rattraper les tolérances de déformation de la structure béton.

e) Rappel des tolérances des éléments béton en façade

☐ Châssis posés en applique sur voile béton et maçonnerie

Les tolérances de largeur, de hauteur, d'aplomb et de niveau des réservations dans les voiles de façade ainsi que des plans de pose sont régis par le D.T.U 36.1 / 37.1 (Normes françaises DTU P 23.201 et 24.203)

- Largeur de baie et différence d'aplomb article 4.2 en considérant le GROS OEUVRE de deuxième niveau

- Hauteur de baie et niveau des appuis et linteaux, article 4.3 en considérant le GROS OEUVRE de deuxième niveau

Plan de pose tableau IV de l'article 4.4 en considérant le GROS OEUVRE de deuxième niveau.
 La tolérance d'ensemble du voile de façade est celle définie au D.T.U 33.2 (norme française XP P 28-003) en considérant la façade de classe A.

La tolérance d'implantation des réservations dans le voile est de

10 mm par rapport à la baie théorique repérée sur plan.

Châssis posés dans l'épaisseur du voile béton

Les tolérances de largeur, de hauteur, d'aplomb et de niveau des réservations dans les voiles des façades sont régies par le D.T.U 36.1 / 37.1 (normes françaises DTU P 23-201 et 24-203)

Largeur de baie et différence d'aplomb article 4.2 en considérant le GROS OEUVRE de deuxième niveau

- Hauteur de baie et niveau des appuis et linteaux, article 4.3 en considérant le GROS OEUVRE de deuxième niveau

Plan de pose tableau IV de l'article 4.4 en considérant le GROS OEUVRE de deuxième niveau.

La tolérance d'implantation des réservations dans le voile est de □ 10 mm par rapport à la baie théorique repérée sur plan.





☐ Mur rideau

Les tolérances sur les éléments béton de façade recevant un mur rideau, sont régies par le D.T.U. 33.2 (norme française XP P 28.003).

Mouvements de structure

Les dispositions constructives devront permettre aux ouvrages de subir sans dommage les mouvements prévisibles du bâtiment :

- déformations irréversibles
- retrait du béton armé
- fluage
- flèches sous l'action des charges permanentes
- déformations réversibles
- mouvements de dilatation
- contractions thermiques
- flèches sous charges mobiles et surcharges climatiques

□ 1.16.1.7 Tolérance d'exécution des ouvrages

Après montage et réglage, les ouvrages du présent lot devront respecter les limites des tolérances des normes DTU.

2) TOLERANCES DES MENUISERIES METALLIQUES (PRISES EN FONDS DE FEUILLURE)

Les tolérances dimensionnelles des menuiseries métalliques sont de plus ou moins 2 mm par rapport aux rectangles théoriques en fond de feuillure des vitrages. Les menuiseries métalliques ne devront présenter ni déformation, ni trace de choc, ni rayure.

3) TOLERANCES DE POSE DES OUVRAGES DU PRESENT LOT

Verticalité : faux-aplomb, écart de :

- + ou 2 mm pour une hauteur maximale de 3 m
- + ou 3 mm pour une hauteur supérieure à 3 m

Horizontalité (niveaux, écarts maximaux)

- + ou 1,5 mm jusqu'à 3 m
- + ou 2,0 mm jusqu'à 5 m
- + ou 2,5 mm au-dessus de 5 m

Pour les murs rideaux, les tolérances de pose sont conformes à l'article 5.14 des règles professionnelles des façades rideaux de la SNFA.

4) TOLERANCES SPECIFIQUES AUX VITRAGES

Il est demandé pour les planéités des tolérances inférieures aux valeurs courantes.

Pour les parements extérieurs, les déformations de planéité en fonction des informations actuelles peuvent être de trois types : flèche, distorsion ou rollerwaere.

La mesure de l'importance des déformations par rapport à un plan parfait de référence ne devra pas permettre de déceler une déformation de plus de 1,5 mm par mètre.

Un contrôle par le principe d'une grille carrée suivant spécifications ci-dessous pourra être effectué pour significatifs.

Pour ce contrôle, il sera utilisé une grille à mailles carrées au module de 300 mm teinte noire qui sera fournie par l'entreprise.

Cette grille placée à 2 mètres en avant du vitrage contrôlé permettra de vérifier la planimétrie de volumes par constat visuel de la rectitude du reflet sur le volume extérieur.

Ce test est un procédé de comparaison à un étalon de la planéité obtenue in situ par rapport à celle obtenue en usine.

16.11. Essais et contrôles

1) CONTROLES INTERNES DE L'ENTREPRISE

En outre:

- au niveau des fournitures, l'entrepreneur s'assurera que les produits commandés ou livrés sont conformes aux normes et aux spécifications complémentaires éventuelles du marché
- au niveau du stockage, il s'assurera que celles des fournitures qui sont sensibles aux agressions des agents atmosphériques et aux déformations mécaniques sont convenablement protégées





Les essais sur chantier ou en laboratoire demandés par le maître d'œuvre ou les contrôleurs techniques seront réalisés conformément aux prescriptions des D.T.U. correspondants

Tous frais de prélèvements, d'échantillons ou d'analyses ainsi que les réparations afférentes sont dus par l'entreprise quel que soit le résultat final

2) VERIFICATION PAR LA MAITRISE D'OEUVRE

L'entrepreneur devra obtenir les Atex des ouvrages non conventionnels à réaliser et délivrés par le CSTB

La maîtrise d'œuvre se réserve le droit de faire exécuter tous les essais et contrôles qu'elle juge nécessaires

Les essais de contrôle pour produits sidérurgiques (acier inox) et des volumes de verre seront effectués conformément aux normes AFNOR en vigueur

16.12. Quincaillerie et visserie

CLAUSE GENERALE

Le nombre, la force, le type et le mode de fixation des articles de quincaillerie doivent être modifiés, sans supplément de prix, par l'entreprise si cette dernière estime que les ouvrages prescrits dans le présent document sont inadaptés à leur destination.

Tout article de serrurerie et de quincaillerie fourni par le présent lot sera de première qualité et garanti comme telle par l'entrepreneur et comportera l'estampille de qualité NFQ (normes françaises AFNOR ou normes européennes équivalentes)

L'entreprise aura à sa charge les tests et essais de cyclage et de fatigue suivant normes

Les ouvrants pompiers seront munis de carrés en conformité avec les normes pompières avec ouvertures possibles de l'extérieur comme de l'intérieur

Pour les châssis servant de désenfumage, les éléments de quincaillerie doivent permette le fonctionnement des châssis conformes à la législation en vigueur et être homologués pour répondre aux exigences spécifiques des châssis de désenfumage

Tous les ouvrages de quincaillerie livrés "finis" sur le chantier doivent être protégés contre toute

dégradation au moyen d'un film pelable.

Les pièces mobiles des articles de quincaillerie doivent être graissées ou huilées.

Une révision du bon fonctionnement des éléments mobiles doit être effectuée par l'entreprise avant la réception.

PROTECTION

Tous les éléments de quincaillerie non traités contre l'oxydation par bichromatage ou autres procédés doivent être revêtus avant pose d'une couche de peinture au minium de plomb ou de qualité équivalente.

Cette même protection doit être appliquée sur le fond de l'entaille.

POSE DES ARTICLES DE QUINCAILLERIE

La pose des articles de quincaillerie doit être réalisée conformément aux prescriptions de l'article 5.4 du DTU n° 36.1 (par assimilation).

4) CLAUSES PARTICULIERES RELATIVES AUX QUINCAILLERIES DES MENUISERIES EXTERIEURES

Les matériaux employés doivent comporter une protection et une finition donnant un résultat équivalent à celui des matériaux dont est fabriquée la menuiserie correspondante, sauf demande particulière dans le cours du CCTP

5) CLAUSE GENERALE RELATIVE AUX SERRURES

a) Cylindres provisoires (phase chantier)

L'Entrepreneur du présent lot doit, pendant la durée du chantier, la fourniture et pose des cylindres provisoires sur ses portes ainsi que les clés de chantier correspondantes permettant l'ouverture de toutes les portes du chantier équipées du même modèle de serrure (ou tout autre dispositif assurant la même fonction et mis au point conjointement avec les Entrepreneurs des autres lots intéressés)

Les cylindres provisoires sont de type V5 des Ets VACHETTE ou équivalent, à canon européen

(livré avec 3 clés)



Cylindres définitifs

Les cylindres définitifs seront du type RADIAL NT des Ets VACHETTE ou équivalent réputés de haute sûreté, à canon européen (livrés avec 3 clés et étiquetés)

A la fin du chantier, l'Entrepreneur retirera les cylindres provisoires et mettra en place les cylindres définitifs

L'Entrepreneur devra toutes les mesures particulières avec le maître d'ouvrage pour la mise en place des canons

Organigrammes C)

Organigramme cylindres provisoires

L'ensemble des cylindres provisoires doit fonctionner sur passes ; les différentes combinaisons sont répertoriées sur un organigramme réalisé par le lot MENUISERIES INTERIEURES, celui-ci comporte au moins une passe générale et des passes partiels avec chevauchement des passes partiels entre eux

L'outil de gestion informatisé permettant l'étude de l'organigramme et, au service de maintenance

de gestion des clés, n'est pas à prévoir

L'Entreprise devra toutefois fournir pour l'exécution de l'organigramme définitif un tableau récapitulatif de toutes les portes relatives au présent lot (blocs-portes pleins ou vitrés, etc..), suivant modèle approuvé par le maître d'œuvre.

Organigramme cylindres définitifs

A traiter par le lot MENUISERIES INTERIEURES dans les mêmes dispositions que celles définies ci avant, pour l'organigramme des cylindres provisoires

17- MENUISERIES DE FAÇADE EN ALUMINIUM

17.1 Description générale des menuiseries

Châssis en bande réalisé suivant le procédé VEP disposé au nu extérieur de la façade porteuse. Ces châssis comporteront des précadres en acier galvanisé Z 275 de forme appropriée fixés dans la structure béton. Tous les précadres seront entièrement dissimulés par les profilés dormants

Les profilés dormants et ouvrants seront en aluminium traités par thermolaquage teinte RAL 9002 Métallisée comme défini au chapitre 1 ci-avant série 50 des Ets SCHUCCO ou équivalent

Les profilés ouvrants seront dissimulés par les profilés dormants

Les profilés sont appropriés à l'épaisseur des vitrages comme défini ci-après

Les sections des profilés seront déterminées en fonction des détails de principe établis par le maître d'œuvre

Les menuiseries envisagées devront faire l'objet d'un avis technique du CSTB et comporteront des feuillures auto-drainant

Les pièces d'appui devront comporter obligatoirement des rainures et des gorges pour l'évacuation des eaux ainsi que des trois de buées. Celles-ci formeront rejet d'eau vers l'extérieur

Les châssis comporteront tous les joints nécessaires pour assurer les degrés d'étanchéité à l'eau, à l'air et au vent à définir suivant norme FDP 20.201. Ces joints seront réalisés en élastomère vulcanisé embrevés dans les profilés

Ils devront être facilement remplaçables, les joints collés sont interdits

L'entrepreneur aura également à sa charge tous les joints d'étanchéité au mastic, garantis 10 ans, entre la façade et précadre d'une part et entre précadre et dormant d'autre part

Le maintien des vitrages est assuré par parcloses clippées en aluminium dito les châssis avec interposition de joints élastomères extrudés

Les joints de pose des vitrages seront soudés dans les angles par vulcanisation

17.2 Encadrement au pourtour des menuiseries

Pour les châssis de façade sur salle d'exposition prévoir une bavette en aluminium côté intérieur du fait de la position des châssis par rapport au voile béton.

17.3 Châssis ouvrant à l'italienne





Châssis ouvrant à soufflet réalisé dans les conditions définies ci-avant de dimensions suivant indication des plans

- Paumelles en aluminium thermolaqué dito les châssis en nombre et force appropriés au poids des vantaux
- Ferme imposte extra plat des Ets FERCO ou équivalent avec poignée de manœuvre, finition ditoles châssis avec câblerie encastrée dans les profilés. Limitation d'ouverture à 60°

Ces châssis sont à prévoir suivant indication des plans du Maître d'Œuvre et également suivant nomenclature des menuiseries établie par le Maître d'œuvre

17.4 Portes battantes à simple action

Portes battantes à simple action à 1 ou 2 vantaux réalisés dans les conditions définies ci-avant, conformément aux plans du Maître d'Œuvre comprenant :

- Cadre dormant en profilés d'aluminium dito ci-avant
- Cadre ouvrant en profilés d'aluminium dito ci-avant avec traverse intermédiaire
- Joint brosse en partie basse des vantaux
- Pivot de sol avec peinture haute et basse et plaque de recouvrement en acier inox
- Pour les portes débattant vers l'extérieur :
- Dispositif anti panique série PUSH des Ets VACHETTE ou équivalent avec canon de sûreté type RADIAL NT des Ets VACHETTE ou équivalent sur combinaison et manœuvre côté extérieur par béquille en aluminium laqué dito les blocs-portes
- ☐ Ferme-porte sur chaque vantail type TS73V des Ets DORMA ou équivalent
- Pour les portes débattant vers l'intérieur
- Serrure de sûreté à encastrer à canon à profil européen, type RADIAL NT des Ets VACHETTE ou équivalent aux 2 faces sur combinaison
- □ Béquille aux 2 faces en aluminium laqué dito les blocs-portes
- Crémone à encastrer sur vantail semi fixe des portes à 2 vantaux
- ☐ Ferme-porte sur chaque vantail type TS73V des Ets DORMA ou équivalent

Ces portes sont à prévoir suivant indications des plans du Maître d'Œuvre et également suivant nomenclature des menuiseries établie par le Maître d'œuvre

17.5 Châssis fixes avec vitrage de vision

Châssis fixes à réaliser dans les conditions définies ci-avant

Les châssis fixes auront le même aspect que les châssis ouvrants

Ces châssis sont à prévoir suivant plans du Maître d'Œuvre et également suivant nomenclature des menuiseries établie par le Maître d'Ouvre

Sujétion de châssis d'angle avec profilés d'angle à réaliser suivant détail du Maître d'œuvre

17.6 Châssis fixe avec vitrage émaille

Châssis fixe à réaliser dans les conditions définies ci-avant de même aspect que les châssis ouvrants Isolation en panneaux semi rigides de laine minérale fixés mécaniquement sur la paroi béton avec voile de teinte noire sur face côté extérieur, type PANOLENE FACADE des Ets ISOVER SAINT GOBAIN ou équivalent.

Ces châssis sont à prévoir suivant plans du Maître d'Œuvre et également suivant nomenclature des menuiseries établie par le Maître d'Œuvre

Sujétions de châssis d'angle avec profilés d'angle à réaliser suivant plan de détail du Maître d'œuvre

17.7 Vitrage extérieur

Vitrage de vision

Simple vitrage trempé de contrôle solaire obtenu par pulvérisation à chaud d'une couche d'oxyde métallique type SGG ANTELIO des Ets SAINT GOBAIN ou équivalent ton HAVANE

Caractéristiques du vitrage :

- Transmission lumineuse: 24

Rôle

- Facteur solaire: 0,42
- Coefficient U: 5.7

1



Ce vitrage est à prévoir pour l'ensemble des châssis de vision suivant localisation ci-après

Vitrage en glace émaillée

Vitrage en glace émaillée trempée obtenu par un émaillage à très haute température de l'une des faces du vitrage type SGG EMALIT des Ets SAINT GOBAIN ou équivalent, ton ETAIN

Ce vitrage est à prévoir pour l'ensemble des châssis opaques, suivant localisation ci-après

17.9 Bardage de façade en cassette aluminium

1) SUPPORT

- Parois maçonnée à la charge du lot GROS ŒUVRE

OSSATURE

Ossature en profilés d'acier galvanisé fixée sur le support défini précédemment. Le type d'ossature et les dispositifs de fixation sont à soumettre à l'approbation du Maître d'Œuvre et du bureau de contrôle.

3) BARDAGE

Bardage constitué par des cassettes en tôle d'aluminium de 30/10ème épaisseur minimum recevant sur la face extérieure une finition par thermolaquage, teinte RAL 9002 métallisée

Dimensions des cassettes : suivant calepinage défini sur les plans du Maître d'Œuvre

Fixation sur l'ossature décrite précédemment par tout moyen approprié à soumettre à l'approbation

du

Maître d'Œuvre et du bureau de contrôle étant précisée qu'aucune fixation ne devra être apparente L'assemblage entre panneaux sera réalisé par joint creux de 0,02 mm largeur

Tous les accessoires en tôle d'aluminium dito le bardage des parties courantes et autres sujétions complémentaires nécessaires à une parfaite finition de l'ouvrage sont à la charge du présent lot et notemment :

- Façon de couronnement d'acrotère par couverture en tôle d'aluminium de 30/10ème épaisseur minimum, finition par thermolaquage dito le bardage des parties courantes

Toutes pièces de raccordement avec les éléments vitrés suivant détail du Maître d'Œuvre

Toutes pièces d'assemblage d'angle

- Toutes pièces de raccordement au droit des autres revêtements de façade notamment en pied de bardage

Toutes pièces spéciales pour traitement au droit des joints de dilatation

17.8 Châssis de désenfumage

Châssis de désenfumage à soufflet de dimensions suivant indications des plans du Maître d'œuvre comprenant :

Bâti dormant en profilé d'aluminium thermolaqué dito ces châssis de façade décrits précédemment

avec fixation par scellement à la maçonnerie

- Cadre ouvrant en profilé d'aluminium dito ci-avant avec remplissage en tôle d'aluminium 15/10èmeépaisseur minimum et âme en matériaux isolants

Ferrage :
Paumelles en aluminium thermolaqué dito les châssis en nombre et force appropriés au poids du vantail

- Ferme imposte extra plat des Ets FERCO ou équivalent commandé par asservissement à la DI

18 - SERRURERIE - METALLERIE

18.1 Qualité des matériaux

Tous les matériaux entrant dans la composition des ouvrages doivent être conformes aux Normes L'entreprise doit prendre toutes les dispositions nécessaires pour que le contact de métaux différents ne provoque pas d'altération de l'un d'eux par couple électrolytique

Planéité des profilés à froid, des tôles laminées à froid et laminées à chaud NF.A 37.101 46.402 46.504



Tôle d'acier galvanisé en continu

NF.A 36.321 36.322 36.323

Laminés à chaud, Aciers de construction d'usage général, nuances et qualités

NF.A 35.501

Revêtements métalliques, dépôts électriques de nickel et de chrome

NF.A 91.102

Galvanisation à chaud (immersion dans le zinc fondu)

NF.A 91.121

Métallisation au pistolet

NF.A 91.201

Tôle d'acier inox

NF.A35.572 - 35.573 - 35.574

Tous les ouvrages doivent être exécutés avec le plus grand soin. Les fers doivent être bien dressés, sans garrot ni cassure et les tôles replanies.

Les pliages et courbures des tôles doivent être régulières, les rives bien dressées et ébarbées, les assemblages parfaitement ajustés (et étanches pour les ouvrages extérieurs) les soudures meulées et ragrées de manière à être le moins apparents possible, les têtes de vis arasées.

Les ouvrages doivent être conçus de manière à assurer la libre dilatation sans nuire ni à l'aspect, ni à l'étanchéité

Les ouvrages extérieurs réalisés à partir de profilés tubulaires fermés doivent :

- être parfaitement étanches
- comporter des angles brasés
- être fermé au moyen d'une soudure ou brasure continue
- ne pas être percés.

18.2 Justification des performances

L'entreprise doit produire, au Maître d'Œuvre, les procès-verbaux attestant des performances attendues des ouvrages :

- feu
- stabilité

Faute d'avoir satisfait à cette exigence, elle serait responsable de toutes les conséquences directes ou indirectes en découlant.

18.3 Etanchéité entre dormants et structure

Etanchéité réalisée par calfeutrement sec après pose de l'ouvrage et à sa périphérie au moyen de profils en élastomère 1ère catégorie sur fond de joint et dont les dimensions minima sont données à l'article 4.422.2 du D.T.U. 37.1

18.3 Protection des métaux ferreux

Le type de protection des métaux ferreux est donné par ouvrage au chapitre 2 du présent document Les protections répondent aux descriptions suivantes :

1) PRIMAIRE ANTIROUILLE (A LA CHARGE DU PRESENT LOT) OU ELECTROZINGAGE Décapage par projection d'abrasifs au degré de soins 2 ½ (ou 3 si la primaire antirouille retenue le nécessite) pour les ouvrages extérieurs

Décapage par projections d'abrasifs au degré de soins 2 pour les ouvrages intérieurs

Le primaire antirouille appliquée immédiatement après l'opération de décalaminage, doit être une peinture spécifiquement formulée et annoncée par le fabricant comme apte à :

- assurer une fonction anticorrosion pendant une durée d'exposition aux intempéries maximales de6 mois
- constituer, par elle seule





L'entreprise du présent lot doit, en outre, indiquer la date d'application du primaire en atelier et livrer les ouvrages, sur le chantier, de sorte qu'ils ne restent pas exposés aux intempéries et non posés plus de 3 mois.

En cas d'insuffisance dans les informations reçues, du non-respect des délais prescrits ou du résultat des mesures effectuées, le primaire appliqué doit être décapé, les frais en découlant sont à la charge de l'entreprise

Les raccords des primaires antirouille, après pose, sont à la charge du présent lot

PEINTURE CUITE AU FOUR

Les huisseries métalliques intérieures sont protégées par pré-peinture polyester polymérisée cuite au four à 180° apte à recevoir les finitions du lot PEINTURE ou par tout autre dispositif équivalent (Électrozingage, cataphorèse).

G.P.Z. METALLISATION SUR PROFILES LAMINES A CHAUD AVANT FABRICATION

Décalaminage au degré de soins 3 par grenaillage automatique puis revêtement par une couche de zinc appliquée par une batterie de pistolets de métallisation, d'une épaisseur de 20 microns minimum (contrôle suivant NF A 91.201)

Ragréage, en atelier, d'une épaisseur nominale de 30 microns à l'aide de peinture primaire riche en zinc (au sens de la NFT 30.001) effectué après préparation des surfaces sur les parties où les protections ont été dégradées (par soudures, meulages ou autres) suivi d'un dégraissage systématique

Primaire d'accrochage après assemblages et avant revêtement final après nettoyage et dégraissage au moyen d'un solvant approprié. Ce primaire doit être appliqué sur toutes les parties restant visibles ou accessibles après pose.

Ragréage, après pose, sur toutes les parties ayant été dégradé conformément au D.T.U. 37.1

4) METALLISATION 40 MICRONS SUR PROFILES LAMINES A CHAUD SUR OUVRAGES ASSEMBLES

Métallisation au pistolet manuel après décapage à l'abrasif de degré de soins 3

Epaisseur minimale du revêtement conforme à la NFA 91.201 sans, en aucun cas, être inférieure à 40 microns

Primaire d'accrochage après assemblages et avant revêtement final après nettoyage et dégraissage au moyen d'un solvant approprié. Ce primaire doit être appliqué sur toutes les parties restant visibles ou accessibles après pose

Ragréage, après pose, sur toutes les parties ayant été dégradé conformément au D.T.U. 37.1

5) GALVANISATION 300G/M² SUR LAMINES A CHAUD SUR OUVRAGES ASSEMBLES

Galvanisation à chaud après décapage chimique par immersion dans le zinc fondu. Masse minimale de zinc 300 g/m² sur chaque face (NFA 91.121)

Primaire d'accrochage appliqué sur toutes les parties restant visibles ou accessibles après pose

Ragréage, après pose, sur toutes les parties ayant été dégradé conformément au D.T.U. 37.1

6) GALVANISATION Z275 OU Z225 + PPR SUR PROFILES FORMES A FROID ET TOLES (AVANT FABRICATION)

Procédé laissé à l'initiative de l'entreprise, soit:

tôle d'acier galvanisé à chaud en continu, conforme à la NFA 36.321 avec une masse minimale de

zinc de 275 g/m² double face (Z 275)

ragréage, en atelier, d'une épaisseur nominale de 30 microns à l'aide de peinture primaire riche en zinc (au sens de la NFT 30.001) effectué après préparation des surfaces sur les parties où les protections ont été dégradées (par soudures, meulages ou autres) suivi d'un dégraissage systématique





primaire d'accrochage après assemblages et avant revêtement final après nettoyage et dégraissage au moyen d'un solvant approprié. Ce primaire doit être appliqué sur toutes les parties restant visibles ou accessibles après pose

ragréage, après pose, sur toutes les parties ayant été dégradé conformément au D.T.U. 37.1

Soit

- tôle d'acier galvanisé à chaud en continu, conforme à la NFA 36.321 avec une masse minimale de zinc de 225 g/m² double face (Z225) revêtue d'une couche de peinture primaire réactive soudable GPRS d'une épaisseur minimale de 6 microns appliquée en continu

ragréage, en atelier, d'une épaisseur nominale de 30 microns à l'aide de peinture primaire riche en zinc (au sens de la NFT 30.001) effectué après préparation des surfaces sur les parties où les protections

ont été dégradées (par soudures, meulages ou autres)

ragréage après pose sur toutes les parties ayant été dégradé conformément au D.T.U 37.1

18.4 Blocs portes métalliques en tôle

DORMANTS

Réalisés en tôle d'acier doux, d'épaisseur minimale 15/10e laminée à chaud et profilée à froid

Protection des dormants des portes intérieures

Les dormants sont profilés en fonction du type d'ouvrant ou du chant des vantaux (droit ou àre couvrement) étant précisé que, sauf pour les blocs-portes dont les performances le nécessitent, les chants des vantaux sont droits

Les dormants sont soit des huisseries enveloppantes avec joints (portes PF, CF), soit des huisseries enveloppantes et bâtis sans joint

Dans les voiles en béton, les dormants sont de type à bancher.

La pose des dormants dans les voiles en béton est à la charge du lot GROS OEUVRE

Lorsque les performances du bloc-porte l'imposent, (feu) les huisseries et bâtis sont équipés de joints adaptés aux performances requises avec film pelable

Dans les autres cas, les dormants sont équipés de butées en plastique dans des réservations adaptées Les dormants sont équipés :

 de carters de protection et renforts au droit des pênes et accessoires de quincaillerie (verrou, ferme-porte, dispositif anti-panique ou autre)

d'une barre d'écartement (formant seuil de 19 mm de ht maximum au-dessus du sol fini, lorsque les exigences des blocs-portes l'imposent)

de pattes de spitage en pied

- de talon dont la hauteur est à déterminer par l'entreprise compte tenu des arases des sols bruts et finis

Nombre de fixations égal au nombre de paumelles et 1 fixation complémentaire sur traverse haute des portes à 2 vantaux

- par pattes soudées dans murs maçonnés
- par barrettes soudées sur murs en béton

2) VANTAUX

- porte double tôlage : porte en tôle de 15/10e mm épaisseur minimum avec ossature intérieure assurant une parfaite rigidité et planéité des parements

blocs-portes CF et PF: vantail double tôlage formant caisson de 57 mm d'épaisseur, structure interne en tôle d'acier galvanisé de 20/10è mm d'épaisseur avec renforts de ferme-porte et de serrure, âme isolante en panneaux rigides et parements 2 faces en tôle d'acier, épaisseur75/100è (porte bénéficiant de procès-verbal d'essai favorable émis par un laboratoire agréé)

FERRAGE

a) Paumelles

Ferrage des portes simples actions par 4 paumelles électriques en acier bleui, à bague laiton par vantail (Modèle défini suivant le type et la nature des huisseries et vantaux)

Pour toutes les portes à la charge du présent lot suivant tableau des portes.

b) Bec de cane



L



Serrure bec de cane type D 452 L des Ets VACHETTE, têtière laitonnée, à mortaiser.

- Serrure de sûreté à pêne dormant ½ tour, 2 faces (SSPD ½ T, 2 faces) c) Serrure à pêne dormant 1/2 tour, type D 45 L des Ets VACHETTE, à mortaiser avec têtière laitonnée Canons de sûreté à profil européen type RADIAL NT des Ets VACHETTE sur combinaison.
- Crémone d) Crémone en applique à fixation invisible en aluminium anodisé ton argent, référence 333, marque BEZAULT avec manœuvre par bouton sur platine Localisation
 - Selon indication sur vantail semi-fixe des portes à 2 vantaux
- Ferme-porte à compas Ferme-porte en applique à pignon et crémaillère, sans blocage en position ouverte, type TS 73 FORCE 3 et 4, marque DORMA ton argent avec bras normal
- Sélecteurs de fermeture Sélecteur de fermeture en applique en acier zingué et laqué argent à placer en partie haute des vantaux, Référence 97 N des Ets VACHETTE.
- Dispositif anti-panique Serrure anti-panique, série PUSH 1700 des Ets VACHETTE ou équivalent avec côté extérieur et ½ canon

Finition et coloris au choix du Maître d'Œuvre d'Exécution dans la gamme du fabricant

Equipement type 1730 à trois points de fermeture pour porte à un vantail et 1730 + 1720 pour portes à deux vantaux (cinq points de fermeture)

- Butoir courant (repère B au tableau des finitions) h) Butée de porte en aluminium anodisé ton argent avec butoir en élastomère, fixée au sol par vissage sur trou tamponné, réf. 3737 des Ets BEZAULT
- Ensembles béquilles (repère B au tableau des finitions) Garniture aux deux faces par béquille en inox gamme GOLF des Ets BEZAULT y compris rosette entrée de béquille et entrée de canon Fixation renforcée par vis traversant

Blocs portes spécifiques 18.5

à cylindre RADIAL NT

PORTE SECTIONNELLE

Porte relevante à panneaux articulés pour s'effacer en plafond de dimensions suivant indications des planes et suivantes localisations comprenant :

panneaux articulés constitués de plateaux simple peau en tôle d'acier 8/10ème, galvanisé, compris

renfort intérieur - articulation entre panneaux par charnières en acier cadmié et boudin d'étanchéité, galets en plastique dur ou en acier montés sur roulement à billes aux extrémités de chaque articulation des plateaux, pour coulissement sur rails

- rails latéraux verticaux et retours en plafond, en profilés d'acier galvanisé, fixés sur la structure par boulons à expansion, avec tirants en plats et cornières galvanisées

- équilibrage par câbles acier et ressort de torsion

- encadrement et joints latéraux d'étanchéité en profilés souples élastomères
- étanchéité au sol par bande souple élastomère
- commande d'ouverture mécanisée comme décrit ci-après

Marque de référence CRAWFORD ou équivalent

L'ensemble livré fini thermolaqué d'usine avec peinture de polyuréthanne de teinte au choix de l'Architecte Manœuvre comprenant :





- moteur électrique compris réducteur couplé à la porte, avec mécanisme d'entraînement assurant une ouverture et fermeture souple sans à coup

- condamnation par irréversibilité du réducteur et par système de blocage

- manœuvre de secours par système de débrayage du moteur en cas de panne ou de coupure de courant : manœuvre manuelle par manivelle ou chaîne Commande.

Par cycle complet de manœuvre "ouverture - temporisation - fermeture" comprenant :

Armoire de commande

Armoire générale en tôle d'acier de 15/10ème épaisseur électrozinguée aux deux faces, répondant à un degré de protection IP 55 et devant résister à une énergie de choc de 6 joules, à proximité de la porte comportant les bornes d'alimentation avec les protections par fusibles et bornes de terre, tous les mécanismes électriques d'alimentation des commandes ci-dessous à prévoir au présent lot

Raccordements par l'entrepreneur du présent lot sur le câble d'alimentation livré à proximité par le

Les portes des armoires de commande doivent être équipées de charnières verticales permettant le dégondage et un angle d'ouverture d'au moins 95°. Les portes doivent être équipées d'un système de verrouillage commandé au moyen d'un triangle d'une hauteur de 6.5 mm (empreinte métallique), système conforme à la norme NF.C 79.130

Chaque porte des armoires de commande doit posséder sur sa face intérieure un support en tôle étudié

pour recevoir les plans de l'installation.

Tous les câbles, y compris le câble d'alimentation doivent pénétrer par la partie inférieure de l'enveloppe et par l'intermédiaire de presse-étoupe en laiton fixé sur une tôle démontable avec joint d'étanchéité Câblage Les circuits de puissance doivent être séparés des autres circuits. Le câblage doit être réalisé en fils souples de la série H07VK de 1.5 mm² posés dans des goulottes perforées avec couvercles

Les circuits de puissance doivent être constitués de câbles de la série U 1000 R02V

Les circuits de contrôle commande doivent être constitués de câbles de la série FRN05 VV5 F

CNOMO, la section minimale de leurs conducteurs doit être de 1.5 mm²

Dispositifs de sécurité

La sécurité doit être assurée au moyen d'une cellule photo électrique intégrée dans les montants et dans l'axe de la porte, ainsi qu'une barre palpeuse pneumatique. Les systèmes doivent provoquer la réouverture automatique de la porte en cas d'obstacle

Commande par lecteurs de badges. Ces lecteurs de badges sont fournis, posés et raccordés parle lot COURANTS FAIBLES

Localisation

Suivant indications des plans du Maître d'œuvre

PORTES COULISSANTES CÔTÉ EXTÉRIEUR

Mécanisme de suspension et de manœuvre par moto réducteur électrique entraînant les convoyeurs auxquels sont suspendus les vantaux par l'intermédiaire de galets silencieux

Commande de portes automatiques à double sens par détections involontaires par radar placé audessus de chaque porte. Fermeture par temporisation réglable et réouverture immédiate en cas d'obstacles

prévoir système anti-panique coulissant par énergie mécanique intrinsèque auto-surveillée

prévoir dispositif coup de poing pour ouverture d'urgence

Un boîtier, finition thermolaquée dito châssis, de sélection est prévu à proximité des portes dans le hall au droit du sas ; ce boîtier comporte la possibilité de manœuvre suivante :

position automatique 0

position ouverte 0

contact en attente pour raccordement, à la charge du lot COURANTS FAIBLES En cas de coupure de courant, les portes seront maintenues en position ouverte.

L'entrepreneur du lot Electricité met à la disposition du présent lot, la ligne d'amenée de courant sur

bornier à proximité de la porte

Sont à la charge du présent lot :

- les raccordements depuis le bornier

- l'armoire électrique avec organes de commande et de protection, les relais, transformateur, temporisation, etc.

- la filerie sous fourreaux encastrés. Aucune filerie ne doit être apparente.

- le rabattement des portes coulissantes s'effectuera manuellement avec dispositif de sûreté





2. BLOCS PORTES DES CABINES DE DOUCHES

Ouvrage de dimensions suivant indications des plans du Maître d'œuvre, et à réaliser conformément au plan du Maître d'œuvre, comprenant :

Huisserie

Il n'est pas prévu d'huisserie ni de bâti

Vantail

Vantail constitué d'un encadrement en acier inox et d'un remplissage en glace trempée ayant reçu un traitement par sablage décoratif à soumettre à l'approbation du Maître d'œuvre

Ferrage du vantail

Charnière en acier inox en nombre et force appropriée au poids du vantail, fixée sur l'encadrement du vantail d'une part et sur le mur d'autre part

Butée d'arrêt du vantail en acier inox y compris toutes sujétions de fixation.

Poignée de manœuvre

Dispositif de maintien du vantail en position fermée à soumettre à l'application du Maître d'œuvre.

Localisation

Suivant indications des plans du Maître d'œuvre et du tableau des portes.

3. Portes spéciales pour les laboratoires

A. PORTE ÉTANCHE BATTANTE – de type SP 250

Taux de fuite < 0,45 m3/m2/h sous +20 PA et < 0,80 m3/m2/h sous +50 PA pour la version HP (Haute Performance).

Huisserie:

- bâti et contre-bâti en profil alu anodisé ou laqué, en inox 304L brossé ou en tôle laquée,
- joint périphérique interchangeable en silicone.

Vantail - battant :

- épaisseur 35 ou 40 mm,
- revêtement en stratifié HPL traité antibactérien, en Acrovyn, en inox 304L brossé ou en tôle laquée,
- protégé par rebordage en alu anodisé ou laqué, ou en inox brossé,
- oculus bi-affleurant pour un nettoyage optimal,
- plinthe automatique assurant l'étanchéité au sol,
- poignée et charnières en polyamide renforcé ou en inox.

Ontions :

- vantail en stratifié compact,
- isolation laine de roche M0,
- zones de protection en Acrovyn ou en inox brossé,
- oculus avec store vénitien intégré,
- affaiblissement et isolation acoustique jusqu'à -35 dB
- asservissement en sas de transfert,
- système d'interverouillage par ventouse électromagnétique ou/et gâche électrique,
- contrôle d'accès sécurisé par badge et code d'accès
- ferme-porte,
- barre anti-panique,
- grille de transfert à réglage de débit,
- kit automatique.

Garantie constructeur

B. BLOC PORTE HYDROFUGE EN POLYETHYLENE – type SP 130

Hydrofuge, insensible à l'humidité et à la corrosion, cette porte polyéthylène est particulièrement adaptée aux milieux humides (local de plonge, buanderie, laveries, cuisines scolaires et professionnelles). Huisserie en inox :

- profil en U ou en C, en inox 304L, venant se coiffer sur les cloisons ou sur une huisserie existante (rénovation),
- ou huisserie en L ou en T pour pose en tunnel ou en entrée de tunnel,
- joint EPDM en fond de feuillure.

Vantail:

- en polyéthylène haute densité (PE HD500) et de qualité alimentaire, d'épaisseur 15 mm
- renfort périphérique de 35 mm en polyéthylène gris sur les 3 côtés

Rôle

Ferrage:



charnières, béquilles, gâche en inox, serrure avec têtière inox.

Options:

- oculus bi-affleurant en PMMA incassable pour un nettoyage optimal,
- ferme porte
- zone de protection en inox,
- balai racleur au sol et charnières à rampe.
- FAUX PLANCHERS
- Consistances des travaux

Les travaux comprennent :

Fourniture et pose de tout le matériel protégé contre la corrosion, y compris tous les accessoires de finition nécessaires à la réalisation des travaux (louée, rampe d'accès, plinthe périmétrique) ;

Le découpage des dalles nécessaires ;

La peinture anti-poussières sur la dalle et les montées verticales.

C .01 Faux-plafonds PLATRE LISSE

Fourniture et pose de faux plafond en panneaux 600 x 600 en plâtre lisse, posé sur ossature type T24 compris suspentes, attaches, profils porteurs, entretoises, coulisses de rives et profils pour les jonctions biaises et verticale.

C .02 Faux-plafonds plâtre perforé (PERFO)

Plafond de la circulation constitués de :

- Partie centrale en dalles de plâtre perforé de type Aléatoire, Gyptone Sixto 60 ou similaire.

Complément suivant plan Architecte en plaques de plâtre cartonné de type BA 13.
 Compris découpes pour spots d'éclairage, traitement des joints et ratissage général.

C .03 Plafonds locaux humides (FP LH)

Fourniture et pose, sur ossature apparente et cornières de rives en acier laqué blanc, de dalles de faux-plafond 60/60, démontables, constituées de laine minérale compressée revêtue d'un voile de verre en protection compris chants.

Ces dalles doivent être certifiées pouvoir supporter en permanence, jusqu'à 95% d'humidité relative

à 30° C sans flèche, déformation, ni dégradation.

Ces dalles doivent supporter un nettoyage répété au chiffon humide.

Résistance a l'humidité : 95 %

Matériau certifié recyclable et classé non combustible.

Ref « Artik 15 mm» des établissements Rockfon ou équivalent.

Couleur blanche.

Nota : Ces faux-plafonds seront équipés des agrafes anti-soulèvement dans les Chambres des patients.

C .04 Dalles acoustiques 60/60 ossatures semi-encastrées (FP OSE)

Fourniture et pose, sur ossature semi encastrée et cornières de rives en acier laqué blanc, de dalles de faux-plafond 60/60, démontables, constituées de laine minérale compressée revêtue d'un voile de verre en protection compris chants.

Ossatures E15 semi-encastrées

Ces dalles doivent être certifiées pouvoir supporter en permanence, jusqu'à 95% d'humidité relative à 30° C sans flèche, déformation, ni dégradation.

Ces dalles doivent supporter un nettoyage répété au chiffon humide.

Matériau certifié recyclable et classé non combustible.

Ref « Ekla Evolution E15 20 mm» des établissements Rockfon, decustik ou équivalent.

Couleur au choix du maître d'œuvre.

2) TRAITEMENT DES JOINTS ET ANGLES

Les joints et les angles seront traités conformément aux prescriptions du fabricant et comprendront une bande spéciale perforée, 1 couche de collage et 2 couches de finition.

En aucun cas le traitement des joints ne devra faire apparaître une surépaisseur.

Le traitement des angles saillants sera réalisé par bandes armées

INCORPORATIONS EN PLAFONDS





Sont à la charge du présent lot, tous les travaux de découpe pour encastrement des luminaires et des bouches d'extraction en plafond.

Les plans de calepinage proposés par l'entreprise doivent mentionner l'implantation de ce matériel à partir des plans approuvés des corps d'état concernés.

4) Exigences techniques

Il doit être impérativement prévu :

L'étanchéité à l'air des joints entre panneaux et autres éléments d'assemblage ;

 Continuité des masses de l'ensemble dalle + vérins pour être conforme avec la norme NFC 15100 (présence de matériel électrique sur et sous le faux plancher);

Les vérins seront reliés entre eux par une tresse en cuivre ;

La mise à terre est à prévoir par le lot électricité.

PLAQUES SIGNALETIQUES ET PICTOGRAMME

Fourniture et pose de Plaques portes, Plaques d'indication des niveaux et Plaques d'indication des parkings réservés

STRUCTURE METALLIQUE

D.T.U. 32 . 1 (P 22-201) : Constructions métalliques, charpentes en acier

Bases de calcul

- normes NF P 06-001/NF P 06-004/NF P 06-005/NF P 06-007;
- norme P 22-311 Eurocode 3

19 - CHARPENTE - COUVERTURE

19.1 PRESCRIPTIONS & REGLEMENTS A OBSERVER

D.T.U. 32. 1 (P 22-201) : Constructions métalliques, charpentes en acier D.T.U. 40

19.2 La couverture/ Bardage

Couverture et bardage des cotés latéraux posés sur structure métallique, seront en Tôle d'acier S 320 GD Prélaqué, Type PML 29.283.850 CS de JORISIDE, d'épaisseur 7.5mm conforme aux normes NF EN 10169-1 appliqué sur galvanisation – XP P34-301, ,6.93kg/m². Le cintrage se fera conformément au DTU 40.35 selon les plans architecte. L'acier sera galvanisé en conformité à la norme NF EN 10346

La longueur des bacs doit être égale à la longueur du versant de la ferme de manière à éviter tout recouvrement de la couverture dans le sens de la longueur. Le recouvrement des bacs dans le sens de la largeur doit être soigné et bien exécuté.

Localisation:

Protection de la dalle R+1 : Circulation d'accès à l'entrée principale

TRANSPORTS ET MANUTENTIONS

Le transport, la manutention et le stockage sur le chantier, de tous les éléments de l'ossature métallique, sont à exécuter avec toutes les précautions nécessaires afin d'éviter les détériorations de toute nature.

Dans le cas de détérioration accidentelle de certains éléments au cours de ces différentes opérations, l'entreprise a à sa charge d'effectuer les réparations qui s'imposent avant montage ; ces interventions en atelier ou sur chantier ne doivent en aucun cas modifier les capacités initiales de résistance des éléments considérés.

L'entreprise est tenue de régler avec le Maître d'Œuvre ou le Mandataire commun les problèmes des aires de stockage sur chantier, et l'utilisation des engins de levage, et du programme de montage dans le cadre du planning d'ensemble.

19.3 Charpente

4B Rôle



La charpente est constituée de fermes métalliques de tuyaux métalliques en treillis, de poutre triangulée et des pannes métalliques en tuyaux galva. Elle doit assurer une pente à la toiture conforme aux prescriptions des plans techniques. La mise en place de la structure doit permettre la libre dilatation de toutes les pièces.

Les profilés utilisés seront de bonne qualité et devront recevoir l'accord préalable du Maître d'œuvre, avant leur mise en œuvre. Ils recevront une application d'un produit de protection ; l'application sera faite par pistolet.

Les métaux qui comporteraient des défauts seront immédiatement enlevés du chantier aux frais de l'entrepreneur.

L'Entrepreneur restera seul responsable des aléas qui pourraient résulter de la mise en œuvre des charpentes par la suite de la mauvaise qualité des métaux.

19.4 Assemblages

Les assemblages des différents éléments à savoir, d'une part, les éléments constitutifs des poutres (membrures et autres) et, d'autre part, les poutres et la maçonnerie seront réalisés en deux temps :

- Assemblage des différents éléments constitutifs des poutres (membrures et autres) :
- Par fixation au moyen des soudures ;
- Par boulonnage avec des boulons de diamètre calculé et de longueur suffisante pour l'assemblage (débordement par rapport aux écrous : 2 cm) avec rondelles.
- Assemblage de la ferme à la maçonnerie
- Par attache au moyen des fers à béton Rond Lisse (RL) de 6mm de diamètre.
- Appui des poutres
- Sur des poteaux
- Sur d'autres poutres se reposant sur les poteaux

19.5 Les Pannes

Les pannes seront réalisées des profilés métalliques provenant des métaux de bonne qualité avec l'approbation préalable de maître d'œuvre. Ils seront placés sur les nœuds de la ferme.

L'assemblage des pannes se fera par fixation au moyen de soudure ou de boulons.

19.6 La couverture

La couverture sera réalisée en bac aluminium nervuré 0,7 mm d'épaisseur. La longueur des bacs doit être égale à la longueur du versant de la ferme de manière à éviter tout recouvrement de la couverture dans le sens de la longueur. Le recouvrement des bacs alu dans le sens de la largeur doit être soigné et bien exécuté.

La fixation des bacs aluminium sur les pannes (tuyau galva) se fera par des boulons crochets composés comme suit :

- Tige filetée profilée ;
- Écrous;
- Rondelles ;
- une plaque bitumineuse

Les couvertures ne doivent pas être en contact avec la maçonnerie : un produit bitumineux servira d'écran entre les deux éléments.

Rôle



20 ELECTRICITE COURANT FORT - COURANT FAIBLE- CLIMATISATION

18.1. Définition des ouvrages

Les ouvrages comprennent :

La fourniture et la mise en œuvre des matériaux, matériels et appareillages conformément aux dispositions de la description ;

le réglage de l'équilibre de l'installation ;

le repérage de tout le système ;

- la protection de tous les appareillages jusqu'à la réception des travaux ;
- le nettoyage en cours et en fin de travaux ;
- les essais et mise en marche des installations ;
- la fourniture des plans et schémas d'installation.

20.1 GENERALITES

Puissance

La puissance minimale sera définie en fonction de la climatisation, de l'éclairage, des prises de courant et de tous les équipements électriques (pompe, équipements électrique, ...)

Section des conducteurs

La section sera telle que la chute de tension ne puisse excéder 5% de la tension de distribution.

Protection

Les appareils de commande et de protection générale devront être à coupure omnipolaire, y compris la coupure du neutre.

Les disjoncteurs seront d'un modèle conforme aux normes en vigueur de même que le tableau de protection.

Toute l'installation sera faite sous gaines encastrées de degré de protection 5 (type I C D 6), en goulotte ou sur chemin de câble.

Mise à terre

Chaque bâtiment sera relié à la terre par un ceinturage à fond de fouille. Les terres (bâtiments, masses, paratonnerres...) seront interconnectées entre elles. La valeur de la prise de terre sera inférieure à 37 ohms.

Vérifications

A la mise en service, la vérification comportera :

- La mesure d'isolement
- Le contrôle de l'efficacité des mesures de protection contre les contacts directs et indirects
- Le contrôle des dispositifs de protection contre les surintensités
- Le contrôle des dispositifs de connexion des conducteurs

20.2. COURANT FORT: PRESCRIPTION GENERALES

NORMES ET REGLEMENTATIONS

L'Entrepreneur devra exécuter les travaux faisant l'objet des présentes spécifications techniques, en observant les prescriptions en vigueur au TOGO ou en l'absence de normes et règlements, aux règles et normes Françaises en particulier : les normes et recommandations UTE dans l'édition la plus récente et aux prescriptions du distributeur d'Énergie Électrique

Les documents rappelés ci-dessous ne sont pas limitatifs :

- Norme C 15.100 : installation électrique de 1ère catégorie
- Norme C 11.100 : textes officiels relatifs aux conditions distributions d'énergie électrique.
- Norme C 15.401 : installation des groupes moteurs thermiques générateurs.
- Norme C 91.100 : pour la protection contre les troubles parasites.
- Décret du 14 Novembre 1988 : textes officiels relatifs à la protection des travailleurs dans les établissements qui mettent en œuvre des courants électriques.





- Norme C 15.115 : emploi des tuyaux isolants flexibles cintrables déformables pour canalisations encastrées.
- Norme C 15.118: protection, commande et sectionnement des circuits électriques.
- Norme C 15.120 : établissement de prises de terre pour les bâtiments à usage principal d'habitations ou de bureaux.
- Norme C 20.010 : degré de protection du matériel électrique.

Les plans d'implantations seront remis pour approbation au Maître d'œuvre. Les coûts afférents à la prestation de la CEET sont à la charge de l'Entrepreneur.

SECURITE DES INSTALLATIONS

Contacts directs

Tout contact avec des pièces nues sous tensions devra être interdit au moyen d'obstacles démontables, à l'aide d'une clé ou d'un outil. En particulier, tous les tableaux électriques seront fermés à clé. Une même clé devra pouvoir ouvrir tous les tableaux et toutes les armoires du lot électricité. Toutes les commandes devront être accessibles à l'extérieur des tableaux.

Contacts indirects

Toutes les masses métalliques des bâtiments seront interconnectées entre elles et mises à la terre.

Toutes les masses métalliques de toute l'installation doivent être interconnectées pour obtenir un même potentiel.

La section des conducteurs de protection sera déterminée en fonction des prescriptions des normes C 15.100. Mise à la terre indépendante pour le standard téléphonique et les paratonnerres.

La prise de terre sera constituée par un conducteur en cuivre de 25 mm2 de section au minimum placé à fond de fouille conformément à la norme C 15.100.

Sécurisation de l'alimentation électrique (Continuité de service)

En cas de défaillance du secteur publique un groupe électrogène assurera l'alimentera d'une partie ou de l'ensemble des installations.

Au niveau de l'installation, une défaillance dans un circuit ne doit pas affecter l'autre. Pour cela, les prescriptions suivantes doivent être observées :

- La répartition de l'installation en plusieurs départs et circuits suivant la configuration, la nature et la fonction de la charge.
- Respecter le nombre de récepteurs par circuit, suivant la norme C 15.100.
- Respecter la sélectivité horizontale entre les différents appareils de protection.

20.3. SPECIFICATIONS TECHNIQUES DES EQUIPEMENTS

L'Entrepreneur aura obligation d'imposer à ses fournisseurs de matériel ou d'équipements, outre la conformité aux réglementations, un matériel spécialement traité pour tenir durablement aux conditions particulière du site.

Ex : Tropicalisation des bobinages et des câbles, traitement anti-termites pour les câbles, résistance à l'embrun marin. Tension d'isolement supérieure pour une ambiance trop humide, etc.

Ce matériel devra être soumis à l'agrément du Maître d'Œuvre. Les dispositions ou appareils brevetés qui seront employés par l'entreprise n'engageront que sa seule responsabilité tant vis-à-vis des tiers que vis-à-vis du Maître d'œuvre, pour tout préjudice qui pourrait être causé dans l'exécution ou la jouissance des installations, pour les poursuites dont l'entreprise pourrait être l'objet du fait de l'emploi abusif de dispositions ou appareils brevetés.

Armoires électriques

Dispositions générales :

Les appareils de signalisation, de régulation, d'intervention et éventuellement tout autres appareils correspondant à la protection, la commande et la surveillance de l'installation, seront groupés dans chaque





locale sur une armoire électrique L'emplacement et la disposition de l'armoire sera étudié afin qu'elle soit visible par un opérateur aussi bien à son entrée dans le local qu'en cas d'intervention sur l'appareillage.

Conditions de tension :230/400 V + TERRE (à fournir par le présent lot)

L'enveloppe sera peinte intérieurement et extérieurement conformément aux prescriptions du présent cahier.

Le châssis sera constitué par des caissons indépendants assemblés entre eux par boulons, et habillés de tôles de 25/10e d'épaisseur. Les appareils à l'intérieur seront fixés sur des montants verticaux réalisés à l'aide de fer profilés formant glissière, ou à l'aide de profilés "perforés". Ces dispositions permettront des installations supplémentaires éventuelles sans usinage des montants principaux. Le tableau sera réalisé de façon que chaque appareil soit accessible sans démontage ou dépose d'appareillage.

Chaque circuit sera repéré d'étiquettes indiquant sa destination ou sa fonction. Le calibre et la nature des appareils seront également indiqués à l'aide d'une étiquette. Il sera prévu des bornes de raccordement auxiliaires, en quantité suffisante, afin d'éviter de raccorder plus de deux fileries sur chaque branchement des appareils, et plus d'un seul conducteur de câble de télécommande sur chaque borne de raccordement.

L'ossature du tableau sera mise à la terre dans les conditions fixées par ailleurs ainsi que les porte-façades qui seront, reliées électriquement à la tôlerie, à l'aide d'une tresse en cuivre. En aucun cas, un élément métallique amovible ne devra pouvoir, lorsqu'il est mis en place, se trouver à la partie fixe sur laquelle se trouve la mise à la terre. Il sera fait emploi, à cet effet, de tresses souples.

Afin de n'offrir aucune résistance de contact, toutes les surfaces intéressées seront, avant montage, soigneusement meulées ou limées, nettoyées et planes.

Mise en place de l'appareillage :

Les appareils devront être placés de telle manière que les diverses parties de l'ossature se trouveront placées à une distance leur conférant une garantie absolue de sécurité. Les diverses manifestations extérieures dues au fonctionnement de ces appareils ne devront provoquer aucun amorçage ni détérioration. En outre, les appareils devront être disposés de telle manière que leur entretien et leur remplacement soient aisés.

La position des organes de manœuvre des appareils devra être telle que les commandes puissent être exécutées sans difficultés par un homme de taille moyenne. Les dispositifs de déclenchement électromagnétique des appareils devront se trouver disposés de manière à ne pas influencer par les champs magnétiques éventuels des jeux de barres et connexions diverses.

Étiquette et inscription diverses :

Chaque fil aboutissant sur bornes sera repéré séparément à chaque extrémité, au moyen d'embouts (repères) indicateurs. Toutes les bornes, y compris celles des appareils, comporteront obligatoirement une lettre ou un signe caractéristique, une plaquette indiquant leur fonction. Les plaquettes fixées sur les ferrures en tôlerie seront obligatoirement fixées par vis. L'emploi de colle est prescrit. Les plaquettes de repérage seront fixées sur un support métallique solidaire du châssis. Les étiquettes fixées sur les couvercles des goulottes sont proscrites.

Les portes seront exécutées avec soin et ajustées avec un jeu maximal de 2 mm. Elles devront s'ouvrir sans aucun coincement et se développer à l'extrémité d'au moins 120 degrés. Les tôles seront plissées à froid selon les règles de l'art et doivent présenter, après exécution, ni cassure ni fêlure. Les angles seront soudés par soudure continue, meulés de manière à obtenir des surfaces propres et unies. Après exécution, les tôles pliées devront apparaître parfaitement planes et unies, les bords d'équerre et rectilignes. L'ensemble de la boulonnerie et de la visserie sera cadmié et normalisé du type mécanique et fileté au pas S.I. Chaque vis ou boulon sera muni de rondelles ou autres dispositifs du type indésirable.

Jeux de barres :





Les barres seront en cuivre, répondant aux normes en vigueur. Elles seront particulièrement peintes ou repérées aux couleurs conventionnelles et montées sur des taquets en bois bakélisé ou sur des isolateurs en matière moulée. Ces dernières solidement fixées sur la charpente des caissons. Dans chaque caisson sera installé le jeu de barres 230/400V placé à la partie supérieure (circuits de puissance). Les surfaces de contact de barres seront rendues parfaitement planes. Le plus grand soin sera apporté à l'exécution de ces assemblages ainsi qu'à l'occasion du raccordement sur les pièces et bornes des appareils, de manière à n'offrir aucune résistance électrique.

Disjoncteurs:

Les disjoncteurs devront être conformes à la norme CEI 947-2.

Les disjoncteurs du type différentiel auront un seuil de déclenchement de 30, 300 ou 500 mA pour les appareils à moyenne sensibilité.

La sélectivité des défauts sera réalisée conformément à la norme C 15.100. En particulier, pour dispositifs différentiels, la sélectivité sera obligatoirement par temporisation.

Coupe-circuit H.P.C.:

Les coupe-circuit à haut pouvoir de coupure seront constitués par des fusibles cartouches conformes aux normes C 15. 100 et 63 100.

Ces fusibles seront utilisés avec un dispositif sectionneur permettant l'ouverture unipolaire des circuits protégés et la barrette du neutre.

Câblerie

Ils répondent aux prescriptions des normes UTE C 32.100 et C 33.100, C 33.208, C 15.100. Les câbles ou conducteurs seront adaptés aux locaux dans lesquels ils seront utilisés.

Lignes enterrées :

Les réseaux seront réalisés en câbles Cuivre.

Les câbles seront du type HFG 1000 ou 1000 RVFV

Ils seront prévus pour résister à l'attaque des termites.

Les traversées sous routes ou circulation se feront sous buses ou fourreaux.

Les tranchées auront une profondeur minimale de 0,8 m à partir du sol fini, (1.00 m sous traversées).

Les câbles seront enfouis entre deux couches de 15 cm chacune de sable fin ou terre meuble soigneusement tamisée.

Le remblaiement se fera par terre exempte de pierres. A 30 cm au-dessus des canalisations, il sera posé un grillage en PVC rouge.

Les tracés des canalisations enterrés seront balisés par des plots en béton. Ces tracés seront soigneusement relevés sur les plans de recollement qui seront remis au Maître de l'Ouvrage à la fin des travaux.

Il est rappelé que toutes les tranchées ne pourront être remblayées qu'après vérification du service de contrôle.

Les déblais excédentaires seront évacués.

Tous ces travaux seront exécutés par l'Entrepreneur du présent lot.

Les remontées extérieures sur le bâtiment seront protégées par des tubes en acier galvanisé sur une hauteur de 2 m et une profondeur de 0,50 m.

Toutes prestations relatives à ces travaux, tranchées, busages, fourreaux de montée, encastrement sous trottoir et en façades, ouvrage à réaliser pour croisement avec canalisation seront à la charge de l'adjudicataire du présent lot. Les extrémités de ces câbles seront raccordées par cosses et serties à la presse.

Lignes principales (sauf enterrées) :

Les lignes seront réalisées en câbles HG 1000 ou U1000 R 02 v et posées sur un chemin de câbles.

Repérage des conducteurs :

Pour les conducteurs U 750 V, on respectera dans toute l'installation les continuités de couleur d'isolant.





Conducteur de phase rouge ou noir, on numérotera les extrémités des conducteurs avec des bandes

autocollantes PH1 - PH2 - PH3, Conducteur neutre : bleu clair Conducteur de terre : jaune – vert

Les couleurs : blanc, vert et jaune ne sont pas admises.

Pour les câbles, on repérera les conducteurs PH1 - PH2 - PH3-NT par étiquettes autocollantes.

Traversées de parois :

Les traversées de parois seront exécutées par des fourreaux en PVC, qui devront être fournis et posés par l'entreprise d'électricité.

Dérivations et Connexions :

Les épissures entre conducteurs sont interdites.

Les dérivations et connexion du conducteur de protection devront être visibles et accessibles.

Les dérivations et connexions localisées dans les tableaux et les boîtes de dérivations réservées à cet effet. Exceptionnellement, les dérivations pourront être exécutées sur les prises de courant dont les bornes auront été prévues à cet effet. Les connexions seront réalisées sur des bornes isolées ou des bornes de connexion type domino.

Chemins de câbles

Les chemins de câbles seront galvanisés, les éclisses auront une longueur au moins égale à deux fois la largeur du chemin de câbles et se feront sur trois faces des dalles. Les supports seront à prévoir tous les trois mètres au maximum à l'intérieur du bâtiment. La superposition des câbles est proscrite dans le présent projet.

Conduits

Les conduits isolants seront conformes aux bornes UTE 68.100 et C 68.745. Les conduits isolants propagateurs de flamme devront être soigneusement enrobés dans les matériaux incombustibles. La section des conduits sera conforme aux exigences de la norme UTE C 15.100. Les conduits devront s'arrêter à l'intérieur d'un boîtier de raccordement pour l'alimentation d'un interrupteur, d'une prise de courant ou d'un foyer lumineux.

Interrupteurs:

Les interrupteurs pour éclairage seront du type unipolaire à contact d'argent calibré à 10A à plaque carrée en matière moulée. Dans les bureaux, ces appareils seront en matière moulée permettant de reconstituer l'étanchéité. Les circuits comprenant plus de deux points d'allumage seront commandés par interrupteurs à boutons poussoirs contact d'argent calibré à 10A. Les appareils seront fixés dans leur boîtier d'encastrement par griffe ou vis.

Prise de courant :

Les prises de courant sauf spécification contraire, seront du type confort calibré à 10 ou 16 A. Ces prises comprendront une prise de terre. Ces prises seront à vis et non à griffe pour éviter qu'elles s'arrachent de leur socle lors de l'usage.

20.4. PRESCRIPTIONS TECHNIQUES PARTICULIERES

Les présentes prescriptions particulières complètent à la fois les prescriptions générales et les spécifications techniques présentées dans les chapitres précédents. Les redites éventuellement relevées ne sont faites que dans l'optiques de donner des précisons sur des aspects non soulignés plus haut.

Chemins de câbles (canalis)

En tôle galvanisée, avec bord recourbé et couvercle à chaud, après perforation, épaisseur minimum 2mm.

Conducteurs

On respectera dans toute l'installation, la continuité des couleurs d'isolant

- Conducteur de phase : rouge, noir, marron

Conducteur de neutre : bleu

Conducteur de protection : vert/jaune

S/5 Rôle



Les sections suivantes sont à rétening :

Éclairage

Prise de courant 10/16A

Prise force 32A 3P+T

Climatiseur armoire

fil H07 1,5 mm2 cu

fil H07 2,5 mm2 cu

fil H07 4 mm2 cu

fil H07 4 mm2 cu

Dans tous les cas, la chute de tension ne doit pas excéder 3 % de la tension nominale depuis l'aval du disjoncteur d'abonné avec pour base de calcul, la puissance installée.

Pour les réseaux locaux informatique et téléphone les câbles seront des câble FTP cat 6E

Interrupteur et boutons poussoirs

Les interrupteurs pour l'éclairage seront du type unipolaire à bascule calibré à 10A(type LEGRAND ou similaire).

Prises de courant

Ces appareillages d'un modèle encastré (type LEGRAND ou similaire).

Éclairage (voir catalogue PHILIPS, THORN EUROPHANE, ou similaire)

L'emplacement, le nombre et le type des foyers lumineux sont indiqués sur les plans joints au présent dossier.

L'éclairage tableau peut être entre autre des réglettes à tube fluorescent munis de réflecteur.

L'éclairage demandé dans les salles et ateliers : 400 ± 50 Lux

20.5 RESEAU INFORMATIQUE ET TELEPHONE

Le câblage du bâtiment respectera l'application simultanée de la dernière version disponible des normes et règles suivantes :

- NF C 15 100 pour la partie courante forte (basse tension 230V)
- EN 50173 pour la partie courante faible (ISO 11801)
- EN 50167 câbles capillaires écrantés pour transmission numérique
- EN 50168 câbles capillaires écrantés pour raccordement du terminal
- EN 50169 câbles de rocades écrantés pour transmission numérique
- EN 55022 CEM
- Règles de l'art professionnelles F3i relatives au câblage VDIE, pour les réseaux voix, données, images et alimentation électrique.

Caractéristiques générales d'un câblage structure (généralité)

Le système de câblage mis en place doit être :

- Reconfigurable: Les configurations et reconfigurations topologiques à réaliser suivant les réseaux doivent pouvoir être effectuées de manière rapide, économique et sans modification structurelle du câblage.
- Banalisé: Les câbles de distribution, les prises et leurs conventions de raccordement doivent être identiques en tous points du site, quels que soient les topologies et les types de réseaux devant être supportés.

Universel: L'infrastructure est adaptable au transport de tous les types d'informations (voix, données, images, etc.). Pour ce faire ses composants doivent avoir des performances de transmission au moins égales à celles figurant dans la norme pour toutes les applications de la classe E.

 Compatibilité descendante : Le système de câblage permettra d'utiliser des équipements de catégorie inférieure sur un câblage de catégorie supérieure.

Système de câblage

L'installation attendue sera de type VDI (= câblage banalisé pour informatique et téléphonie) sur une infrastructure correspondant aux normes de performances Catégorie 6 organisée en étoile.

Le système de câblage réalisé devra permettre de supporter tous les protocoles IEEE, EIA/TIA et ISO existants définis comme fonctionnant sur ce support et ce pour une durée minimale de 10 ans.





Tous les composants installés seront neufs et certifiés au minimum catégorie 6e. Ils devront présenter toutes les garanties de bon fonctionnement.

Le système de câblage devra intégrer la compatibilité de bout en bout avec la norme IEEE 802.3af (PoE), à savoir permettre la transmission de courant basse tension sur les liaisons de câble en cuivre.

Type de medias ou support de transmission

Les normes spécifient 3 types de composants (100 ohms, 120 ohms, 150 ohms), avec pour chacun des propriétés particulières. Le système de câblage sera toujours réalisé à partir de composants d'un même type.

L'option retenue pour le présent chantier est le câble de 4 paires, écranté, 100 ohms.

Points de raccordement

L'unité fonctionnelle de base du câblage est le point de raccordement.

Un point d'accès correspond à une prise RJ45.

Contraintes d'environnement électromagnétique.

Le respect des contraintes d'environnement ci-après conditionne directement les performances de

l'infrastructure de câblage.

La séparation entre les câbles de transmission de données et les câbles d'alimentation électrique doit être au minimum conforme à la norme EN 50174 partie 2 afin de garantir le bon fonctionnement des équipements.

Spécifications techniques Infrastructure informatique

Caractéristiques techniques des composants :

Câble

La distribution "cuivre" sera réalisée à partir de câbles comprenant une tresse générale et un écran individuel par quarte, 4 paires torsadées monobrins d'impédance caractéristique de 100 Ohms

(SFTP). Les performances du câble en bande passante seront d'au moins 350 Mhz. Les câbles seront conformes aux performances du canal de classe E et F telles que décrites dans la norme ISO/IEC 11801 édition 2.

La gaine extérieure sera d'une couleur autre que noire afin de limiter les confusions avec des câbles

électriques.

L'entreprise devra fournir la fiche technique du câble, indiquant entre autre la vitesse nominale de propagation du câble (N.V.P.).

Connecteurs RJ45.

Le connecteur retenu sera de type RJ45 en conformité avec la norme IEC 6060374/5, identique aux deux extrémités du câble des distributions verticales et horizontales (prise terminale et panneau de brassage) et aura les caractéristiques suivantes :

Les performances de la catégorie 6 selon l'EIA/TIA 568B.2-1.

les fourches arrière des connexions autodénudantes devront être protégées afin d'éviter leur déformation lors de la mise en œuvre.

la configuration des connexions des paires doit être en conformité avec le mode de raccordement "T568A" ou "T568B" selon la préconisation du fabricant. La configuration des connexions doit être unique sur l'ensemble du bâtiment.

un volet de protection mobile et un collier "anti traction des paires" d'attache du câble.

L'entreprise devra fournir la fiche technique des connecteurs RJ45.

EXTINCTEURS 21-

Il est prévu au niveau des circulations des extincteurs à poudre ABC, à CO2, et à eau. Ces extincteurs seront identifiés par rapport à leur point d'accrochage. Ces extincteurs sont disposés suivant les besoins et les types de feu pouvant se déclencher dans les zones en cas de sinistre.

22- Climatisation, sécurité incendie, audio-visuel



a- Système de détection Incendie

Le bâtiment sera doté d'un système de détection et d'alarme incendie adressable.

Ce système à l'avantage de signaler l'adresse exacte du foyer de feu pour faciliter une intervention rapide. Chaque étage du bâtiment sera défini comme une zone de détection, et l'ensemble du bâtiment sera défini comme une zone d'alarme.

La centrale de détection sera équipée d'une unité de gestion d'alarme (UGA) et de fonctions à rupture pour la mise en sécurité incendie des DAS (Dispositifs Actionnés de Sécurité) et des arrêts installations techniques.

b- Système de climatisation

Le système de climatisation retenu pour les locaux du projet est le type individuel split-système. Les unités intérieures seront dans la mesure du possible de type mural. Chaque unité intérieure et extérieure sera repérée

Les appareils seront de marque connue, ZENITH'AIR, CARRIER, SAMSUNG, DAIKIN, YORK etc...

Les unités intérieures des splits système seront équipées de commande électronique avec les fonctions d'utilisation suivantes:

- régulation automatique froid
- o 3 régimes de ventilation fixe ou automatique avec balayage de l'air traité
- o fonction économique d'énergie, ralenti de nuit.
- Déshumidification
- o témoin de fonctionnement de filtre.

L'unité extérieure comprendra

- o Un compresseur hermétique rotatif ou à piston
- Une batterie de condensation
- Un ventilateur hélicoïdal
- Un système de commande et de sécurité
- c L'ensemble sera réuni dans une enveloppe en tôle traitée contre la corrosion et peinte avec une peinture cuite au four.

Les unités extérieures seront posées au sol.

Les liaisons frigorifiques entre unités intérieures et extérieures passeront sous fourreau en gaine technique ou encastrées dans la maçonnerie. Les liaisons frigorifiques extérieures, toujours sous fourreau PVC chemineront sur des chemins de câbles ou autre dispositif de support adéquat (à soumettre à l'avis du contrôle) jusqu'aux unités extérieures.

Les câbles reliant les unités intérieures et extérieures et cheminant avec les liaisons frigorifiques seront de

type U1000 RO2V.

Les supports des canalisations se feront conformément aux normes et DTU relatifs aux supports des canalisations en PVC série évacuation.

Les tuyauteries de ligne d'aspiration et de refoulement seront isolées thermiquement par de l'isolant mousse type armaflex d'épaisseur minimum 13 mm. Aucune soudure de tuyauterie passant sous fourreau ne sera acceptée. Les points de jonction de deux armaflex seront collés et recouverts d'une bande armaflex. Il est interdit de fendiller les armaflex pour la pose des tuyauteries frigorifiques. Toutefois, si cela s'impose, la trace doit être collée et recouverte d'une bande armaflex. Les tuyauteries frigorifiques isolées et les câbles seront protégés à l'extérieur du bâtiment par une bande alu ou PVC avant d'être passées sous fourreau PVC. Les extrémités des fourreaux seront calfeutrées pour éviter la circulation de l'air et des insectes.

Les collecteurs d'évacuation de condensats en PVC auront une pente minimum de 1% et un diamètre minimum de 25 mm au départ de chaque unité intérieure. Les évacuations de condensats ne seront



L



collectées sur aucune tuyauterie du lot plomberie sanitaire et seront exécutée séparément jusqu'à 10 cm du niveau du sol ou dans des réceptacles spécialement prévus à cet effet.

Les descentes doivent avoir au pied de colonne un siphon accessible et équipé d'un bouchon de dégorgement (autrement, le siphon sera démontable).

Les supports des collecteurs et descentes se feront conformément aux normes et DTU relatifs aux supports des canalisations en PVC série évacuation.

Rideau d'Air ambiant

Rideau d'air pour la séparation d'ambiance froide positive. Ce rideau d'air est destiné à la séparation climatique de locaux climatisés. Le rideau d'air Compact doit permettre de répondre à l'installation allant jusqu'à 2,5 mètres de hauteur.

Le rideau d'air doit être équipé de turbines tangentielles à haut rendement et passer presque inaperçus avec des dimensions de largeur et de profondeur restreintes.

Caractéristiques Techniques : Rideau d'Air ambiant

Longueur de soufflage 1500 mm Hauteur Maxi. d'utilisation 2,5 m Puissance de ventilation 180 – 250 W Niveaux sonores 50/53/55 dB (A)

Niveaux sonores 50/53/55
Allures de ventilation 3
Vitesses maxi. de l'air 9 m/s
Vitesses de l'air 2 8 m/s
Vitesses de l'air 1 7 m/s

Débit d'air maxi. 1250 m³/h Débit d'air 2 1050 m³/h Débit d'air 1 970 m³/h

Alimentation électrique 220/240 V

Intensité 0,7 – 1,1 A

Poids 15 - 30 kg

Type de pose Applique, Horizontal

- d- Vidéoprojecteurs
- Branchement électrique ; alimentation électrique 220/240 V
- b. Branchement du vidéoprojecteur sur le réseau (via une adresse IP par LAN ou par WAN)
- c. Patch permettant de connecter 2 Prises VGA + 1 HDMI + 1 prise vidéo + Prise audio
- Résolution minimum : 1920*1080 HDTV ou 1400*1050 (SX-6A+)
- e. Luminosité≥ 5000 ANSI (ou 6500 lumens) pour la salle de conférence ; Luminosité≥ 3000 ANSI (ou 4000 lumens) pour les salles de cours et la salle de réunion
- f. Type DLP
- g. Durée de garantie pour appareils et lampe (≥3000h)
- e- Console de mixage
- Niveau de sortie maximum XLR + 23dBu en charge> 600ohm
- ii. TRS + 21dBu en charge> 2k
- iii. Niveau de sortie nominal 0dBu (0,775 Volts rms)
- iv. Hauteur + 21dB
- v. Fréquence de réponse +/- 1dB 20Hz à 30kHz
- vi. Distorsion <0,006% THD + N @ 1kHz + 10dBu
- vii. Crosstalk <-90dB Canal à canal @ 1kHz
- viii. <-95dB Arrêt de coupure
- ix. <-95dB Arrêt du curseur
- x. MIC EIN 22-22kHz -128dB Source 150 ohms
- xi. Bruit résiduel <-88dBu
- xii. Mix de bruit <-84dBu





xiii. Compteurs Peak reading 12 LED

xiv. -30 à +16 dB

xv. Channel Peak 5dB avant coupure

xvi. Source de courant

Unité de puissance à commutation d'entrée universelle interne.

Prise d'alimentation secteur IEC 3 broches

Câble d'alimentation Indépendant du pays avec prise moulée fournie Alimentation CA 100 à 240V AC @ 50 / 60Hz détection automatique

Consommation 75W max

Alimentation secteur 100-240V AC T1AL 250V 20mm (Numéro de pièce A & H: AL0305

f- Amplificateur

Caractéristiques

- Puissance : 2 x 1500W max sous 4 Ohms
- Puissance: 2 x 1000W max sous 8 Ohms
- Réglages de volume encastrés
- Potentiomètres à crans
- Refroidissement par ventilateurs
- Technologie MOSFET avec ventilateur silencieux.
- Indicateur de puissance à 10 LEDs.
- Vu-mètres à LED pour chaque canal
- Protections électroniques contre les courts circuits, les surcharges et thermiques
- Entrées XLR et Jack 6,35mm
- Sorties type Speakon et borniers
- Temporisation au démarrage
- Réponse en fréquences : 20 Hz à 20 kHz
- Distorsion: 0.5%
- Rapport signal / bruit : > 98dB
- Séparation des canaux : > 82dB
- Impédance d'entrée : > 10 dB
- Alimentation 230V, 50/60Hz
- Poids: 12.5 kg
- Dimensions: 482 x 380 x 132mm
- Rackable 19 ", 3 unités de hauteur

23. - PLOMBERIE

23.1. Réseaux d'alimentation et d'évacuation d'eau des sanitaires

Cette rubrique concerne l'acquisition des matériaux et matériels nécessaires aux travaux d'alimentation en eau potable des sanitaires et d'évacuation des eaux usées vers les fosses septiques existantes. Les sanitaires présents dans le projet ne sont que des déplacements d'autres existants. Par conséquent l'entreprise identifiera préalablement les emplacements des conduites et des fosses. Des regards seront créés à cet effet. Le principe de pose retenu sera présenté au Contrôle pour approbation.

Il est à préciser que dans la limite des travaux prévus, toutes les indications données, tant sur les plans que dans le présent devis descriptif n'ont pas un caractère limitatif. L'entrepreneur devra se conformer aux règlements sanitaire et décrets en vigueur au Togo concernant la distribution d'eau, l'évacuation des eaux vannes et l'assainissement.

23.2. WC

Cette rubrique concerne tous les travaux d'acquisition et de fixation des WC, des portes papiers et de leurs accessoires. Le type, la qualité et les positions seront définis par le Contrôle et le Maître d'ouvrage sur proposition de l'entreprise.

23.3 Lavabo

Rôle



Cette rubrique concerne tous les travaux d'acquisition et de fixation des lavabos, des glaces lavabos et de leurs accessoires. Le type, la qualité (JACOB DELAFON ou similaire) et les positions seront définis par le Contrôle et le Maître d'ouvrage sur proposition de l'entreprise.

Pour les handicapés, les lavabos doivent être accessibles en chaise roulante. Le bord supérieur du lavabo ne peut pas dépasser 80 cm et la hauteur de l'espace libre en dessous du lavabo doit mesurer 67 cm. Les robinets des lavabos et vasque au niveau de la cantine seront à détecteur de mouvement à infrarouge type Ramon Soler, Grohe, SCHELL, ...

23.4 Urinoir

Cette rubrique concerne tous les travaux d'acquisition et de fixation des urinoirs et de leurs accessoires. L'urinoir sera de forme vasque type Barana portable avec séparation en cloison entre deux urinoirs Le type, la qualité et les positions seront définis par le Contrôle et le Maître d'ouvrage sur proposition de l'entreprise.

23.5 Colonne de douche

Cette rubrique concerne tous les travaux d'acquisition et de fixation des Colonne de douches y compris siphon de sol et de leurs accessoires.

Le type, la qualité et les positions seront définis par le Contrôle et le Maître d'ouvrage sur proposition de l'entreprise.

24 - PEINTURE ET BADIGEON

24.1. Échantillons de peinture

L'entrepreneur devra préparer à ses frais et sur indication de l'ingénieur, des échantillons en nombre suffisant, qui permettront de fixer les teintes définitives.

Avant l'exécution du travail, des surfaces témoins fixes seront réalisées en vérifiant que les caractéristiques imposées par le présent devis descriptif en ce qui concerne la nature du travail et les qualités de matériaux, sont bien respectées.

Le ton des surfaces témoins devra être identique à celui de l'échantillon choisi. Il y aura autant des surfaces témoins à réaliser que de groupes de travaux différents, de produits utilisés et de teintes vives.

Les marques données dans la suite du présent document sont indicatives. L'entrepreneur a la possibilité de proposer pour approbation par le Maître d'Ouvrage, toute autre marque de son choix, pour autant qu'elle présente des qualités au moins équivalentes.

L'entrepreneur est seul responsable du choix des produits et des fournitures.

24.2 Peinture sur éléments métalliques

Sur des surfaces débarrassées de toutes traces de graisse, d'huile, d'humidité, de ciment, de marquage à la craie et ne présentant aucun défaut de planéité, la peinture sera exécutée comme suit :

un décapage, brossage, nettoyage, dépoussiérage; une couche de peinture anticorrosive; un enduisage comprenant le rebouchage des trous et de toutes pièces entaillées des trous de vis;

deux (02) couches de peinture glycérophtalique.

24.3 Peinture sur menuiserie bois

Sur les menuiseries bois débarrassées de toutes traces de ciment, de marquage à la craie et ne présentant aucun défaut de planéité, la peinture sera exécutée comme suit :

un brossage et époussetage ;

une couche d'impression ;

un rebouchage;

un ponçage à sec;

une couche intermédiaire ;

une révision (application locale de mastic, avec ponçage);





une couche de finition.

24.4 Peinture sur maçonnerie et béton

Sur les éléments en maçonnerie et béton, la peinture sera exécutée comme suit :

un égrenage et brossage;

une couche d'imprégnation;

une couche intermédiaire ;

une révision ;

une couche de finition en peinture.

Les types, les marques et les teintes seront retenus par le contrôle et le Maître d'ouvrage sur proposition de l'entreprise.

D - MODE D'EVALUATION DES TRAVAUX

1 - CONTENU DES PRIX

Les prix unitaires du bordereau des prix et devis estimatif comprennent toutes les dépenses et charges de l'entrepreneur, sans exception, au Togo ou hors du Togo, en vue de réaliser, avec l'obligation de parfait achèvement, la totalité des travaux et des prestations objet du marché.

2 - CARACTERE DEFINITIF DES PRIX

L'entrepreneur ne peut sous aucun prétexte, revenir sur les prix du marché qui ont été consentis par lui.

3 - CONSISTANCE ET APPLICATION DES PRIX

- 23.1 Tous les prix prennent en compte non seulement les présentes définitions, mais également l'ensemble des clauses et éléments de toutes les pièces contractuelles, y compris les essais de laboratoires à la charge de l'entrepreneur en application des prescriptions du CPTP.
- 23.2 Un prix n'est supposé pouvoir faire l'objet d'une demande de règlement de la part de l'entrepreneur que si, d'une part, une certaine fraction de la quantité prévue dans le détail estimatif et correspondant à ce prix élémentaire a été effectivement réalisée, d'autre part, l'ensemble des tâches et des prestations entrant dans la définition de ce prix a été réalisé.
- 23.3 A cet égard, dans le cas où l'ingénieur estimerait, avec juste raison, qu'une partie seulement des tâches d'un prix a été réalisée, il pourrait ne prendre en compte qu'un pourcentage d'achèvement pour le prix considéré, auquel cas, dans l'établissement des décomptes correspondants, il affecterait ce pourcentage aux quantités ressortant des attachements et auxquelles s'applique ce prix. Cette réduction n'a pas valeur de réfaction, mais constitue simplement une retenue provisoire, en garantie des obligations de l'entrepreneur à parachever l'ensemble des tâches d'un même prix.
- 23.4 L'attention de l'entrepreneur est attirée sur le fait que certains prix peuvent faire l'objet de réfactions et que celles-ci peuvent être cumulables, selon les prescriptions du CCTP.

25. VOIRIE ET RESEAUX DIVERS

Les travaux de voirie et réseaux divers devront être exécutés conformément aux règles de l'art, sous la supervision du contrôleur des travaux, tel que prévu dans les cadres de devis y afférents.

Fourniture et pose de pavés auto bloquants d'épaisseur 8 cm sur voies de circulation pour véhicules y compris lit de sable.



E- TABLEAU SYNOPTIQUE DU PLAN DE GESTION ENVIRONNEMENTALE ET SOCIALE (PGES) REPUBLIQUE TOGOLAISE Travail-Liberté-Patrie

	Phase	de préparation		Phase s du projet
	construction	 Travaux de démolition, Terrasseme nt, Transport des matériaux, Aménageme nt de l'aire de stockage des matériaux de réhabilitation et/ou de 	Nettoyage du site Décapage	Activités
Pollution du sol	Pollution de l'eau souterraine par des rejets accidentels des produits ou réactifs du laboratoire	Pollution de l'air	Destruction du couvert végétal	Impacts négatifs/Risqu es
 éviter le déversement des réactifs au sol et dépolluer en cas de déversement accidentel 	- éviter le déversement des réactifs au sol et dépolluer en cas de déversement accidentel, - confier les réactifs périmés à une société agréée, - décaper la partie contaminée et la mélanger avec du sable en cas de déversement accidentel	Solliciter les services des engins et camions à jour de leurs visites techniques; -limiter la vitesse maximale des engins à 30 km/h et veiller à leur respect, -arroser le site afin de réduire le soulèvement des poussières selon la période de démarrage des travaux, -bâcher les camions transportant les matériaux, -sensibiliser les conducteurs sur la pollution de l'air	Faire un reboisement compensatoire Réaliser des espaces verts	Mesures d'atténuation et/ou de compensation
Pendant les travaux de la phase préparatoire	Pendant les travaux de la phase préparatoire	Pendant les travaux de la phase préparatoire	Phase d'aménagem	Période de mise en œuvre
Contractant /Promoteur	/Promoteur	Contractant /Promoteur	Contractant	Responsab le de mise en œuvre
- absence de trace des produits chimiques au	-absence de trace des produits chimiques au sol, -présence des bacs de rétention des produits et contrat avec une société agréée,	-Etat des engins et camions, -Absence de plainte, -humidité du sol, -Camions bâchés -Nombre de séance de sensibilisation	Superficie reboisée	Indicateurs de contrôle et de suivi de mise en œuvre
-Rapport de suivi,	-Visite de site, -Rapport de suivi		Visite et rapport de suivi	de vérificati on
	Cellule environnementale du projet/ANGE	Cellule environnementale du projet/ANGE	ANGE, Direction des Eaux et Forêts,	Responsable de suivi et de contrôle

Cellule environnementale du projet/ANGE	-Visite de site, - panneaux installés, -rapport de sensibilis ation	-Nombre de panneaux de signalisation, présence d'un agent de régulation de la circulation à son poste - Nombre de séance de sensibilisation	/Promoteur	Pendant les travaux de la phase préparatoire	-Mettre des panneaux de signalisation à l'approche du site, - engager un agent de sécurité pour réglementer la circulation à l'approche du site,	Perturbation de la circulation		ı
Cellule environnementale du projet/ANGE	-Rapport de sensibilis ation, -Visite de site, -Rapport d'activités	-nombre de séance de sensibilisation, -nombre de plaintes, - port effectif des équipements de protection individuelle,	Contractant /Promoteur	Pendant les travaux de la phase préparatoire	-Sensibiliser les conducteurs au respect des consignes, -équiper les ouvriers des équipements de protection individuelle et veiller à leur port effectif.	Exposition des ouvriers aux nuisances sonores du fait de l'émission de bruit	stockage des matériaux de réhabilitation et/ou de construction.	Phase de préparation
	ation, -Visite de site, -Rapport d'activités	des professeurs et étudiants		préparatoire	manœuvres	les amphi/classes du fait de l'émission de bruit	nt, Transport des matériaux, Aménageme	OTTANO
environnementale du projet/ANGE	de sensibilis	nbre de seance de sibilisation, nbre de plaintes	/Promoteur	Pendant les travaux de la phase	Activités minimum aux heures de cours, sensibilisation des	Perturbation du déroulement des cours dans	 Travaux de démolition, Terrasseme 	FRAN
					état, -collecter les huites dans des bacs et les confier à une société agréée			Le hereveu
		- état des engins et camions			déversement accidentel - Solliciter les services des			NEW STATE OF THE S
		-contrat avec une société agréée,			décaper la partie contaminée et la mélanger			FRANC
environnementale du projet/ANGE	technique à jour,	d'huile au sol,			- confier les réactifs périmés à une société agréée			CS





Risques d'accident
conducteurs sur le respect du code de la route -mettre des panneaux de signalisation à l'entrée et sortie des engins et camions, - limiter la vitesse maximale des engins à 30 km/h et veiller à leur respect lors de leur entrée dans l'enceint de l'UL. Disposer d'une boîte à pharmacie pour les premiers soins, -contracter les services d'un médecin, -s'assurer que les véhicules sont en bon état
Phase de préparation
Contractant /Promoteur
-Présence des panneaux de signalisation, -Absence de plaintes, -Contrat avec un médecin -Visite technique à jour
à jour, -Visite de site, -Rapport d'activités
Celtule environnementale du projet/ANGE



1 10 10 x	
Travaux de démolition, Terrasseme nt, Transport des matériaux, Aménageme nt de l'aire de stockage des matériaux de réhabilitation et/ou de construction.	
Risque d'accident travail	Risques d'accident
-sensibiliser et rormer les ouvriers et les étudiants sur les risques d'accident de travail, -mettre à la disposition des ouvriers des équipements de protection individuelle et veiller à leur port effectif, confectionner et afficher les d'interdiction et de danger sur le lieu de travail, souscrire à une police d'assurance de couverture des ouvriers à une police d'assurance, d'assurance, d'assurance, d'assurance, d'assurance pour les premiers soins médicaux comité CSST	-sensibiliser conducteurs sur le respect du code de la route du code de la route -mettre des panneaux de signalisation à l'entrée et sortie des engins et camions, limiter la vitesse maximale des engins à 30 km/h et veiller à leur respect lors de leur entrée dans l'enceint de l'UL. Disposer d'une boîte à pharmacie pour les premiers soins, -contracter les services d'un médecin, -s'assurer que les véhicules sont en bon état
ss Phase de ts Phase de et préparation er	Phase de préparation
	Contractant /Promoteur
	-Présence des panneaux de signalisation, -Absence de plaintes, -Contrat avec un médecin -Visite technique à jour
de sensibilis ation, -Visite de site Rapports circonstan cier	technique à jour, -Visite de site, -Rapport d'activités
2.0	Cellule environnementale du projet/ANGE

Rôle

30	· /s	AL SP	130	100
	1000 FRANCS	Received to	FI	RANCS
Dis.	The state of the s	7000 Ph	ase de co	onstructio

S'al Car Linner				
1	Phase de con	struction		
3 m pour les fosses septiques Apport de sable pour la réhabilitation et/ou la construction Travaux de finition	Electricité, Transport des matériaux de construction Excavation sur une profondeur de	Fouille, Maçonnerie, Plomberie, Ferronnerie,		
	vernis, de peintures, restes de repas, bois, déchets métalliques, morceaux de verres, etc.	Pollution du sol par des déchets solides - emballages de	Atteinte à la santé et à la sécurité des étudiants et personnels de l'UL	Atteinte à la santé et à la sécurité des ouvriers
vernisInterdire le brûlage des ordures sur le siteLouer les prestations d'une société pour l'élimination des déchets non recyclables afin de les convoyer dans les dépotoirs autorisés.	des ordures sur le site, - Réutiliser les déchets de maçonnerie pour le remblayagerécupérer les cartons, les boîtes de peinture, de diluants, de peinture et de	-disposer d'une boîte à pharmacie pour les premiers soins, -Sensibiliser les employés sur les mesures de gestion	Informer et sensibiliser les étudiants et personnels de l'UL de l'exécution des travaux	-mettre à la disposition des ouvriers des équipements de protection individuelle et veiller à leur port, disposer d'une boîte à pharmacie pour les premiers soins et recourir au service d'un médecin en cas de blessures graves Faire fonctionner le CSST.
		Pendant les travaux de la phase de construction	Avant le démarrage des travaux de la phase préparatoire	Pendant les travaux de la phase préparatoire du terrain
		Contractant /Promoteur	Contractant /Promoteur	/Promoteur
	-Nombre de séance de sensibilisation	-Etat du site, -Information sur la société de collecte des ordures	Nombre de séance d'information et de sensibilisation	equipements de de protection individuelle, présence d'une boîte à pharmacie,
	Inspection périodiqu e	-Rapport de suivi -Contrat de sous- traitance	Rapport d'activités	-VISITE de site, -Rapport d'activités Rapport du CSST
	C &	Cellule environnementale du projet/ANGE	Cellule environnementale du projet/ANGE	environnementale du projet/ANGE



	Z REG	Receiveur S								
	N. Z.	7250 \$ 55								
			 Travaux de finition 	ilitation	septiques Apport de	3 m pour les	Excavation sur une	Transport des matériaux de	Peinture,	Maçonnerie, Plomberie,
Insalubrité du sol par les chutes de matériaux, les	Encombrement du sol		hydrocarbures	7 3	des eaux souterraines par lixiviation des	Contamination		Ø	par les	
-disposer des bacs sur le site pour la collecte sélective des déchets de construction,	-récupérer systématiquement tout débris et ferraillage issus de la réhabilitation des équipements et machine et assurer leur recyclage.	conducteurs sur les contaminations des eaux par les fuites des huiles à moteur et de carburant au sol par phénomène d'infiltration ou de ruissèlement	engins et camions en bon état, les	liquide, - solliciter les services des	systématiquement les boîtes d'huiles de peinture, de solvants ou de tout autre	récinérer	sur le respect des consignes d'entrée sur le	de protection individuelle et veiller à leur port effectif, sensibiliser les étudiants	- mettre à la disposition des ouvriers des équipements	sensibiliser les conducteurs sur la pollution
Pendant les travaux de la phase de construction	Pendant les travaux de la phase de construction				S	Pendant les			Consulation	travaux de la phase de
Contractant /Promoteur	Contractant /Promoteur				/Promoteur	Contractant				/Promoteur
-Présence de bacs sur le site,	-Etat du sol -existence de magasin de stockage		-nombre de séance de sensibilisation	-Etat des engins et camions,	de pei	-Absence de boîtes	dangers,	protection individuelle, - présence des affiches d'interdiction et de	-port effectif d'équipements de	camions -Nombre de
-Visite de site,	site de		d'activités	technique à jour,	de suivi,	-Rapport	-Plages publicitair es	à jour, -Rapport d'activités	Q	de suivi
environnementale du projet/ANGE					environnementale du projet/ANGE	Cellule				environnementale du projet/ANGE



FRANCS
Fouille, Maçonnerie, Plomberie, Ferronnerie, Peinture, Electricité Transport des matériaux de construction; Excavation sur une profondeur de
autres déchets ordinaires Perturbations de la circulation
services d'une société de collecte des déchets agréée par les autorités locales pour l'enlèvement périodique et traitement des déchets, sensibiliser les employés et veiller à ce qu'ils fassent le tri des déchets - mettre des panneaux de signalisation à l'approche du site, - engager un agent de sécurité pour réglementer la circulation à l'approche du site, s'assurer que les véhicules sont en bon état, sensibiliser conducteurs sur le respect du code de la route
Pendant les travaux de la phase de construction
Contractant /Promoteur
-nombre de séance de sensibilisation -Nombre de panneaux de signalisation, -présence d'un agent de régulation de la circulation à son poste -Etat des engins et camions -Nombre de séances de sensibilisation
-rapport d'activités -Visite de site, - visite panneaux installés, - visite technique à jour, -rapport de sensibilis ation
Cellule environnementale du projet/ANGE



	1		
	Phase de de cons	truction	
	construction; Excavation sur une profondeur de 3 m pour les fosses sceptiques = Travaux de finition;	Fouille, Maçonnerie, Plomberie, Ferronnerie, Peinture, Electricité, Transport des matériaux de	
	Exposition des employés aux nuisances olfactives du fait de l'utilisation des peintures	Exposition aux nuisances sonores du fait de l'émission de bruits	
	-éviter l'utilisation des peintures et des diluants contenant des COV nocifs pour la santé, - mettre à la disposition des employés des cache-nez et veiller à leur port effectif.	- éviter de faire des travaux bruyants pendant les heures de cours, - mettre à la disposition des employés équipements de protection individuelle et veiller à leur port effectif	premiers soins en cas de blessures légères
	Pendant les travaux de la phase de construction	Pendant les travaux de la phase de construction	
	Contractant /Promoteur	Contractant /Promoteur	
	Composition des peintures et diluants	-niveau de décibel, -absence de plaintes, -port effectif d'équipements de protection individuelle	
	-Visite de site, - étiquettes des peintures et diluants	Visite de site	
\\\	Celtule environnementale du projet/ANGE	Cellule environnementale du projet/ANGE	

F- Tableau synoptique du plan de gestion des risques et dangers liés au projet

Activité	Risques	Mesure	Responsable de suivi	Indicateur	Moyen de vérification
	Accidents consécutifs aux manœuvres des		ANGE/DE Promoteur	Nombre d'accidents Rapport de suivi survenus	Rapport de suivi
Aménagement	camions bennes lors	Sensibiliser les conducteurs et les			Visite du site
du site, travaux	des déchargements de	ouvriers à redoubler de prudence			
de démolition	sables, au chute de	pendant toutes les opérations qu'ils			
Transports de	gravas et autres	autres mènent			
matériaux	matériaux				





maçonnerie, peinture,	Travaux de					d'électricité		ī, š									Activité
			Accidents de travail				ecnaraudages			transport	mions	Accidents lors des sorties et des entrées	dues à certaines relations que les ouvriers nouent avec les étudiants	maladies transmissibles	Transmission des IST,	Morsures de serpents lors du débroussaillage	Risques
Exiger des ouvriers le port des EPI adaptés	Souscrire une police d'assurance aux ouvriers	voiture sur le chantier pour une évacuation rapide en cas d'accident	Garder en permanence disponible une	hauteur	résistant, rétractable et équipe d'un	de sécurité retenus à un point d'ancrage	Eviner des ouvriers le port de ceintures	Favoriser et utiliser sur le chantier des engins de soulèvement des charges et matériaux lourds		Mettre les panneaux de signalisation aux endroits appropriés	la circulation	Désigner des agents de régulation de	sexuellement transmissibles (IST et VIH SIDA)	Sensibiliser les ouvriers et les étudiants		Faire porter des EPI adaptés par les ouvriers	Mesure
ANGE/DE Promoteur	ANGE/DE Promoteur	Promoteur	ANGE/DE			Promoteur	ANGE/DE	ANGE/DE Promoteur				ANGE/DE Promoteur		Florilotedi	ANGE/DE	ANGE/DE Promoteur	Suivi
Nombre d'ouvriers portant	Nombre d'ouvriers bénéficiant d'une police d'assurance	véhicule d'évacuation	Présence du	sécurité	ceintures de		Nombre d'ouvriers	Engins utilisés pour le soulèvement des charges	signalisation de	Ö	Présence d'agents	Nombre d'accidents survenus ;		CO actionomicanom	Nombre de séances	Port effectif des EPI	Indicateur
Rapport de suivi	Police d'assurance Rapport de suivi Visite du site	Visite du site	Rapport de suivi		Alsite on site	Victor di cito	Rapport de suivi	Visite du site			Visite du site	Rapport de suivi		Visite du site	Rapport de suivi	Rapport de suivi Visite du site	vérification



plomberie d'électricité Activité 9 brûlures produits chimiques, de des verres indiqués; chalumeaux sans porter travaillant terme par Perte de la vue à long (exemple de la chaux Contamination par des Risques les ouvriers avec chimiques les soudure le port de lunettes appropriées sur le site par des ouvriers peu la projection de particules pour se protéger des lumières vives et Exiger des ouvriers travaillant à l'arc de ouvriers Faire porter des EPI adaptés par les expérimentés les engins et outils dangereux de travail Eviter au maximum de faire manipuler Mesure Promoteur Promoteur ANGE/DE Promoteur ANGE/DE ANGE/DE Responsable de suivi effectivement portant EPI adaptés effectivement personnes survenus Nombre d'accidents effectivement Nombre lunettes appropriées Nombre Indicateur d'ouvriers de portant des les les Rapport de suivi Rapport de suivi Visite du site Visite du site Visite du site Rapport de suivi Visite du site vérification Moyen de

DET/ L'attr	VOI	
DETAILS. L'attributaire devra produire mensuellement, des rapports de mise en œuvre des mesures environnementales et	VOIR LE PLAN SYNOPTIQUE DE GESTION ENVIRONNÉMENTALE ET LES CLAUSES ENVIRONNEME	017
nvironnementales et sociales conformément au format type.	ES ENVIRONNEMENTALES ET SOCIALES POUR PLUS DE	

ENREGISTRE A LOME (TOGO)

COMMISSARIAT DES IMPÔTS

FO. 7N347 19 A Le 19

RECU: Cinq Mille (5.000) Francs

Le Receveur

AKPA Y. D. M. Enavatiwo

Agent Senior de L' Enregistrement





REPUBLIQUE TOGOLAISE Travail-Liberté-Patrie



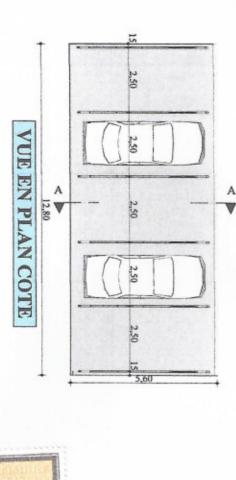
Plans et dessins



A

13,60

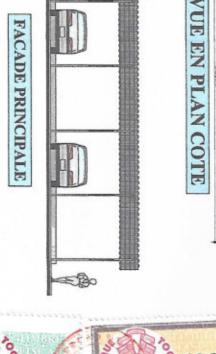
RAKKING COUVERI



5,60

5,60

PLAN DE TOITURE









Maître d'oeuvre: DESCO/AS. Architecture-Studio/ Date: 09/11/2016 Révision:

Maître d'ouvrage: Centre d'Excellence Régional

Sur Les Sciences Aviaires

Assistant RLOMASHIE Years ADRIA-RI-DUTHE App.

Nº de plan: Titre:

PARKING COUVERT

Echelle: 1/100

Format: A3

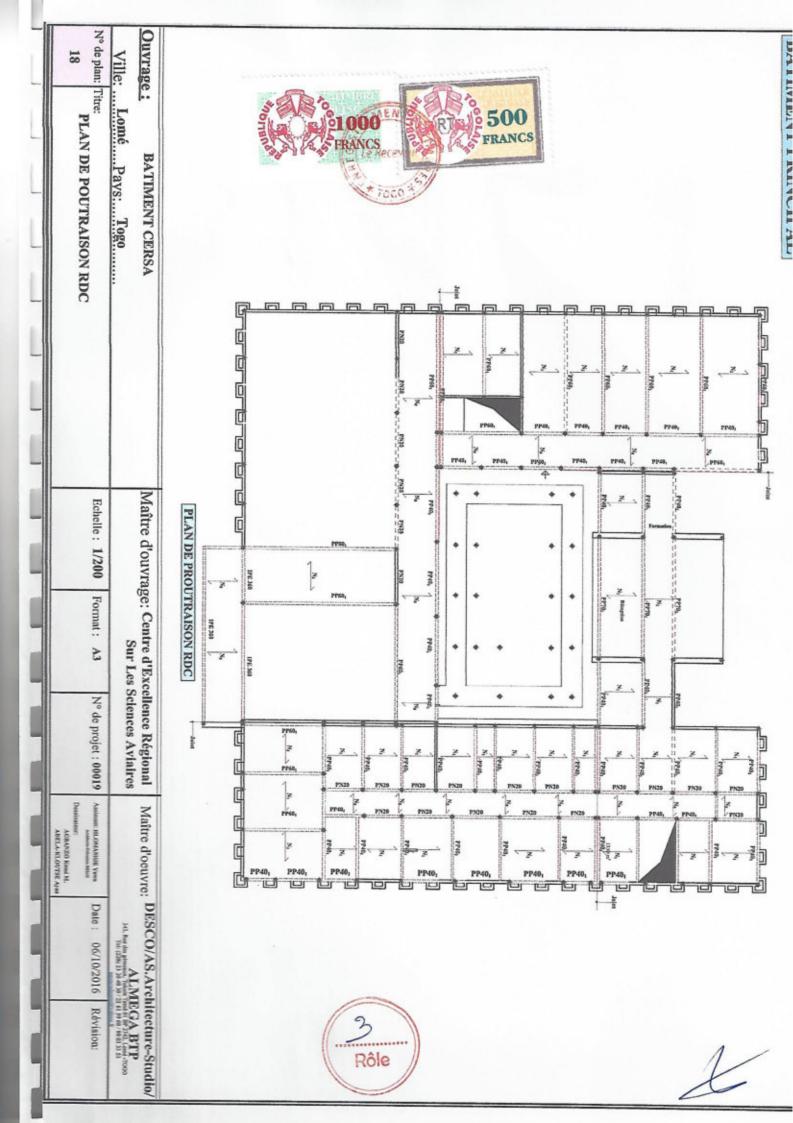
Nº de projet : 00019

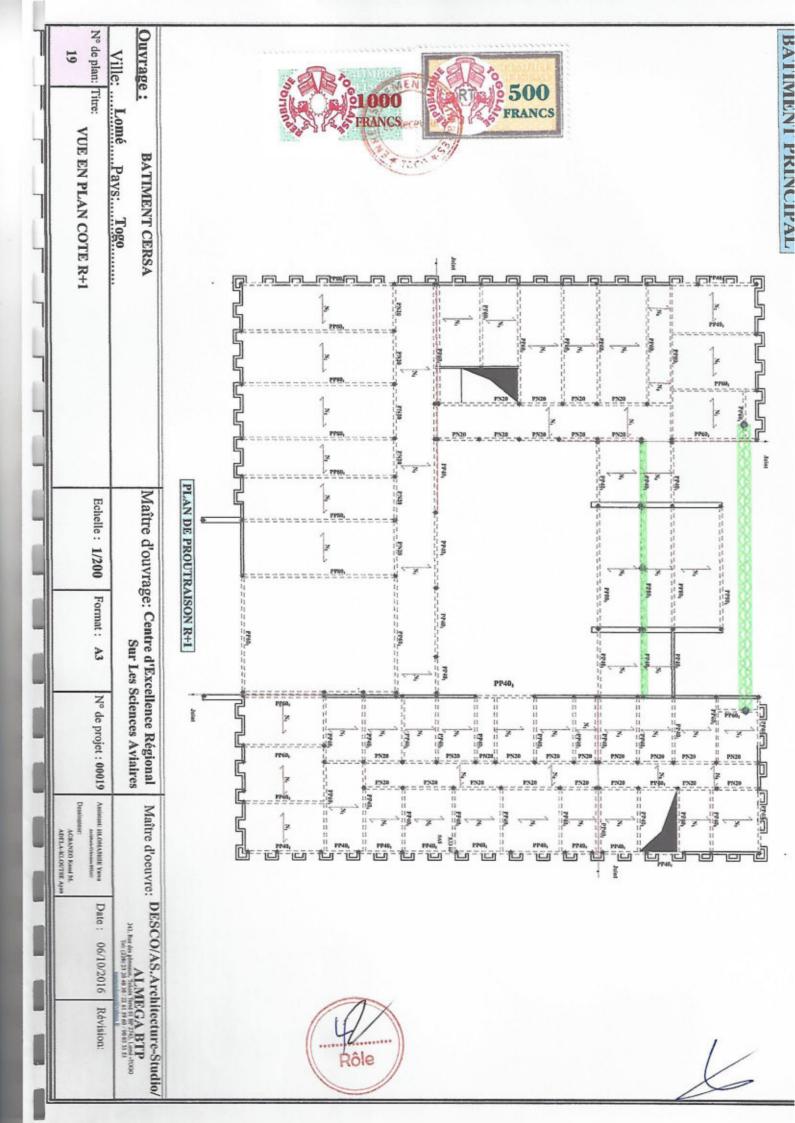
Ville: Lomé Pays: Togo

Ouvrage:

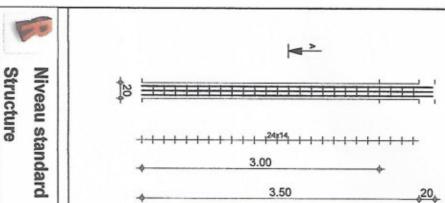
BATIMENT CERSA

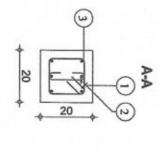
FACADE POSTERIEURE











Section	7		
20x20		Tél.	

Echelle pour la vue 1/33 Echelle pour la section 1/10	Enrobage 3 cm	Acier HA 400 = 13.6 kg Acier RL 235 = 4.92 kg
Page 1/1		Béton : BETON25 = 0.12 m3 Surface du coffrage = 2.4 m2

Assistant: HLOMASSIE Views	Maître d'oeuvre: DESCO/AS.Architecture-Studio ALMEGA BTP 20. Peu des gérment, Teles Tout de 199 250, Lees, 70000 Tel (250) 23 26 45 30 22 61 39 46 78 30 23 23 1	
Date:	DESC	
Date: 09/11/2016 Révision:	O/AS.Arc	
Révision:	SCO/AS. Architecture-Studio ALMEGA BTP 30. Per des gérmans. Team Trad of 1872-25, Leng. 7000 Tel (2012) 20 de 30: 22 el 30 de 30: 23 21	

Maître d'ouvrage: Centre d'Excellence Régional Sur Les Sciences Aviaires

Nº de plan: Titre:

DETAIL Poteau P₁

Echelle:

Format: A3

Nº de projet : 00019

Assistant III.OMASSHE Yerro

AGRANZO Keesi M.
ABELA-KLOUTSE Ayes

Ville: Lomé Pays: Togo

Ouvrage:

BATIMENT CERSA



(2) (2) 0

1=3.67 =25 188

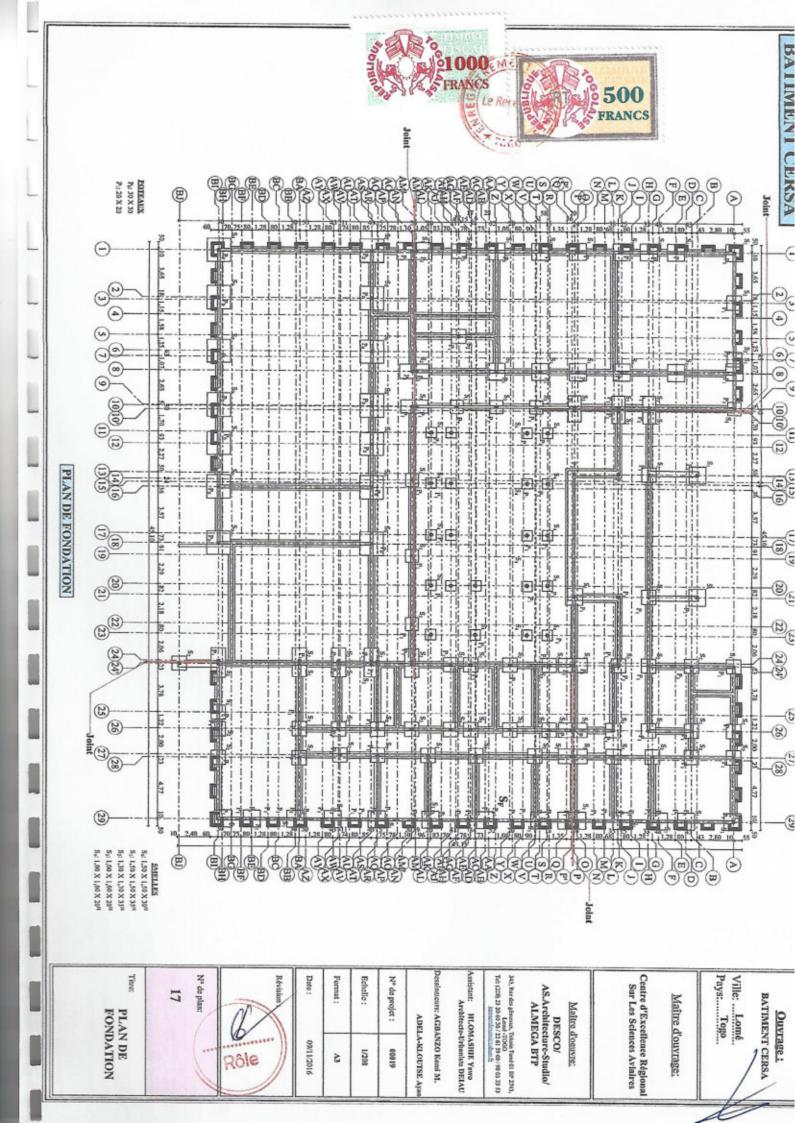
8 8 3 E

24RL 6 24RL 6 Pos.

Armature

Code

Forme







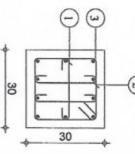


Niveau standard

Section 30x30

	>	
3		
-1111111	6.40	······································

A-A



I	6	(0)		٦	
	_	1			6
3	=		_		1,
	_	لما	1		
- 1		30		_	

(w)	(2)	0	Pos.
10HA 12	39RL 6	117RL 6	Armature
⊨7.17	1=1.08	F35	dure
8	31	8	Code
7.07		A 11 -5	Forme



Maître d'ouvrage: Centre d'Excellence Régional Sur Les Sciences Aviaires

Format: A3 Nº de projet : 00019 Assistant BLOMASHR Vano

Echelle:

Nº de plan: Titre:

DETAIL Poteau Po

Ville: Lomé Pays: Togo

Ouvrage:

BATIMENT CERSA

AGRANZO Kassi M.
ARELA-KLOUTSE Apre

Maître d'oeuvre: DESCO/AS.Architecture-Studio/

Date: 09/11/2016 Révision: ALMEGABTP
343, Rear day privateurs, Transm Tenne 81 189 2941, Land -70000
Tell: (224) 23 20 40 30 / 22 43 59 48 / 59 48) 33 53

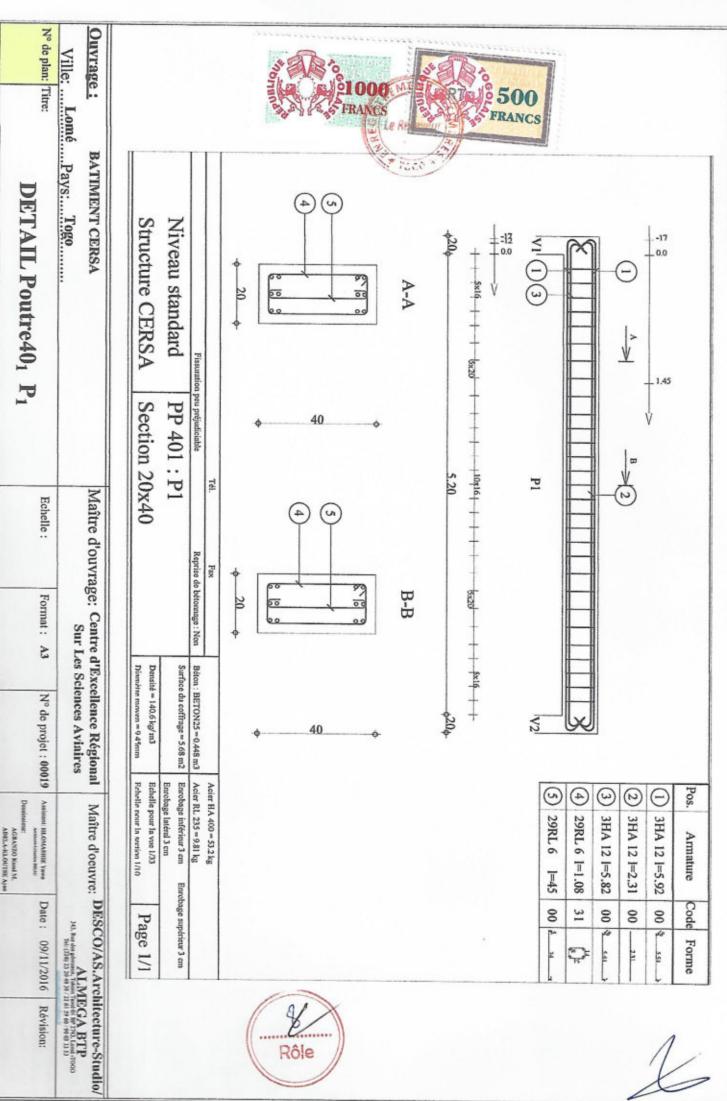


Acier HA 400 = 63.7 kg Acier RL 235 = 18.4 kg Enrobage 3 cm

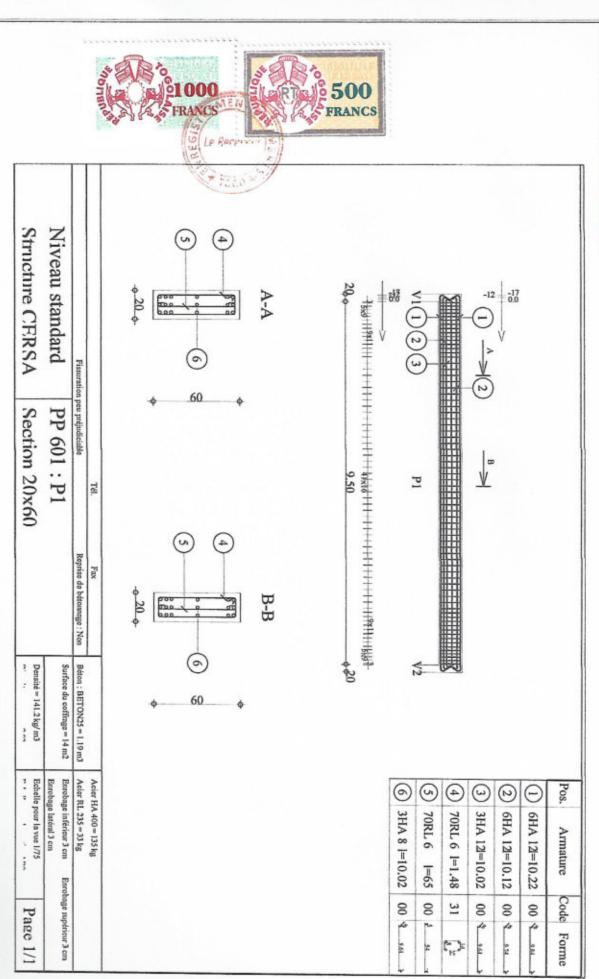
Béton : BETON25 = 0.5/8 m3 Surface du coffrage = 7,68 m2

Echelle pour la vue 1/75 Echelle pour la section 1/10

Page 1/1



CAR THE ALTER I WATERLIE WAY





Nº de plan: Titre:

DETAIL Poutre P₆₀₁

Echelle:

Format: A3

Nº de projet : 00019

Assistant HLOMARIER Yang

Date: 09/11/2016 Révision:

ARELA-RI-DUTRE AVE

Ville: Lomé Pays: Togo

Ouvrage:

BATIMENT CERSA

Maître d'ouvrage: Centre d'Excellence Régional

Maître d'oeuvre: DESCO/AS.Architecture-Studio/

Sur Les Sciences Aviaires



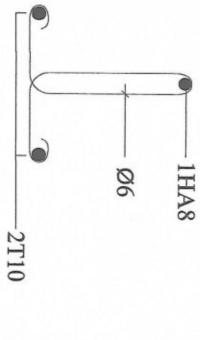


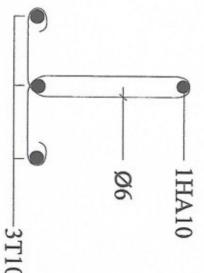
NERVURE

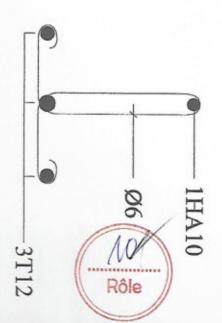
Nervure N₀



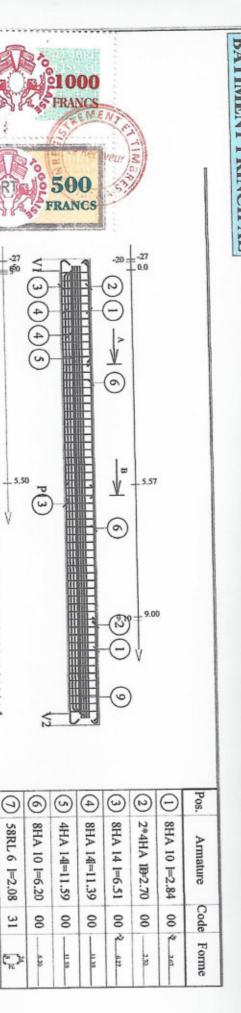


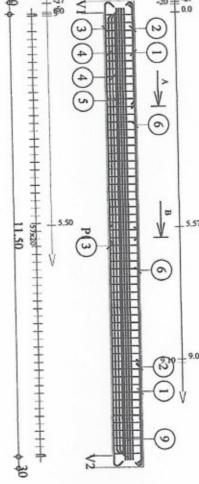






Ouvrage: BATIMENT CERSA		aître d'ouvr	rage: Cent	re d'Exce	Maître d'ouvrage; Centre d'Excellence Régional Maître d'ocuvre: DESCO/AS.Architecture-Stud	Maître d'oeuvre:	DESCO	/AS.Arch	itecture-Studio/
Ville: Lomé Pays: Togo	0			Sur Les	Sur Les Sciences Aviaires		343, Res d	Can to se case of	Tokan Tred B 1973-D, Land-TOGO
N° de plan: Titre: DETAILS	DETAILS NERVURES Ect	Echelle: 1/20	Format:	Format: A3	No de projet : 00019 Antiness st. Database New	Assistant MANAGAME Yees	Date: 0	Date: 06/10/2016 Révision	Révision:
						Detainment AGRANGO Kasal M. ABELA-ALDUTSE Ayes			





6

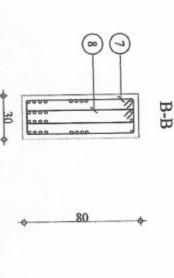
58RL 6 1=1.79

31

8HA 10=11.74

8

11.74 C >



0000

30

A-A

	Tél.	Pax		Acier HA 400 = 301 kg	
	T. P. L. L.	Renrise de bétonnage : Nos	Rennise de bétonnage : Non Béton : BETON25 = 2.9 m3	Acier RL 235 = 51.9 kg	
Figuration	Essuration ben begindictatie	- The second sec		Paraham inflations I com	Enrohage superiour 3 cm
			Surface du coffrage = 23.3 m2 Enrotage intenteur 3 cm Envoyee superior 5 cm	Enropage inteneur 3 cm	Distriction and Section of Section 2011
Niveau standard	PP801 : P1			Enrobage latéral 3 cm	
TATA CHE DESIGNATION OF			Densité = 121.7 kg/m3	Echelle pour la vue 1/75	Dage 1/1
Structure CERSA	Section 30x80		THE PERSON	Echella nour la settion 1/20	T 490 11.
Car steamen					

Maître d'ouvrage: Centre d'Excellence Régional

Maître d'oeuvre: DESCO/AS.Architecture-Studio/

ALMEGA BTP
343, Rese des géresses, Tréseis Tand 81 RP 2343, Lossis-T0000
Tel. (228) 23 28 49 39/ 22 61 29 461/ 99 63 33 53

Sur Les Sciences Aviaires

Nº de plan: Titre:

DETAIL Poutre P80₁;P₁

Echelle:

Format: A3

Nº de projet : 00019

Assistant: HLOMASHIE Yawa

Date: 09/11/2016

Révision:

AGBANZO Keesi M. VDETV-REDUESE VAN

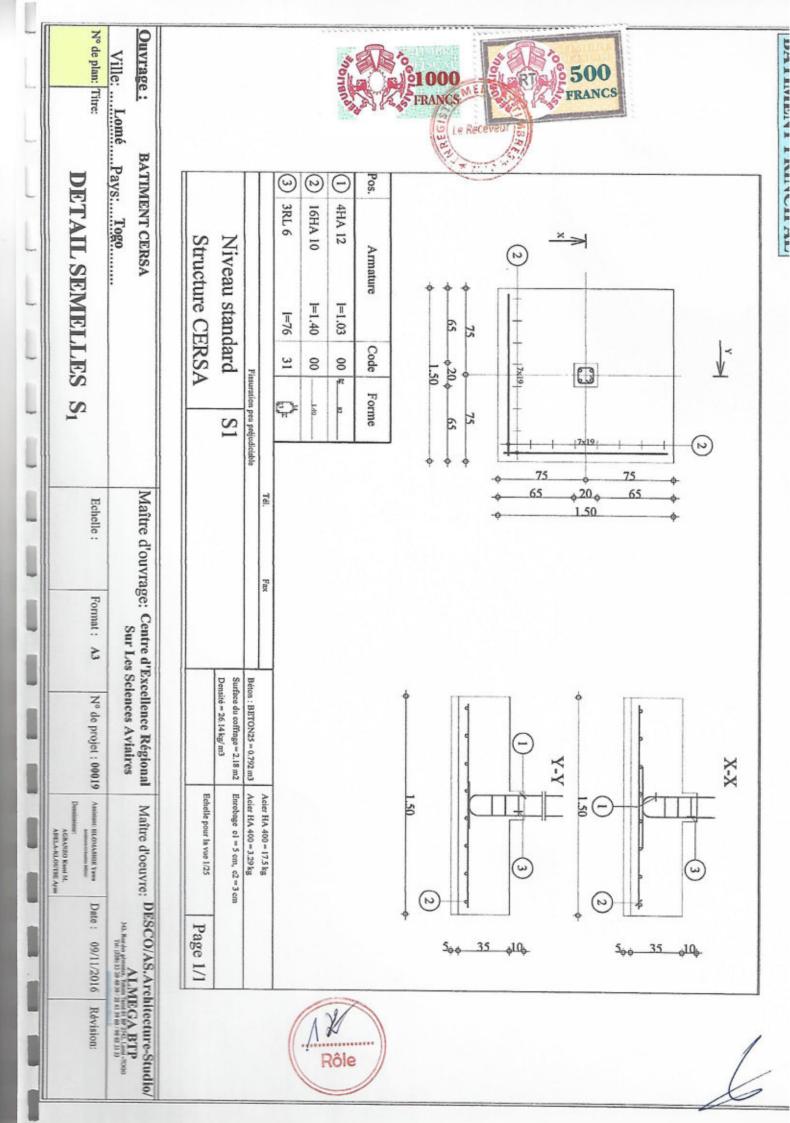
Ville: Lomé Pays: Togo

Ouvrage:

BATIMENT CERSA









Pos.

Armature

Code

Forme

ΘΘ

12HA 10

I=1.03 I=1.20

4HA 12

8 8

3 3RL 6

1=68

31

Fissuration peu préjudiciable

Tel.

Fax

S2

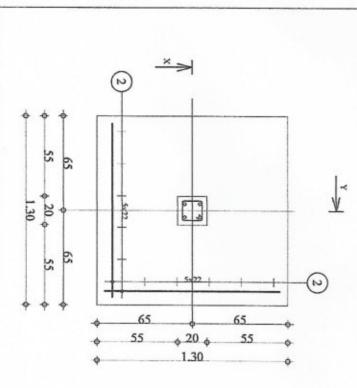
Béton: BETON25=0.513 m3
Surface du coffrage = 1.68 m2
Densité = 28.85 kg/ m3

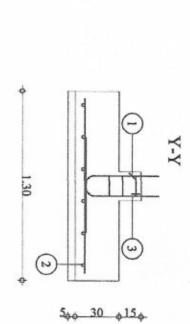
Acier HA 400 = 12.5 kg Acier RL 235 = 2.33 kg Enrobage cl = 5 cm, c2 = 3 cm

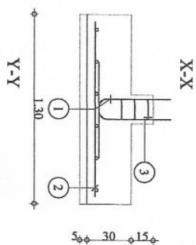
Echelle pour la vue 1/20

Page 1/1









50	-
Structure CERSA	Niveau standard
RSA	DIE

Nº de plan: Titre:

DETAIL SEMELLES S2

Echelle:

Format: A3

Nº de projet : 00019

Andrew Charles Aller

Date: 09/11/2016

Révision:

AGRANZO Kessi M. ABRLA-KLOUTSK Ayso Ville: Lomé Pays: Togo

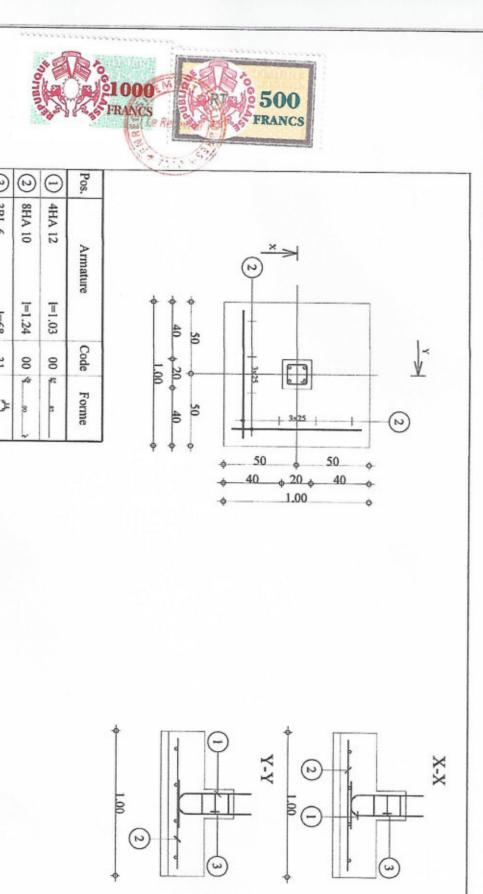
Ouvrage:

BATIMENT CERSA

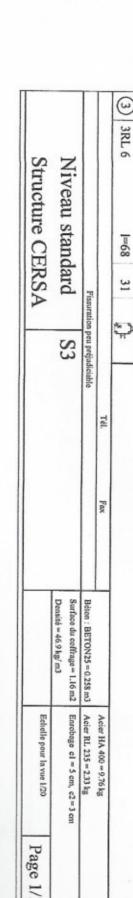
	11
Maître d'ouvrage:	
Maître d'ouvrage: Centre d'Excellence Régional	
Ma	

Maître d'ocuvre: DESCO/AS.Architecture-Studie ALMEGA BTP 3-1. Res des pérsons, Trains les de 19-10, Lond-17000 Tre Chill 23 23 de 39 21 21 29 49 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19	
EGABTP	

1	10
(NO
1	Rôle



25 ¢ 20 ¢



Nº de plan: Titre:

DETAIL SEMELLES S₃

Echelle:

Format: A3

Nº de projet : 00019

HU HLOMASHIK Yann Arthurs-Urbaha BILU MURC AGBANZO Kami M.

Date: 09/11/2016

Révision:

Ville: Lomé Pays: Togo

Ouvrage:

BATIMENT CERSA

Maître d'ouvrage: Centre d'Excellence Régional

Maître d'oeuvre: DESCO/AS.Architecture-Studio/

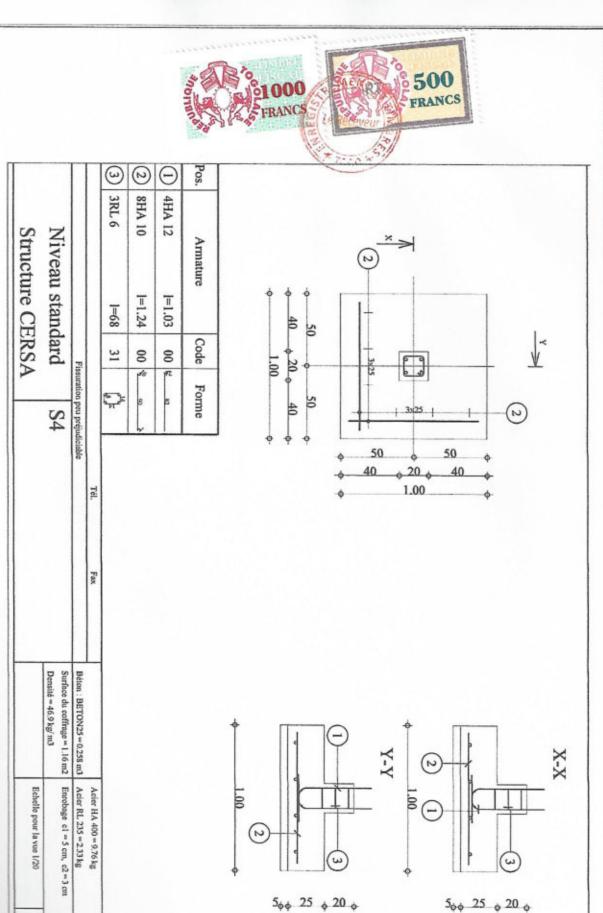
ALMEGA BTP
10. For des génesses, Teleste Tenes de 19-170, Lend 17
Tel: (226) 21-26-40-30-22-40-50-40-31-32

Sur Les Sciences Aviaires





25 0 20 o







Maître d'ouvrage: Centre d'Excellence Régional

Sur Les Sciences Aviaires

Date: 09/11/2016 Révision:

Nº de plan: Titre:

DETAIL SEMELLES

20

Echelle:

Format: A3

Nº de projet : 00019

Assistant HLOMARISK Years

AGRANZO Keel M. ABELA-KLOUTSE Aye

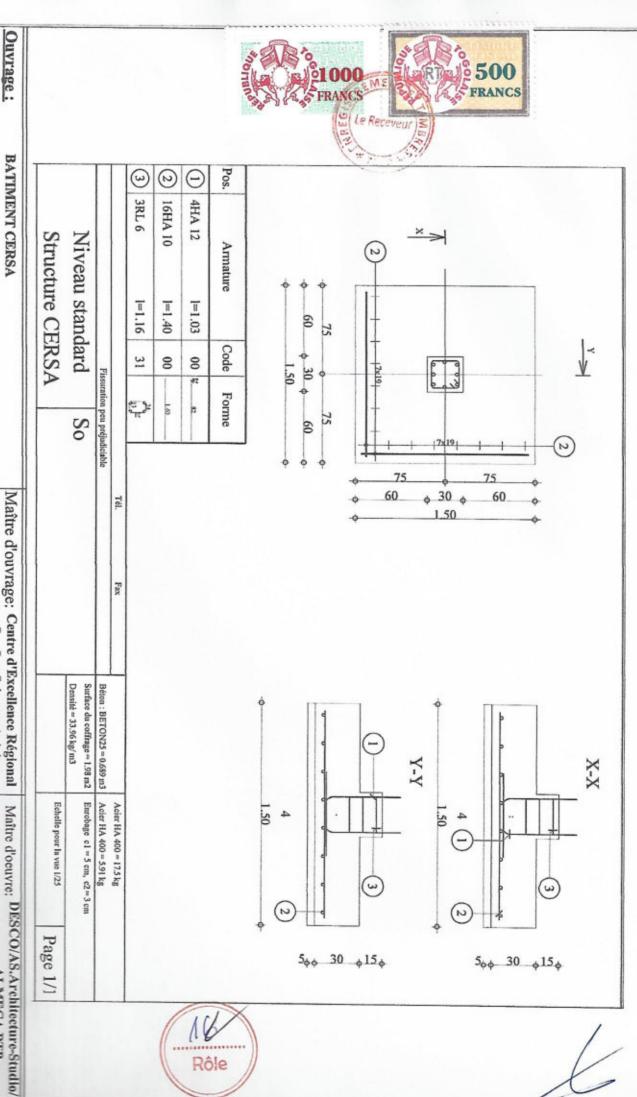
Ville: Lomé Pays: Togo

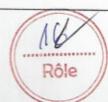
Ouvrage:

BATIMENT CERSA

Maître d'oeuvre: DESCO/AS.Architecture-Studio/







Nº de plan: Titre:

DETAIL SEMELLES

Echelle:

Format: A3

Nº de projet : 00019

Assistant HLOMASHIK Yawa

Date: 09/11/2016 Révision:

ALMEGA BTP
30, Page day glassics, Trains Tonic of the 270, Land-Trains
The (28th 21 26 et 26 / 26 ft 19 6 / 19 6 3 11)

ABELA-RLOUTSE AVE

Ville: Lomé Pays: Togo

Ouvrage:

BATIMENT CERSA

Maître d'ouvrage: Centre d'Excellence Régional

Sur Les Sciences Aviaires



Projet CERSA

membrure supérieure et inférieure en tuyau galva de 50/60

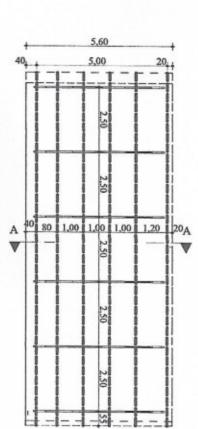
montant et diagonal en tuyau galva de 33/42

Panne en tuyau galva de 26/34

Socle de dimensions 1.00x0.60x1.00h

500 FRANCS



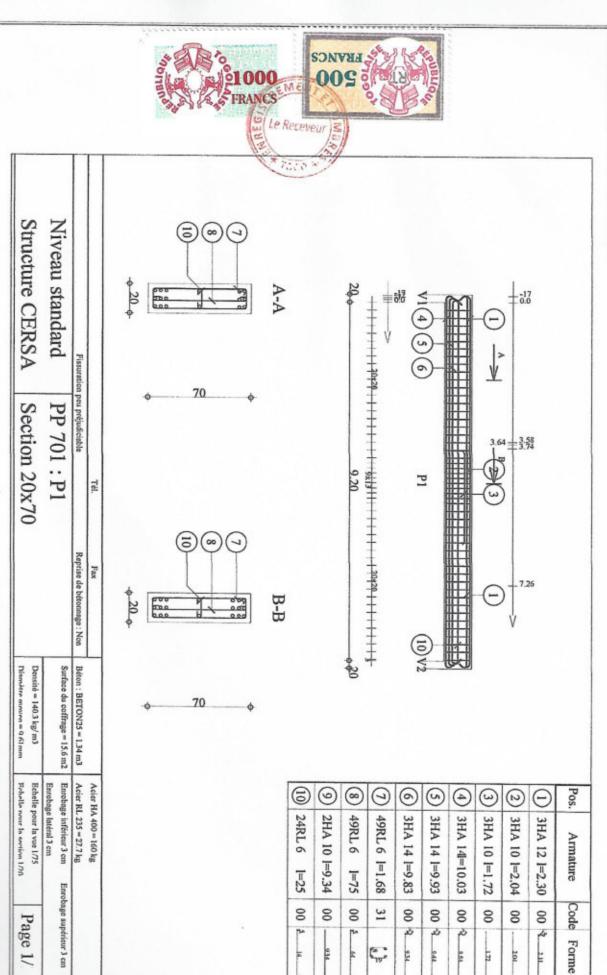


DETAIL DE LA CHARPENTE DU PARKING



Nº de projet : 00019	Format: A3	Echelle: 1/100	Titre: DETAIL DE LA CHARPENTE DU PARKING	N° de plan: Titre
Collinta V contents corr me	our me		Ville: Lomé Pays: Togo	Ville:
Maître d'ouvrage: Centre d'Excellence Régional	ge: Centre d'Ex	Maître d'ouvra	BATIMENT CERSA	Ouvrage

re d'Excellence Régional Maître d'ocuvre: DESCO/AS.Architecture-Studio/ Les Sciences Aviaires ALMEGA BTP REGIONALITÉ DE SCIENCE DE SCIENCE DE SCIENCE DE STUDIO DE SCIENCE DE	Maître d'oeuvre:	DESCO/AS.Architecture-S ALMEGA BTP	EGABTP
A3 N° de projet : 0001	No de projet : 00019 Anticant BLOMASSHE Vans Descination Descination ARRANZO Keen M. ARRANZO Keen M. ARRANZO Keen M.	Date: 09/11/2016 Révision:	Révision:





No de plan: Titre:

DETAIL POUTRE PP701

Echelle:

Format: A3

Nº de projet : 00019

ANTANA CAMADI MILAT

Date: 09/11/2016 Révision:

AGRANZO Keesi M.
ABKLA-KLOUTSE Ayes

Ville: Lomé Pays: Togo

Ouvrage:

BATIMENT CERSA

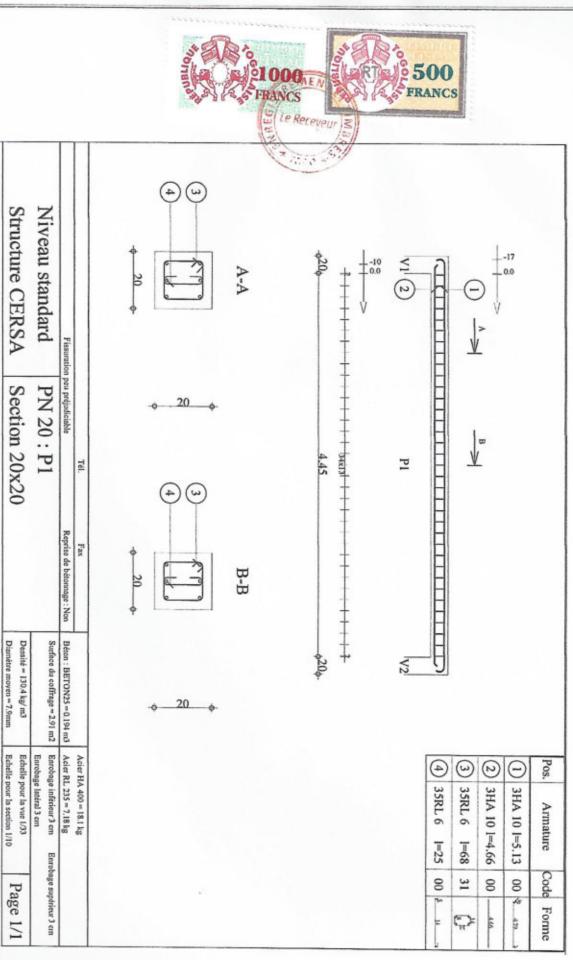
Maître d'ouvrage: Centre d'Excellence Régional

Maître d'oeuvre: DESCO/AS.Architecture-Studio/

ALMEGA BTP
343. But the phresent, Tenton Tent 61 19: 23-23, Load, 70:00
Tent (234) 23: 30: 40.30: 23: 61.30: 61.30: 61.31: 53

Sur Les Sciences Aviaires







Nº de plan: Titre:

DETAIL POUTRE PN20

Echelle:

Format: A3

Nº de projet : 00019

Arthur County HELD

Date: 09/11/2016

Révision:

ADRIA-KLOUTSE Apa

Ville: Lomé Pays: Togo

Ouvrage:

BATIMENT CERSA

Maître d'ouvrage: Centre d'Excellence Régional

Maître d'oeuvre: DESCO/AS.Architecture-Studio/

ALMEGA BTP 241, fast on parameter, Trainer Trainer of 1972-12, fast of the C241, 21-26-00 20/21-41 20-66-28-00 21-21

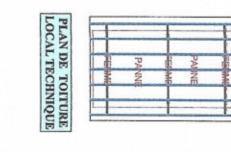
Sur Les Sciences Aviaires

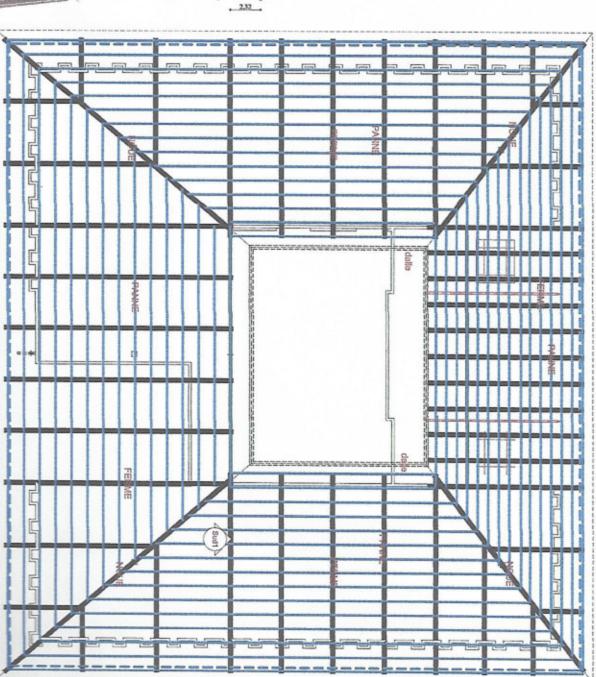






FERME





343, Ree des génesses, Tokode Tamé (1) EP 2743, Lamé - 1'0000 Tels (228) 23-20-40-39/-22-61-59-60-790-63-33-83 zacos celes consérvativo de 61

DESCO/ AS.Architecture-Studio/ ALMEGA BTP

Maitre d'oeuvre:

Assistant: HLOMASHIE Yawo
Architecte-Urbaniste DEIAU

essinateurs: AGBANZO Kemi M.

ADELA-KLOUTSE Ay

BATIMENT PRINCIPAL

Révision Se de Révision 20
Titres
PLAN DE TOITURE

Format

2

Echelle:

1/200

Nº de projet :

00019

Ouvrage: BATIMENT CERSA

Pays:....Togo

Ville: Lomé.

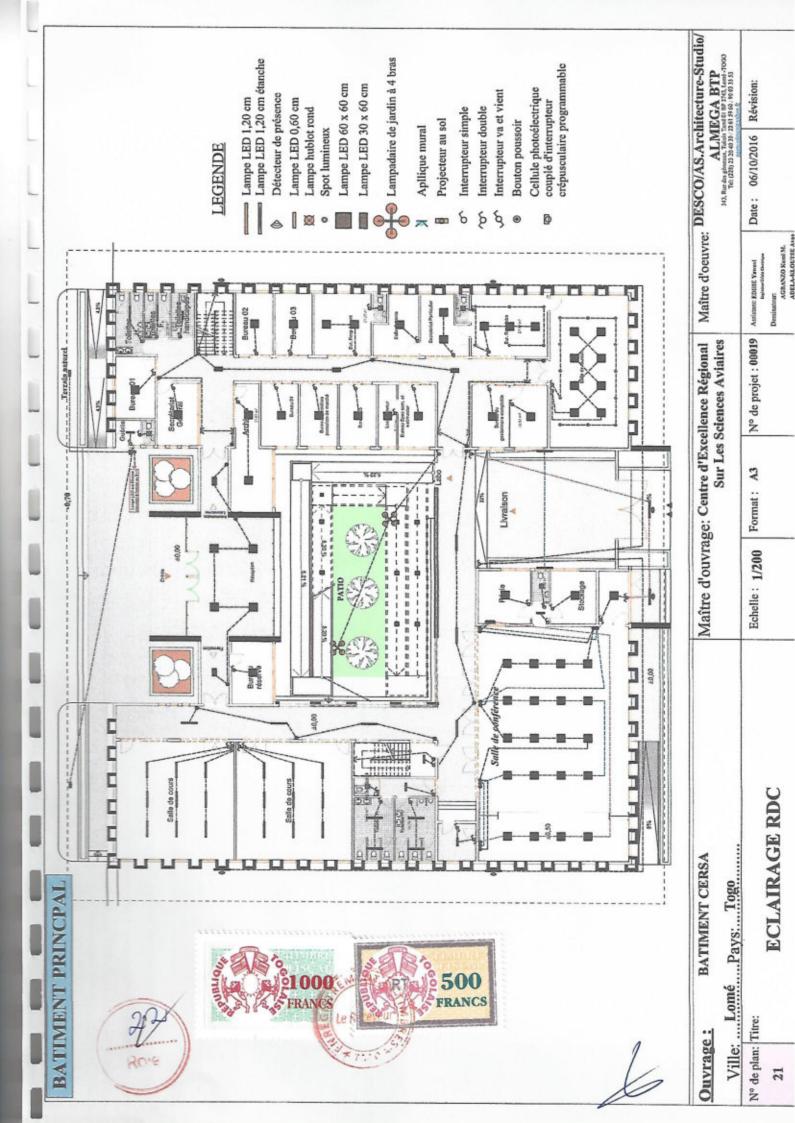
Centre d'Excellence Régional Sur Les Sciences Aviaires

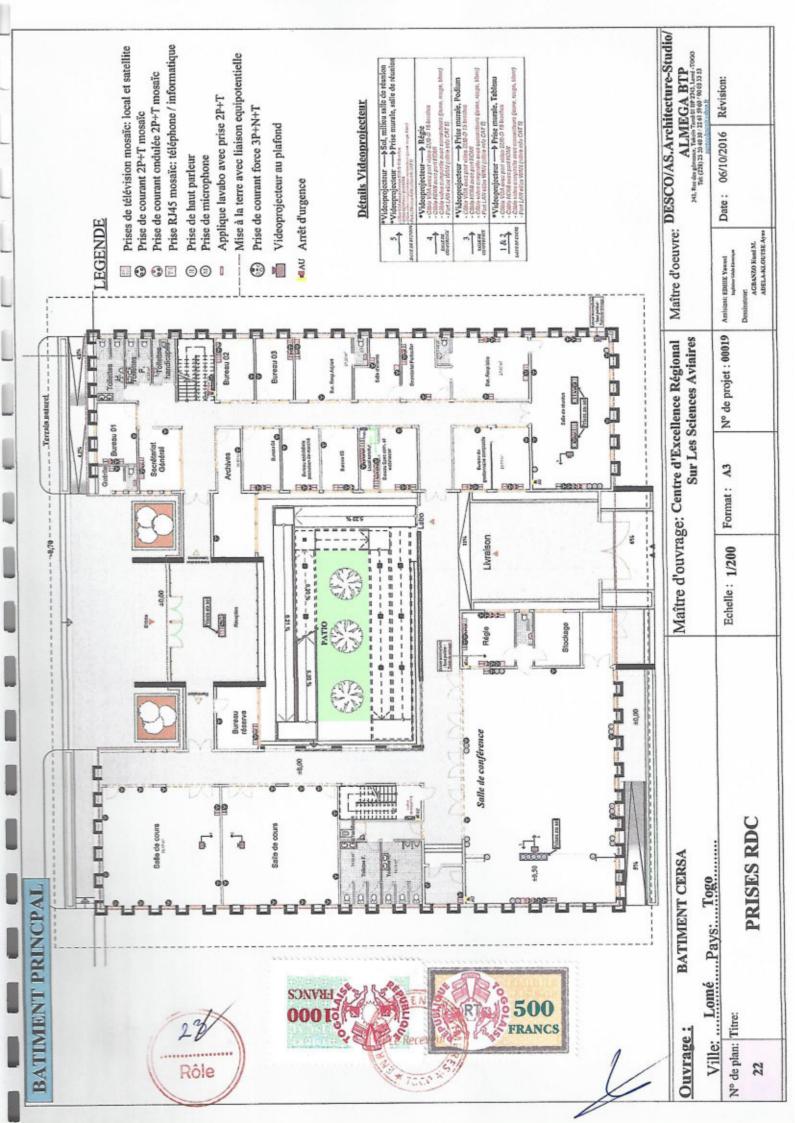
Maître d'ouvrage:

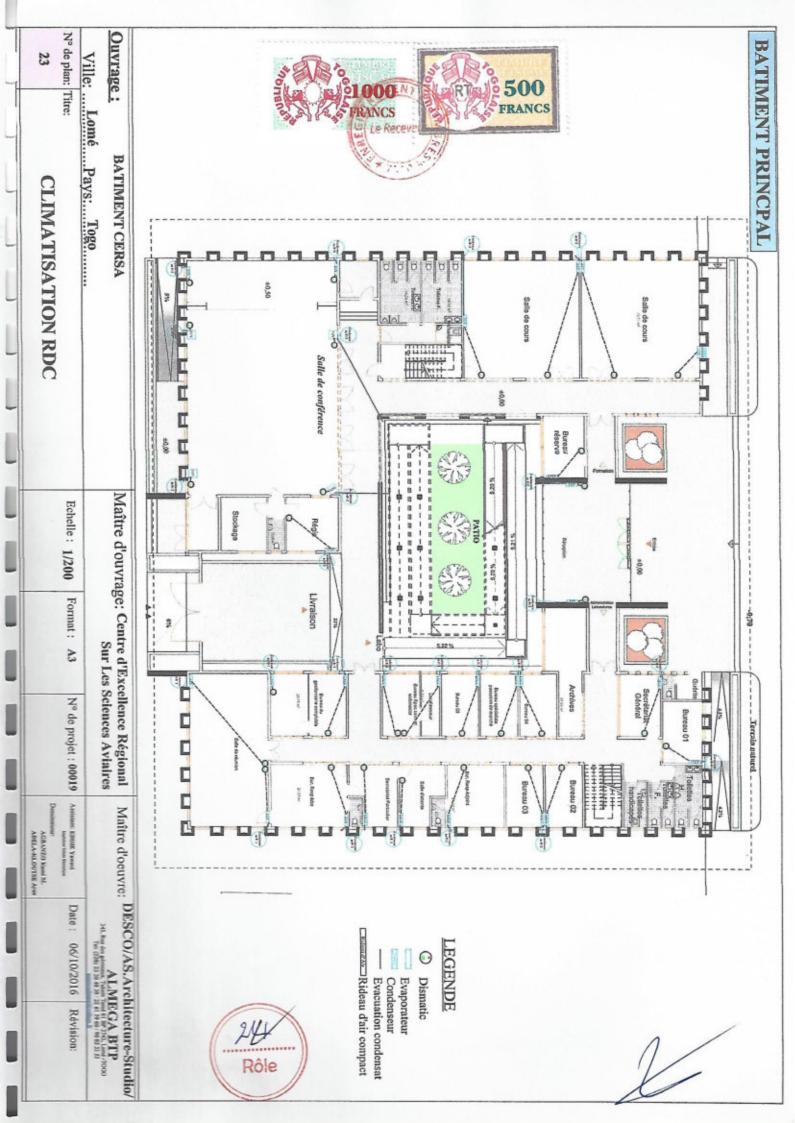


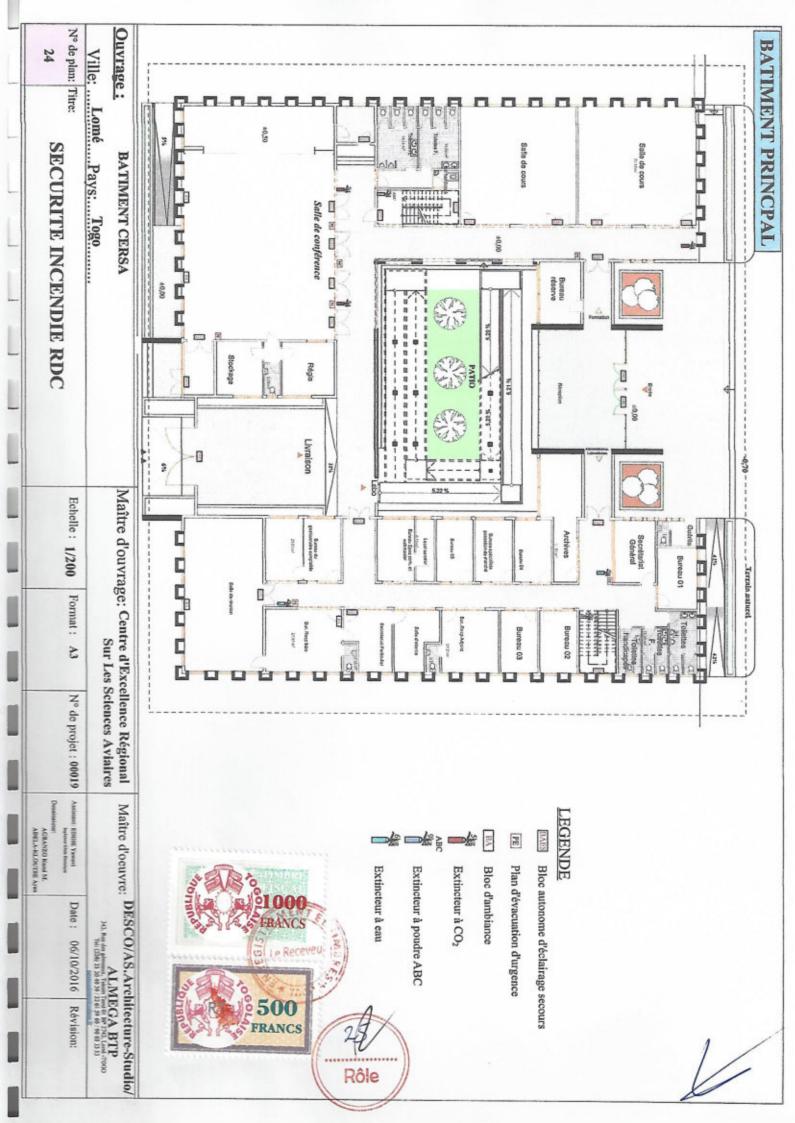


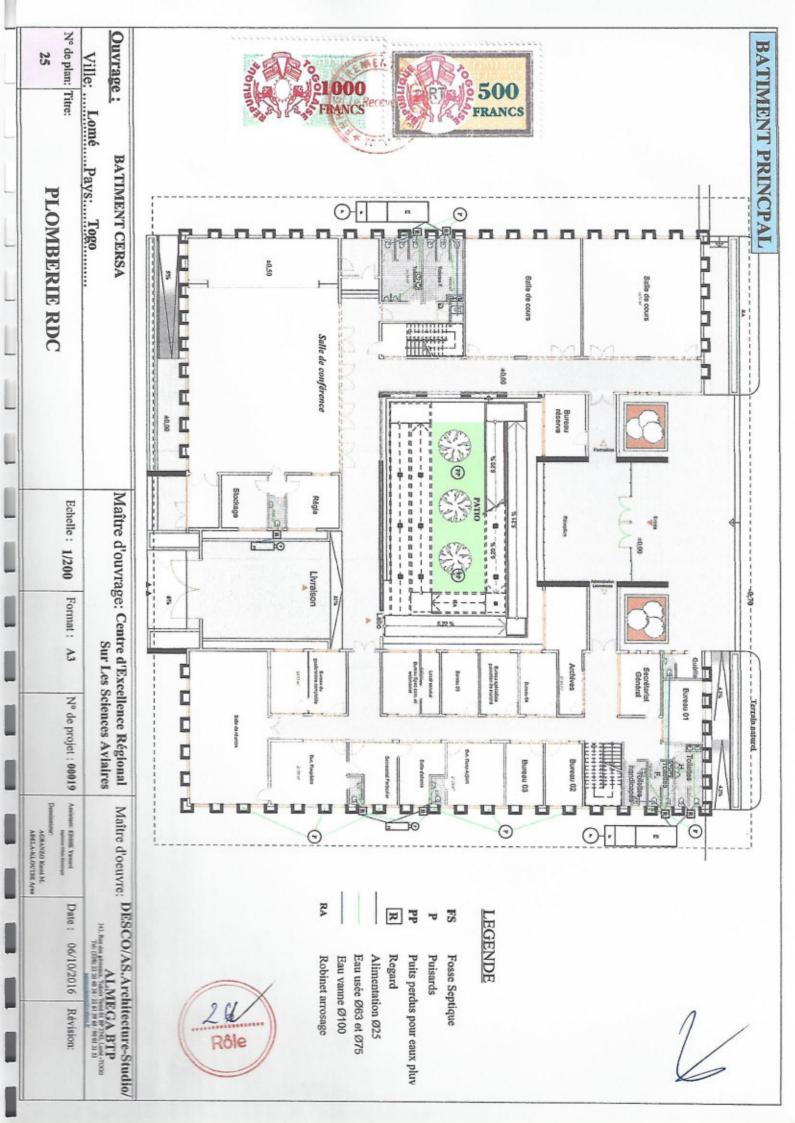
L

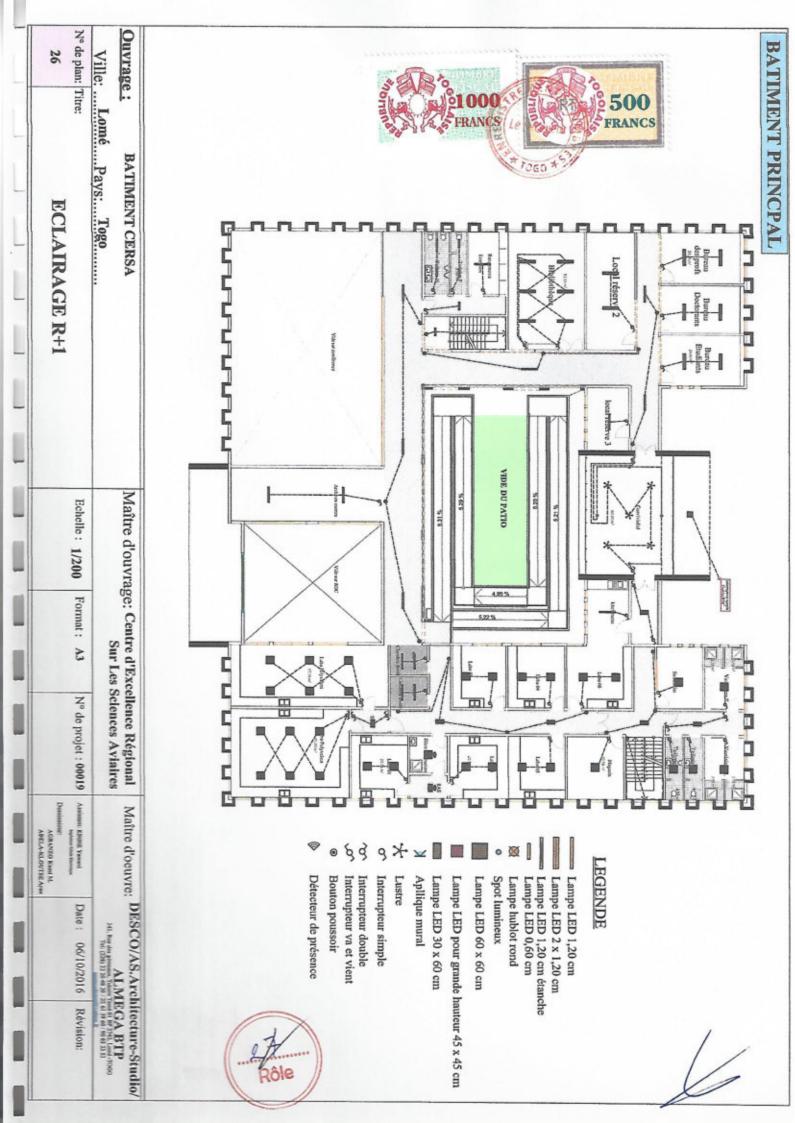


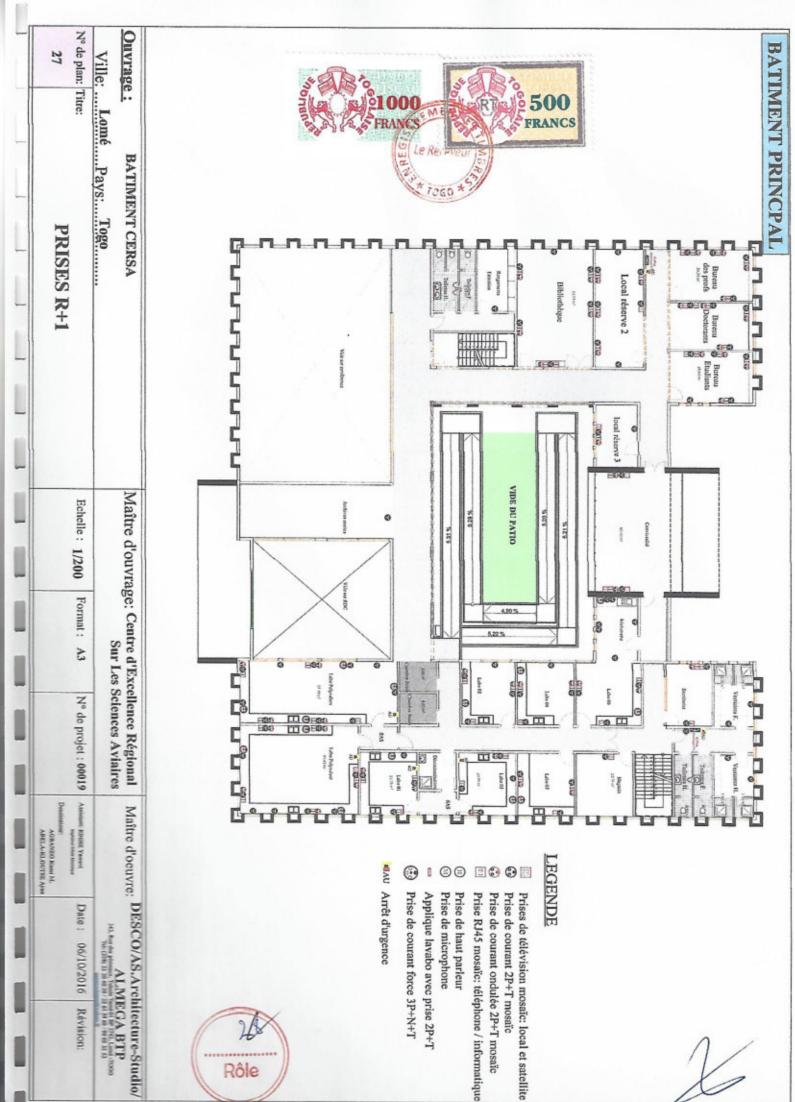




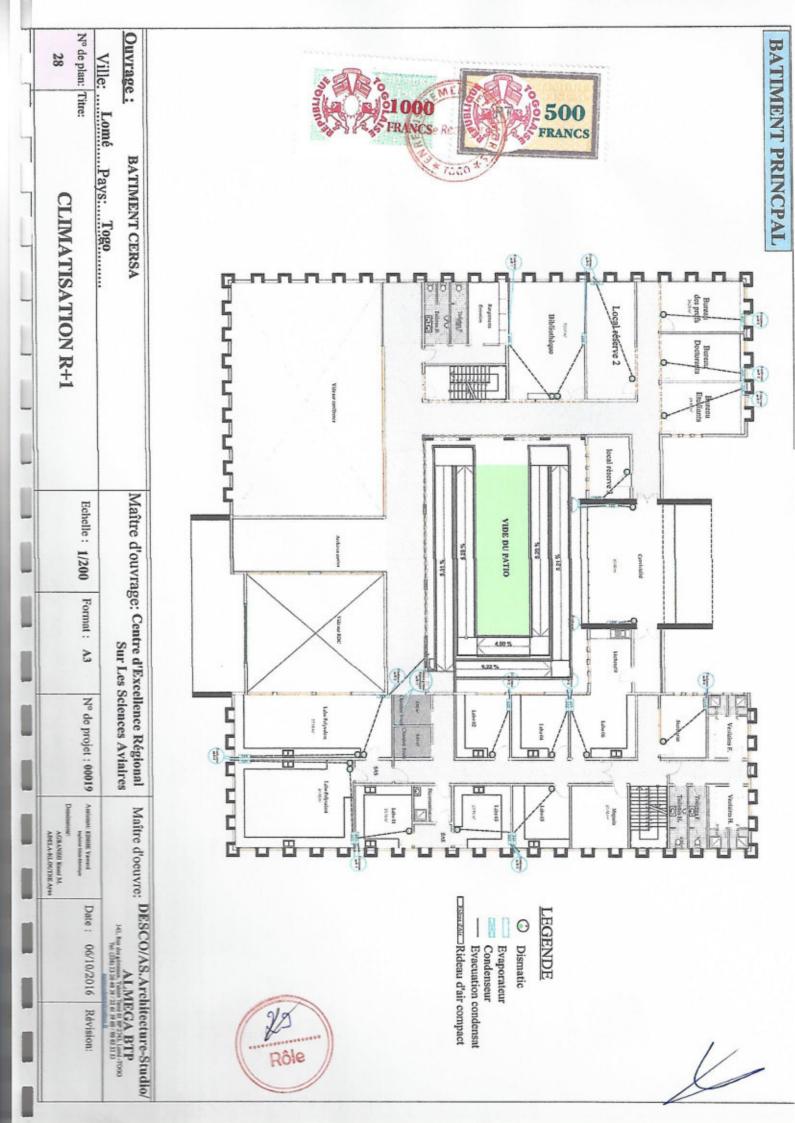


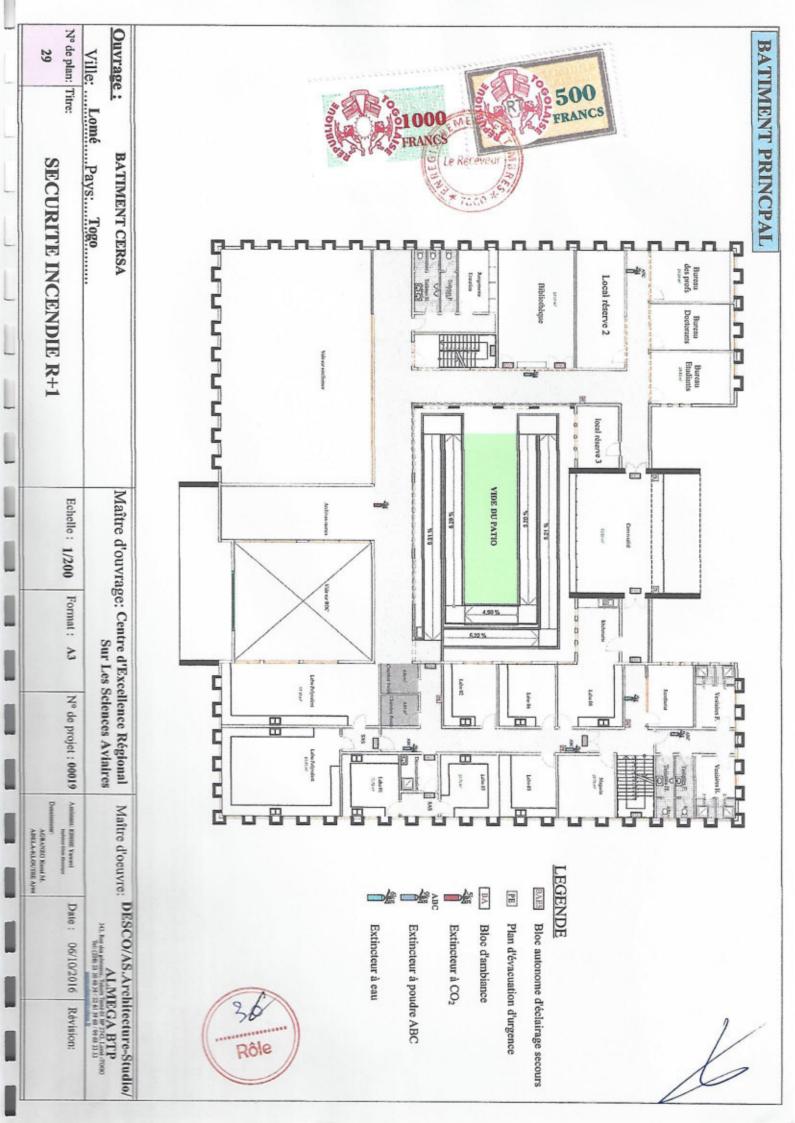






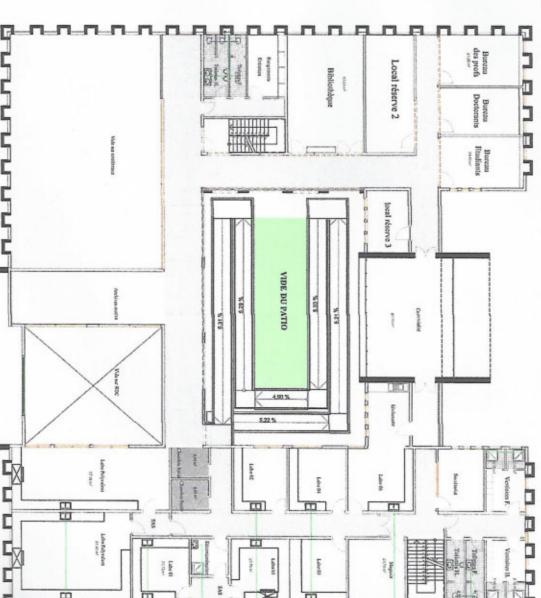
Rôle





BATIMENT PRINCPAL







Alimentation Ø25 Eau usée Ø63 et Ø75

Eau vanne Ø100 Robinet arrosage

RA

Sorb sur J

Sorbonne de laboratoire sur paillasse



Maître d'ocuvre: DESCO/AS.Architecture-Studio/
ALMEGA BTP

MANGE TON THE PROPERTY OF THE PROPE

Maître d'ouvrage: Centre d'Excellence Régional

Sur Les Sciences Aviaires

Echelle: 1/200

Format : A3

Nº de projet : 00019

Andreas Shiffs Veneral Against the Samp

ASSAUGED Name M.

Date: 06/10/2016 Révision:

Nº de plan: Titre:

Ville: Lomé Pays: Togo

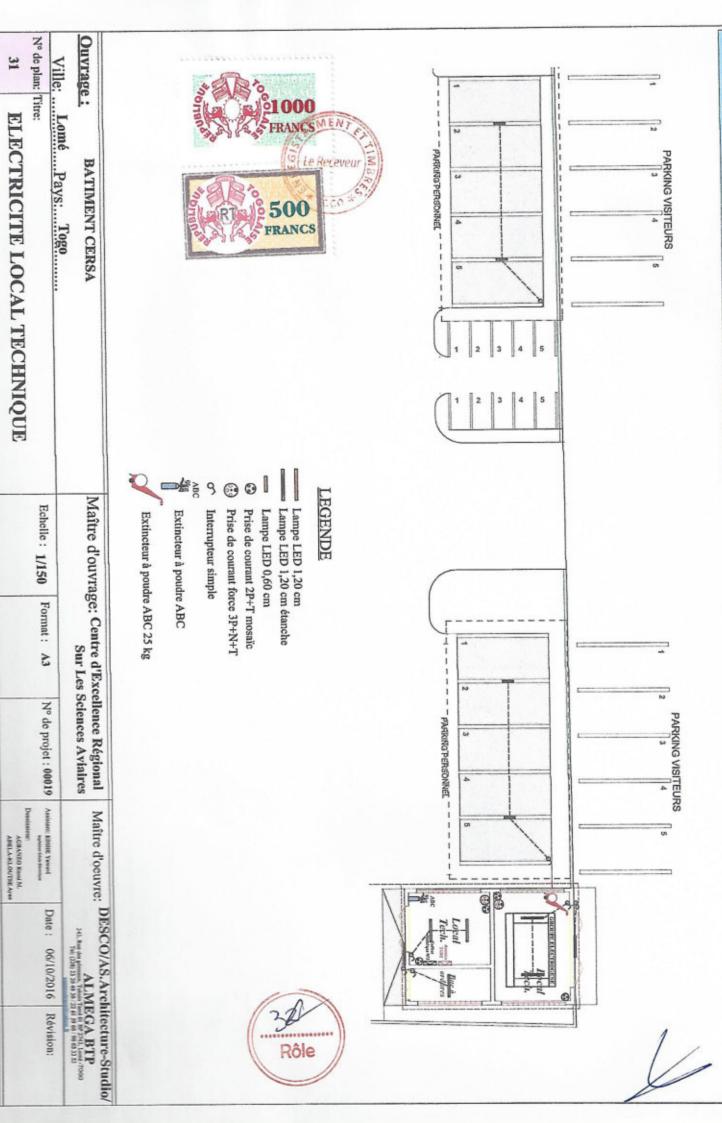
30

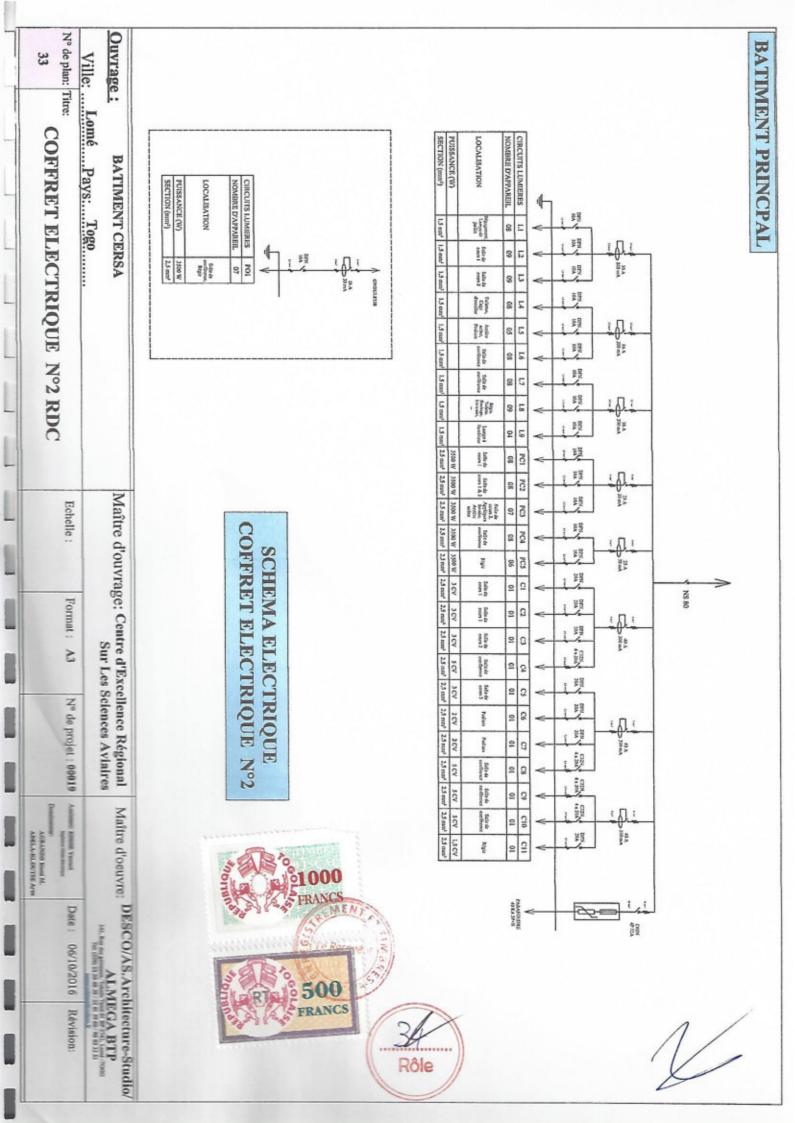
PLOMBERIE R+1

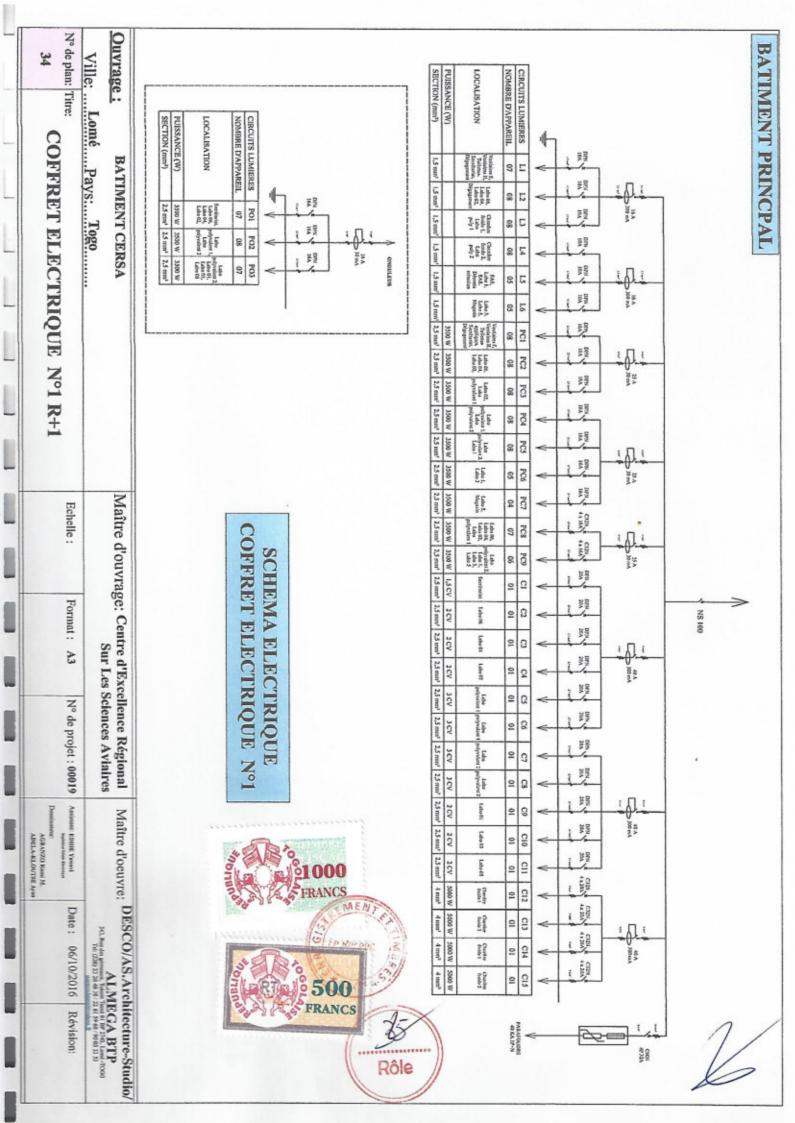
Ouvrage:

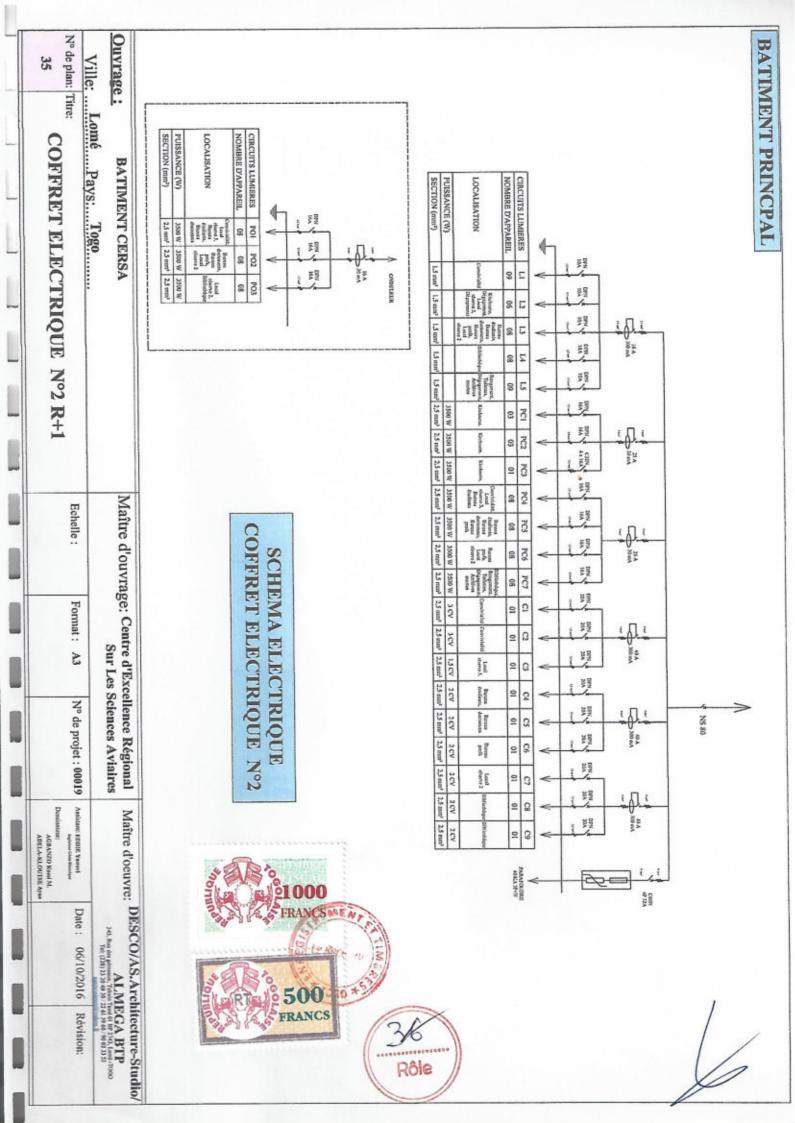
BATIMENT CERSA

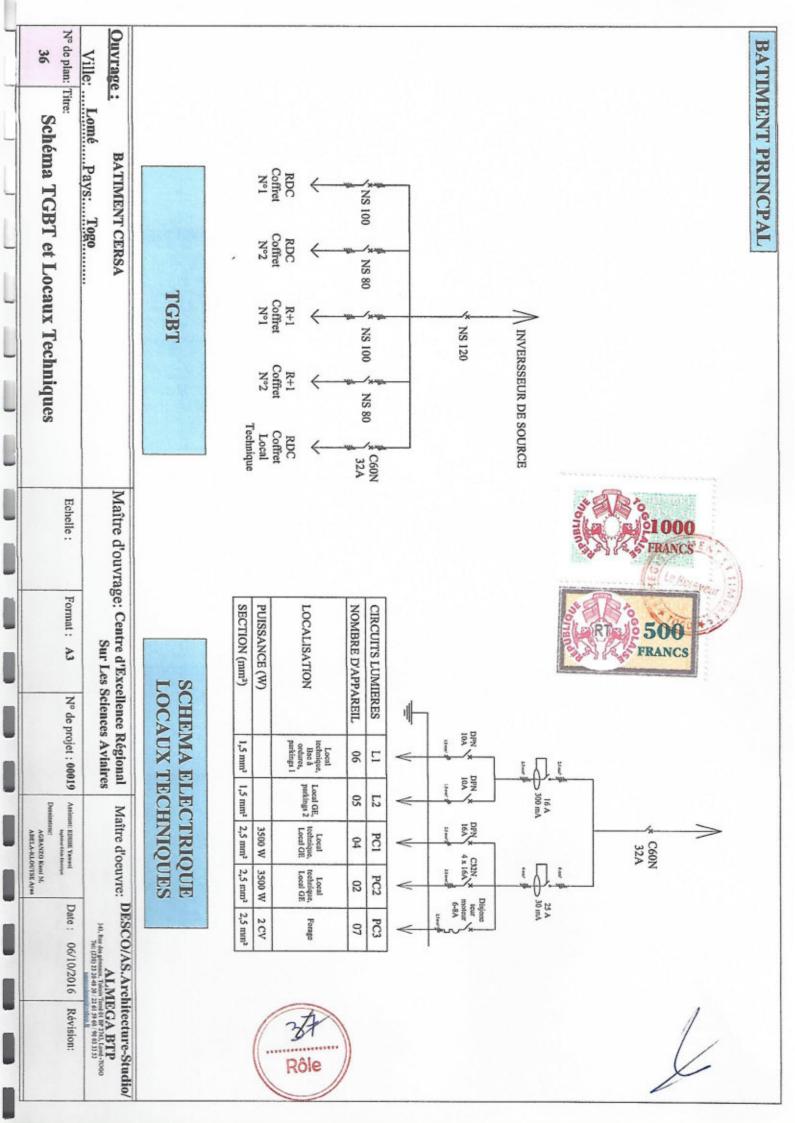
LOCAL GROUPE ELECTROGENE ET PARKING











REPUBLIQUE TOGOLAISE Travail-Liberté-Patrie

Le Bordereau des prix et le Détail quantitatif et estimatif







Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

LE BORDEREAUX DES PRIX UNITAIRES 11.







87



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bkrc2007@yahoo.fr

RDC







Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

BORDEREUX DES PRIX UNITAIRES RDC

Lott : Gros cauvre, revêtement, étanchéité, isolation thormique, peinture, voirie et réseaux divers du bâtiment du laboratoire du CERSA

.	Mollowana	=	Prix Unitaire F C FA HT	PECFAHT
	TRAVAUX PREPARATOIRES		En chiffre	En lettre
	Implantation			
	Ce prix rémunére au forfait, la réalisation des travoux préparatoires pour le démanage du chantier ainst que les prestations d'intérêt commun à tous les corps d'était nécessaires à le bonne marche du chantier. Il comprend notamment :			
	 la préparation des aires des instaliations; le local de stockage des matériaux et des fournitures (magnain de chantler) dont un contrôle hebdomadaire des quenzités (stock et utilisation) sera effectué par le Mattre ceuvre ou son représentant; toutes les dispositions récessaires à la via et au travail du personnel de l'Entrepreneur et au bon fonctionnement du chantier, en particulier en ce qui concarne la sécurité et l'hygiène sur le chantier inclamment le bureau de chantier. 			
-	 la fabrication et la pose de deux panneaux de chantier; les frais affárents au fonctionnement du chantier: gardiennage, nettoiement, signalisations provisoires, panneaux de chantier; 	<u>u</u>	3 000 000	TROIS MILLIONS
-	 les frais d'assurances diverses conformément aux Conditions du Marché que l'Entrepreneur contractera dans le cartre de l'exécution des travaux dont l'assurance lout risque chantier. l'élaboration et la fourniture (an trois exemplaires et en fichier numérique) les plans de recollement de l'ensemble des travaux; 			
	 le repli général de l'ensemble des installations et la remise en élat du sile après l'achèvement des travaix Le forfait (Ff) sera payé à : 			
_	Nettoyage du site	\top		
	Ce prix rémunêre au forfait, la réalisation des fravaux préparatoires pour le démarrage du chantier ainsi que lo dessouchage et le désherbage de l'emprise du site.	u.	300 000	300 000 TROIS CENT MILLE
and.	Le forfall (Ff) sora payé à :			



MC

Rôle

16



Implantation				
prix rémunére au fo	Ce prix rémunére au forfait, l'amplantation de chaque ouvrage sur le site.	佐	200 000	DELIX CENT MILLS
Le forfait (Ff) sera payé à	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
Démolitions et évacuation des gravas	ation des gravas			
prix rêmunêre au lo	Ce prix rémunére au lorfait, la démotition du bâtiment existant et l'évacuation des oravas	tt.	200 000	THE CONTRACTOR
Le forfait (Ft) sera payé á	éà.			THE PERSON NAMED IN COLUMN NAM
se en œuvre des m	Mise en œuvre des mosures environnementales et sociale			
prix rêmunăre la mil toptique de gestion s	Ce prix rêmunăre la mise en couvre das masures environnementales et sociates définies dans le plan synoptique de gestion environnementale. Ces masures concernent exsertiellement;			
Le reboisement compensatoire ;	risalcire,			
rrosage du sile afin o	L'arrosage du sile afin de réduire le soulèvement des poussières			
báchage des camior	Le báchage des camions transportant les matériaux;			
sensibilisation des o	La sensibilisation des conducteurs sur la pollution de l'air ;			
quipement des ouvri	L'équipement des ouvriers en des équipements de protection individuelle ;			
mise en place des p	Le mise en place des panneaux de signalisation à l'approche du site;	ů	1 500 000	
recrutement d'un aga	Le recrutement d'un agent de sécurité pour réglementer la circulation à l'approche du site ;	ő	7 200 000	DRUX MILLIONS CINQ CENT MILLE
sensibilisation des co	La sensibilisation des conducteurs sur le respect du code de la route ;			
mise à disposition d'	La mise à disposition d'une boile à pharmacie pour les premiers soins ;			
réutilisation des déci	La réutilisation des déchets de maçconerie pour le remblayage;			
ocation des prestatio	La location des prestations d'uns société pour l'élimination des déchats non recyclables ;			
mise à disposition su	La mise à disposition sur le site des bacs pour la collectie sélective des déchels de construction ;			
aignature d'un contra lèvement périodique	La signature d'un contrat avec une société de cofecte des déchets agréée par les autorités locates pour l'entèvement périodique et le traitement des déchets ;			
ensibilisation des er	La sensibilisation des employes pour un tri des déchets.			
L'ensemble (En.) sera payé à :				











=	TERRASSEMENTS			
21	Fouilles en trous Ce prix rémunére au mètre cube, les fouilles en puis, en terrain de toutes natures axécutàes manuellement ou mécaniquement conformément aux Spécifications Tachriques et aux plans de tondation des béliments. Les volumes pris en compte correspondent forfaitairement à des falus verticaux sulvant les dimensions des semelles isclées Le mêtre cube (m3) sera payé à ;	E E	1500	NILLE CINQCEMT
2.2	Fouilles en rigole Ce prix rémunére au mêtre cube, les fouilles en rigole, en terrain de toutes natures exécutées manuellement ou mécaniquement conformément aux Spédifications Techniques et aux plans de fontation des trâtiments. Le mêtre cube (m3) sera payé à :	E E	1500	MILLE CINQCENT
23	Remblai provenant des fouilles Ce prix rémunère au mètre cube, les remblais de bonne qualité provenant des fouilles et approuvés par le Matre d'œuvre.		\$	ATTA CHA
	Il comprend égalerrent les travaux de compactage au compacteur manuel vibrant ou remblais hydrauliques bien arrosé dans les interstices où il est impossible de compacter, conformément aux Spécifications Techniques. Le mètre cube (m3) sera payé à :	2	OK.	
	Remblat en terre d'apport Ce prix rémunère au mêtre cube, les remblats de terre de bonne quatité provenant des emprunts. Il comprend également :			
2.4	les travaux de compactage au compacteur rranuel vibrant ou remblais hydraulique bion arrosé dans les infersibles où il est impossible de compacter, conformément aux Spécifications Techniques. I'évacuation hors du chaniter, à la décharge publique des terres excédentaires provenant des fouilles en provenant on public et des demistres en conforméments des fouilles en provenant de la fouille des fouilles en provenant de la fouille en	띹	2 000	CINQMILLE
	camion, on ingole ou en juits et use gravan use bennumuls, manusment nu medanquen en avec un camion, conformement aux Spécifications Techniques. Le mêtre cube (m3) sera payé à :		-	
=	MACONNERIE - BETON ARME	L	L	
1	Béton de propreté dosé à 150 kg/m3. Ce prix rémunére au mêtre cube, la fountiture et la mise en œuvre de béton de propreté dosé à 150 kg/m3.			
	Il comprend notamment. Le réolace et la mise à niveau du fined de fouillee :			
5	Les fournitures de lous les composants du bélon ;	m3	35 000	TRENTE CINQ MILLE
	Les fabrications avec malaxage mecanique			
	Le mètre cube (m3) sera cave à			









	Béton armé pour semelles dosé à 350 kg/m3. Ce prix rémunére au mêtre cabe, la fourriture et la mise en œuvre de béton armé hydrotugé dosé à 350 kg/m3. pour les semelles isolées, conformément aux plans et aux spécifications techniques.			
63	La fournaire at a misse an cauve de bois pour le coffrage et le décoffrage, toutes sujditions; La fournaire et le façonnage des aciers à haute authérence suivant les indications des plans; La pose der ferrallage et des cales en béron toutes sujetons comprises; Los fournitures de lous les composants ou béron; Les fabrications avec melasage mécanique y compris ajout d'hydrofluge approuvé par le maître d'œuvre; Et la miss en ceuvre y compris viorage et foutles sujétions.	E 3	110 000	GENT DIX MILLE
	Mur en agglomères plein de 20	1		
	Ce prix rémunêre au mâtre cané, les murs on agglomèrés de ciment, plein ce 0,20 m d'épaisseur, dosé à 350 kg/m3 pour l'élèvaiion des murs extérieurs et intérieurs conformément aux spécifications techniques et aux plans.			
	If comprend notamment :			
672	3.3 Les fournitures des matériaux ;	Ě	9 500	SIX MILLE CINQ CENT
	Le moulège des agglomérés conformément aux Spécifications Techniques ;			
	Le jointolement des agglomèrés conformément aux Spécifications Techniques Le mêtre carre (m²) sera pavé à :			
	Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour potelets dans la fondation	1		
7	Ce prix rémundre au mêtre cube, la fourniture et la mise en cauvre de bélon armé dosé à 350 kgim3 pour potélets de fondation, conformément aux plans et aux spécifications techniques. Il comprend notamment. La fourniture et la mise en ceuvre de bois pour le coffrage et le décoffrage, toutoes sujetions; La fourniture et le laportnage des aciers à haule achièrence suivant les indications des plans. La pose du lerraillage et des cales en bélon, toutoes sujétions comprises; Les fournitures de toutes les composantes du bélon; Les fournitures de toutes les composantes du bélon;	Ę	110 000	CENT DIX MILLE
	Et la mise en œuvre y compris vibrage et toutes sujétions. Le mêtre cube (m3) sen cané à :			











m3	30006	CLATTE VINGT DIX MILLE
-		
Ce prix rémunêre au mêtre cabe, la foumtare et la mise en œuvre de béton légérement ermé dosé à 350 lighm3 pour datlege au sol conformément aux plans et aux sobolitzations innémieure.		
m3	25 000	CINQUANTE CINQ MILLE
Ē	120 000	CENT VINGT MILLE
	5 5 5	55 000 55 120 000 CGI











Bélon armé dosé à 350 Kg fm3 pour poteaux de l'escaller d'avarte	Ce prix vémunère au mêtre cube, la foumiture et la mise en cauvre de béton armé dosé à 350 kg/m3 pour poteaux de l'escalier d'avane conformément aux plans, et aux spécifications lechniques.		La fourniture et la mise en œuvre de bois pour le coffrage et le décoffrage, toures sujabons;	1	La pose du ferraillage el des cales en béton, toutes sujétions comprises ;	riles du bélon ,	nique;	et boules sujetions.		rchainage	Ce prix rémunêre au mêtre cubo, la foumiture et la mise en œuvre de béton armé dosé à 350 kg/m3 pour chainage conformément aux plans et aux spécifications techniques.		La fourniture et la misa en œuvre de bois pour la coffrage et le décoffrage, toutes sujétions:	La fourniture et le façonnage des aclers à haute adhèrence suivant les indications des plans	La pose du ferralitage et des cales en béton, toutes sujétions comprises ;	was du bélon ;	: antly	et loutes sujétions.		Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour poutres Ce prix rémunère au mètre cube la fourniture et la mise en ceuvre de béton armé doué, à non une	aux spécifications techniques.	La fourniture et la mise en œuvre de bois pour le coffrage et le décoffrage, toutes sujérions; La fourniture et le façonnage des aciers à haufe achierence suivant les indications des plans La pose du ferralitage et des cales en bêton. Dutes sujérions comprises :	
on armé dosé à 350 Kg /m3 po	prix rémunère au mètre cube, la l' saux de l'escaiter d'avane confor	Il comprend notamment	fourniture et la mise en œuvre de	fourniture et le façonnage des aci	pose du ferraillage el des cales er	Les fournitures de toules les compasantes du béton ,	Les fabrications avec malaxage mécanique	Et la mise en œuvre y compris vibrage et toules sujélions	Le mètre cube (m3) sera payé à	Béton armé dosé à 350 Kg / m3 pour chainage	Ce prix rémunêre au mêtre cubo, la foumiture et la mise en œuvre d chainage conformément aux plans et aux spécifications lechniques.	Il comprend notamment:	fourniture et la misa en œuvre de l	ourniture et le façonnage des acle	pose du ferralitage et des cares en	Les fournitures de toutes les composentes du béton ;	Les fabrications avec malaxage mécanique ;	Et ja mise en ceuvre y compris vibrage et toutes sujétions.	Le mètre cube (m3) sera payé à :	Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour poutres Ce prix rémunère au mètre cube, la foumiture e	chainage conformément aux plans et aux spécifications techniques Il comprend notamment.	ourniture et la mise en œuvre de b ourniture et le façonnage des acies ose du ferralilage et des cales en	Les fournitures de toutes les composantes du béron ; Les fabricators avec mataxage mécanique ;











Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

Ce prix rémunhere au mêtre finéaire, la fourniture et la mise en œuvre des profiés dans le béton conformément aux plans et aux spécifications techniques. Il comprend notamment: La fourniture et la mise en œuvre des profiés dans le coffrage, toules sujétions;	
Le mêtre lindaire (m) sara payê à :	000 OC
Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour dalle pleine Le mêtre cube (m3) sera payé à : Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour linteaux	000 011
Béton armé dosé à 350 Kg/m3 pour poutrelles et table de compression Ce prix rémunêre su mètre cube, la fourniture et la mise en œuvre de béton armé dosé à 350 kg/m3 pour poutrelles et table de compression conformément aux plans et aux spécifications techniques. Il comprend notamment: La fourniture et la mise en œuvre de bois pour le colfrage et le décolfrage, toutes sujétions. La fourniture et le fapornage des aciers à haute adhérence sulvant les indications des plans La pose du ferrallage et des cales en béton, toutes sujétions comprises; Les fournitures de toutes les composeries du béton; Les fournitures de toutes les composeries du béton; Les fournitures de toutes les composeries du béton; Les feurnitures de toutes les composeries du béton;	90.000 GUATRE WINGT DIX MILLE
Béton armé dosé à 350 Kg fm3 pour palitasse et voite de l'oscalier d'avarie Ce prix rémanère au mêtre cube, la fourniture et la mise en œuvre de béton armé dosé à 350 kg/m3 pour palitasse et voite de l'escaler d'avarie conformément aux plans et aux spécifications techniques. Il correprend notamment: La fourniture et la mise en œuvre de bois pour le colfrage et le décolitage, toutes sujétions; La fourniture et le fazonnage des acters à hault adhérence suivant les indications des plars La pose du ferraitage et des cales en béton, toutes sujétions comprises; Les fournitures de toutes les composantes du béton;	80 00







MC



	E a miss on general ways and a series			
	La la misse en deuvie y compre vibrage et toutes sujétions.			
-	Le mètre cube (m3) sera payé à ;			
	Detron armé dosé à 356 kg /m3 pour parmeau calsson en U brut de décoéirage. Ce prix rémunère au métre cube, la fourriture et la mise en œuvre de béton armé dosé à 356 xg/m3 pour panreau caisson on U brut de décofirage, conformément aux plans et aux sedesificatione la decolusione.			
	Il comprend notamment			
3.43	La fourniture et la mise en œuvre de bois bien traité à la machine pour la coffrage et le décoffrage, toutes sujétores:			
š	La fountiure et le taçonnage des aciers à haute adhèrence suivant les indications des n'ans	m3	88 000	QUATRE VINGT HUIT MILLE
	Les fournitures de tous les compasants du béton ;			
	Les fabrications avec malaxage mècanique ;			
	Et la mise en cauvne y compris vibxage et toutes sujétions			
1	Le mêtre cube (m3) sera payê à ;			
	Béton faithement armè pour rampe d'accès	+		
	Ce prix rémurière au mètre cube, la fourniture et la mise en œuvre de bélon amé dosé à 350 kg/m3 pour les rampes d'accès contornément aux plans et ains sukvincement extensione societées.			
	If comprend notement:			
50	La fourniture et le faporrage des aciers à haute adhérence suivant les indications des plars. Les fournitures de tene les comments à haute adhérence suivant les indications des plars.	m3	75 000	SOXXANTE CHINOCANHE
	Les fabrications avec malayane mis-necess			
	Etta mise en ceuvre y compris viorane en invisore.			
	Le mètre cube (m3) sera payé à	_		
3.19	Béton faiblement armé pour perrons et rampe d'accès pour handicapés Ce prix rémunêre au mètre cube, la fountiure et la mise en œuvre de béton armé dosé à 350 kgm3 pour perrons et les rampes d'accès pour handicapés conformément aux plans et aux spécifications techniques. Il comprend notamment: Les fourniture et le façonnage des aciers à haute adhérence suivant les indications des plans.	33	75 000	SOLXANTE QUINZE MILLE
	Les fabrications avec malaxage mècanque ; Et la misse en ceuvre y compris vibrage et toules sujetions. Le mètre cube (m3) sera gayé à :			
	FRANCE FR	-		







	annesse en beton arme dose a 350 Kg /m3 pour le standard			
25.30		2	85 000	QUATHE VINGT CINQ MILLE
	Le mêtre cube (m3) sera payé à : Béton armé pour escallers	+		
32	La fourniture et le façonnage des aciers à haute adhérence suivant les indications des plans. Les fournitures de tous les comnosants du balons.	EE SE	90000	QUATRE VINGT DIX MILLE
	Les fabications avec marayae mecanique.			
	Et la mise en œuvre y compris vibrage et toutes sujétions.	_		
	Le mètre cube (m3) sera payé à ·	+		
	Fourniture et pose de joints de dilatation et couvre joints y compris toutes aniétiques	+		
	Ce prix rémunăre au mâtre înéaire, la fourmiure et la mise en osuvre de joints de distaton conformément aux plans et aux spécifications techniques.			
3.22	Il comprend notamment:			
	La fourniture et la pose des joints en Polystyrène conformément indications des plans	Ē	15 000	QUINZE MILLE
	La fourniture et la pose de couvre joints;			
	Et la mise en cauvre y compris I toutes sujérions.			
	Le mètre linéaire (mi) sera payé à ;	T		
	Hourdis en corps creux d'épaisseur 15 cm	+		
	Ce prix rémunère au mètre carrè, les hourdis pour la daile dosé à 400 kg/m3 conformément aux spécifications techniques et aux plans.			
5	il comprend natamment :	_		
273	Les fournitures des malehaux;	m2	9000	METIC MAILE
	Le moulege des agglomérés conformément aux Spécifications Techniques			ALOT WILLE
	La pose des hourds conformement aux Spécifications Techniques			
	Le mètre carré (m²) sera payè à ;	_		











	Mur en agglomèrés croux de 20				
1	Ce prix rémunêre au mêtre carrè, les muis en aggionières de ciment, creux de 0,20 m d'épaisseur, dosé à 350 kg/m3 pour l'élévetion des muis extérieurs et intérieurs conformément aux spécifications techniques et aux aplans.				
	Il comprend notemment;				
3.24	Les fournitures des matériaux ;	è	0009	SIX MILLE	
	Le moulage des agglomérés conformément aux Spécifications Techniques ;				
	Le jointoiennent des aggiomérés conformément aux Spécifications Techniques				
	Le mêtre carré (m²) sera payè à ;				
	Mur en agglomérés creux de 15	T			
	Ce prix rémunère au mêtre came, les murs en agglomérés de ciment, creux de 0, 15 m d'épaisseur, dosé à 350 kg/m3 pour l'élévation des murs exérieurs et intérieurs conformément aux spécifications techniques et aux plans.				
335	Il comprend notamment :				
	Les fournitures des matériaux;	'n.	90009	SIX MILLE	
	Le moulage des agglomérés conformément aux Spécifications Techniques ;				
	Le jointoiement des agglomérés conformêment aux Spécifications Techniques				
	Le mètre cerré (m²) sera payé à :				
	Mur en agglomérés pleins de 10	T			
	Ce prix rémunăte au mătre carră, les murs en agglomêrés de ciment, plains de 0,10 m d'épaisseur, dosé à 350 kg/m3 pour l'élévation des murs extérieurs conformément aux spécifications techniques et aux prans.				
85	Il comprend notamment :				
3	Les fournitures des matériaux ;	'n	2 000	CINQ MILLE	
	Le maulaga des agglamérès canformément aux Spécifications Techniques ;				
-	Le jointoiement des aggloenérés conformément aux Spécifications Techniques			+	
	Le mètre carrè (m²) sera payé d				





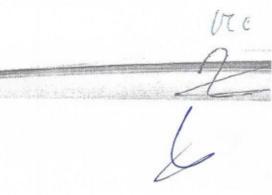






2	REVETEMENTS	-		
	8	+		
	Ce prix rémunaire au mêtre carré, les travaux d'enduit extérieur sur murs en soubassement et murs en élévation, conformément aux Spécifications Techniques et eux prans.			
	Il comprend notamment:	_		
4.1	Les fournitures de tous les composants du morter;	Ë	1500	MILLE CINQ CENT
	La préparation avec malaxage mécanique	_		
	L'application de l'enduil, toutes sujétions comprises.	_		
	Le mètre carré (m²) sera payé à :	_		
	Enduits verticaux tirés sur mur extérieur (ep=2,5 cm)	+		
	Oe prix rémunère au mêtre cané, les tevaux d'enduit extérieur sur murs en soubassement et muss en élévation, conformément aux Spécifications Techniques et aux plans.	_		
4.2	Les fournitures de tous les composants du mortier;	Tage	2 000	DEUX MILLE
	La préparation avec malaxage mécanique			
	L'application de l'enduit, toutes sujétions comprises.			
	Le mètre carré (m²) sera payé à :			
	Enduits horizontaux sous dalle (ep=2 cm)	+		
	Ce prix rémunére au mètre carré, les travaux d'enduit sous daile, conformément aux Spécifications Techniques et aux plans.			
	Il comprend notamment :			
4.3	Les fournitures de tous les composants du monier;	je i	2 000	DEUX MILLE
	La préparation avec malaxage mécanque	_		
	L'application de l'anduit, toutes sujétions comprises.	_		
	Le mêtre carré (m²) sera payé à :	_		
	Fourmiture et pose de carreaux faïence sur murs des tollettes h= 3,50m	+		
	Ce prix rémunére au mètre carré, la fourniture et la pose de faience de premier choix sur mur des sanitaires conformément aux Spécifications Tecninques et aux plans.			
	Il comprend notamment : la founiture et la pose des carreaux ;			
4.4		°E	30 000	DIX MILLE
	la fourniture et la mise en œuvre d'un mortier et d'un joint de pose	_		
	la fourniture et la mise en cauvre d'un monier et d'un joint de pose	_		
	le nettoyage à l'acide après la pose	_		
	La mètre carré (m²) sera payà à :	_		







_	Salitativo nerio de la folicita			
	Ce prix rémunére au métre carré, la fourniture et la pose de carreaux grès cérmes (Anti dérapant) de premier choix au soi des tollettes conformément aux Spécifications Téchniques et auxolens			
_	I comprend notamment:			
	la fourniture et la poee des carreaux.			
	la préparation de certains carreaux d'adaptation par découpe	ë.	9006	NEUF MILLE
	la fourniture et la mise en œuvre d'un mortier et d'un joint de pose			
	la fourniture et la mise en ceuvre d'un montrer et d'un joint de cose			
	le nettoyage à l'acide après la pose			
	Le mètre camé (m²) sera payé à :			
	Fourniture et pose de carreaux grès cérame au sol des locaux et couloir			
	Ce prix rémunère au mêtre carrè, la fourniture et la pose de carreaux grès cérames de premier choix au soi conformément aux Spécifications Techniques et aux plans.			
	Il comprend notamment:			
	la fourniture et la pose des carreaux ;		9000	
	la préparation de cartains carreaux d'adabtation rair décomine		2000	NEUF ONLLE
	la fourniture et la mise en œuvre d'un mortier et d'un joint de pose la fourniture et la mise en œuvre d'un mortier et d'un joint de pose			*
	le nettoyage à l'acide après la pose			
	Le mêtre carrê (m²) sera paye à :			
	Fourniture et pose de carreaux grès cérame poli sur paillasse au standard	†		
	Ce prix rémunère au mètre carrè, la fourniture et la pose de grès cérame poli sur la paillasse conformément aux Spécifications Techniques et aux plans.			
	Il comprend notamment :			
	la fourniture et la pose des carreaux ;			
	la préparation de certains carreaux d'adaptation per découpe	'n.	9000	NEUF MILLE
	la fourniture et la mise en œuvre d'un mortier et d'un joint de pose			
	la fourniture et la mise en œuvre d'un mortier el d'un joint de pose			
	le neltoyage à l'acid après la pose	_		
	Le mètre carrè (m²) sara payé à :	_		
	Revêtement en alucobond sur éléments décoratifs de façade principale	+		
	Ce prix rémunére au mâtre carré, la fourniture et la pose des revètements en Alucobond sur mur conformément aux Spécifications Techniques et aux plans. L'épaisseur sera au moins 6 mm	~E	18 000	DIX HUIT MILLE
10.75	Le mètre carré (m²) sora payé à	_		









>	FAUX PLAFOND - STAFF			
	Fourniture et pose de staff dans les bureaux	İ		
45	Ce prix rémuntère au mètre carré, la fourniture et la pose du staff dans les bureaux conformément aux Spécifications Techniques et aux plans.	°E	10 000	DIXMILLE
	Le mêtre carré (m²) sera psyè à ;			
5	MENUISERIE METALLIQUE	İ		
	Fourniture et pose de garde corps en inox pour escaliers			
1.0	Ce prix rémunère au mêtre linéaire, la fabrication et la pose de garde-corps en tuyau galva y compris main courante en bois conformément aux Spécifications Techniques	Ē	15 000	15 000 QUINZE MILLE
	Le mêtre linéaire (mi) sera payè à ;			
	Fourniture et pose de garde corps en Inox pour rampes y compris toutes sujétions			
8.2	Ce prix rémunère au mètre linéaire, la fabrication et la pose de garde-corps en tuyaux galva pour les rampes conformément aux Spécifications Techniques.	Ē	15 000	15 000 QUINZE MILLE
	Le mêtre linéaire (ml) sera payê â :			
	Fourniture et pose main courante pour l'escalier d'avarie y compris toutes sujétions	T		
6.3	Ce prix rémunêre au mètre lindaire, la fabrication et la pose d'bibment décoratif en structure métalitque sur façades conformément aux Spécifications Techniques	Ĕ	10 000	10 000 DIX MILLE
	Le mètre carré (m²) sera payé à :			
	Fourniture et pose de portes métalliques double face de 4,60x4, 00 y compris toutes sujétions			
4.9	Ce prix rémunêre à l'unité, la fabrication et la pose portes métallique double faces conformément aux Spécifications Techniques	=	1 360 000	BOD ODD
	L'unité (u) sera payé à :	6		
=	MENUISERIE BOIS			
	Fourniture et pose de porte bois dur de 1,00 x 2,40 y compris cadre et toutes aulres sujétions			
1.1	Ce prix rémunêre à l'unité la fabrication et la pose de portes en bois conformément aux Spécifications Techniques	0	150 000	150 000 CENT CINQUANTE MILLE
	L'unité (u) sera payé à :			
	Fourniture et pose de porte bois dur de 0,90 x 2,40 y compris cadre et toutes autres sujétions	T		
7.2	Ce prix rémunère à l'unité la fabrication et la pose de portes en bois conformément aux Spécifications Techniques	_	120 000	120 000 CENT VINST MILLE
	L'unité (u) sera paye à :			











	Fourniture et pose de porte bois dur de 0,80 x 2,40 y compris cadre et toutes autres suidétone	-		
6.0	Ce prix rémunêre à l'unité la fabrication et la pose de portes en bois dur conformément aux Spécificalions. Techniques	-	100	
	L'unité (u) sera payé à :	>	100 000	CENT MILLE
	Fourniture et pose de porte bois dur de 0,70 x 2,40 y compris toutes autres sujétions	+		
7.7	Ce prix rémunère à l'unité la fatrication et la pose de portas en bois dur conformément aux Spécifications Techniques	5	900 56	QUATRE VINGT QUINZE MILLE
- 1	L'unité (u) sera payé à :			
	Fourniture et pose de porte bois dur de 0,30 x 2,50 y compris toutes autres sujétions	+		
42	Ce prix rémunêre à l'unité la fabrication et la pose de portes en bois dur conformément aux Spécifications Techniques	_	125 000	CENT VINGT CINQ MILLE
	L'unité (u) sera payé à :			
	Fourniture et pose de porte bols dur de 0,80 x 2,50 y compris toutes autres suiétions	+		
	Ce prix rémunère à l'unité la fabrication et la pose de pontes en bois dur conformément aux Spécifications Techniques		110 000	CENT DIX MILLE
	L'unté (u) sera payé à :	_		
	Fourniture et pose de portillon bois dur de 0,66 x 1,75 y compris cadro et toutos autres sujetions pour les caissons de gaine	+		
- 100	Ce prix rémunère à l'untè la fabrication et la pose de porfillon en bols dur conformément aux Spécifications. Techniques	ח	20 000	CINCLANTE MILLE
	L'unilé (u) sera payé à ;			
	Fourniture et pose d'étagères bots dur de 0,5 x 0,6 dans les caissons à chaque 0,6 m	+		
	Ce prix rémunâre à l'unité la fabrication et la pose d'étagère en bois dur conformément aux Spécifications Techniques	,	2000	CINQ MILLE
	L'unité (u) sera payé à :			
	Fourniture et pose de portillon bois dur de 0,55 x 1,75 y compris cadre et toutes autres sujétions pour les calssons de placard	+		
-	Ce prix rêmunêre à l'unité la fabrication et la pose de portition en bols dur conformément aux Spécifications Techniques	_	20 000	WINGT MILLE
-	L'unité (u) sera payé à			
	Fourniture et pose de quadrillage en bois dur décoratif pour caisson de la salle de conférence	+		
7.10	Ce prix rémunére à l'unité la fabrication et la pose quadrillage en bois dur décorairi conformément aux Spécifications Techniques		30 000	30 000 TRENTE MILLE
	L'unité (u) sera payé à	-		











	A SPECIALES			
10	Pourniture et pose de porte double vitrage dans cadre aluminium	1		
	Porte double vitrage dans cadre atu de 2,00 x 2,80			
~	Ce prix rémunére au mètre carré, la fabrication et la pose de Porte en alu double vitrage conformément aux Spécifications Techniques et au carnet de menusserie, y compris les divers pièces et accessoires de pose	È	420 000	O QUATRE CENT VINGT MILLE
	Le mètre cané (m²) sera payé à :			
	Porte double vitrage dans cadre alu de 1,80 x 2,50.			
500	Ce prix rémuniere au mêtre cainé, la fabrication et la pose de Porte en alu double villrage conformément aux Spécifications Techniques et au camer de menulserie, y complis les divers pièces et ancesenires de cover	Ë	337 500	
- 1	Le matre carré (m²) sors pays à :			CENT
	Porte double vitrage dans cadre alu de 1,60 x 2,50.			
53	Ce prix rémunère au mêtre carré, la fabrication et la pose de Porte en alu double vitrage conformément aux Spécifications Techniques et au carnot de manuteure, y compris los divors préces et ancesorines de procesories	É	300 000	ZBOIS CONTAMILE
- 1	Le mêtre carré (m²) sera paye à : .			
	Porte double vitrage dans cadre alu de 1,10 x 2,40.	1		
4	Ce prix rémunàre au mêtre carré, la fabrication et la pose de Porte en alu double vitrage conformément aux Spécifications Techniques et au carriet de manuterire, y compris les divers pièces et accessoires de pose	É	198 000	198 000 CENT QUATRE VINGT DIX HUIT MALLE
- 1	Le mètre carré (m²) sera payé à :			
	Porte double vitrage dans cadre alu de 1,00 x 2,50.	+		
42 60	Ce prix rémunère au mètre carrè, la fabrication et la pose de Porta en aiu double vitrage conformément aux. Spécifications Techniques et au carnet de menuiseria, y compris les divars pièces et accessoires de pose	Έ	187 500	CENT QUATRE VINGT SEPT MILLE CINQ
	Le mètre carrè (m²) sera payé à :			
	Porte double vitrage dans cadre alu de 1,00 x 2,40.	+		
9.8	Ce prix rémunêre au mêtre carré, la fabrication et la pose de Porte en alu double vitrage conformément aux Spécifications Techniques et au carnet de menuiserre, y compris les divers pièces et accessoires de pose	ě	180 000	CENT QUATRE VINST MILLE
	Le mètre carrè (m²) sera payé à :			
	Porte double vitrage dans cadre alu de 0,90 x 2,50.	+		
2 4,	Ce pròx rémunêre au mâtre carrè, la fabrication et la pose de Porte en alu double vitrage conformément aux Spécifications Techniques et au carnet de menuiserie, y compris les divers pièces et acossoires de cocea	ž.	158 750	CEMT SOUXANTE HUIT MILLE SEPI CENT
and .	Le mètre carrà (m²) sera paye à			UNQUANTE MILLE









-	Fourniture et pose de portes spéciales			
-	Porte coupe feu pour accès aux escallers de 1,00 x 2,40			
88	Ce prix rémunère à l'unitè, la fabrication et la pose de Porte en alu doutsle Wirage conformément aux Spécifications Tachniques et au carnet de menuiserie, y compris les divers pièces et accessoires de pose	ם	200 000	CINQCENT MILLE
	L'umité (U) sera payé à :			
-	Fourniture et pose de panneau vitré simple dans çadre aluminium			
	Mur rideau (double vitrage) de 4,70 x 3,50 y compris toutes sujétions			
55.00	Ce prix rémunêre au mêtre carré, la fabrication et la pose mur rideau conformément aux Spécifications. Techniques et au carret de menuiserie, y compris les divers pièces et accessoires de pose	E I	000 03	QUATRE WINGT MILLE
	Le mêtre carrè (m²) sera payé à ː			
8.10	Mur ridosu (double vitrage) de 9,20 x 6,20 y compris toutes sujétions	7	900	A LONG TO A LONg TO A LOng TO A LONg TO A LOng TO A LONg TO A LOng TO A LONg TO A LOng TO A LONg TO A LOng TO A LONg TO A LONg TO A LONg TO A LONg TO A LONg TO A LONg TO A LONg TO A LONg TO A LONg TO A LONg TO A LONg TO A LONg TO A LONg TO A LONg TO A LONg TO A LONg TO A LONg TO A LONg TO A LONg
	Le mêtre carrè (m²) sera payè à :		0000	QUALTE VIRGI MILLE
	Fourniture et pose de fenêtres et impostes alu vitré s'ouvrant à l'italienne			
	Ce prix rémunére au mêtre carrè, la fabrication et la pose de Tenêtre double vitrage conformément aux Spécifications Techniques et au carnet de menuliserie, y compris les divers pièces et accessoires de pose	ĨE.	005 29	SD/XANTE SEPT MILLE CINQ CENT
-	Fenêtres en alu double vitrage de 0,60x1,50 y compris toutes sujétions			
6	Le mêtre canê (m²) sera payê â :			
640	Fenêtres en alu double vitrage de 0,60x5,30 y compris toutes sujétions			-
4	Le málve carté (m²) sera payé à :	è	261000	DEUX CENT SODAANTE ET UN MILLE
0.43	Fenêtres en alu double vitrage de 0,80 x0,80 y compris toutes sujétions			-
2	Le mêtre carrè (m²) sera payê à .	È	48 000	QUATRE HUIT MILLE
2	Fenêtres en alu double vitrage de 0,95x1,35 y compris ioutes sujétions			QUATRE VINGT SEIZE MILLE CENT
	Le mètre carrb (m²) sera paye à :	è	96 188 188	
8.15	Fenètres en alu double vitrage de 1,00x1,38 y compris toutes sujetions le mètre card finit, seus navé à	è	101 250	CENT UR MILLE DEUX CENT CINQUANTE
9 40	Fenêtres en alu double vitrage de 1,20x1,50 y compris toutes sujetions			_
2	Le mètre carrè (mº) sera payé à :	È	135 000	CENT TRENTE CINQ MILLE
R 17	Fenêtres en alu double vitrage de 1,20x1,35 y compris toutes sujétions			
	Le mètre carré (m²) sera parè à :	È	123 500	CENT VINST ET UN MILLE CINQ CENT
8 18	Fenêtres en alu double vitrage de 1,60x1,50 y compris toutes sujetions	7	000	
1	Le mètre cané (m²) sara cavé à	è	130 000	CENT QUATRE VINGT MILLE







Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

_	Fenêtres en alu double vitrage de 2,00x1,50 y compris toutes sujétions	235	225,000 DEL	DELIX CENT VINGT CINQ MILLE MILLE
8.78	mètre carté (m²) sera payé à :			
1	Fenêtras en alu double virage de 2,28x0,30 y compris toutes sujettons	724	135,000 018	CENT TRENTS CIND MILLS
6.20	Le mètre carré (m²) sera paya à :			AL IDENT CHARTMAN
-	Fenétres en alu double vitrage de 2,25x1,50 y compris toutes sujétions		90 301 500	DELIX CENT CINQUANTE TROIS MILLE
8.21	Le mètre carré (m²) sera payé à :	E I	\neg	CENT VINGT CINQ
8	Fenetres en alu double vitrage de 2,45x1,50 y compris toutes sujetions	m ² 253	253 125 DE	DEUX CENT CINQUANTE TROIS MILLE
	Le mètre carré (m²) sera pays à :			MT WINGT CINQ
	Fenêtres en alu double vitrage de 4,80x1,50 y compris toutes sujétions	5	COOOD	CIND CENT QUARANTE MILLE
8.23	Le mètre carré (m²) acra payé à :			
1	Impostes en alu double vitrage de 0,80x0,60 y compris toutes sujétions	1	35,000	TRENTE CIY MILLS
6.24	Le mêtra carrê (m²) sera payê à :			-
6	Impostes en alu double vitrage de 1,40x0,80 y compris toutes sujétions	- 1	5 00089	SOIMANTE TROIS MILLE
8.25	Le mètre carré (m²) sera payé à :			
0	Impostes en alu double vitrage de 1,60x0,50 y compris toutes sujétions	The state of the s	2 000 00	CONCANTE DOLDE MILLE
979	Le mètre carré (m?) sers payé à :			
000	Impostes en alu double vitrage de 1,80x0,60 y compris toutos sujétions	è	000 13	STOOD COLATRE VINGTET UN MILLE
7	Le mêtre carre (m²) sera paye à ;			
×	BADIGEON PEINTURE	-		
	Badigeon à la chaux pour imprégnation			
ő	Ce prix rémunère au mètre carré (m²) la fourniture et la mise en œuvre badigeon à la chaux pour imprégnation ; conformément aux spécifications techniques et aux plans.	°E .	200	CINQ CENT
	Le mètre carrè (m²) sera payè à :	-		
	Peinture vinylique sur enduits lisse sur murs de la réception, salle de conférence, salle de cours, secrétariet, bureau et tollettes			
	Ce prix rémunère au màtre cané (m²) la founiture et la mise en œuvre de peinture vinylique sur enduits lisse mus conformément aux spécificalions techniques et aux plans			
	Il comprend notamment :			
9.2	la fournituse de la peinture au ton indiqué par le maître d'œuvre,	È	2 500	DEUX MILLE CINQ CENT
	la préparation de la painture par dilution			
	l'application en trois couches avec toutes sujétions,			
	le nettoyage des taches produites.			





176



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

Ada	Peinture glycérophtalique sur mur des magasins, archives	_		
00	Ce prix rémunête au mêtre carrê (m²) la fourniture et la mise en œuvre de petriture glycérophialique sur murs conformément aux spédifications techniques et aux plans.			
1 100	Il comprend notamment:			
100	la fourniture de la peinture au ton indiqué par le maître d'osuvre,	m,	1500	MILLE CINQ CENT
100	is préparation de la peinture par dilution			
	application en trois couches avec loutes sujélions.			
-	e nettoyage das taches produlles.			
A. Carrier	Le mètre carrè (m²) sera payè à :			
-	Peinture glycérophtalique lessivable sur mur des circulations			
-	Ce prix rémunére au mêtre carré (m²) la fourniture et la mise en cauvre de peinture giyoérophtalique lessinable sur muns das circulations conformément aux spécifications techniques et aux plans.			
	Il comprend natamment :			
	la fourniture de la peinture au ton indiqué par le meitre d'œuvre,	~E	1 200	MILLE DEUX CENT
	la préparation de la peinture par dilution			
	l'application en trois couchas avoc toutes sujditions,			
	le nettoyage des taches produites.			,
	Le mêtre carré (m²) sera payé à :			
	Peinture glycérophtalique sur mur extérieur avec joints tirés			
	Ce prix rémunàre au mâtre cané (m²) la fourniture et la mise en œuvre de peinture giyoárophtalique lessivable sur murs dos circulations conformément aux spécifications techniques et aux plans.			
	Il comprend notamment :			
40	la fournituse de la pelinture au ton indiqué par le maître d'œuvre,	'n.	2000	DEUX MILLE
	la préparation de la peinture par division			
	fapplication en trois couches avec toutes sujétions,			
	le nettoyage des laches produites.			
- 1	Le mêtre carrà (m²) sera payê à :			
9	Peinture époxy y compris toutes sujétions sur menuiseries métalliques	78	0071	DO WAILE
			7	









vic

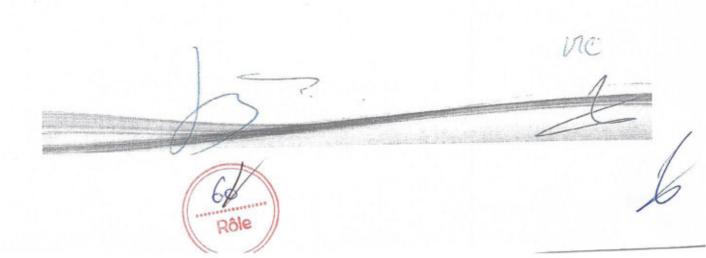




Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

R+1







Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69

E-mail: bktc2007@yahoo.fr

-		Illainh P	File Ginner of the control of	
N N	Prix Disignation des ouvrages	-	Es chiffre E	En lettre
F	RAVAUX PREPARATORES		_	The second second
H	molenation	te:	300 000	TROIS CENT MELLE
13	Le forfatt (ff) sera paye à	1		
12	MACONNERIE ET BETON	1		
1 m 0 8	Béton armé pour polésiax dosé à 350 kg/m3. Ce pitx rémunére au mêtre cube, la foamture et la mise en œuvre de béton armé dosé à 350 kg/m3 pour poreaux, conformément aux plans et aux spécifications techniques.			
100	comprend rotaniment:			
1-	a fourniture of la mise en ceuvre de bois pour le coffrage et le décoffrage, foutes sujetions ;	1	120,000	CENTYMET WILLE
2.1	La fourniture et le façonnage des acters à haute authérence suivant les indications des plans	=	200	
4 1 30	as found uses de tous les composants de bélon ;	_		
1=	es fabrications avec malaxage mécanique;	_		
1	Et la mise en œuvre y compris vibrage et foures sujéficns.	1-1		
	e mêtre cube (m3) sera payê ê :			
T	Odbon ment main chalada dosé à 350 kalm3	Т		
	opcore remains promines. Co prior remainter sur mêtre cube, la foumhure al la mise en ceuvre de béton armé dosé à 350 kgim3 pour chainage. Conformément aux oleas et aux sobolifications rechniques.			
	Il comorand relamment.	T		
	La fourriture et la mise en œuvre de bos pour le coffrage et le décoffrage, toutes sujétons,	E	000 06	CUATRE VINGT DIX MILLE
22	La fourriture et le façonnage des aciers à haute adhérence suivant les indicatons des plans ;	T		
	Les fournitures de tous les composants du béton .	Т		
	Les lablications avec malaxage mécanique ;	Т		
	Et la mise en œuvre y compris vibrage et loutes sujétions.	Т		
	Le mètre cube (m3) sere payé à :			
	Béton armé pour poutre dosé à 350 kg/m3	Т		
	Ce prix rémunêre au mêtre cube, la fourniture et la mise en œuvrie de beton arme cose a sou riginis pour pourre			
	CONFORMERICAL BATA BATA BY BATA SPECIAL CONFORMER SPECIAL CONFORME	1		
	Il comprend notaminent :	T		
	La fourniture et la mise en ceuvre de bois pour le coffrage et le décoffrage, fouties sujellons ;	Т	_	E 1111 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2
60	La fourniture et le façontiage des aciers à haute achièrence suivant les indications des plans	e T	_	120 COO CENT VINGS MILLE
	La pose du talianaja et uta cara en como i norto aquanto aquanto a compresa de tors les composaris du bélon ;	T		
	Les fabrications avec maloxage médanique	T		
	Et la mise en ceuvre y compris vibrage et toutes sujétions.	T		
	1 - and know day for the group provide of 2	П		
	Le metre cube (ms) sera paye a .		_	

BORDEREUX DES PRIX UNITAIRES R+1







Vic



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

ompression, conformation au recompression, conformation compression, conformation and commune at the figure fournitures at the figure fournitures are to the figure for the	Beton armé pour dosé à 350 kg/m3 poutrelles et table de compression Ce prix rémunére au mètre cube, la fournaire et le mise en œuvre de béton armé dose à 350 kg/m3 pour delle de compression, conformément aux plens et aux spécifications techniques. Il compression, conforment : La fournaire et la mise en œuvre de bois pour le coffinage et le décoffrage, foutes sujétions La fournaire et le lasponnage des aciens à heule adhémence suivant les indications des pans Les fournaires de tous les composants du béton ; Les fabrications avec melaxage mécanique : El la mise en œuvre y compris vibrage et foutes sujétions.	Ë	100 001	100 000 CENT MALE
Beton armé pour s Ce prix rémunêre a décorsit conformé La fourniture et le La fourniture et le Les fournitures de Les fournitures de Les fournitures de Les fabrications et El la mise en oxu	Béton armé pour panneau caisson en U brut de décoffrage dosé à 356 kg/m3 Ce prix rémunére su mêtre cube, la founture et la mes en ceuvre de béton armé dosé à 356 kg/m3 pour éléments décorait conformément aux plans et aux spécifications lechniques. Le fourniture et la mise en œuvre de bois pour le coffrage et le décoffrage, toutes sviptions : Le fourniture et le la mise en œuvre de bois pour le coffrage et le décoffrage, toutes sviptions : Les fourniture et le l'aponnage des aclers à haute adhérence suivant les indications des plans. Les fourniture et le l'aponnage des aclers à haute adhérence suivant les indications des plans. Les fabrications avec malaxage mécanique : El la mise en œuvre y compris vibrage et toutes sujétions.	ê	000 06	QUATRE VINST DIX MILLE



G 2/ Rôle vie

K



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

Béton armé dosé à 350 Kg im3 pour pallasse de laboratoire Ce prir rémunére au môtre cube, la founture et la mise en ceuvre de béton armé dosé à 350 kg/m3 pour dalle de compression, conformèment aux plans et eux spécifications techniques.			QUATRE VINGT DIX MILLE
It comprend notarment: I.a fourniture of a mise en cauvre de bois pour le coffrage et le décoffrage, toulres sujétions : La fourniture et le faconnage des aciers à heure adhierence suivant les indications des plans Les fournitures de lous les composants du bétion ; Les fournitures de lous les composants du bétion ; Les fabrications avec malasage môcarique ; Et la mise en œuvre y compris vibrage et toutes sujétions.	Ê	000 06	
Le mêtre cube (m3) sera payê à : Fourniture et pose de joints de dilatation et couvre joints y compris toutes sujétions Co prix rémunâre au mêtre linéaire (mi) la fourniture et la mise en ceuvre de joints de distation et couvre joints : Co prix rémunâre au mêtre linéaire (mi) la fourniture et la mise en ceuvre de joints de distation et couvre joints :	更	15 000	15 DCO QUINZE MILLE
conformément aux spécifications trainingues en eus promotes en entre de la conformément aux spécifications techniques et aux plans. Oc plux rémuraire au métre carré, les hountils pour la dalle conformément aux spécifications techniques et aux plans. Les fournitures des matériaux : Ë	15 000	OLINZE MILLE	



no





Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

18 8 8 5 E	Ce prix rémunère au mêtre camé, les mus en agglomères de ciment, creux de 0,15 m d'épaisseur, dosé à 250 kg/mb pour Ce prix rémunère au mêtre camé, les mus en agglomères conformément oux apécifications techniques et aux plans. Il comprend notamment : Il comprend notamment : Les fournitures des matériaux : Les fournitures des matériaux : Le moulage des aggloméres conformément aux Spécifications Techniques :	le	0009	SIX MILLE
의 등 이 이 의 의 의 의 의	Le mètre caire (nt') seta payt à : Le mètre caire (nt') seta payt à : Maçonnerie en agglos creux de 15x 20 x 40 pour élévation Maçonnerie en agglos creux de 15x 20 x 40 pour élévation Ce prix rémurére au mètre caire, les n'urs en egglumères de ciment, creux de 0,15 m d'époisseur, dosé à 250 kglm3 pour l'éjevation des murs extéréeurs et intérisurs conformément aux spécifications lechinques et aux plans. Les fournitures des malérieux; Les fournitures des malérieux; Les fournitures des malérieux; Les pournitures des malérieux; Les fournitures des agglornérées conformément aux Spécifications Techniques :	Ë	900 9	SIX AMLLE
222	Le jointoiement des agglomêtés continuement aux expecients le pour étévation. Le mbue carré (an? sera payé à : Maçonnerire en ágglos pleins de 10 x 20 x 40 pour étévation. Maçonnerire en ágglos pleins de 10 x 20 x 40 pour étévation. Ce prix rémunêre au mètre carrè, les murs en agglomérés de cirrent, pleins de 0,10 m d'étraisseur, dosé à 250 kg/m³ pour ce prix rémunêre au mètre carrè, les murs en étreurs et intérieurs conformèment aux spécifications techniques et sux plans. Les fournèmes des matériaux : Les fournèmes des matériaux : Les fournèmes des agglomèrés conformément aux Spécifications Techniques :	°E	2000	CINDIMITE



Rôle

VZ



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

ENDUITS -REVETEMENT - ETANCHELIE	_		
Enduit verliceux sur murs (op=2.5 cm)	_		
Ce prix rémunéro eu métro carrè, les travaux d'enduit extérieur sur murs en soubassement et mus eu contraction conformèment aux Spécifications Techniques et aux plans.	III°	1800 N	1800 MILLE HUIT CENT
A comprend rotamment: : Les fournitures de faus les composeants du montier; La néparation avec maisvage mécanique La préparation avec maisvage mécaniques. L'application de l'enduit, toules swietions comprises.			
Le mètre camè (m²) seta payé à :	1		
Enduits verticaux tirtes sur mur exterieur (ep=2,5 cm) Enduits verticaux tirtes sur mur exterieur (ep=2,5 cm) Ce prix rémunère au mètre carrè, los travaux d'enduit extérieur sur murs en soubassement et murs en éliavation. Ce prix rémunère au mètre carrè, los travaux et eux plans. conformément aux Specifications Techniques et eux plans.	TE TE	2 000	DEUX MILLE
3.2 Il comprend notamment : Les fournitures de trous les composants du motifier . Les fournitures de trous les composants de mécanique . La préparation avec malaxina en mécanique . La préparation avec malaxina en malases .			
L'application de l'enduit, toutes supraons cerry. Le mêtre cerré (m²) soits payé à : Le mêtre cerré (m²) soits payé à : Enduits horizonnaux sous daite le tempez cm²) Enduits horizonnaux sous daite le tempez cm²)			
Ce prix rémunére au mêtre Carre, rea sieveux d'encontrat l'echniques et aux plans. Techniques et aux plans. Il comprend notlementent : Il comprend notlementent : 3.3 Les fournitures de lous les composants du modiler ;	È	2 000	0 DEUX MILLE
Le préparation avec manage innomina. L'application de l'enduit, toutes sujétions comprises.	T		





nc



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

Rôle



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

	Fourniture et pose de carreaux faience sur les murs du couloir des laboratoires (h=1,80 m)			
1 [[] 70]	Ce prix rémunière au mêtre carré, la fourriture et la pose de carreaux faience sur mur conformément aux Spécifications Techniques et aux plans.		60.0	NEI SP. MILLE
10120 0 0 0 0	It comprend notariment : Is founding et la posa des carreaux : Is founding et la posa des carreaux d'adaptation per découpe Is préparation de certains carreaux d'adaptation per découpe Is founding et la mise en ceuvre d'un mortier et d'un joint de pose Is founding et la mise en couvre d'un mortier et d'un joint de pose In neltoyage à l'adde après la pose	Ě		
1 401	Le mêtre cartê (m²) sera psiyê â : Fourniture el pose de carresux grês céreme poi sur pailsase au laboratoire	-		
1 0 07	Ce prix rémunêre au mêtre carré, la foumture et la pose de carreaux grès cérames au sol des tollettes conformément aux Spécifications Techniques et aux plans.		000	14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 1
	il comprend notammant : Ia fourniture et la pose des carreaux d'adaptation par découpe la préparation de certains carreaux d'adaptation par découpe la fourniture et la ruise en ceuvre d'un morter et d'un joint de pose la fourniture et la ruise en ceuvre d'un morter et d'un joint de pose la fourniture et la mise en ceuvre d'un morter et d'un joint de pose la fourniture et la mise en ceuvre d'un morter et d'un joint de pose la fourniture et la mise en ceuvre d'un morter et d'un joint de pose	ÎE .	000	









Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

Copy refunding at mitter careful, a found tank of the pose do cameau, gibs circrets as so due tolerates conformer text as a place. Spaciation Techniques at any place. Location of the pose of cameau, of the pose of cameau, of the pose of the cameau and places. Location of the pose of the cameau of the pose of the cameau and the pose of the pose of the cameau and the pose of th	Pink femaner au mêtre carrê, la foundature et la pose de carreaux gibs cérames au sel des teletées conformément aux plans. Deplications Techniques et au suplimité au manure de la pose de carreaux gibs cérames au sel des teletées conformément la manure au departie de la pose des carreaux antidérapairs par de la pose de carreaux antidérapairs dans les toles en cauve d'un norder et d'un joint de poso- la burbiture et la mise en cauve d'un norder et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un norder et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un norder et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise et cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un morter et d'un joint de poso- la foundatie et la mise en cauve d'un jeun posi- la miser cauve (un jeun post- la miser cauve (un) sana post- la miser cauve (un) sana post- la miser cauve (un) sana post- la miser cauve (un) sana post- la miser cau	e prix rémuné néctications	Fourniure et pose de cerreaux grès céraine au sol des locaux et circulations			
Compressed notalismment. Tourniture at la table des care au meter carrie at d'un joint de prove Be adelesation de cariera carrie d'un modifer et d'un joint de prove Be adelesation de cariera carrier d'un modifer et d'un joint de prove Be adelesation de cariera et la mise en couvre d'un modifer et d'un joint de prove Be adelesation de cariera et la mise en cauvre d'un modifer et d'un joint de prove Be netionage à l'acidée agrite la pose de carrieraux et la pose de carrieraux et la pose de carrieraux et la pose de carrieraux. Ce poix rémunéer au meter carrier d'un point de pose Be compresed problemment et la mise en cauvre d'un modifer et d'un joint de pose Be compresed problemment et la mise carrier d'actionation par déscurpe Be fourniture et la prise des carrieraux. Ce poix rémunéer au meter carrière d'un point de pose Be fourniture et la pose de carrieraux. Le méter carrier d'un modifer et d'un joint de pose Be fourniture et la pose de carrieraux. Le méter carrier (n') sern puyé à : Le mêtre carrie (n') sern puyé à : Le mêtre carrie (n') sern puyé à : Le mêtre carrie (n') sern puyé à : Le mêtre carrie (n') sern poir à à : Le mêtre carrie (n') sern poir à à : Le mêtre carrie (n') sern poir à à : Le mêtre carrie (n') sern poir à à : Le mêtre carrie (n') sern poir à à : Le mêtre carrie (n') sern poir à à : Le mêtre carrie (n') sern poir à à : Le mêtre carrie (n') sern poir à à : Le mêtre carrie (n') sern poir à à : Le mêtre carrie (n') sern poir à à : Le mêtre carrie (n') sern poir à à :	Desireations Techniques et aux plates, comprend notammanist. Lournines la la pose des careaux d'adappation per découge a pobjection de celeire careaux d'adappation per découge a pobjection de celeire careaux d'adappation per découge a blanchique et la mise en couvre d'un mortier et d'un joint de provo a blanchique et la mise en couvre d'un mortier et d'un joint de provo a blanchique et la mise en couvre d'un mortier et d'un joint de provo a blanchique et la mise en couvre d'un mortier et d'un joint de provo te miètre carrie, in bumbhur et la mise en couvre d'un mortier et d'un joint de provo a bournitue et la mise en couvre d'un mortier et d'un joint de provo a préparation de certière currait d'adappation par détectuble te miètre carrie (inf) sera payé à : a comprend noisemble et manure d'un mortier et d'un joint de provo a préparation de certière currait d'un mortier et d'un joint de provo a préparation de certière currait d'un mortier et d'un joint de provo a préparation de certière currait d'un mortier et d'un joint de provo a préparation de certière currait d'un mortier et d'un joint de provo a préparation de certière currait d'un mortier et d'un joint de provo a reutingage à facide suriet la provo a reutingage à facide suriet la provo Coe print énnumbre au entre cerve (in mortier et d'un joint de provo coe print énnumbre au entre cerve (in mortier et d'un joint de provo coe print énnumbre au entre cerve (in mortier et d'un joint de provo coe print énnumbre au entre cerve (in mortier et d'un joint de provo coe print énnumbre au entre cerve (in mortier et d'un joint de provo coe print énnumbre au entre cerve (in mortier et d'un joint de provo coe print énnumbre au entre cerve (in mortier et d'un joint de provo coe print énnumbre au entre cerve (in mortier et d'un joint de provo coe print énnumbre au entre cerve (in mortier et d'un joint de provo comprend de cerment d'un mortier et d'un joint de provo comprend de cerment d'un mortier et d'un joint de provo comprend de cerment e	specifications	ère au mètre carré, la fournikure et la pose de carreeux grès cérames au soi des tollettes conformément aux	_	_	
Comproned notaminanti. Location de la pose des currenaux. Location de la pose des currenaux. Subcinition et la pose des currenaux d'acquaison pas decoupee a fourniture et la misea en cauve et un morfet et d'un joint de prose a fourniture et la misea en cauve et un morfet et d'un joint de prose a fourniture et la misea en cauve et un morfet et d'un joint de prose a fourniture et la misea en cauve et un morfet et d'un joint de prose Endruiture et la misea en cauve et un morfet et d'un joint de pose Endruiture et la misea en cauve et un morfet et d'un joint de pose Endruiture et la misea en cauve et un morfet et d'un joint de pose Endruiture et la misea en cauve et un morfet et d'un joint de pose Endruiture et la misea en cauve et un morfet et d'un joint de pose Endruiture et la misea en cauve et un morfet et d'un joint de pose Endruiture et la misea en cauve et un morfet et d'un joint de pose Endruiture et la misea en cauve et un morfet et d'un joint de pose Endruiture et la misea en cauve et un morfet et d'un joint de pose Endruiture et journiture et pose ce pétiterent et mailléere controuiture et pose Le mètre carre (un') sens payé à : Le mètre carre la pose de pétiterent et mailléere conformément aux Spécifications Co-print demisser. Le métre carre (un') sens payé à : Le métre carre	Lourintere at la pose dos curreaux d'adappation per découpe a fourintere et la prise des curreaux d'adappation per découpe a fourintere et la mise en couver et n'indiret et d'un joint de porce te mitter carrie (n'in teas appé à : Fourintere et la mise en couver et n'indiret et d'un joint de porce te mitter carrie (n'in teas appé à : Fourintere et la mise en couver et n'indiret et d'un joint de porce te mitter carrie (n'in teas appé à : Fourintere et pose de curreaux aribbierapants dans les tolatées te mitter carrie (n'in teas appé à : Fourintere et pose de curreaux aribbierapants dans les tolatées te mitter carrie (n'in teas appé à : Fourintere et pose de curreaux aribbierapants dans les tolatées te mittere carrie (n'in teas appé à : In fourintere et la mise en couver et un montier et d'un joint de pose te mittere carrie (n'in teas appé à : In mêtre carrie (n'in teas appé à : In techniques et parte carrie (n'in teas appé à : In mêtre	Tachingues of aux plans.				
Louribure at la pose des carrieras d'adequates de la controlle de proceso de controlle de la c	Packingure at la pose des camera de l'actividare at la pose des camera d'actividare at la pose des camera d'actividare at la pose de camera d'actividare at la pose de camera d'actividare at la rinde en caurve d'un morter et d'un joint de pose le nationage à l'activida aprile la prese de camera d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de la patient d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose d'actividate et la pose d'actividate d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de patient d'actividate et la pose de patient d'activité d'actividate et la pose d'activité d'actividate et la pose d'activité d'actividate et la pose d'activité d'actividate et la p	Il comprend no	odamment:	-tu		JF MILLE
Sourciture et la mise en curve d'un mortier et d'un joint de poso le netibogage à l'acide au métre carrie, la bumiture et la pose de cameaux artibérapants dans les totelles le netiborage à l'acide agriée à pose le netibogage à l'acide agriée à pose le certifiques et gosse de carrieaux, artibérapants dans les totelles les pose de carrieaux, artibérapants dans les totelles les poses des carrieaux, artibérapants dans les totelles les poses des carrieaux, artibérapants dans les totelles carrieaux artibérapants dans les totelles carrieaux artibérapants dans les totelles carrieaux d'adaptation par décourse le fourniture et la mise en carvir d'un modifer et d'un joint de pose le neutogage à l'acide apitée à la pose de pâtends en maider composite composite conformément aux Spicifications l'acide apitée à l'acide apitée à l'acide apitée à l'acide apitée à l'acide apitée à l'acide apitée à l'acide apitée à l'acide apitée à l'acide apitée à l'acide apitée à l'acide apitée à l'acide apitée à l'acide api	be dependent of cardiants carriered or court of the control of the process of the control of the	la fourriture e	(la pose des carreaux ;			
le métine canté (un'i seria payté à : E emétine et pose de carrieaux d'un morfer et d'un joint de pose de carrieaux d'un morfer et d'un joint de pose de carrieaux d'un morfer et d'un joint de pose de carrieaux d'un morfer et d'un joint de pose de carrieaux d'un morfer et d'un joint de pose de carrieaux d'adaptation par découve la le comprerde notamment : Spécifications Techniques et la pose des carrieaux d'adaptation par découve la le le pose des carrieaux d'adaptation par découve la le le pose des carrieaux d'adaptation par découve la le le pose des carrieaux d'adaptation par des carrieaux d'adaptation de composite d'un mortier et d'un joint de pose la le lournibure et la mise en rœvire d'un mortier et d'un joint de pose la le lournibure et la mise en rœvire d'un mortier et d'un joint de pose la la lournibure et la mise en rœvire d'un mortier et d'un joint de pose la la lournibure et la mise en rœvire d'un mortier et d'un joint de pose la la lournibure et la mise en rœvire d'un mortier et d'un joint de pose la la lournibure et la mise en rœvire d'un mortier et d'un joint de pose la la lournibure et la mise en rœvire d'un mortier et d'un joint de pose la la lournibure et la mise en rœvire d'un mortier et d'un joint de pose la la lournibure et la mise en rœvire d'un mortier et d'un joint de pose la la lournibure et la pose de platends en rœière carrie (m') seria parjé à : Techniques Techniques Techniques Techniques La mière carrie (m') seria parjé à :	is desired care in the en caure of turn morfer at it we joint do pose to include at a limited and less to carmany article against a large and accommend of the morfer at it we joint do pose of a carmany article against a pose de carmany article against a pose de carmany article against a la pose de carmany article against a carma	la préparation	de certains carreaux u avegraver in joint de pase			
To make care (m? sets galye à : To comprered noisement et poses de carreaux arribéragants dans les totelles Tournitures et poses de carreaux arribéragants dans les totelles Tournitures et poses de carreaux arribéragants dans les totelles Tournitures et poses de carreaux d'adaptation par découse Tourniture et la mise en couvre d'un modier et d'un joint de poses Tourniture et la mise en couvre d'un modier et d'un joint de poses Tourniture et la mise en couvre d'un modier et d'un joint de poses Tourniture et la mise en couvre d'un modier et d'un joint de poses Tourniture et la mise en couvre d'un modier et d'un joint de poses Tourniture et la mise en couvre d'un modier et d'un joint de poses Tourniture et la mise en couvre d'un modier et d'un joint de poses Tourniture et la mise en couvre d'un modier et d'un joint de poses Tourniture et la mise en couvre d'un modier et d'un joint de poses Tourniture et la mise en couvre d'un modier et d'un joint de poses Tourniture et la mise en couvre d'un modier et d'un joint de poses Tourniture et la mise en couvre d'un modier et d'un joint de poses Tourniture et pose de platends en maillère composite dans les intercationes et coulcire et maillère composite composite composite composite composite composite composite composite composite d'un modier et la mise en maillère et maillère et mise en maillère et mise en maillère et maillère et mise et mise en mise et maillère et mise et m	Fourniture of took outside by pose de carreaux arribitergants dans les totelles. Fourniture et gosse de carreaux arribitergants dans les totelles. Fourniture et gosse de carreaux arribitergants dans les totelles. Fourniture et gosse de carreaux arribitergants dans les totelles. Spécifications Techniques et sur glats. Spécifications Techniques et aux glats. Le mètre carre (m') sens payé à : Fourniture et la mise en cavve d'un modifer et d'un joint de gosse la fourniture et pose de glatonds an maillere correpcible dans les laborationes et conjoir Fournitures et pose de glatonds son maillere correposabe dans les laborationes et conjoir Fournitures et pose de glatonds son maillere correpcible dans les laborationes et conjoir Fournitures et pose de glatonds son maillere correpcible dans les laborationes et conjoir Fournitures et pose de glatonds son maillere correpcible dans les laborationes et conjoir Fournitures et pose de glatonds son maillere correpcible dans les laborationes et conjoir Fournitures et pose de glatonds son maillere correpcible dans les laborationes et conjoir Fournitures et pose de glatonds son maillere et pose de platonds en maillere carre (m') sena payé à : Feurnitures et pose de glatonds son maillere correpcible dans laborationes et conjoir Feurnitures (m') sena payé à : Feurnitures et pose de glatonds son maillere correpcible dans laborationes et conjoir Feurnitures (m') sena payé à : Feurnitures et pose de glatonds en maillere correpcible dans laborationes et conjoir Feurnitures et pose de glatonds en maillere de d'un point le pose de platonds en maillere d'un modifiere d'un modifiere d'un pose de platonds en maillere d'un modifiere	la fourniture e	and a misse an countrie d'un morfier et d'un joint de pose			
Le mêtire came (m²) seria payle à : Fourniture et poses de carreaux anfolérapants dans les tollettes Fourniture et poses de carreaux anfolérapants dans les tollettes Spécifications Techniques et sux plants. E comprered notemment : Is comprered notemment : Is comprered notemment : Is comprered notemment : Is comprered notemment armanux dispatation par déscurpe Is préparation de certifie armanux dispatation par déscurpe Is préparation de certifie armanux dispatation par déscurpe Is préparation de certifie an invaler et d'un joint de pose Is neutropage à l'acids après à la pose Is malier en cauve d'un modier et d'un joint de pose Is malier et pose de pationn's sen marière composite dans les laborations et couloir Fourniture et pose de pationn's en marière composite dans les laborations en marières and les marières payle à : Techniques Le mêtre camé (m²) seria payle à : Techniques Le mêtre camé (m²) seria payle à : Techniques Le mêtre camé (m²) seria payle à : Techniques Le mêtre camé (m²) seria payle à : Techniques Le mêtre camé (m²) seria payle à : Techniques Le mêtre camé (m²) seria payle à : Techniques Le mêtre camé (m²) seria payle à : Techniques Le mêtre camé (m²) seria payle à : Techniques Le mêtre camé (m²) seria payle à : Techniques Le mêtre camé (m²) seria payle à : Techniques Le mêtre camé (m²) seria payle à : Techniques Technique	te mêtre carrê (m²) seria pêrjê à : Te mêtre carrê (m²) seria pêrjê à :	In noticeage	2 l'acide après la pose	_		
Te mètre carré (m²) seria payle à : Te mètre carré (m²) seria payle à :	Fourtiluse et poses de curreux antibiorapanhs dans les tofietes Fourtiluse et poses de curreux antibiorapanhs dans les tofietes Fourtiluse et poses de curreux antibiorapanhs dans les tofietes Fourtiluse et poses de curreux antibiorapanhs dans les tofietes Spécifications Techniques et sux glans. Is fourtiluse et la pose des carreaux d'adaptation par découcse Is préparation de certaine carreaux d'adaptation par découcse Is préparation de certaine carreaux d'adaptation par découcse Is fourtilluse et la pose des carreaux. Is fourtilluse et la pose des carreaux d'adaptation par découcse Is fourtilluse et la pose des carreaux d'adaptation par découcse Is fourtilluse et la pose des carreaux d'adaptation par découcse Is fourtilluse et la pose des carreaux d'adaptation par découcse Is fourtilluse et la pose des carreaux d'adaptation par des palatons en masière conformément aux Spécifications Co prix refruncière au métre carré la fourtilure et pose de palatons en masière conformément aux Spécifications Co prix refruncière (m') sens posité à : Le mêtre carré (m') sens posité à : Le mêtre carré (m') sens posité à : Le mêtre carré (m') sens posité à :			_		
Fourniture et pose de carreaux antibitiquents dans les toliettes Fourniture et pose de carreaux antibitiquents dans les toliettes Spécifications Techniques et aux plans. I comprend notismment : In fourniture et la mise en ceuve d'un print de pose de carreaux d'adaptation par découpo la fourniture et la mise en ceuve d'un moder et d'un pint de pose la fourniture et la mise en ceuve d'un moder et d'un pint de pose la fourniture et la mise en ceuve d'un moder et d'un pint de pose la fourniture et la mise en ceuve d'un moder et d'un pint de pose la fourniture et la mise en ceuve d'un moder et d'un pint de pose la fourniture et la mise en ceuve d'un moder et d'un pint de pose la fourniture et la mise en ceuve d'un moder et d'un pint de pose la fourniture et la mise en ceuve d'un moder et d'un pint de pose la fourniture et la mise en ceuve d'un moder et d'un pint de pose la fourniture et la mise en ceuve d'un moder et d'un pint de pose la fourniture et la mise en ceuve et la maidre composite dans les laboratoires en maidre composite dans les laboratoires en maidre composite dans les laboratoires en maidre composite dans les laboratoires en maidre canté (int) sens posé à . Techniques La midre canté (int) sens posé à . La midre canté (int) sens posé à .	Poursiuse et pose de carreaux artibéraparits dans les tollettes Poursiuse et pose de carreaux artibéraparits dans les tollettes Ce poix rémundre au mêtre carre, la fournitaire et la pose de carreaux artibéraparits dans less tollettes conformérrent aux Spécifications l'exchiques et aux étaix dans I compered notamment et la mise en cauvre d'un moder et d'un joint de pose a fournitaire et la mise en cauvre d'un moder et d'un joint de pose a lournitaire et la mise en cauvre d'un moder et d'un joint de pose a lournitaire et la mise en cauvre d'un moder et d'un joint de pose a lournitaire et la mise en cauvre d'un moder et d'un joint de pose a la fournitaire et la mise en cauvre d'un moder et d'un joint de pose a la fournitaire et la mise en cauvre d'un moder et d'un joint de pose a la fournitaire et la mise en cauvre d'un moder et pose a la fournitaire et la mise en cauvre d'un moder et pose a la fournitaire et la mise en cauvre d'un moder et pose a la fournitaire et la mise et coupir fournitaire et pose a la fournitaire et la mise et coupir fournitaire et prose a la fournitaire et pose a la fournitaire et prose a la fournitaire et pose a la fournitaire et la miser a la fournitaire et pose a la fournitaire	Le métre car	rrè (m²l sera payè à :	+	1	
Fourribuse of pose de carreaux arrentagement de carreaux arritéregants dans les tolethes conformément aux mêtre carre, la fourribuse et aux mêtre carre, la fourribus et aux plans. Spécifications Techniques et aux glans. Is fourribuse et la pose des carreaux; Is fourribuse et la pose des carreaux; Is fourribuse et la mise en caver et un moder et d'un joint de pose la fourribus et la mise en caver et un moder et d'un joint de pose la fourribus et la mise en caver et un moder et d'un joint de pose la fourribuse et la mise en caver et un moder et d'un joint de pose la fourribuse et la mise en caver et un moder et d'un joint de pose la fourribuse et la mise en caver et un moder et la mise en caver et un moder et la mise carre, la fourribuse et pose de plationis en mailère composite conformément aux Spécifications Techniques Techniques Techniques Techniques Le mêtre carre (int) sena posté à :	Fourribuse of pose de clampan ameningement de carreaux arribérspants dans les tolebles conformérrent aux Spécifications Techniques et aux plans. Spécifications Techniques et aux plans. Is comprend notemment in the carre, la fourribus et la pose de carreaux d'adaptation par découps la poépartie et la mine en couvre d'un modier et d'un joint de pose la pose de partie d'un modier et d'un joint de pose la fourribus et la mine en ceuvre d'un modier et d'un joint de pose la fourribus et la mine en ceuvre d'un modier et d'un joint de pose la fourribus et la mine en ceuvre d'un modier et d'un joint de pose la fourribus et la mise en ceuvre d'un modier et d'un joint de pose la fourribus et la mise en ceuvre d'un modier et la mise en ceuvre d'un modier et la mise en modier et la mise en modier et la mise en modier et la mise ceur joint rémunére au môtre carré la fourribus et pose de platonds en maillére composite composi	-	Charmonic dans les tollettes			
Ce plac rémundre au mêtre carré, la burnhure et la pose de carreaux antidérapants dars les tolettes conformérrent aux Spécifications Techniques et aux plans. I comprerd notiemment : Is lournhure et la pose des carreaux d'adaptation par découpe la préparation de cratains carreaux d'adaptation par découpe la préparation de cratains carreaux d'adaptation par découpe la préparation de cratains carreaux d'adaptation par découpe la porte des carreaux d'adaptation par découpe la lournhure et la mise en cauvre d'un motifier et d'un joint de pose le préparation de cratains carreaux d'un motifier et d'un joint de pose le préparation de payé à : Le mètre carré (m²) sera payé à : FAUX PLAFOND - STAFF FOUNDAIR et la pose de pétionds se maillère composite dans les laborationes et couloir composite conformément aux Spécifications Co prix rémundre au mêtre carré la foundair et pose de pétionds en maible composite conformément aux Spécifications Tachniques Le mètre carré (m²) sera payé à : Le mètre carrè (m²) sera payé à : Le mètre carrè (m²) sera payé à : Le mètre carrè (m²) sera payé à : Le mètre carrè (m²) sera payé à :	Ce poix rémundre au mêtre cerré, la fourniture et la pose de cernaux antiderapants dans les tolelées conformément aux péculisations. Techniques et la voire de cernaux d'adaptation par découse la préparation de certains carreaux d'adaptation par découse la préparation de certains carreaux d'adaptation par découse la fourniture et la mise en certains carreaux d'adaptation par découse la fourniture et la mise en certains carreaux d'adaptation par découse la fourniture et la mise en certains carreaux d'adaptation par découse la fourniture et la mise en certains carreaux d'adaptation par decouse la fourniture et pose de partie de la mise en marière cerréposite dans les laboratoires et conformément aux Spécifications mr FAUX PLAFOND - STAFF [FOURNITURE et la pose de partie de la fourniture et pose de plafonts en maidre cerré, la fourniture et pose de plafonts en maidre cerré, la fourniture et pose de plafonts en maidre cerré (ttr) sera payré à : Le mêtre carré (ttr) sera payré à : Le mêtre carré (ttr) sera payré à :	Fourriture e	at pose de carreaux arrondispans arros de			
Spécifications Techniques et laux plans. Spécifications Techniques et laux plans. Spécifications Techniques et laux plans. I comprend notienment : I comprend notienmen	Ce pick renumelre au mêtre carrê, la bumhure et la pose de carreaux amiderapants aus es ouvernos. Spécifications Techniques et sux plans. I comprend rollamment : Is fourmiture et la pose des carreaux d'adaptation par découpe Is préparation de certains carreaux d'adaptation par découpe Is neutroline et la mise en couvre d'un motifer et d'un joint de pose Is neutroline et la mise en couvre d'un motifer et d'un joint de pose Is neutroline et la mise en couvre d'un motifer et d'un joint de pose Is neutroline et la mise en couvre d'un motifer et d'un joint de pose Is neutroline et la mise en couvre d'un motifer ecrergosite dans les laborationes at coujoir FOURDISTE D'ARFF FOURDISTE D'ARFF FOURD'S STAFF FOURDISTE D'ARFF FOURDI		XX down last hollefled SUX			
Septimental control of the post of set of the plants. Septimental control of the post of	Specifications are remainded to the part remainder of star plans. Specifications are carreaux. Specifications are carreaux. Is compriend notionminent. Is compriend notionminent. Is preferablish to prea des carreaux. Is preferablish to prea des preferablish to part découve Is preferablish to the carreaux. Is preferablish to prea des platfords on modifer et d'un join de posse Is nellitre carre (m') sem payé à : Is malitre carre (m') sem payé à : Is malitre carre (m') sans payé à : Is malitre carre (m')	On other show	medas su metra carre, la fourniture et la pose de cameaux antiderapants dans les lorenes comen-	-		
I compriend notismment : Is compriend distinct that is a discussion of the post of the po	I compried notement : Is compried notement : Is compried notement is a factor of adaptation part decoupe to provide the pose of a factor of a monther of um point de pose to a factor of a monther of um point de pose to a factor of a monther of um point de pose to a factor of a monther of um monther of um point de pose to a factor of a monther of um um monther of um monther of um um monther of um monther of um um monther of um um monther of um monther of um um monther of um um um um um um um um um um um um um	Ce pito reil.	uneste au misse au plants.			
is comprend notamment: Is fourniture at la pose des carreaux d'adaptation par découve Is fourniture et la pose des carreaux d'adaptation par découve Is fourniture et la prise en couvre d'un motier et d'un joint de pose Is fourniture et la mise en couvre d'un motier et d'un joint de pose Is fourniture et la mise en couvre d'un motier et d'un joint de pose Is nettionage à facida après la pose Is nettionage à facida après la pose Is nettionage à facida après à : Is motier carrè (m²) sera paylé à : Techniques Is mêtre carrè (m²) sera paylé à : Is nounder et pose de plefonds en mailler et d'un joint de pose Is nounder et d'un motier et d'un joint de pose Is nounder et d'un motier et d'un joint de pose Is nounder et d'un motier et d'un joint de pose Is nounder et d'un motier et d'un joint de pose Is nounder et d'un motier et d'un joint de pose Is nounder et d'un motier et d'un joint de pose Is nounder et d'un motier et d'un joint de pose Is nounder et d'un motier et d'un joint de pose Is nounder et d'un motier et d'un joint d	is comprend notismment: In comprend notismment: In fournitues et la pose des carrieaux d'adaptation par déscuuse In fournitues et la pose des carrieaux d'adaptation par déscuuse In fournitues et la mise en carvier d'un modifer et d'un joint de pose In fournitue et la mise en carvier d'un modifer et d'un joint de pose In fournitue et la mise en carvier d'un modifer et d'un joint de pose In maire carrie (m²) seria payé è : In mâtre carrie (m²) seria payé è : In comprend nous de particulaire et pose de plationds en mailière composite	Opening			_	E MILE
Is fournibline et la pose des carreaux d'adaptation par découpe la préparation de carte neuve d'un motier et d'un joint de pose la fournibline et la mise en œuvre d'un motier et d'un joint de pose la fournibline et la mise en œuvre d'un motier et d'un joint de pose la fournibline et la mise en œuvre d'un motier et d'un joint de pose la fournibline et la mise en œuvre d'un motier et d'un joint de pose la fournibline et la mise en œuvre d'un motier et d'un joint de pose la fournibline et pose de glationd sen mailère composite dans les laboratoires et coulpir l'Evangués Ce prix denumée au mêtre carré, la fourniture et pose de plationds en mailère composite composite carré (m²) sana poné à : Le mêtre carré (m²) sana poné à :	la fourniture et la pose des carreaux. Sa fourniture et la prise des carreaux. Sa fourniture et la mise en cavire d'un motier et d'un join de pose Sa fourniture et la mise en cavire d'un motier et d'un join de pose Sa fourniture et la mise en cavire d'un motier et d'un join de pose Sa fourniture et la mise en cavire d'un motier et d'un join de pose Sa fourniture et la mise en cavire d'un motier et d'un join de pose Sa fourniture et pose de pletends au motier et d'un join de pose Sa fourniture et pose de pletends au motier carre la fourniture et pose de pletends en mailler carre la fourniture et pose de pletends en mailler carre (int) sera payé à : Techniques Le mêtre carre (int) sera payé à : Le mêtre carre (int) sera payé à :	II compren	d notemment :	m'	_	ACOL SHILLS
la préparation de certains carraux à dataplation de posée la fournibre et la mise en couvre d'un mortier et d'un joint de posé la fournibre et la mise en couvre d'un mortier et d'un joint de posé la fournibre et la mise en couvre d'un mortier et d'un joint de posé la fournibre et la mise en couvre d'un mortier et d'un joint de posé la nettorage à facida après la posé le nettorage à facida après la posé le nettorage à facida après la posé le nettorage à facida après la posé le nettorage à facida après la posé le nettorage à facida après à : FeAUX PLAFOND > STAFF FOUNDAIRE et pas de platonds en maible correposite dans les laborationes at coulbir Ce prix rénnumére au mêtre carré (m²) sera payé à : Techniques Le mêtre carré (m²) sera payé à :	la préparation de certains carratus d'analgation par unacces. la fourniture et la mise en cœuve d'un modier et d'un joint de pose la fourniture et la mise en cœuve d'un modier et d'un joint de pose la fourniture et la mise en cœuve d'un modier et d'un joint de pose la fourniture et la mise en cœuve d'un modier et d'un joint de pose la relationage à facide après la pose le relationage à facide après à la pose le relationage à facide après à la fourniture et pose de plationds en mailère composite conformément aux Spécifications Ce prix rénnuture au mêtre carrié (m²) saria paivé à l'arriture et pose de plationds en mailère composite conformément aux Spécifications Le mêtre carrié (m²) saria paivé à l'arriture et pose de plationds en mailère composite conformément aux Spécifications Le mêtre carrié (m²) saria paivé à l'arriture et pose de plationds en mailère composite conformément aux Spécifications		te et la pose des carreaux.			
la fournibule et la mise en œuvre d'un morder et d'un joint de pose le nettoyage à facida après la pose le nettoyage à facida après la pose le nettoyage à facida après la pose le nettoyage à facida après la pose le nettoyage à facida après la pose le nettoyage à facida après la pose le nettoyage à facida après la pose le nettoyage à facida après à la composite dans les laboratoires et coulbir le paux PLAFOND - STAFF FAUX PLAFOND - STAFF FOURBLIE et pose de platonds en matière composite composite conformément aux Spécifications Techniques Le mêtre carré (int') saria prairé à : Le mêtre carré (int') saria prairé à :	la fourniture et la mise en couvre d'un morter et d'un joint de pose la fourniture et la mise en couvre d'un morter et d'un joint de pose la fourniture et la mise en cavivre d'un morter et d'un joint de pose la nelloyage à facida après à pose Le mètre carrè (m²) seria payé à : FAUX PLAFOND - STAFF FAUX PLAFOND - STAFF FOUNDITURE et pose de platonds en maible correposite dans les laboratorites at coulcir Founditure et pose de platonds en maible correposite dans les laboratorites et maible correposite composite composite composite corrections en pose de platonds en maible corrections Techniques Le mêtre carré (m²) seria payé à :		ation de certains carreaux d'adaptation par decuuse			
le nelloyage à facôta après la pose Le mètre carré (m²) sera payé à : Le mètre carré (m²) sera payé à : Ce prix abrundere at pose de plafonds en maible composite comp	le nelloyage à facida après la pose le nelloyage à facida après la pose le nelloyage à facida après la pose le nelloyage à facida après la pose le nelloyage à facida après la pose le nelloyage à facida après à : FAUX PLAFOND - STAFF FAUX PLAFOND - STAFF FOUNTAIRE et pose de pletonds en mailère composite dans les laboratoires et coulbir Co prin rémunère au mètre carré (m²) seria payé à : Le mêtre carré (m²) seria payé à : Le mêtre carré (m²) seria payé à : Le mêtre carré (m²) seria payé à :	la fournitu	If et is mise an counte d'un mover et unit par conso		+	
le nelloyage à l'actòre apies la pose. Le mètre carré (m²) sera payé à : PAUX PLAFOND - STAFF Froumbure et pose de plafonds en maible composite denns les laborations en maible composite conformément aux Spécifications Co poix abrunnème au mètre carré (m²) sera payé à : Techniqués Le mètre carré (m²) sera payé à :	le nelloyage à factor après la pose Le mètre carré (m²) sera payé à : FAUX PLAFOND - STAFF Froumbure et pose de platonds en matière composite dans les laborationes et coulbir Co prix almunétra au mètre carré (m²) sera payé à : Techniqués Le mêtre carré (m²) sera payé à :	a fournit.	the et la mise en dauvre d'un mouver les d'en partiers les des la mise en dauvre d'un mouve le contract de la mise en dauvre d'un mouve le contract de la mise en danve le contract de la mise	_		
Le mètre carré (m²) sera payé à : PAUX PLAFOND - STAFF FAUX PLA	Le mêtre carré (m²) serra payé à : FAUX PLAFOND - STAFF FOUNDaure et pose de platonds en matière composite dans les laboratiolies et coulbir Ca prix rémunére au mêtre carré (m²) serra payé à : Le mêtre carré (m²) serra payé à :	le nettoye	age a factor apies to lives			
FAUX PLAFOND - STAFF Froumaure at pose de plafonds en masière composite dens les laborationes et coulcir Co prix idintunière au mètre carrie, la fourniture et pose de plafonds en masière composite conformément aux Spécifications Techniques Le mètre carrie (m²) sera paye à :	FAUX PLAFOND - STAFF Froumaure at pose de plafonds en matière composite dans les laborationes et coulcir Co prix infrandine au mètre carré, la fourniture et pose de plafonds en matière composite conformément aux Spécifications Techniques Le mètre carré (m²) sera playé à :	Le mètre	s carrè (m²) sera payé à :			
FAUX PLAFOND - STAFF Froumaure at pose de platonds en masière composite dans les laboratoires et coulcif Co prix winnumére au mêtre carré. la fourniture et pose de platonds en masière composite conformément aux Spécifications Techniques La mêtre carré (m²) sara payé à :	FAUX PLAFOND - STAFF Froumaure at pose de plafonds en mazière composite denna les laboratorires et coulcif Co prin whundere au mètre carré. la fourniture et pose de plafonds en mazière composite conformément aux Spécifications Techniques Le mètre carré (m²) sara payé à :					
Fournailure at pose de platends en maildre composite dans les laboratolites at couloir (Tournailure at pose de platends en maildre composite confroste confroste confroste au mêtre carré (m²) sara palyé à : Le mêtre carré (m²) sara palyé à :	Fournaire at pose de platends en matière composite dans les laboratolites at couloir froumaire au mêtre carrè la fourniture at pose de platends en matière composite confroste confroste au mêtre carrè (nr') sara palve à : Le mêtre carrè (nr') sara palve à :	-	LAFOND - STAFF			
Pountaille at pose de plafonds en mazière composee contronnement de la fourniture et pose de plafonds en mazière composee contronnement de la fourniture et pose de plafonds en mazière composee contronnement de la mêtre carré (inf.) sera pairé à :	Prountitude of post of	7	and according to matible composite dans les laboratoires et coulbir	_	8 000	
Techniques Le matre carré (nt') sera paré à :	Techniques Le mátre carré (nt') sera palvé à :	Fournit	ure at pose us parecent provide at pose de platends en malière composite comormente aux operations aux operations aux mêtre carrier la fourniture et pose de platends en malière composite composite composite de la composite	_	2	
rie (m²) sera payé à :	rie (nr.) sera pare à :		IST I THE PARTY OF			
	RIP	Lemel	tre carré (m²) sera payé à .			
To le Receveur III	The same of					
To le Receveur S	10 States					
Le Receveur S	S STORY					
e Receveur S	344			200	/	
Receveur S	3474		*	lel	10 N	
veur s	AND:	7	"DITIES &"	Rece	201100	10%
				veui		
THE PARTY OF THE P	STORY OF THE PARTY			VALUE OF THE PARTY	V.	









Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

	a conviviaité et cauloir la fourniture et pose de staff conformément aux Spécifications Techniques	TE I	10 000 DIX MELLE	AWALK
Metre Ca	Le mêtre carte (tr.) assar page a	+		
uniture	Fourthire of pose de garde-cerps en tuyaax gelva pour vide sur le pallo y compris review experience.	-	000 37	OUNZE MILLE
prix rên	Ce prix rémunère au mêtre linéaire, la fabrication et la pose la fabricalion et la pose de garde-corps metanque conformément, aux Spécifications Techniques.	Ē	2	
a málla	La makire finacire (ml) secta paye 4:		00000	CENT CINOUANTE MILLE
Se prix n	Ce prix rémundre su mêtre carré, la febrication et la pose de Porte métalfique double faces de 1,00x2,40 conformément aux Ce prix rémundre su mêtre carré, la febrication et la pose de Porte métalfique double faces de 1,00x2,40 conformément aux	È	120 061	
Spécifica L'unité s	Spécifications Techniques et au cantus vernement. L'unité sera payé à :			
TOTTURE		1	0000	NEUF WILLE
Toiture	Toftune en bac alu 770è sur ferme métellique pour la projection de la cana y en-	Ė		
Le molt	Le mètre carrà (m²) sera payd à :		000 000	SIX CENT CINQUANTE MILLE
Fourth	Fourniture et pose de ferme treilis en lujau gahantsê	=	000	
L'unité	ไปกัติซ์ (u) sera payle ล้ :	-	800 000	HUIT CENT WILLE
Fourth	Fourthure et pose de ferma freins en urrau yannamen	H	1	
L'unit	L'unité (u) sana payé è.	-	200,000	SEPT CENT MILLE
	Fournhure et pose de poutre triangulée en treffis			
Chmi	L'unité (u) sera payé à	3		5 000 CING MILLE
Pos	Pose de gouthère autour de la tollure y complia resociame	T		







R



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

星	MENUISERIE BOIS	9	100 000	CENT MILLE
요크	Pouvrière et pose de porte un bols der de 1,00x1,80 y compris caure co consecuent paye à : L'unté (u) sera paye à :	9	000 06	QUATRE VINGT DIX MILLE
2 5	Fourniture of pose de pons en burs como como. L'unité (u) sera payé à :	9	000 06	QUATRE VINGT DIX MILLE
11.	Fourniture et pose de porte en bois dur de 0,0x1,80 y compris cente et vouce succes. L'unité (u) sera payé à :	2	85 000	QUATRE VINGT CINO MILLE
4-14	Pountiure et pose de porte en bois dur de 0,55x1.75 y compris cadre et toutes autres sujétions pour les calissons de L'unité (u) sara paye à : Fountiture et pose de parillion en bois dur de 0,55x1.75 y compris cadre et toutes autres sujétions pour les calissons de	=	20 000	VINGT MILLE
-	gene) Lymin (U) sera payé à :	9	15 000	QUINZEWILLE
7.6	Fourriture et pose d'étagière en bas our de u, avoir de la compres cadre et toutes autres sujellons pour les calasons de [L'umile (u) sera payé à : Fourriture et pose de porition bois dur de 0,55 x 1,75 y compres cadre et toutes autres sujellons pour les calasons de Fourriture et pose de porition bois dur de 0,55 x 1,75 y compres cadre et toutes autres sujellons pour les calasons de	9	15 000	QUINZE MILLE
7.7	placard L'unité (u) sera payé à :.			
5	MENUISERIE ALUMINIUM - VITRERIE - PORTES SPECIALES			
1	Fourniture at pose de porte double vitrage dans cadre shuminium	3	288 000	
	Partie double vitrage dans cadre situ de 1,00 x x,740. L'unité sete payé à :	3	198 000	_
8 23	Ponte double vitrage dans codie alu de 1,10 x x,40 [L'unité sara payé è :	3	180 000	-
60	-	7	356 250	TROIS CENT CINDAUNTE SIX MILLE DEUX CENT CINDUNTE
4.	Poyte double vilrage dans caure ans ou promise. L'unité sera poyté à :	Î I	-	60 000 SOXXANTE MILLE
100		-		



inc







Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

1	de familiera als virie souvrant à l'haitenne	1	1	
Four	Foundure et pase le verenne : Fanéties en alu double vitrage de 0,50x3.00 y compris toutes sujétions	9	135 000	CENT TRENTE CING WILLE
-		1	1	District and an artist and a second
Feb	L'unité seria payé à : Enefities en als douthe vitrage de 0,75x3,00 y compris toutes surétions	=	057.891	CENT SOIXANTE HUIT MILLE SEPT CENT CINQUANTE
-		1	1	A PARTY OF THE PAR
3	L'unité sorte payà di : Econòmica en als dondes vitrage de 0.95x1,35 y compris toutes sujétions	9	96 188	QUATRE VINGT SEZE MILLE CERN CONTROL VINGT HUIT MILLE
8.8	The selection of the se			
	L'unité sera bayé à :		101.750	CENT UN MILLE DEUX CENT CINQUANTE
P.	Fenètres en alu vitte de 1,00x1,35 y compina troutes autonoma		207 101	
8,9		1		THE OWN THE PROPERTY
-	L'unité sera payé à :	1	120 563	CENT VINGT SIX MILLE CING CENT
IL.	Fenêtres en alu couble viriage de 1,23ct,33y compre process	T	000 071	SOIXANTE IRUIS
8.10		1	1	TOWN THE SAME
\vdash	L'unité sera payé à :	7	240.00	CENT QUARANTE MILLE SIA CENT YENST
Ma.	Fendines en alu vitré de 1,25x1,50 y compris tours aujentains	- T	070.041	CIND
8.11		-		TABLE DE DE LE SENT
T	Lifthis som payed:	T	400 760	-
F	Fenêrres en alu double viirage de 1,50x1,50g y con pris nouces suppression	= T	100 100	CINCUANTE
8.12		+		TARO GIOGE STATES
	L'unité sera payé à : Enclaives en aiu double vitrage de 1,95x1,50 y compris toutes sujérions	3	219 375	SOCKANTE QUINZE
8 13				E C
	Lunika sara parka a	1	-	_
1	Fenêtres en alu double vitrage de 2,23x1,56 y congris toures sujerons	=	293 129	VINGT CIND
8.14		+	1	
	L'unité sera payé à : Fesélites en alu double vitrage de 2,55x0,50 y compris toutes sujétions	9	141 000	0 CENT CLUARANTE ET UN MILLE
50		-	1	III BE TO SO WE WITH
	L'unité sera payé à : Fenéros en alu double vitrage de 2,90x1,50 y compris toutes sujérions	7	292 500	DEUX CENT QUALHE VINGI LOUGH MINOS ON CENT
8.16			-	
	1 County average of the County			



02

Rôle

120



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Loiné Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

14	Ferelite en alu double virage de 2,70x1,50 y compris toubes sujutons	303 750		CINCUMNTE
8.17		1	+	OND SONABATE DOUZE MILLE CIND
-	L'unité sera payé à :	1 072 500		CENT
n 43	SIGH OF THE COLUMN TO THE COLU	-	+	
_	'unité sora payé à :	_	10 000 10	OLIATRE VINGT ET UN MILLE
1	Impostes en alla double vitage de 1,80x0,50 y compris toures sujercons	3		
613	unite seta pave à :	_		
T	ca will me at once de portes spéciales			
1	Politimate to proceed and whose feet of 100 x 2.40	_	-	SECUS MILLIQUES DEUX CENT VINGT HUIT MILLE DEUX
	Porte Coupe-tëu puur godes sun eperane	n 32	3 228 278	CENT SOIKANTE DIX HUIT
8,20				
	L'unite sera paye a	-		DISLIY MULLICINS TROIS CENT QUATRE VINGT QUATRE
	Potre étanche de type SP 250 evec contrible d'accès sécurisé par bedge et code d'accès de 1,403 2,40 m	2	2 38M 052	MILLE SOIXANTE DEUX
8.21	1 trails many straight 2	+	1	
	Luista beita papa a.	_	S CONTRACTOR	DELIX MILLIONS DEUX CENT QUARANTE SEPT MILLE
1	Donte étanche de type SP 130 avec contrôle d'accès securitée par deuyer une controlle de type SP 130 avec contrôle d'accès securitée par deuyer une controlle de type SP 130 avec contrôle d'accès securitée par deux de controlle de type SP 130 avec contrôle d'accès securitée par deux de controlle de type SP 130 avec contrôle de type SP	2	2 247 584	CIND CENT QUATRE VINGT QUATRE
B.22	L'unité sera payé à .	+		
	SENTING DENTINE	-		
×	BAUGEON TERM ONE	_		
co.		a,	200	CINO CENT
	I a wake some (AT) Sala David B :			
1	La mana cama con enduda lase sur muns da hall, salle de conference, secretara, sauranora comercia perinar vinylique sur enduda lase sur muns da hall, salle de conference, secretara, sauranora comercia de conference vinylique sur enduda lase sur muns da hall, salle de conference sur muns de conference de confe			
	A CONTRACT OF STANDARD OF THE STANDARD OF THE STANDARD OF STANDARD			
	Ce ceix rémunére au métre cané (m²) la fourniture et la mise en deuvre de perquire virginges se			
	conformément aux spécifications techniques et aux plans.	T	2 000	DEUX MILLE
-	9.2			
_	la fourniture de la peinturie au ton atomire par le manie de la			
_	Is préparation de la painture par d'union			
	ir application en trois couchas avectoutes sujetions,			
+	The neutronage faches produites.			
in.	IN TRANSPORT OF THE PROPERTY O			









Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

ĺ	Perhints glycérophalique sur mar du magasin et da la salle de Targoninin.		M 000 F	MILE DEUX CENT
53	Ce gax rémanère au mètre camé (m²) le fourniture et le mise en œuvre de peinture glycérophtelique ; coellomement uvo, spécifications techniques et aux plans.	, E		
	Le mètre carré (m²) sera payè à :	-		
-	Peinture glycérophhalique lessivable sur mur des circulations			TABO SI COLOR
4,	Ce prix rémunére au métre carré (m²) la fourniture et la mise en œuvre de peinture glycérophtaisque ; conformément aux spécifications techniques et aux plens.	78	1 200	
	Le mêre carrê (m²) sera payê à : Dodenna novakonînsîque sur mur existeur avec joints tirês			
sa sa	renoine groot en control (m²) la fourniture et la mise en œuvre de peinture glycérophtaïque ; conformément aux Ce prix rémunère se mètre contré (m²) la fourniture et la mise en œuvre de peinture glycérophtaïque ; conformément aux spécifications techniques et aux piens.	žĘ	1 500	MILE CINQ CENT
	Le mèire carté (m²) sera payé à : peinture époxy y compris toutes sujétons sur menuiseires métaliques			
9	Ce prix rémundre au mêtre carté (m²) la fourniture et la mise en œuvre de pernture époxy ; conformément aux spécifications les prix rémundre au mêtre carté (m²) la fourniture et la mise en œuvre de pernture époxy ; conformément aux spécifications les prix rémundres et aux plants.	'E	1 200	MILLE CHVQ CENT
a	Le mètre carrè (m²) sera payé à : Verms sur meruiseiles bois Verms sur meruiseiles bois Ce puix rémunére au mêtre cerrè (m²) la fourribure et la mise en ceuvre de verris , confour-ément aux spécifications 9.7. Techniques et aux plans.	~E	3000	DO TROIS MALLE
1_	Investment (mil tenta filme &		11	
)	X CHAMBRE FROIDE (In this paye a CHAMBRE FROIDE Georgic returnation and properties to be consistent of the construction	Ē.	65	90 000 QUATRE VINGT DIX MILLE
	Le mêtre caibé (m3) sera paya à :	H	-	SCHOOL STATES
	07.0			Le Recent







Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lome Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bkrc2007@yshoo.fr

Feurniume et pase de polystyrère de 15 cm pow teoletion thermique su sineau de la channer mans. Ce prix rémurére su métre cases, la fourniture et la pose de polystycho conformément aux Spécffeations Techniques et aux plans.	mètre carrè (m²) sera payè à :	Pede proteinte sotherme avac nublot (pelda ouvertime ronde) y compris thermonière indiquain la rua los culturas Ioules sujetions I'unité fui son payo à :		Plaques signal étiques et planagamme	Ce prix rémantre se forfait (E) la fourniture et la mile se œunne de plaques etgnalétique et piclogranare ; conformément sux spécifications techniques et aux plans.	Le forfail (II) serie payé à : Le Directeur Général, Le Directeur Général, NOUVRASSA Kalifia	
ique au aireau de la chamoe nor papeino conformáment aux Spécif	Total Control	y compris thermonteire marquers.			ara de plaques signaleisque et prich	Die Je	
de Sections Techniques et	lo i' de la chambie fizide et				ogranme; conformément	BRIL CONSTRUCTION BRIL CONSTRUCTION BRIL CONSTRUCTION BRIL CONSTRUCTION BRILL CONSTRUCTIO	
'n	1	9	1		tt	NOBLEGO STATE OF THE PROPERTY	S
9 000 8		1 800 900			200 000	500 E	350
CIND MILLE	Elm read transfer	UN MILLION HO I CEM I MILLE			CING CENT WILLE	OOO TO OT OOO	N I I I I I I I I I I I I I I I I I I I



X



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

LOCAL TECHNIQUE





4

Vic



Siège Agoè I.ogopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 I.omé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

BORDEREUX DES PRIX UNITAIRES LOCAL TECHNIQUE

	BORDEREUX DES PRIX ON			nitaire en francs CFA En lettre		
_	PERIONATION	U	En chiffre			
0	DESIGNATION			CENT CINQUANTE MIILLE		
-	TRAVAUX PREPARATOIRES	FF	150 000	CENT CITAGO.		
1	TRAVAUX PREPAIS					
.1	Implantation			MILLE CINQ CENT		
	Sous total 1	m3	1 500	MILLE CINQ CENT		
11	TERRASSEMENTS		1 500	MILLE CING CENT		
2.1	Fouilles en rigoles	m3	500	CINQ CENT		
		m3	8 000	HUIT MILLE		
-	m blai provenant des is	m3				
2.4	Remblai provente d'apport	OF THE PARTY				
2.4	Sous total 2		35 000	TRENTE CINQ MILLE		
111		m3				
111	MACONNERIE - BETONNAMM Béton de propreté dosé à 150 Kg/ m3 Béton de propreté dosé à 350 Kg/m3 pour semelles	- 0	100 000	CENT MILLE		
3.1	Béton de propreté dosé à 150 kg/m3 Béton armé dosé à 350 kg /m3 pour semelles	m3		CENT MILLE		
3.2	Beton arme dosc a de	m3	100 000	CINQUANTE CINQ MILLE		
	Isolees 350 Kg /m3 pour longrille	m3	55 000			
3.3	Béton arme dose a dos y s	1110	100 000	CENT MILLE		
3.4	Béton armé pour dallage Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour potelets	m3				
	Béton arme dose a sos s	2	100 000	CENT MILLE		
3.5	dans la fondation Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour poteaux Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour chaînage	m3		CENT MILLE		
36	does a south with the	m3	100 000			
0.0	Béton armé dosé à 350 Kg / m3 pour chaînage		100 000	CENT MILLE		
3.7	Béton arme dose a de la seus poutres	m3		CENT MILLE		
2 0	Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour poutres Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour poutrelles	m3	100 000	CENT WILLE		
3.8	lettee arme float a co	IIIS				
3.9			15 000	QUINZE MILLE		
	- Itanaisealli 13 Ulii	m2				
3.	Hourdis en corps creux d'epaison	-	100 000	CENT MILLE		
0	1 Béton armé dosé à 350 kg/m3 pour rampe	m3	100 000			
3.	1 Béton arme dose a dos la		7 000	SEPT MILLE		
1		m ²	, 000			
3.	d'acces Mur de fondation en agglomérés pleins de 20	-	6 500	SIX MILLE CINQ CENT		
2		m ²	6 500			
-	Mur en agglomérés creux de 20		0.500	SIX MIILLE CINQ CENT		
1 3		m ^a	6 500	Size the second second second		
-	1 Fourniture et pose de claustra			10000000000000000000000000000000000000		
		No. of the last		OENT		
	Sous total 3		1 800	MIILLE HUIT CENT		
1	DEVETEMENTS	m ²	2 000	DEUX MILLE		
_	· to continuity Still Hilling	m²	3 000	- MILLE		
4	a F-duite horizon(aux sous di	m²	3 000			
		WEST STATE				
4	To total A	1				
	Sous total 4	-	2 00	DEUX MILLE		
	V BADIGEON PEINTURE Peinture glycérophtalique lessivable sur mur et	m ²	200			
-	Pointure alvceropilianque	-	7 000	O DEUX MILLE		
	5.1 sous dalle	m ²	2 00	0 0207		
1						
-	Peinture époxy y compris toutes sojo		Market State of the State of th	Selection of the Cartest Control of the Carte		
-	sous dalle Peinture époxy y compris toutes sujétions sur menuiseries métalliques	S. T. B.	1	State Commence		







IALIX PUBLICS Pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan, BP 8446 Loiné MILLE 100 pose de generale ann loir du CFG Kossigan pose de generale ann loir du CFG Kossigan pose de generale ann loir du CFG Kossigan pose de generale ann loir du CFG Kossigan pose de generale ann loir du CFG Kossigan pose de generale ann loir du CFG Kossigan pose de generale ann loir du CFG Kossigan pose de generale ann loir du CFG Kossigan pose de generale ann loir du CFG Ko QUATRE CENT CINQUANTE MILLE altura et pose de portal mattalRQQ@@gahoo.fr TROIS CENT MILLE 300 000 Fourniture et pose de porte métallique de CENT CINQUANTE MILLE U 4,50x2.20 m 150 000 Fourniture et pose de porte métallique de U 6.4 1,70x2,10 m Sous-total 6 NEUF MILLE Toiture en bac alu 7/10è sur ferme métallique 9 000 VII TOITURE m^2 pour la protection de la dalle y compris toutes CINQ CENT MLLE 500 000 Fourniture et pose de ferme en tuyau galvanisé U 7.2 80

Lomé, le 14 Mars 2017

LA PIPERTEUR GENERALION TEI +228 22 54 18 84 ROLLYASSA Kalika

ENREGISTRE A LOME (TOGO)

JUIL 2017 COMMISSARIAT DES IMPÔTS

RECU : Cinq Mille (5.000) Francs REMEN

Le Receveu

AKPA Y. D. M. Enavatiwo Agent Senior de L' Enregistrement



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

PARKING





MC



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr



BORDEREUX DES PRIX UNITAIRES PARKING

N°	DESIGNATION	U	Prix Un	itaire en francs CFA HT	
	I TERRASSEMENTS		En chiffre	en lettres	
1.1	Décapage de la terre végétale pour voie de circulation véhicules ,parkings et espace vert y compris évacuation des produits	m²	1 000	MILLE	
1.2	Remblais en sable silteux y compris compactage	m3	8 000	HUIT MILLE	
Sous to	otal 1	Waster C			
11	MACONNERIES - BETONS - BETONS ARMES			-	
2.1	Fourniture et pose de pavés auto bloquants d'épaisseur 8 cm sur voies de circulation et parking pour véhicules y compris lit de sable	m²	9 000	NEUF MILLE	
2.2	Béton armé pour socles de poteaux métalliques	m3	90 000	QUATRE VINGT DIX	
2.3	Fourniture et pose de bordures T2	ml	11 000	ONZE MILLE	
2.4	Fourniture et pose de bac à fleur en béton légèrement armé avec revêtement carreau y compris les fleurs	U	100 000	CENT MILLE	
Sous tot	tal 2		Water to Bride		
111	ESPACES VERTS				
3.1	Engazonnement du patio et décoration en bloc de granite	FF	1 500 000	UN MILLION CINQ CENT MILLE	
ous tot	al 3		7 4 3	OLIVI WILLE	
IV	CHARPENTE ET COUVERTURE PARKINGS				
4.1	Fourniture et pose d'un ensemble de poteaux métallique et ferme en tuyau galvanisé 50/60	U	250 000	DEUX CENT CIINQUANTE MLLE	
4.2	Fourniture et pose de bac alu 7/10è sur pannes en tuyau galanisé 26/34	m2	10 000	DIX MIILLE	
ous tota	al 4				
٧	autres .				
5.1	Plaques signalétiques et pictogramme	FF	400 000	QUATRE CENT MILLE	

Lomé, le 14 Mars 2017

BKT CONSTRUCERTEUR Général,

Tél: +228 22 54 18 84 03 BP 3446 Logié <u>08 10GO</u>

KOUYASSA Kalika

benery ?

Mo

FRANCS

Rôle





Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

RECAPITULATIF DU COÛT DES TRAVAUX

Lot 1 : Gros œuvre, revêtement, étanchéité, isolation thermique, peinture, voirie et réseaux divers du bâtiment du laboratoire du CERSA

	Montant (F CFA)
Désignations	179 634 089
OTAL HT: RDC = (A)	205 875 701
TOTAL HT: BATIMENT R+1 = (B)	9 680 488
TOTAL HT : LOCAL TECHNIQUE = (C)	21 609 720
TOTAL HT : PARKING = (D)	416 800 014
Total Général HT = (E) = (A + B + C + D)	75 024 003
TAXE SUR LA VALEUR AJOUTEE = (F) = 18% *E	491 824 017
TOTAL GENERAL TOUTES TAXES COMPRISES (G) = (E + F)	

Arrêté le présent devis à la somme de: QUATRE CENT QUATRE-VINGT ONZE MILLIONS HUIT CENT VINGT QUATRE MILLE DIX-SEPT FRANCS (491 824 017) F CFA TTC

Lomé, le 08 Mai 2017

Le Directeur Général,

KOUYASSA Kalika

Rôle

K



Construction

BATIMENTS & TRAVAUX PUBLICS

Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr



RDC

Rôle



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

Lot 1 : Gros œuvre, revêtement, étanchéité, isolation thermique, peinture, voirie et réseaux divers du bâtiment du laboratoire du CERSA

RDC

Nº	DESIGNATION	U	Qté	Prix Unitaire	MC	DNTANT
				Prix Unitaire	Partiel	Total
1	TRAVAUX PREPARATOIRES					
1.1	Installation et repli de chantier	FF	1	3 000 000	3 000 000	
1.2	7-3	FF	1,	300 000	300 000	
-		FF	1	200 000	200 000	
1.4	Démolitions et évacuation des gravas	FF	1	300 000	300 000	
1.5	Mise en œuvre des mesures environnementales e sociales	Ens	1	2 500 000	2 500 000	
	Sous total 1					6 300 00
11	TERRASSEMENTS			3 C 1 C 1 C 1 C 1 C 1 C 1 C 1 C 1 C 1 C	10 × 3 × 10 × 10 × 10 × 10 × 10 × 10 × 1	0 000 00
2.1	Fouilles en trous	m3	272,63	1 500	100.015	
2.2	Fouilles en rigole	'm3			408 945	
2.3	Remblai provenant des fouilles	-	217,2	1 500	325 800	
_		m3	340,03	500	170 015	
120 1140	Remblai en terre d'apport	m3	681,75	5 000	3 408 750	
77.7-2	Sous total 2					4 313 510
	MACONNERIE - BETON ARME				Manager State Co.	4313310
.1	Béton de propreté dosé à 150 Kg/ m3	m3	28,44	35 000	995 400	
.2	Béton armé dosé dosé à 350 Kg /m3 pour semelles isolées et filante	m3	69,61	110 000		
	Mur en agglomérés pleins de 20			110 000	7 657 100	
1	Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour potelets dans	m ²	401	6 500	2 606 500	
	la fondation	m3	8,07	110 000	887 700	
5 E	Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour longrine	m3	29,4052	90 000	2 646 468	
6	Béton légèrement armé pour dallage au sol			30 000	2 040 400	
	e=10cm) dosé à 350kg/m3	m3	140,385	55 000	7 721 175	
7 B	Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour poteaux	m3	22,95	120 000	2 754 000	-
B	Séton armé dosé à 350 Kg /m3 pour poteaux de					
	escalier d'avarie	m3	1,87	90 000	168 300	
B	léton armé dosé à 350 Kg / m3 pour chaînage	m3	25,53	90 000	2 297 700	- 10
0 B	éton armé dosé à 350 Kg /m3 pour poutres	m3	45,03	130 000	5 853 900	1000
1 B	éton armé dosé à 350 Kg /m3 pour poutres de escalier d'avarie	m3	2,05	100 000	205 000	(3)
	rofilés métalliques IPE de 360 mm dans la dalle leine	ml	28	30 000	840 000	is Le
-	léton armé dosé à 350 Kg /m3 pour dalle pleine	m3	12,67	110 000	1 393 700	2
_	éton armé dosé à 350 Kg /m3 pour linteaux	m3	2,7	90 000	243 000	TORRE
R	éton armé dosé à 350 Kg /m3 pour poutrelles et	1110				
	able de compression	m3	131,2	90 000	11 808 000	3 58
B	éton armé dosé à 350 Kg /m3 pour paillase et pile de l'escalier d'avarie	m3	55,43	80 000	4 434 400	100
, B	éton armé dosé à 350 Kg /m3 pour panneau aisson en U brut de décoffrage	m3	80,92	88 000	7 120 960	
	éton faiblement armé pour rampe d'accès	m3	5,03	75 000	377 250	A STATE
B	éton faiblement armé pour perrons et rampe					*10
	accès pour handicapés	m3	3,43	75 000	257 250	7
Pa	aillasse en béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour standard	m3	0,77	85 000	65 450	
_	éton armé pour escaliers	m3	3,49	90 000	314 100	1770
F	ourniture et pose de joints de dilatation et couvre	-	1			1
	ints y compris toutes sujétions	ml	30,6	15 000	459 000	
	ourdis en corps creux d'épaisseur 15 cm	m2	1 059,80	9 000	9 538 200	



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

	VIII MENUISERIE ALUMINIUM - VITRERIE - PORTES SPECIALES					
	Fourniture et pose de porte double vitrage dans cadre aluminium					
8	B.1 Porte double vitrage dans cadre alu de 2,00 x 2,	80 U	8	420 000	3 360 000	
8	Porte double vitrage dans cadre alu de 1,80 x 2,50.	U	5	337 500	1 687 500	-
8	Porte double vitrage dans cadre alu de 1,60 x 2,50.	U	1	300 000	300 000	-
8	Porte double vitrage dans cadre alu de 1,10 x 2,40.	U	1	198 000	198 000	
8	.5 Porte double vitrage dans cadre alu de1,00 x 2,5	0. U	7	187 500	1 312 500	
8.	2,40.	U	19	180 000	3 420 000	
8.	Porte double vitrage dans cadre alu de 0,90 x 2,50.	U	1	168 750	168 750	
	Fourniture et pose de portes spéciales			1000000		
8.8	x 2,40	U	1	500 000	500 000	-
	Fourniture et pose de panneau vitré simple dans cadre aluminium				-	
8.9	compris toutes sujétions	m²	16,45	80 000	1 316 000	4
8.10	compris toutes sulétions	m²	114,08	80 000	9 126 400	2 MIL W
	Fourniture et pose de fenêtres et impostes alu vitre s'ouvrant à l'italienne					lo Le Rece es
3.11	compris toutes sujétions	U	2	67 500	135 000	Tax S
.12	compris toutes sujétions	U	6	261 000	1 566 000	7030
.13	Fenêtres en alu double vitrage de 0,80x0,80 y compris toutes sujétions	U	1	48 000	48 000	000
14	Fenêtres en alu double vitrage de 0,95x1,35 y compris toutes sujétions	U	16	96 188	1 539 000	
15	Fenêtres en alu double vitrage de 1,00x1,35 y compris toutes suiétions	U	31	101 250	3 138 750	
	Fenêtres en alu double vitrage de 1,20x1,50 y compris toutes sujétions	U	1	135 000	135 000	10 / Oly
17	Fenêtres en alu double vitrage de 1,20x1,35 y compris toutes suiétions	U	1	121 500	121 500	
8	Fenêtres en alu double vitrage de 1,60x1,50 y compris toutes sujétions	U	1	180 000	180 000	
_ (Fenêtres en alu double vitrage de 2,00x1,50 y compris toutes sujétions	U	1	225 000	225 000	
10	enêtres en alu double vitrage de 2,25x0,80 y compris toutes sujétions	U	3	135 000	405 000	
C	enêtres en alu double vitrage de 2,25x1,50 y compris toutes sujétions	U	7	253 125	1 771 875	
C		U	1	253 125	253 125	
C		U	1	540 000	540 000	
CC		U	8	36 000	288 000	
CC		J	2	63 000	126 000	
Im	postes en alu double vitrage de 1,60x0,60 y empris toutes sujétions	,	19	72 000	1 368 000	



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

8.27	Impostes en alu double vitrage de 1,80x0,60 y compris toutes sujétions	U	10	81 000	810 000	
	Sous total 8			D12000000000000000000000000000000000000	010 000	
IX	BADIGEON PEINTURE	a thereses	国建筑区区区	本 经销售 生物		34 039 40
9.1	Badigeon à la chaux pour imprégnation	m²	2 200 00			
	Peinture vinylique sur enduits lisse sur muss de la	m	2 886,60	500	1 443 300	
9.2	secrétariat, bureau et toilettes	m²	2 886,60	2 500	7 216 500	
9.3	Peinture glycérophtalique sur mur du magasin et de l'archive	m²	146	1 500	219 000	
9.4	Peinture glycérophtalique lessivable sur mur des circulations	m²	541,9	1 200	650 280	
	Peinture glycérophtalique sur mur extérieur avec joints tirés	m²	197,8	2 000	395 600	
	Peinture époxy y compris toutes sujétions sur menulseries métalliques	m²	21,6	2 000	43 200	
9.7	Vernis sur menuiseries bois	m²	44.000		43 200	
5.5	Sous total 9		41,998	2 000	83 996	
-	AUTRE	1000	BOAT THE BEET	2000年7月2日日		10 051 876
0.1 F	Plaques signalétiques et pictogramme Sous total 10	FF	1	500 000	500 000	
-			16-18-18-18-19-18-18-18-18-18-18-18-18-18-18-18-18-18-		MARKET WITH	500 000
TAL	HT RDC		Mary States	Mineral State Company		
A STATE OF	500	The second	MINER PARE STREET	M20 201242		179 634 089
A	HE TO THE RESERVE OF THE PARTY	WS SEE	e company	The Harton Till		32 334 136
TAL	TTC RDC	THE REAL PROPERTY.	MILES AND HOUSE OF THE PARTY OF			
	THE REPORT OF THE PARTY OF THE	100	A STATE OF THE STA		WWW.	211 968 225

Lomé, le 08 Mai 2017 Le Directeur Général,

KOUYASSA Kalika

##T COTSTR CTION | TM: *228 12 54 18 84 . 06 BP. 8448 Lomé 08 TOGO







Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

R+1



Me.





Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69

E-mail: bktc2007@yahoo.fr

Bâtiment R+1





1	N° DESIGNATION		U Q	té Prix Uni	-	MONTANT
	I TRAVAUX PREPARATOIRES	-		T IIX OIII	Parti	el Total
1	1.1 Implantation	-				
	Sous total 1	F	F .	1 300 0	00 300	000
1	II MACONNERIE - BETON ARME		学员经			300.0
2.	2.1 Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour poteaux	-				
2.	Béton armé dosé à 350 Kg / m3 pour chaînage	m:	3 26	3,35 120 00	00 3 162 0	000
2.		m3	3 22	2,06 90 00	00 1 985 4	00
2.	Réton period de la 350 kg /m3 pour poutres	m3	60	,63 120 00	0 7 275 6	00
2.	Teompression	m3	119	.59 100 00	0 11 959 0	00
2.5	de décoffrage	ut m3	70	10 00 00		
2.6	6 Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour pailleans de la	m3	10	16 90 00	0 001 10	2
2.7	Fourniture et pose de joints de dilatation et couvre joints y compris toutes sujétions	ml	1		110110	00
2.8			30	0,6 15 000	459 00	00
2.9		m2	1 195,	91 15 000	17 938 65	0
		m²	1 343,4	6 000	8 060 40	0
2.10		m²	436	8 6 000	2 620 800	0
2.11	an aggiorneres pieins de 10	m ²	1 9	5 000		
	Sous total 2		5 F1578 Library	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	450 000	
Ш	REVETEMENTS	(A Cold 1999)	E STATE OF THE STA	S - Balance St.		62 519 350
3.1	Enduits verticaux sur murs	m²	2007		-	
3.2	Enduits verticaux avec joints tirés sur mur extérieur	-	3927,5		7 069 500	
.3	Enduits horizontaux sous dalle	m²	205,3		410 600	
4	Fourniture et pose de carreaux faïence sur murs des tailettes h-	m ²	826,6	2 000	1 653 200	
_	0.00 111	m²	236,25	9 000	2 126 250	
_	Fourniture et pose de carreaux faïence sur murs de laboratoires h= 3,50 m	m²	584,26	9 000	5 258 340	
6	Fourniture et pose de carreaux faîence sur les murs du couloir des laboratoires h= 1,80 m	m²			3 230 340	
7 1	Fourniture et pose de carreaux grès cérame poli sus acillans	m	61,38	9 000	552 420	
_	about diding.	m²	74,98	9 000	674 820	
-	Fourniture et pose de carreaux grès cérame au sol des locaux et circulations	m²	863,6	9 000	7 772 400	
F	Fourniture et pose de carreaux antidérapants dans les toilettes	m²	41,57	9 000		
	Sous total 3		11,01	9 000	374 130	
F	FAUX PLAFOND - STAFF			1		25 891 660
	ourniture et pose de plafonds en matière composite dans les	m²	325,41	8 000	2 603 280	
	aboratoires et couloir ourniture et pose de staff dans la convivialité et couloir	m²	119	10 000	1 190 000	
10 HT	ious total 4		The state			3 793 280
	IENUISERIE METALLIQUE					
Fo	ourniture et pose de garde corps en tuyaux galva pour vide sur	ml	25,8	15 000	387 000	Me
le F	opatio y compris toutes sujétions Ourniture et pose de porte métallique double face de 1,00 x 2,40	U	2	150 000	300 000	,
110	Offilliffing of hose on board managed and and and and and and and and and an		Contract of	A MUSIC STREET	THE SECOND	687 000



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

8.19	Impostes en alu double vitrage de 1,80x0,60 y compris toute sujétions	s	U	14 81 000	1 134 00	0
	Fourniture et pose de portes spéciales	+	-	0,000	1 134 00	0
8.20	Porte coupe feu double batante de 1,50 x 2,50 pour accès au couloir du laboratoire avec contrôle d'accès sécurisé par bac et une barre anti-panique	ige L	,	2 3 228 278	6 456 556	3
8.21	Porte étanche de type SP 250 avec contrôle d'accés sécurise par badge et code d'accès de 1,00 x 2,40 m	é U		3 2 384 062	7 152 186	
8.22	Porte étanche de type SP 130 avec contrôle d'accés sécurisé par badge de 1,00 x 2,40 m	U		8 2 247 584	17 980 672	
	Sous total 8			E STREET, CHARLES		C ONE HE SEE
IX I	BADIGEON PEINTURE	District St	2 2 3 2			49 082
9.1	Badigeon à la chaux pour imprégnation	- m2	0.404.0	-		
92 F	Peinture vinylique sur enduits liese eur mure du ball	m ²	2 181,8	500	1 090 900	
	conférence, secrétariat, laboratoire et toilettes Peinture glycérophtalique sur mur du magasin et da la salle de	m ²	2 181,8	2 000	4 363 600	
8.3 ra	angement	m²	116,	1 200	139 800	
9.4 P	einture glycérophtalique sur mur extérieur avec joints tirés	m²	205,3	1 200	246 360	
9.5 Pe	einture glycérophtalique lessivable sur mur des circulations	m²	541,9	1 500	812 850	
0.6 me	einture époxy y compris toutes sujétions sur menuiseries étalliques	m²	5,76			
.7 Ve	ernis sur menuiseries bois	m²		. 555	8 640	
So	us total 9	AND THE REAL PROPERTY.	30,528	3 000	91 584	
	AMBRE FROIDE	5500000				6 753 73
		m3	10,97	90 000	987 300	
	rmiture et pose de polystyrène de 15 cm pour isolation rmique au niveau de la chambre froide	m²	73,15	5 000	365 750	
toute	te pivotante isotherme avec hublot (petite ouverture ronde) y apris thermomètre indiquant la t° de la chambre froide et es sujétions	U	2	1 800 000	3 600 000	
Sous	s total 10		Burna de la	A SHARE WAY		
AUT		ARRESTS OF		9. 10. 10.		4 953 050
Plaqu	ues signalétiques et pictogramme	FF				
E 10877860	total 11	FF	1	500 000	500 000	
The state of						500 000
LHTR	41,		THE PE		You	205 875 701
	Carrier Sun State Shall see that se					37 057 626
TTCR	K+1	9501000000	SECTION AND DESIGNATION OF THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TWO IS			

Lomé, le 08 Mai 2017 Le Directeur Général,

ral, Sine 19

3KT CONSTRUCTION 101 +278 32 54 18 84

KOUYASSA Kalika

19 54 NASE COMÉ 08 TOGO





Construction

BATIMENTS & TRAVAUX PUBLICS

Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@vahoo.fr

LOCAL TECHNIQUE



13

de



BATIMENTS & TRAVAUX PUBLICS

Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

Local technique





N°	DESIGNATION	255			3711	l			veur S	
I			U	Q	té	Prix Unit	aire	J. Marie	MONT	ANT
1.1	TRAVAUX PREPARATOIRES Implantation						Total Co.	Partie	THE	To
755000	Sous total 1		FF	1	1	450.00	-			
11	Jour total 1	WEEG.	250000	12000	- PERSON	150 00	0	150 00	00	
2.1	TERRASSEMENTS		and Story			国际	E-K		175	150
2.2	Fouilles en rigoles		m3		10.7					
-	Fouilles en puits		m3		18,7	1 500		28 05		
2.3	Remblai provenant des fouilles				2,59	1 500		3 88	5	
2.4	Rembiai en terre d'apport	-	m3		,66	500		5 330	0	
	Sous total 2	ALC: NO	m3	2	3,4	8 000		187 200		
111	MACONNERIE - BETON ARME	CORPUS RE-	7	antrude)	0		- Company		W - 52510	224
3.1	Deton de propreté dosé à 150 Kg/ 2	-	-							227
3.2	Detoil aime dosé à 350 Kg /m² nous accur	- 1	m3	(0,9	35 000		31 500	+	
	1-01000		m3	0	43	100 000			_	_
3.3	Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour longrine	_		0,	43	100 000		43 000		
911	octori arrile pour dallage		n3	1,8	89	100 000	1	189 000	+	
3.5	Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour aut la	n	n3	5,7	72	55 000		314 600	+	
	dans la londation	l n	13	0.0	20		+	774 000	-	
3.6	Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour poteaux	- "		0,2	9	100 000		29 000	1	
3.7	Date a soo kg mis pour poteaux	m	13	0,9	6	100 000	1	96 000	+	_
3.8 E	Béton armé dosé à 350 Kg / m3 pour chaînag	e m	3	1,8		100 000		89 000	+	_
3.0 E	Béton armé dosé à 350 Kg /m3 pour poutres	m	2	0.0	+		-	000		
30 1	eton arme dose à 350 kg/m² nous sont il	1111	9	0,8	4	100 000	3	34 000		
e	t table de compression	m3	3	7,05	1	000 000				
.10 H	lourdis en corps creux d'épaisseur 15 cm	m2	,	7,05				5 000		
11 B	éton armé dosé à 350 kg/m3 pour rous			7,00		15 000	10	5 750		
d'a	accès accès	m3		3,82	4	00.000				_
12 M	ur de fondation	-	-	0,02	- 1	00 000	382	2 000		
1410	ur de fondation en agglomérés pleins de 20	m ²		28,33	9	7.000				_
		-	-	20,00		7 000	198	310		
. O INTO	r en agglomérés creux de 20	m ²	1 .	119,36		0.500				
4 For	urniture of a control of the control			119,30		6 500	775	840		
1.00	urniture et pose de claustra	m ²	1	12,71		0.000		-		
Sou	us total 3			12,71		6 500	82	615		
RE	VETEMENTS	465	E STAR			1	157275	356000 A	2 000	
End	duits verticaux sur mur	-					Color Tele	0.000000	3 225	615
End	luits horizontaux sous dalle	m²	2	67,06	1	800	480	700		
Cha	pe bouchardée au sol	m ²		7,05		000		100		
Sou	s total 4	m²		52,01		000				
	DIGEON PEINTURE	11. 10.250	Total State of	Zinsie		-backer a see	156 (030		
Pein	ture alvoérante li				10000	AND DESCRIPTIONS	Miles Company	and the	650	838
SOLIS	ture glycérophtalique lessivable sur mur et					_				
0000	dalle	m²	27	4,11	2	000	548 2	20		
men	ture époxy y compris toutes sujétions sur uiseries métalliques		100							
0-	socies metalliques	m²	2	1,05	2	000	42 1	00		
DAILS	INPLY		Bill 2000 Comment				16. 11	00		
AANA	WINIV				13.00		100	Stell Line	590 3	20
DOWN	JISERIE METALLIQUE			200101-0-17-0	ried	THE RESERVE	MEDICAL DEL	GENERAL STREET	0000	20
	iture et pose de grillage métallique anti		1/2/10							
	es de protection sur claustrés	m ²	12	2,71	50	000	63 55	0 1		1



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

6.2	Fourniture et pose de porte métallique de 4,50x2,20 m	U	Τ.	450 000	150	T
6.3	Four-it	U	1		450 000	
6.4	Fourniture et pose de porte métallique de 1,70x2,10 m	U	-	300 000	300 000	
100	Sous-total 6		1 In a China Company	150 000	150 000	
VII	TOITURE	100000000000000000000000000000000000000	PROPERTY OF THE PARTY OF THE PA	The residence	The said the	963 550
	Toiture en bac alu 7/10è sur ferme métallique pour la protection de la dalle y compris toutes sujétions	m²	97,3	9 000	875 700	
	Fourniture et pose de ferme en tuyau galvanisé 80	U	6	500 000	3 000 000	
	Sous total 7	A PROPERTY	SPATE SELECTION OF THE PARTY OF	N. PLACE TO LICENSES		
SHIP	TOTAL HT DU LOCAL TECHNIQUE	1366-400			。一个hat Land	3 875 700
	TVA					9 680 488
						1 742 488
	TOTAL TTC DU LOCAL TECHNIQUE	1		Street Lang		11 422 976

Lomé, le 08 Mai 2017

Le Directeur Général,

KOUYASSA Kalika

DA SP SALE Lone DE TOGO

DAT CONSTRUCTION

ENREGISTRE A LOME (TOGO)

COMMISSARIAT DES IMPÔTS Q

RECU: Cinq Mille (5.000) France

Le Receveur

AKPA Y. D. M. Enavatiwo Acent Senior de L' Enregistrement



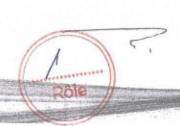




Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél: (228) 22 54 18 84 Cél: (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

PARKING







61c



Siège Agoè Logopé non loin du CEG Kossigan, BP 8446 Lomé Tél : (228) 22 54 18 84 Cél : (228) 90 20 34 99 / 99 59 36 69 E-mail: bktc2007@yahoo.fr

Parking





	N°	The state of the s			1	1224		Lan	
		DESIGNATION		U	Qt	é	Prix Unitair		Montant
\vdash	1	TERRASSEMENTS		-		1200	105	Parti	
-	1.1	Décapage de la terre végétale pour voie de circulation véhicules ,parkings et espace ve compris évacuation des produits Remblais en sable silteux y compris	e ert y	m²	76	7,78	1 000	767 7	
_	1.2	Compactage		m3	464	1,51	9.000	-	
So	us tota		7007 H. Law		100	,01	8 000	3 716 0	80
L	11	MACONNERIES - BETONS - BETONS ARMES	T			T			4 483
2	2.1	Fourniture et pose de pavés auto bloquants d'épaisseur 8 cm sur voies de circulation et parking pour véhicules y compris lit de sable Béton armé pour véhicules y compris lit de sable		n²	846	44	9 000	7 617 96	0
_		métalliques		13		12	90 000	4.000	
2	.3	Fourniture et pose de bordures T2	-	.		-	30 000	1 080 000)
		Fourniture et pose de bac à flaure	m	11	1	16	11 000	1 276 000)
2.		compris les fleurs	U			2	100 000	200 000	
ous	total	2	45 1000	100	SERVICE TO	10.00			
111	E	SPACES VERTS	193160	arsing				是 读一	10 173 96
3.1	E	ngazonnement du patio et décoration en bloc e granite	c FF	+		-			
ous 1	total 3		ENER V			1 1	500 000	1 500 000	
IV	CI	HARPENTE ET COUVERTURE PARKINGS		T	Sea.	I			1 500 000
4.1	Fo mé	urniture et pose d'un ensemble de poteaux stallique et ferme en tuyau galvanisé 50/60	U		12	2	50 000	3 000 000	
4.2	For	urniture et pose de bac alu 7/10è sur nnes en tuyau galanisé 26/34	m2	1	205,19				
is to	tal 4	The second second of reserve	TORAL!	144	Cast Maddis		0 000	2 051 900	
V	autr	es				SH			5 051 900
5.1	Plac	ques signalétiques et pictogramme							
s tot	al 5	a a a a a a a a a a a a a a a a a a a	FF	San Carlo	1	40	0000	400 000	
			1	Bire				THE PERSON	400 000
A STATE	TOT	AL HT VRD		10-51	S Designation of the				
160	TVA		DATE RESIDENCE OF		A STATE OF THE PARTY OF THE PAR				21 609 720
				學院					3 889 750
	TOTA	ALTIC VRD	NESSUE SE	O STATE OF	START OF	Contract of the Contract of th			
			Secretary St.	10 581		100	DEED TOTAL		25 499 470

Lomé, le 08 Mai 2017

Le Directeur Général,

THE 5778 H 14 18 84 38-445 Le 36 08 TOGO

KOUYASSA Kalika

Le Cahier des Clauses administratives générales





A. Généralités

- 1. Champ d'application
- 1.1 Les présentes Clauses administratives générales s'appliquent à tous les marchés de travaux qui sont en tout ou en partie financés par la Banque définie à l'Article 2.1 du CCAG et à tout autre marché qui y fait expressément référence. Elles remplacent et annulent les Cahiers des Clauses administratives générales applicables, le cas échéant, en vertu de la réglementation en vigueur.

Il ne peut y être dérogé qu'à la condition que les articles, paragraphes et alinéas auxquels il est dérogé soient expressément indiqués ou récapitulés dans le Cahier des Clauses administratives particulières.

Définitions, interprétation

2.1 Définitions

Au sens du présent document :

"Marché" désigne l'ensemble des droits et obligations souscrits par les parties au titre de la réalisation des travaux. Les documents et pièces contractuelles sont énumérés à l'Article 4.2. Du CCAG.

"Montant du Marché" désigne la somme des prix de base définis au paragraphe 13.1.1 du CCAG.

"Maître de l'Ouvrage" désigne la division administrative, l'entité ou la personne morale pour le compte de laquelle les travaux sont exécutés et dont l'identification complète figure au Cahier des Clauses administratives particulières.

"Chef de Projet" désigne le représentant légal du Maître de l'Ouvrage au cours de l'exécution du Marché.

"Maître d'Œuvre" désigne la personne physique ou morale qui, pour sa compétence technique, est chargée par le Maître de l'Ouvrage de diriger et de contrôler l'exécution des travaux et de proposer leur réception et leur règlement ; si le Maître d'Œuvre est une personne morale, il désigne également la personne physique qui a seule qualité pour le représenter, notamment pour signer les ordres de service.

"Entrepreneur" désigne la personne morale dont l'offre a été acceptée par le Maître de l'ouvrage.

La Banque » désigne l'institution financière multilatérale, visée au Cahier des Clauses Administratives Particulières, qui apporte son concours (don, crédit ou prêt) au Maître de l'Ouvrage pour le financement des travaux du Marché.

"Site" désigne l'ensemble des terrains sur lesquels seront réalisés les travaux et les ouvrages ainsi que l'ensemble des terrains nécessaires aux installations de chantier et comprenant les voies d'accès spéciales ainsi que tous autres lieux spécifiquement désignés dans le Marché.

"Cahier des Clauses administratives particulières" (CCAP) signifie le document établi par le Maître de l'Ouvrage faisant partie du Dossier d'Appel d'Offres, modifié en tant que de besoin et inclus dans les pièces constitutives du Marché ; il est référé ci-après sous le nom de CCAP et comprend :

- a) les modifications au présent Cahier des Clauses administratives générales (CCAG);
- b) les dispositions contractuelles spécifiques à chaque Marché.

"Ordre de service" signifie toute instruction écrite donnée par le Maître d'Œuvre à l'Entrepreneur concernant l'exécution du Marché.







"Sous-traitant" désigne la ou les personnes morales chargées par l'Entrepreneur de réaliser une partie des travaux.

"Conciliateur" désigne la personne nommée conjointement par le Maître de l'Ouvrage et l'Entrepreneur pour exercer les fonctions décrites à l'Article 50 du CCAG. Son nom est mentionné dans l'Acte d'engagement.

2.2. Interprétation

- 2.2.1 Les titres et sous-titres du présent Cahier sont exclusivement destinés à en faciliter l'usage mais ne possèdent aucune valeur contractuelle.
- 2.2.2 Les mots désignant des personnes ou les parties peuvent englober également des sociétés, entreprises et toute organisation ou groupement ayant une personnalité juridique.
- 2.2.3 Les mots comportant le singulier seulement doivent également s'entendre au pluriel et réciproquement selon le contexte.

Intervenants au Marché

3.1 Désignation des Intervenants

- 3.1.1 Le CCAP désigne le Maître de l'Ouvrage, le Chef de Projet et le Maître d'Œuvre.
- 3.1.2 La soumission de l'Entrepreneur (ci-après la « Soumission ») comprend toutes les indications nécessaires ou utiles à l'identification de l'Entrepreneur et de son ou ses représentants légaux.

3.2 Entrepreneurs groupés

- 3.2.1 Au sens du présent document, des Entrepreneurs sont considérés comme groupés s'ils ont souscrit un Acte d'engagement unique.
- 3.2.2 Les Entrepreneurs groupés sont toujours solidaires : dès lors, chacun d'entre eux est engagé pour la totalité du Marché et doit pallier une éventuelle défaillance de ses partenaires. L'un d'entre eux, désigné dans l'Acte d'engagement comme mandataire commun, représente l'ensemble des Entrepreneurs, vis-à-vis du Maître de l'Ouvrage, du Chef de Projet et du Maître d'Œuvre, pour l'exécution du Marché.

3.3 Cession, délégation, sous-traitance

- 3.3.1 Sauf accord préalable du Maître de l'Ouvrage, l'Entrepreneur ne peut en aucun cas céder ou déléguer tout ou partie du Marché, à l'exception d'une cession ou délégation aux assureurs de l'Entrepreneur (dans le cas où les assureurs ont dégagé l'Entrepreneur de toute perte en responsabilité) de son droit à obtenir réparation de la part d'une partie responsable.
- 3.3.2 L'Entrepreneur ne peut sous-traiter l'intégralité de son Marché. Il peut, toutefois, sous-traiter l'exécution de certaines parties de son Marché à condition d'avoir obtenu l'accord préalable du Maître de l'Ouvrage, laquelle est réputée obtenue pour tout sous-traitant désigné dans le Marché et, lorsque la sous-traitance projetée est supérieure à dix (10) pour cent du Montant du Marché, des autorités dont l'approbation est nécessaire à l'entrée en vigueur du Marché. Dans tous les cas, l'Entrepreneur reste pleinement responsable des actes, défaillances et négligences des sous-traitants, de leurs représentants, employés ou ouvriers aussi pleinement que s'il s'agissait de ses propres actes, défaillances ou négligences ou de ceux de ses propres représentants, employés ou ouvriers.







- 3.3.3 Les sous-traitants ne peuvent être acceptés que s'ils ont justifié avoir contracté les assurances garantissant pleinement leur responsabilité conformément à l'Article 6 du CCAG.
- 3.3.4 Dès que l'acceptation et l'agrément ont été obtenus, l'Entrepreneur fait connaître au Chef de Projet le nom de la personne physique qualifiée pour représenter le sous-traitant et le domicile élu par ce dernier à proximité des travaux.
- 3.3.5 Le recours à la sous-traitance sans acceptation préalable du sous-traitant par le Maître de l'Ouvrage expose l'Entrepreneur à l'application des mesures prévues à l'Article 49 du CCAG.
- 3.4 Représentant de l'Entrepreneur

Dès l'entrée en vigueur du Marché, l'Entrepreneur confirme l'identité de son représentant, c'està-dire de la personne physique qui le représente vis-à-vis du Maître d'Œuvre, du Chef de Projet et du Maître de l'Ouvrage pour tout ce qui concerne l'exécution du Marché; cette personne, chargée de la conduite des travaux, doit disposer de pouvoirs suffisants pour prendre sans délai les décisions nécessaires. A défaut d'une telle désignation, l'Entrepreneur, ou son représentant légal, est réputé personnellement chargé de la conduite des travaux.

- 3.5 Domicile de l'Entrepreneur
 - 3.5.1 L'Entrepreneur est tenu d'élire domicile à proximité des travaux et de faire connaître l'adresse de ce domicile au Chef de Projet, au Maître d'Œuvre et au Maître de l'Ouvrage. Faute par lui d'avoir satisfait à cette obligation dans un délai de quinze (15) jours à dater de la notification du Marché, toutes les notifications qui se rapportent au Marché seront valables lorsqu'elles ont été faites à l'adresse du site principal des travaux.
 - 3.5.2 Après la réception provisoire des travaux, l'Entrepreneur est relevé de l'obligation indiquée à l'alinéa qui précède ; toute notification lui est alors valablement faite au domicile ou au siège social mentionné dans l'Acte d'engagement.
- 3.6 Modification de l'entreprise

L'Entrepreneur est tenu de notifier immédiatement au Chef de Projet les modifications à son entreprise survenant au cours de l'exécution du Marché, qui se rapportent :

- a) aux personnes ayant le pouvoir d'engager l'entreprise ;
- b) à la forme de l'entreprise ;
- à la raison sociale de l'entreprise ou à sa dénomination ;
- d) à l'adresse du siège de l'entreprise ;
- e) au capital social de l'entreprise ;

et, généralement, toutes les modifications importantes relatives au fonctionnement de l'entreprise.

Pièces contractuelles

4.1 Langue

Rôle

Les documents contractuels sont rédigés en la langue spécifiée dans le CCAP. La correspondance, les instructions et les ordres de services devront être rédigés ou donnés dans cette langue.

4.2 Pièces constitutives du Marché - Ordre de priorité

Les pièces contractuelles constituant le Marché comprennent :



- a) la Lettre de marché et l'Acte d'engagement dûment signés ;
- b) la Soumission et ses annexes ;
- c) le Cahier des Clauses administratives particulières ;
- d) les spécifications ou conditions techniques particulières contenant la description et les caractéristiques des ouvrages telles que stipulées dans les Spécifications techniques;
 - les documents tels que plans, notes de calculs, cahier des sondages, dossier géotechnique lorsque ces pièces sont mentionnées dans le CCAP;
 - le Bordereau des prix unitaires ou la série de prix qui en tient lieu ainsi que, le cas échéant, l'état des prix forfaitaires si le Marché en prévoit ;
- g) le Détail quantitatif et estimatif, sous réserve de la même exception que ci-dessus ;
- la décomposition des prix forfaitaires et les sous détails de prix unitaires, lorsque ces pièces sont mentionnées comme pièces contractuelles dans le CCAP;
- i) le Cahier des Clauses administratives générales ; et
- j) les spécifications techniques générales applicables aux prestations faisant l'objet du Marché telles que stipulées dans les Spécifications techniques ainsi que tout autre document du même type visé au CCAP.

En cas de contradiction entre les pièces constitutives du Marché, ces pièces prévalent dans l'ordre où elles sont énumérées ci-dessus.

4.3 Pièces contractuelles postérieures à la conclusion du Marché

Après sa conclusion, le Marché n'est susceptible d'être modifié que par la conclusion d'avenants écrits soumis à la même procédure que celle du Marché. Par modification au sens du présent paragraphe, on entend un changement qui ne découle pas de la mise en œuvre des termes du Marché ou de la réglementation en vigueur dont le changement est, le cas échéant, pris en compte dans les conditions prévues à l'Article 51.3 du CCAG.

- 4.4 Plans et documents fournis par le Maître de l'Ouvrage
 - 4.4.1 Deux (2) exemplaires des plans préparés par le Maître de l'Ouvrage ou le Maître d'Œuvre sont fournis à l'Entrepreneur gratuitement. L'Entrepreneur est chargé de reproduire à ses propres frais tout autre exemplaire dont il peut avoir besoin. Sauf dans les cas où cela s'avère strictement nécessaire pour l'exécution du Marché, les plans, les spécifications et tous autres documents fournis par le Maître de l'Ouvrage ou le Maître d'Œuvre ne devront pas, sans l'accord du Chef de Projet, être utilisés ou communiqués à des tiers par l'Entrepreneur. Lors de la réception provisoire, l'Entrepreneur rendra au Chef de Projet tous les plans qui lui ont été fournis dans le cadre du Marché.
 - 4.4.2 L'Entrepreneur fournira au Maître d'Œuvre trois (3) exemplaires dont un (1) sur calque, ou électroniquement reproductible, selon le cas, de tous les plans et autres documents dont la réalisation est à sa charge au titre du Marché ainsi qu'un (1) exemplaire reproductible de tout document dont la reproduction par photocopie ne peut pas être d'aussi bonne qualité que l'original.
 - 4.4.3 Un (1) exemplaire des plans, fourni à l'Entrepreneur ou réalisé par lui dans les conditions prévues aux alinéas 4.1 et 4.2 du présent Article sera conservé par l'Entrepreneur sur le chantier afin d'être contrôlé et utilisé par le Maître d'Œuvre.
 - 4.4.4 L'Entrepreneur est tenu d'avertir le Maître d'Œuvre par écrit, avec copie au Chef de Projet, chaque fois que le programme ou le calendrier d'exécution des travaux est susceptible d'être retardé ou interrompu si le Maître d'Œuvre ou le Chef de Projet ne délivre pas dans



un délai raisonnable un plan, un ordre de service ou toute autre instruction nécessaire à l'exécution des Travaux qu'il est tenu de transmettre à l'Entrepreneur. La notification de l'Entrepreneur doit préciser les caractéristiques des documents requis et les dates de remise de ces documents.

4.4.5 Dans le cas où des retards du Maître de l'Ouvrage ou du Maître d'Œuvre dans la remise ou l'approbation des plans ou la délivrance d' un ordre de service ou de toute autre instruction portent préjudice à l'Entrepreneur, ce dernier aura droit à réparation de ce préjudice sauf dans le cas où ces retards sont eux-mêmes causés par une défaillance de l'Entrepreneur dans la remise au Maître d'Œuvre ou au Maître de l'Ouvrage d'informations, plans ou documents qu'il est tenu de lui fournir.

Obligations générales

5.1 Adéquation de l'Offre

- 5.1.1 L'Entrepreneur est réputé avoir remis une offre complète basée sur des prix unitaires ainsi que des prix forfaitaires si le Marché en prévoit, qui sont, sauf dispositions contraires du Marché, réputés couvrir l'ensemble de ses obligations au titre du Marché et des sujétions nécessaires à la bonne et complète exécution des travaux et à la réparation des vices de construction ou reprise des malfaçons, plus amplement décrite à l'Article 10.1 du CCAG.
- 5.1.2 L'Entrepreneur est réputé avoir inspecté et examiné le site et ses environs et avoir pris connaissance et analysé les données disponibles s'y rapportant avant de remettre son offre, notamment en ce qui concerne :
 - a) la topographie du site et la nature du chantier, y compris les conditions du sous-sol
 ;
 - b) , les conditions hydrologiques et climatiques ;
 - c) l'étendue et la nature des travaux et des matériaux nécessaires à la réalisation des travaux et à la réparation des vices de construction ou reprise des malfaçons;
 - d) les moyens d'accès au Site et les installations matérielles dont il peut avoir besoin.

En règle générale, il est considéré avoir obtenu toutes les informations nécessaires relatives aux risques, aléas et à tout élément susceptible d'affecter ou d'influer sur son Offre, en l'absence d'une disposition contraire dans les Spécifications techniques.



L'Entrepreneur doit entreprendre les études d'exécution, dans les limites des dispositions du Marché, l'exécution complète des travaux et doit remédier aux désordres ou malfaçons, conformément aux dispositions du Marché. L'Entrepreneur doit diriger les travaux, fournir la main-d'œuvre, les matériaux, le matériel, les équipements, ainsi que les ouvrages provisoires requis pour l'exécution et l'achèvement des travaux et la reprise des désordres et malfaçons.

5.3 Respect des lois et règlements

L'Entrepreneur doit se conformer en tous points aux dispositions de la réglementation en vigueur ayant trait à l'exécution des travaux et à la reprise des malfaçons.

5.4 Confidentialité

L'Entrepreneur est tenu à une obligation de confidentialité en ce qui concerne le Marché et les pièces contractuelles qui s'y rapportent. Cette même obligation s'applique à toute information, de quelque nature que ce soit, qui ne soit pas déjà rendue publique, dont lui-même, son personnel et ses sous-traitants auraient pu prendre connaissance à l'occasion de la réalisation du Marché. Il ne pourra en aucun cas publier ou révéler de telles informations sans avoir







obtenu l'ascord égrit et préalable du Chef de Projet, et seulement dans les limites strictement nécessaires à la bonne exécution du Marché.

5.5 Procédés et méthodes de construction

L'Entrepreneur est entièrement responsable de l'adéquation, de la stabilité et de la sécurité de tous les procédés et méthodes de construction employées pour la réalisation des ouvrages.

5.6 Convocation de l'Entrepreneur - Rendez-vous de chantier

L'Entrepreneur ou son représentant se rend dans les bureaux du Maître d'Œuvre ou sur les chantiers toutes les fois qu'il en est requis : il est accompagné, s'il y a lieu, de ses sous-traitants. En cas d'Entrepreneurs groupés, l'obligation qui précède s'applique au mandataire commun ; il peut être accompagné, s'il y a lieu, des autres entrepreneurs et sous-traitants.

5.7 Ordres de service

- 5.7.1 Les ordres de service sont écrits ; ils sont signés par le Maître d'Œuvre, datés et numérotés. Ils sont adressés par courrier, remise en main propre, en deux (2) exemplaires ou par courrier électronique conformément aux dispositions du CCAP à l'Entrepreneur ; celui-ci renvoie immédiatement au Maître d'Œuvre l'un des deux exemplaires (le cas échéant) après l'avoir signé et y avoir porté la date à laquelle il l'a reçu. Le premier ordre de service est transmis à l'Entrepreneur le jour de l'entrée en vigueur du Marché.
- 5.7.2 Lorsque l'Entrepreneur estime que les prescriptions d'un ordre de service appellent des réserves de sa part, il doit, sous peine de forclusion, les présenter par écrit au Maître d'Œuvre dans un délai de quinze (15) jours calculé dans les conditions prévues à l'Article 7 du CCAG. A l'exception des cas prévus à l'Article 14.1 du CCAG, l'Entrepreneur se conforme strictement aux ordres de service qui lui sont notifiés, qu'ils aient ou non fait l'objet de réserves de sa part.
- 5.7.3 Les ordres de service relatifs à des travaux sous-traités sont adressés à l'Entrepreneur qui a, seul, qualité pour présenter des réserves.
- 5.7.4 En cas d'Entrepreneurs groupés, les ordres de services sont adressés au mandataire commun qui a, seul, qualité pour présenter des réserves.
- 5.8 Arrangements financiers du Maître de l'Ouvrage et estimations trimestrielles des engagements correspondants
 - 5.8.1 Le Maître de l'Ouvrage fournira à l'Entrepreneur, avant la Date d'entrée en vigueur définie à l'Article 52.1 du CCAG et, par la suite, dans les 30 jours suivant la réception de toute demande de l'Entrepreneur à cet effet, les éléments justifiant que le Maître de l'Ouvrage a mis en place, maintenu et/ou adapté les arrangements financiers lui permettant de payer ponctuellement les sommes dues à l'Entrepreneur au titre du Marché, telles que raisonnablement évaluées à la date en cause en tenant compte, le cas échéant, de l'impact des révisions de prix, des travaux non prévus, modificatifs ou supplémentaires et des circonstances imprévues.

Le Maître de l'Ouvrage n'apportera pas de modifications limitant ces arrangements financiers sans en avoir préalablement informé l'Entrepreneur par écrit de manière détaillée.

En outre, si la Banque a notifié au Maître de l'Ouvrage (ou au donataire ou emprunteur ayant rétrocédé au Maître de l'Ouvrage le bénéfice du concours de la Banque) la suspension de ses décaissements au titre du Marché, le Maître de l'Ouvrage notifiera à l'Entrepreneur cette suspension en précisant ses modalités (notamment les dates de réception et d'effet de la notification de la Banque), avec copie au Maître d'Œuvre, dans les 7 jours suivant la réception de la notification de la Banque par le donataire ou





l'emprunteur. Si des arrangements financiers de remplacement, équivalents à ceux de la Banque, peuvent être dûment mis en place par le Maître de l'Ouvrage dans les 60 jours d'émission de la notification de la Banque, pour lui permettre d'assurer le paiement effectif des sommes revenant à l'Entrepreneur à compter de l'expiration de ce délai, le Maître de l'Ouvrage informera préalablement l'Entrepreneur, par écrit et de manière détaillée, de ces nouveaux arrangements.

Dans le cas contraire, le Maître de l'Ouvrage proposera à l'Entrepreneur, avant l'expiration de la moitié du délai précité, de négocier les modalités de la diminution ou du ralentissement ou de l'interruption des travaux, comme il sera le plus approprié.

- 5.8.2 L'Entrepreneur doit, dans le délai stipulé au CCAP, fournir au Maître d'Œuvre une estimation trimestrielle détaillée des engagements financiers du Maître de l'Ouvrage comportant tous les paiements auxquels l'Entrepreneur aura droit au titre du Marché. Il s'engage, en outre, à fournir au Maître d'Œuvre, sur simple demande de celui-ci des estimations révisées de ces engagements.
- 5.9 Personnel de l'Entrepreneur

L'Entrepreneur emploiera sur le site, en vue de l'exécution des travaux et de la reprise des malfaçons :

- 5.9.1 uniquement des techniciens compétents et expérimentés dans leurs spécialités respectives ainsi que les contremaîtres et chefs d'équipe capables d'assurer la bonne surveillance des travaux,
- 5.9.2 une main-d'œuvre qualifiée, semi qualifiée et non qualifiée permettant la bonne réalisation de toutes ses obligations dans le cadre du Marché et dans le strict respect des délais d'exécution.
- 5.10 Sécurité des personnes et des biens et protection de l'environnement

L'Entrepreneur doit, pendant le délai d'exécution des ouvrages et la période de garantie :

- 5.10.1 assurer la sécurité des personnes autorisées à être présentes sur le Site et maintenir ce dernier et les ouvrages (tant que ceux-ci ne sont pas réceptionnés ou occupés par le Maître de l'Ouvrage) en bon état, de manière à éviter tous risques pour les personnes,
- 5.10.2 fournir et entretenir à ses propres frais tous dispositifs d'éclairage, protection, clôture, alarme et gardiennage aux moments et aux endroits nécessaires ou requis par le Maître d'Œuvre, par toute autorité dûment constituée pour assurer, conformément à la réglementation en vigueur, la protection des travaux ou la sécurité et la commodité du public,
- 5.10.3 prendre toutes les mesures nécessaires pour protéger l'environnement tant sur le site qu'en dehors et pour éviter tous dégâts ou dommages aux personnes ou propriétés publiques ou autres qui résulteraient de la pollution, du bruit ou autres inconvénients résultant des méthodes mises en œuvre pour la réalisation des travaux.
- 5.11 Facilités et accès accordés aux autres entrepreneurs
 - 5.11.1 L'Entrepreneur doit permettre l'accès au Site, pour l'exécution des obligations qui leur incombent :
 - a) aux autres entrepreneurs employés par le Maître de l'Ouvrage et à leur personnel,



- au personnel du Maître de l'Ouvrage ou relevant d'une autre autorité et désigné par le Maître de l'Ouvrage.
- 5.11.2 Dans le cas où, en application de l'alinéa 5.11.1 ci-dessus, l'Entrepreneur est invité par ordre de service :
 - à mettre à la disposition des autres entrepreneurs, du Maître d'Œuvre ou des tiers, des routes ou voies dont l'entretien est à la charge de l'Entrepreneur,
 - à permettre à ces personnes d'utiliser les ouvrages provisoires ou l'équipement de l'Entrepreneur sur le Site,
 - a leur fournir d'autres services,

de telles prestations seront assimilées à des ouvrages non prévus qui seront régis par les dispositions figurant à l'Article 14 ci-après.

5.12 Inspections et audit conduits par la Banque mondiale

L'Entrepreneur autorisera et s'assurera que ses sous-traitants autoriseront la Banque et/ou les personnes qu'elle désignera à inspecter le Site et à examiner les documents et pièces comptables relatives à la soumission de l'Offre et à l'exécution du Marché et à les faire vérifier par des auditeurs nommés par la Banque. Les dispositions de l'alinéa 49.6 du CCAG constitue une manœuvre passible de sanctions imposées par la Banque et éventuellement de résiliation (ainsi que de décision d'exclusion de participation à tout marché financé par la Banque conformément aux procédures de sanctions applicables) sont rappelées à l'attention de l'Entrepreneur.





6. Garanties de bonne exécution et de parfait achèvement - Retenue de garantie - Responsabilit é - Assurances

FRANCS

FRANCS

- 6.1 Garantie de bonne exécution, de parfait achèvement, et de restitution d'avance
 - 6.1.1 L'Entrepreneur est tenu de fournir au Maître de l'Ouvrage une garantie bancaire de bonne exécution, conforme au modèle inclus dans le Dossier d'Appel d'Offres ou le Marché. Cette garantie sera transformée en Garantie de parfait achèvement pour la durée du délai de garantie.

La garantie est libellée dans la ou les monnaies dans lesquelles le Marché doit être payé et selon leurs proportions respectives ou dans une monnaie librement convertible acceptable au Maître de l'Ouvrage.

Cette garantie sera émise par une banque ou un organisme de caution qualifié sélectionné par l'Entrepreneur. Si la Garantie de bonne exécution est en forme de caution, cette dernière doit provenir d'un organisme de caution acceptable au Maître de l'Ouvrage. Un organisme de caution situé en dehors du Pays du Maître de l'Ouvrage devra avoir un correspondant dans le Pays du Maître de l'Ouvrage. L'Entrepreneur devra être autorisé à soumettre des garanties bancaires directement émises par la banque de son choix située dans tout pays éligible.

En cas de prélèvement sur la garantie, pour quelque motif que ce soit, l'Entrepreneur doit aussitôt la reconstituer.

Le montant de la garantie de bonne exécution sera égal à un pourcentage du montant du Marché indiqué dans le CCAP mais qui ne pourra être inférieur à cinq (5) pour cent du Montant du Marché. Elle entrera en vigueur lors de l'entrée en vigueur du Marché.

Le montant de la garantie de bonne exécution sera réduit de moitié lors de la réception provisoire et deviendra la Garantie de parfait achèvement. La Garantie de parfait achèvement sera caduque de plein droit à la date de la réception définitive sauf dans le cas prévu à l'Article 42.2 du CCAG.

6.1.2 L'Entrepreneur fournira, en outre, au Maître de l'Ouvrage une garantie de restitution d'avance, conforme au modèle inclus dans le Dossier d'Appel d'Offres ou le Marché. Le montant de cette garantie sera égal au montant de l'avance forfaitaire et se réduira automatiquement et à due concurrence, au fur et à mesure de l'imputation de l'avance sur les acomptes. La garantie de restitution d'avance sera caduque de plein droit le jour de l'imputation de la dernière partie de l'avance sur un acompte contractuel.

6.2 Retenue de garantie

- 6.2.1 Une retenue de garantie sera prélevée, par ailleurs, sur tous les montants à régler à l'Entrepreneur ; elle sera égale à un pourcentage indiqué dans le CCAP mais qui ne pourra être supérieur à dix (10) pour cent du Montant du Marché.
- 6.2.2 Les montants retenus seront libérés pour moitié lors de la réception provisoire. Le solde sera libéré dans les mêmes conditions que celles prévues pour la Garantie de parfait achèvement. Dans tous les cas, le montant cumulé de la Garantie de parfait achèvement et de la Retenue de garantie telle que réduite lors de la réception provisoire ne dépassera pas 5% du Montant du Marché.
- 6.2.3 Le remplacement du solde par une garantie bancaire s'effectuera de plein droit à la demande de l'Entrepreneur à la date où la Réception provisoire sera prononcée.

6.3 Responsabilité - Assurances

6.3.1 Nonobstant les obligations d'assurances imposées ci-après, l'Entrepreneur est et demeure seul responsable et garantit le Maître de l'Ouvrage et le Maître d'Œuvre contre toute réclamation émanant de tiers, pour la réparation de préjudices de toute nature, ou





de lésions corporelles survenus à raison de la réalisation du présent Marché par l'Entrepreneur, ses sous-traitants et leurs employés.

L'Entrepreneur est tenu de souscrire au minimum les assurances figurant aux paragraphes 3.2 à 3.5 du présent Article et pour les montants minima spécifiés au CCAP.

6.3.2 Assurance des risques causés à des tiers

L'Entrepreneur souscrira une assurance de responsabilité civile couvrant les dommages corporels et matériels pouvant être causés à des tiers à raison de l'exécution des travaux ainsi que pendant le délai de garantie. La police d'assurance doit spécifier que le personnel du Maître de l'Ouvrage, du Maître d'Œuvre ainsi que celui d'autres entreprises se trouvant sur le chantier sont considérés comme des tiers au titre de cette assurance, qui doit être illimitée pour les dommages corporels.

6.3.3 Assurance des accidents du travail

L'Entrepreneur souscrira, en conformité avec la réglementation applicable, les assurances nécessaires à cet effet. Il veillera à ce que ses sous-traitants agissent de même. Il garantit le Maître de l'Ouvrage, le Maître d'Œuvre contre tous recours que son personnel ou celui de ses sous-traitants pourrait exercer à cet égard. Pour son personnel permanent expatrié, le cas échéant, l'Entrepreneur se conformera en outre à la législation et la réglementation applicable du pays d'origine.

6.3.4 Assurance couvrant les risques de chantier

L'Entrepreneur souscrira une assurance "Tous risques chantier" au bénéfice conjoint de lui-même, de ses sous-traitants, du Maître de l'Ouvrage et du Maître d'Œuvre. Cette assurance couvrira l'ensemble des dommages matériels auxquels peuvent être soumis les ouvrages objet du Marché, y compris les dommages dus à un vice ou à un défaut de conception, de plans, de matériaux de construction ou de mise en œuvre dont l'Entrepreneur est responsable au titre du Marché et les dommages dus à des événements naturels. Cette assurance couvrira également les dommages causés aux biens et propriétés existantes du Maître de l'Ouvrage.

6.3.5 Assurance de la responsabilité décennale

L'Entrepreneur souscrira une assurance couvrant intégralement sa responsabilité décennale, susceptible d'être mise en jeu à l'occasion de la réalisation du Marché.

6.3.6 Souscription et production des polices

Les assurances figurant aux paragraphes 3.2 à 3.4 du présent Article devront être présentées par l'Entrepreneur au Chef de Projet pour approbation puis souscrites par l'Entrepreneur avant tout commencement des travaux.

L'Entrepreneur souscrira l'assurance responsabilité décennale prévue au paragraphe 3.5 du présent Article, préalablement au commencement des travaux.

Toutes ces polices comporteront une disposition subordonnant leur résiliation à un avis notifié au préalable par la compagnie d'assurances au Maître de l'Ouvrage.

- Décompte de délais - Formes des notifications
- 7.1 Tout délai imparti dans le Marché au Maître de l'Ouvrage, au Chef de Projet, au Maître d'Œuvre ou à l'Entrepreneur commence à courir le lendemain du jour où s'est produit le fait qui sert de point de départ à ce délai.
- 7.2 Lorsque le délai est fixé en jours, il s'entend en jours de calendrier et il expire à la fin du dernier jour de la durée prévue.







Lorsque le délai est fixé en mois, il est compté de quantième à quantième. S'il n'existe pas de quantième correspondant dans le mois où se termine le délai, celui-ci expire à la fin du dernier jour de ce mois.

Lorsque le dernier jour d'un délai est un jour de repos hebdomadaire, férié ou chômé dans le pays du Maître de l'Ouvrage, le délai est prolongé jusqu'à la fin du premier jour ouvrable qui suit.

- 7.3 Lorsqu'un document doit être remis, dans un délai déterminé, par l'Entrepreneur au Maître de l'Ouvrage, au Chef de Projet ou au Maître d'Œuvre, ou réciproquement, ou encore lorsque la remise d'un document doit faire courir un délai, le document doit être remis au destinataire contre récépissé ou lui être adressé par lettre recommandée avec demande d'avis de réception. La date du récépissé ou de l'avis de réception constituera la date de remise de document.
- Propriété industrielle ou commerciale
- 8.1 Le Maître de l'Ouvrage garantit l'Entrepreneur contre toute revendication des tiers concernant les brevets, licences, dessins et modèles, marque de fabrique ou de commerce dont l'emploi lui est imposé par le Marché. Il appartient au Maître de l'Ouvrage d'obtenir dans ce cas, à ses frais, les cessions, licences ou autorisations nécessaires. Une copie des documents y afférents sera donnée à l'Entrepreneur. Ces documents ne pourront pas être utilisés ou communiqués à des tiers par l'Entrepreneur sans l'accord préalable et écrit du Maître de l'Ouvrage.
- 8.2 Sous réserve des dispositions figurant au précédent alinéa, l'Entrepreneur garantit le Maître de l'Ouvrage et le Maître d'Œuvre contre toute revendication des tiers concernant les brevets, licences, dessins et modèles, marques de fabrique ou de commerce et tous autres droits protégés relatifs aux équipements fournis par l'Entrepreneur ou ses sous-traitants, matériaux ou matériels utilisés pour ou en relation avec les travaux ou incorporés à ceux-ci ainsi que de tous dommages, intérêts, coûts, charges et frais de toute nature y afférents. Il appartient à l'Entrepreneur d'obtenir dans ce cas, à ses frais, toutes cessions, licences ou autorisations nécessaires permettant notamment au Maître de l'Ouvrage de procéder ou de faire procéder ultérieurement et par qui bon lui semble à toutes les réparations, modifications ou démolitions nécessaires. Une copie des documents y afférents sera donnée au Maître de l'Ouvrage. Ces documents ne pourront pas être utilisés ou communiqués à des tiers par le Maître de l'Ouvrage ou le Maître d'Œuvre sans l'accord écrit préalable de l'Entrepreneur (ou du sous-traitant en cause, avec copie à l'Entrepreneur).
- 8.3. Lorsqu'il s'agit de logiciels, il appartient à l'Entrepreneur d'obtenir les licences ou autorisations nécessaires à leur utilisation sur tout ordinateur présent sur le Site ou autres lieux prévus dans le Marché.
- Protection de la maind'œuvre et conditions de travail
- 9.1 Obligations générales et standards

L'Entrepreneur est encouragé, dans la mesure du possible, à recruter dans le pays du Maître de l'Ouvrage le personnel et la main-d'œuvre présentant les qualifications et l'expérience requises. En l'absence de dispositions contraires figurant au Marché, l'Entrepreneur sera responsable de la rémunération, de l'hébergement, du ravitaillement et du transport du personnel et de la main d'œuvre dans le strict respect de la réglementation en vigueur en se conformant, en particulier, à la réglementation du travail (notamment en ce qui concerne les horaires de travail et les jours de repos), à la réglementation sociale et à l'ensemble de la réglementation applicable en matière d'hygiène et de sécurité.

L'Entrepreneur ne doit recruter ni tenter de recruter le personnel et la main d'œuvre employés par le Maître de l'Ouvrage.

L'Entrepreneur devra se conformer à la législation du travail applicable à son Personnel, incluant la législation relative à l'embauche, la santé, la sécurité, la protection sociale, l'immigration et l'émigration, et devra lui accorder tous les droits qui en résultent. L'Entrepreneur devra exiger de son personnel que ce dernier se conforme au droit et à la règlementation applicable, y compris en matière de sécurité du travail.



156

Le Chef de Projet peut exiger le départ du chantier de toute personne employée par l'Entrepreneur faisant preuve d'incapacité ou coupable de négligences, imprudences répétées ou défaut de probité et, plus généralement, de toute personne employée par lui et dont l'action est contraire à la bonne exécution des travaux.

L'Entrepreneur supporte seul les conséquences dommageables des fraudes ou malfaçons commises par les personnes qu'il emploie dans l'exécution des travaux.

Lorsque l'Entrepreneur est autorisé à sous-traiter une partie des travaux, ses sous-traitants sont liés par des obligations identiques.

Travail forcé - L'Entrepreneur n'aura pas recours au travail forcé, c'est-à-dire tout travail ou service exigé d'un individu sous la menace d'une peine quelconque et pour lequel ledit individu ne s'est pas offert de plein gré.

Travail des enfants - L'Entrepreneur n'emploiera pas d'enfants d'une manière qui revient à les exploiter économiquement ou dont il est probable qu'elle soit dangereuse ou qu'elle interfère avec l'éducation de l'enfant ou qu'elle soit dommageable pour sa santé ou son développement physique, mental, spirituel, moral ou social. Si le droit national prévoit l'emploi des mineurs, l'Entrepreneur respectera les lois qui lui sont applicables. Les enfants de moins de dix-huit ans ne seront pas employés à des travaux dangereux.

Représentation des travailleurs - Dans les pays où le droit national reconnaît les droits des travailleurs à constituer et à adhérer à des organisations de travailleurs de leur choix sans interférence et à négocier collectivement, l'Entrepreneur se conformera au droit national. Lorsque le droit national impose des restrictions importantes en matière de représentation des travailleurs, l'Entrepreneur permettra aux travailleurs de recourir à d'autres moyens d'expression de leurs griefs et protégera leurs droits en matière de conditions de travail et de l'Entrepreneur ne dissuadera pas les travailleurs de constituer ou d'adhérer aux organisations procédera à aucunes représailles à l'encontre des travailleurs qui participent ou prévoient de participer à de telles organisations et qui s'engagent dans des négociations collectives. travailleurs sont censés représentants des travailleurs. Les représentants des travailleurs constituant la main-d'œuvre.

Absence de discrimination et égalité des chances - L'Entrepreneur ne prendra pas de décision de recrutement sur la base de caractéristiques personnelles sans rapport avec les besoins inhérents au poste à pourvoir. L'Entrepreneur fondera la relation de travail sur le principe de l'égalité des chances et de traitement et ne pratiquera aucune discrimination en matière de relation de travail, y compris de recrutement et d'embauche, de rémunération (salaires et la formation, de promotion, de conditions de travail et de modalités d'emploi, d'accès à discipline. Dans les pays où le droit national contrat de travail ou de départ à la retraite et de discrimination dans l'emploi, l'Entrepreneur respectera le droit national. Lorsque le droit conformera aux dispositions du présent paragraphe. Des mesures spéciales de protection ou spécifique reposant sur les besoins inhérents à ce poste ne seront pas réputées constituer des actes de discrimination.

9.2 Rémunération et conditions de travail du personnel

L'Entrepreneur doit rémunérer son personnel et sa main d'œuvre aux taux et dans des conditions au moins équivalentes aux taux et conditions en vigueur dans le secteur d'activité des Travaux. En l'absence de tels taux, l'Entrepreneur aura recours aux conditions et taux de rémunération locaux utilisés par les entrepreneurs d'un secteur similaire.



FRANC

L'Entrepreneur doit informer son personnel de l'obligation le cas échéant qu'a ce dernier de payer dans le Pays du Maître de l'Ouvrage l'impôt sur le revenu des personnes physiques redevable sur les salaires, rémunérations, indemnités etc., et l'Entrepreneur doit effectuer à ce titre les retenues imposées par la règlementation en vigueur.

Aucun travail ne doit être exécuté sur le Site pendant les jours de congé reconnus par la réglementation en vigueur, ou en dehors des heures normales de travail mentionnées dans le CCAP, à moins :

- a) que le Marché n'en dispose autrement,
- b) que le Maître d'Œuvre ne donne son accord, ou
- que le travail soit inévitable, ou nécessaire pour la protection des installations, auquel cas l'Entrepreneur devant immédiatement en aviser le Maître d'Œuvre.

Indépendamment des obligations prescrites par les lois et règlements concernant la maind'œuvre, l'Entrepreneur est tenu de communiquer au Chef de Projet la liste nominative à jour du personnel qu'il emploie avec leur qualification.

Le Chef de Projet peut exiger à tout moment de l'Entrepreneur la justification qu'il est en règle, en ce qui concerne l'application à son personnel employé à l'exécution des travaux objet du Marché, à l'égard de la législation sociale, notamment en matière de salaires, d'hygiène et de sécurité.

L'Entrepreneur doit maintenir un état détaillé ventilé par catégorie des travailleurs qu'il emploie, qui sera disponible pour inspection pendant les heures de travail, et en fournir mensuellement un récapitulatif au Chef de Projet dans un format approuvé par ce dernier.

9.3 Obligations en matière de personnel étranger

En ce qui concerne le personnel expatrié, l'Entrepreneur doit veiller au strict respect de la législation et de la réglementation qui le concerne.

Sous réserve des dispositions législatives et réglementaires applicables en matière d'emploi de main-d'œuvre étrangère, le Maître de l'Ouvrage prendra les dispositions nécessaires pour faciliter l'obtention en temps utile par l'Entrepreneur de tous les visas et permis requis et, notamment, les permis de travail et de séjour destinés au personnel dont les services sont jugés nécessaires par l'Entrepreneur ainsi que les permis de séjour destinés aux membres des familles de ce personnel.

L'Entrepreneur sera responsable du retour du personnel étranger sur les lieux où il aura été recruté ou au lieu de son domicile

En cas de décès d'un membre du personnel de l'Entrepreneur ou d'un membre de la famille qui l'accompagne, l'Entrepreneur doit prendre en charge les dispositions nécessaires à son rapatriement ou son inhumation, sauf disposition contraire du CCAP.

9.4 Hébergement, denrées alimentaires, eau et désordres

A moins que les Spécifications des Travaux n'en disposent autrement, l'Entrepreneur doit fournir et entretenir les logements et les installations nécessaires au bien-être de son Personnel. L'Entrepreneur doit également fournir les installations nécessaires au Personnel du Maître de l'Ouvrage tel que mentionné dans les Spécifications des Travaux.

L'Entrepreneur ne doit pas autoriser son Personnel à se loger temporairement ou de façon permanente à l'intérieur des installations des Ouvrages.

L'Entrepreneur doit faire assurer l'approvisionnement en denrées alimentaires de son Personnel, en quantité suffisante et à un prix raisonnable, tel que mentionné dans les





Spécifications. L'Entrepreneur doit organiser l'approvisionnement de son Personnel en eau potable et en eau à des fins domestiques, en tenant compte des conditions locales.

Dans la mesure du possible, l'Entrepreneur prendra les précautions nécessaires afin d'éviter les agissements illégaux ou les désordres qui pourraient être commis par son personnel et d'assurer le calme et la protection des biens et personnes sur le Site et ses environs.

9.5 Hygiène, santé et prévention du SIDA

L'Entrepreneur doit constamment prendre les précautions nécessaires à la protection de la santé et de la sécurité de son Personnel. En collaboration avec les autorités sanitaires locales, l'Entrepreneur doit faire en sorte que le personnel médical, les installations de premiers secours, l'infirmerie et les services d'ambulance soient toujours disponibles sur le Site et sur les lieux d'hébergement du Personnel de l'Entrepreneur ou du Maître de l'Ouvrage et que les dispositions nécessaires aient été prises en matière d'hygiène et de bien-être et pour la prévention des épidémies.

L'Entrepreneur doit effectuer par l'intermédiaire d'une entité qualifiée un programme de sensibilisation aux risques de VIH/SIDA et prendre toute autre mesure prévue au Marché pour réduire le risque de propagation du VIH parmi son personnel ainsi que les populations riveraines, effectuer un diagnostic rapidement et fournir l'assistance nécessaires aux personnes atteintes. L'Entrepreneur doit, pendant la durée du Marché (y compris la période de garantie): (i) mener au minimum tous les deux mois des campagnes d'information, d'éducation et de communication destinées aux travailleurs sur les chantiers et aux populations riveraines, concernant les risques, les dangers , les conséquences et les comportements préventifs appropriés concernant les maladies sexuellement transmissibles (MST) - ou les infections sexuellement transmissibles (IST) en général et le VIH/SIDA en particulier; (ii) fournir des préservatifs masculins et féminins à tout le personnel et la main d'œuvre présents sur le Site et (iii) faire conduire des tests de dépistage, de diagnostic ainsi qu'un accès aux consultations organisées sous l'égide du programme national dédié à la lutte contre le VIH/SIDA (à moins qu'il n'en soit convenu autrement) de l'ensemble du personnel et de la main d'œuvre travaillant sur les chantiers. L'Entrepreneur inclura dans le programme d'exécution et le plan de sécurité et d'hygiène soumis conformément à l'article 28 du CCAG un programme relatif à la lutte contre les IST et le VIH/SIDA. Ce programme indiquera quand, par quels moyens et à quel coût l'Entrepreneur prévoit de remplir les obligations prévues au présent article et aux dispositions qui y sont liées. Pour chacun de ses éléments, le programme détaillera les ressources fournies ou utilisées et les prestations susceptibles d'être soustraitées. Le programme inclura également un budget provisionnel et la documentation y afférente. Le règlement à l'Entrepreneur des frais encourus pour la préparation et l'exécution de ce programme ne dépassera pas la Somme à valoir prévue à cet effet.

B. Prix et règlement des comptes

Contenu et caractère des prix

10.1 Contenu des prix

- 10.1.1 Les prix sont réputés comprendre toutes les dépenses résultant de l'exécution des travaux, y compris les frais généraux et, comme spécifié au paragraphe 5 du présent Article sauf dispositions contraires du CCAP, tous les impôts, droits et taxes de toute nature dus par l'Entrepreneur et/ou ses employés et sous-traitants en raison de l'exécution des travaux, à l'exception des impôts et taxes normalement exigibles en vertu des paiements du Maître de l'Ouvrage à l'Entrepreneur et dont le présent Marché est spécifiquement exempté par une disposition du CCAP.
- 10.1.2 Conformément aux dispositions du CCAP, les prix sont exprimés soit intégralement en monnaie nationale, soit en plusieurs monnaies.
- 10.1.3 Lorsque les prix sont intégralement exprimés en monnaie nationale et que l'Entrepreneur a justifié dans son offre encourir des dépenses dans sa propre monnaie ou en d'autres





monnaies, le CCAP indiquera le pourcentage transférable du Montant du Marché qui ouvre directement droit à paiement en monnaies étrangères, incluant, le cas échéant, la répartition de ce pourcentage en plusieurs monnaies étrangères. Sauf dispositions contraires du CCAP, ce pourcentage (et, le cas échéant, cette répartition) sera appliqué à tout paiement fait par le Maître de l'Ouvrage à l'Entrepreneur au titre du Marché.

- 10.1.4 Lorsque les prix sont exprimés en plusieurs monnaies, chaque prix comprend alors une part réglée en monnaie nationale et une part réglée dans la ou les monnaie(s) indiquée(s) dans le CCAP.
- 10.1.5 A l'exception des seules sujétions qui sont spécifiquement mentionnées dans le Marché comme n'étant pas couvertes par les prix, ceux-ci sont réputés assurer à l'Entrepreneur une marge pour risques et bénéfices et tenir compte de toutes les sujétions d'exécution des travaux qui sont normalement prévisibles par un entrepreneur compétent dans les circonstances où s'exécutent ces travaux et notamment des sujétions résultant :
 - a) de phénomènes naturels ;
 - b) de l'utilisation du domaine public et du fonctionnement des services publics;
 - de la présence de canalisations, conduites et câbles de toute nature, ainsi que des travaux nécessaires au déplacement ou à la transformation de ces installations;
 - de la réalisation simultanée d'autres ouvrages, due à la présence d'autres entrepreneurs;
 - e) de l'application de la réglementation fiscale et douanière:
 - f) de l'évolution des parités entre les différentes monnaies.

Sauf stipulation différente du CCAP, les prix sont réputés avoir été établis en considérant qu'aucune prestation n'est à fournir par le Maître de l'Ouvrage.

10.1.6 En cas de sous-traitance, les prix du Marché sont notamment réputés couvrir les frais de coordination et de contrôle, par l'Entrepreneur, de ses sous-traitants ainsi que les conséquences de leurs défaillances éventuelles.

10.2 Distinction des prix unitaires et des prix forfaitaires

- 10.2.1 Les prix sont soit des prix unitaires, soit des prix forfaitaires qui se définissent respectivement comme suit :
 - est prix unitaire, tout prix qui n'est pas forfaitaire au sens défini ci-dessous, notamment, tout prix qui s'applique à une nature d'ouvrage ou à un élément d'ouvrage dont les quantités ne sont indiquées dans le Marché qu'à titre prévisionnel.
 - b) est prix forfaitaire, tout prix qui rémunère l'Entrepreneur pour un ouvrage, une partie d'ouvrage ou un ensemble déterminé de prestations défini par le Marché et qui, ou bien est mentionné explicitement dans le Marché comme étant forfaitaire, ou bien ne s'applique dans le Marché qu'à un ensemble de prestations qui n'est pas de nature à être répété.

10.3 Décomposition et sous détails des prix

- 10.3.1 Les prix sont détaillés au moyen de décomposition de prix forfaitaires et de sous détails de prix unitaires.
- 10.3.2 La décomposition d'un prix forfaitaire est présentée sous la forme d'un détail estimatif comprenant, pour chaque nature d'ouvrage ou chaque élément d'ouvrage, la quantité à



K



exécuter et le prix correspondant et indiquant quels sont, pour ces prix en question, les pourcentages mentionnés aux alinéas a) et b) du paragraphe 3.3 du présent Article.

Cette décomposition indique séparément, le cas échéant, la ou les monnaies dans lesquelles tout ou partie des dépenses sont amenées à être engagées.

- 10.3.3 Le sous détail d'un prix unitaire donne le contenu du prix par référence aux catégories suivantes :
 - a) les déboursés ou frais directs, décomposés en dépenses de salaires et indemnités du personnel, charges salariales, dépenses de matériaux et de matières consommables, dépenses de matériel;
 - les frais généraux, d'une part, les impôts et taxes autres que la taxe sur le chiffre d'affaires exigible sur les paiements du Maître de l'Ouvrage à l'Entrepreneur, d'autre part, exprimés par des pourcentages des déboursés définis à l'alinéa a);
 - la marge pour risques et bénéfices, exprimés par un pourcentage de l'ensemble des deux postes précédents;
 - d) la taxe sur le chiffre d'affaires exigible sur les paiements du Maître de l'Ouvrage à l'Entrepreneur.

Ce sous détail indique séparément, le cas échéant, la ou les monnaies dans lesquelles tout ou partie des dépenses sont amenées à être engagées.

10.3.4 Si la décomposition d'un prix forfaitaire ou le sous détail d'un prix unitaire ne figure pas parmi les pièces contractuelles; si sa production n'est pas prévue par le CCAP dans un certain délai, un ordre de service peut ordonner cette production et, dans ce cas, le délai accordé à l'Entrepreneur ne peut être inférieur à vingt et un (21) jours.

L'absence de production de la décomposition d'un prix forfaitaire ou du sous détail d'un prix unitaire, quand cette pièce est à produire dans un délai déterminé, fait obstacle au paiement du premier acompte qui suit la date d'exigibilité de ladite pièce.

10.4 Révision des prix

- 10.4.1 Les prix sont réputés révisables, à moins que le CCAP prévoit qu'ils soient fermes.
- 10.4.2 La révision de prix ne peut intervenir que si elle est expressément prévue au CCAP. Dans ce cas, le montant du Marché est révisable en application des coefficients "REV" calculés selon les formules et modalités suivantes.
 - a) la formule est du type suivant :

REV = X + (a) T/To + (b) S/So + (c) F/Fo + ...

dans laquelle:

REV est le coefficient de révision qui s'appliquera à chaque paiement conformément aux modalités d'application et de révision détaillées respectivement aux alinéas (b) et (c) du présent paragraphe. Lors de chaque paiement, le montant à payer dans une monnaie donnée fera l'objet d'une révision par la multiplication du coefficient REV correspondant.

X constitue la partie fixe non révisable des paiements et (a), (b), (c), etc. représentent les paramètres de pondération des facteurs sujets à révision sur la base des valeurs des indices, T, S, F, etc.



Les valeurs respectives des paramètres X, a, b, c, etc. sont fixées dans l'Annexe à la Soumission, étant précisé que X + a + b + c + etc. = 1.

- T, S, F, etc., et To, So, Fo, etc. représentent la valeur des indices correspondants aux facteurs inclus dans la formule; la définition et l'origine de ces indices sont spécifiées dans l'Annexe à la Soumission étant précisé que les valeurs de T, S, F, etc. seront celles en vigueur au cours du mois où interviendra le fait générateur de paiement, et les valeurs To, So, Fo, etc. sont celles en vigueur au cours du mois où se situe la date limite fixée pour le dépôt des offres.
- b) il y aura une formule pour chaque monnaie de paiement tel que défini aux paragraphes 1.3 et 1.4 du présent Article, étant précisé que les indices T, S, F, etc., et To, So, Fo, etc., doivent correspondre aux indices du pays d'origine des dépenses correspondantes à chacune des monnaies.

Dans le cas où les indices et les monnaies spécifiées pour le paiement de la part en monnaie étrangère ont des pays d'origine différents, un coefficient correcteur sera spécifié au CCAP pour corriger les distorsions introduites de ce fait.

(c) Modalités de révision

Il est fait mensuellement application des dispositions de révision de prix et le montant de cette révision est réglé dans les mêmes conditions que le montant de l'acompte correspondant prévu à l'Article 11 du CCAG.

Dans le cas où les indices officiels devant servir à la révision de prix ne seraient connus qu'avec retard, des révisions provisoires seront calculées sur la base des dernières valeurs connues desdits indices ou à défaut sur des valeurs arrêtées d'un commun accord. Les révisions seront réajustées dès la parution des valeurs relatives aux mois considérés.

En cas d'un retard dans l'exécution des travaux imputable à l'Entrepreneur, les prestations réalisées après le délai contractuel d'exécution seront payées sur la base des prix révisés au jour de l'expiration du délai contractuel d'exécution (luimême, éventuellement prorogé de la durée des retards non imputables à l'Entrepreneur).

10.5 Impôts, droits, taxes, redevances, cotisations

- 10.5.1 Le Montant du Marché comprend les impôts, droits, taxes, redevances et cotisations de toute nature exigibles en dehors du pays du Maître d'Ouvrage, en relation avec l'exécution du Marché, notamment à raison de la fabrication, vente et transport des fournitures, matériels et équipements de l'Entrepreneur et de ses sous-traitants, que ces fournitures, matériels ou équipements soient destinés à être incorporés dans les travaux ou non, ainsi qu'à raison des services rendus, quelle que soit la nature de ces derniers.
- 10.5.2 Sauf dispositions contraires du CCAP, le Montant du Marché comprend également tous les impôts, droits, taxes, redevances et cotisations de toute nature exigibles dans le Pays du Maître de l'Ouvrage. Ces derniers ont été calculés en tenant compte des modalités d'assiette et de taux en vigueur trente (30) jours avant la date limite fixée pour dépôt de l'offre.
- 10.5.3 Les prix comprennent notamment les impôts, droits et taxes exigibles à l'importation, tant ce qui concerne l'importation définitive que l'importation temporaire des fournitures, matériels et équipements nécessaires à la réalisation des travaux. Ils comprennent également tous les impôts, droits et taxes exigibles sur le bénéfice ou le chiffre d'affaires de l'Entrepreneur et de ses sous-traitants et, ce, quel que soit le mode de détermination du bénéfice réalisé (imposition partiellement ou entièrement forfaitaire ou autre). Ils comprennent également l'ensemble des impôts, droits, taxes et cotisations exigibles sur





le personnel de l'Entrepreneur et celui de ses fournisseurs, prestataires ou soustraitants.

- 10.5.4 L'Entrepreneur, lorsque la réglementation le prévoit, réglera directement l'ensemble des cotisations, impôts, droits et taxes dont il est redevable aux organismes compétents et procurera au Chef de Projet, sur simple demande, justification des paiements correspondants.
- 10.5.5 Lorsque la réglementation prévoit le paiement des impôts, droits, taxes et cotisations par voie de retenue à la source opérée par l'Entrepreneur, puis de reversement par ce dernier aux organismes compétents, l'Entrepreneur opérera ces retenues et les reversera aux organismes en question dans les délais prévus par la réglementation en vigueur.
- 10.5.6 Lorsque la réglementation prévoit des retenues à la source à opérer sur tout ou partie des règlements faits par le Maître de l'Ouvrage à l'Entrepreneur, le montant de ces retenues sera déduit des sommes dues à l'Entrepreneur et reversées par le Maître de l'Ouvrage pour le compte de l'Entrepreneur à tout autre organisme compétent. Dans ce cas le Maître de l'Ouvrage transmettra à l'Entrepreneur une quittance justifiant du versement de ces sommes dans les quinze (15) jours de leur règlement.
- 10.5.7 Dans le cas où le Maître de l'Ouvrage obtiendrait de l'administration des douanes un régime d'exonération ou un régime suspensif qui n'était pas prévu à l'origine en matière d'impôts, droits et taxes dus à l'importation des fournitures, matériels et équipements en admission définitive ou temporaire après l'entrée en vigueur du Marché, une diminution correspondante du prix de la part payable en monnaie nationale interviendra et cette diminution sera constatée dans un avenant. Dans le cas où, pour obtenir un tel avantage, une caution ou garantie d'une quelconque nature serait à fournir à l'administration fiscale et douanière, cette caution ou garantie sera à la charge exclusive du Maître de l'Ouvrage.
- 10.5.8 En cas de modifications de la réglementation fiscale, douanière ou sociale, ou de son interprétation, par rapport à celle applicable trente (30) jours avant la date limite fixée pour le dépôt des offres ayant pour effet d'augmenter les coûts de l'Entrepreneur, ce dernier aura droit à une augmentation correspondante du Montant du Marché. A cet effet, dans les deux (2) mois qui suivent la modification, l'Entrepreneur notifiera au Maître d'Œuvre les conséquences de cette modification. Dans le mois qui suit, le Maître d'Œuvre proposera au Chef de Projet la rédaction d'un avenant au Marché qui prévoira, dans tous les cas, un paiement de ladite augmentation en monnaie nationale. En cas de désaccord entre l'Entrepreneur et le Chef de Projet sur les termes de l'avenant persistant un (1) mois après la notification de l'avenant par le Maître d'Œuvre au Chef de Projet, la procédure de règlement des litiges figurant à l'Article 50 du CCAG sera applicable.

10.6 Monnaies et taux de change

10.6.1 Taux de change et proportion des monnaies

Lorsque le Marché est exprimé dans une seule monnaie, alors que les paiements doivent être effectués en plusieurs monnaies, comme stipulé à l'article 10.1.3 du CCAG, et lorsque le Marché précise les proportions des monnaies étrangères, ces proportions figureront au CCAP. Dans ce cas, le ou les taux de change applicables pour calculer le paiement desdits montants et proportions sont ceux figurant dans l'offre.

11. Rémunération de l'Entrepreneur

11.1 Règlement des comptes

Le règlement des comptes du Marché se fait par le paiement des avances, des acomptes mensuels et du solde, établis et payés dans les conditions prévues à l'Article 13 du CCAG.



163



11.2 Travaux à l'entreprise

- 11.2.1 Les travaux à l'entreprise correspondent à l'ensemble des travaux exécutés par l'Entrepreneur au titre du Marché, sous sa responsabilité, à l'exception des travaux en régie définis au paragraphe 11.3 ci-dessous. Ils sont rémunérés dans les conditions prévues au Marché, soit sur la base de prix forfaitaires ou de prix unitaires, soit selon une formule mixte incluant prix forfaitaires et prix unitaires.
- 11.2.2 Dans le cas d'application d'un prix unitaire, la détermination de la somme due s'obtient en multipliant ce prix par la quantité de natures d'ouvrage exécutée ou par le nombre d'éléments d'ouvrage mis en œuvre.
- 11.2.3 Dans le cas d'application d'un prix forfaitaire, le prix est dû dès lors que l'ouvrage, la partie d'ouvrage ou l'ensemble de prestations auquel il se rapporte a été exécuté; les différences éventuellement constatées, pour chaque nature d'ouvrage ou chaque élément d'ouvrage, entre les quantités réellement exécutées et les quantités indiquées dans la décomposition de ce prix, établie conformément au paragraphe 10.3.2 du CCAG, même si celle-ci a valeur contractuelle, ne peuvent conduire à une modification dudit prix; il en est de même pour les erreurs que pourrait comporter cette décomposition.

11.3 Travaux en régie

- 11.3.1 L'Entrepreneur doit, lorsqu'il en est requis par le Maître de l'Ouvrage, mettre à la disposition de celui-ci le personnel, les fournitures et le matériel qui lui sont demandés pour l'exécution de travaux accessoires à ceux que prévoit le Marché. Pour ces travaux, dits "travaux en régie", l'Entrepreneur a droit au remboursement conformément au tableau des Travaux en Régie du Bordereau du détail quantitatif et estimatif. En cas d'absence dudit tableau au niveau de l'Offre, cette clause ne sera pas applicable.
- 11.3.2 A moins que le CCAP n'en convienne autrement, le montant total des Travaux en Régie n'excèdera pas trois pour cent du Montant du Marché. L'obligation pour l'Entrepreneur d'exécuter des travaux en régie cesse dès lors que ce seuil est atteint.

11.4 Acomptes sur approvisionnements

Chaque acompte visé à l'Article 13.2 du CCAG comprend, s'il y a lieu, une part correspondant aux approvisionnements constitués en vue des travaux, à condition que le CCAP n'exclue pas

Le montant correspondant s'obtient en appliquant aux quantités à prendre en compte les prix du Bordereau ou des sous-détails de prix insérés dans le Marché relatifs aux matériaux, produits ou composants à incorporer aux ouvrages objet du Marché ou bien, si besoin, les coûts justifiés d'acquisition ou de production de ces approvisionnements par l'Entrepreneur.

Les matériaux, produits ou composants de construction ayant fait l'objet d'un acompte pour approvisionnement restent la propriété de l'Entrepreneur. Ils ne peuvent toutefois être enlevés du chantier sans l'autorisation écrite du Maître de l'Ouvrage.

11.5 Avance forfaitaire

L'Entrepreneur bénéficiera d'une avance forfaitaire aussitôt qu'il aura constitué la garantie visée au paragraphe 6.1.2 du CCAG. Le montant de cette avance et ses conditions d'imputation sur

11.6 Révision des prix

Lorsque, dans les conditions précisées à l'Article 10.4 du CCAG, il est prévu une révision des



aux travaux à l'entreprise exécutés pendant le mois;

- aux indemnités, pénalités, retenues, primes afférentes au mois considéré;
- à la variation, en plus ou en moins, à la fin du mois, par rapport au mois précédent, des sommes décomptées pour approvisionnements et avances à la fin de ce mois.

Ce coefficient est arrondi au millième supérieur.

11.7 Intérêts moratoires

En cas de retard dans les paiements exigibles conformément aux dispositions des Articles 13.2 et 13.4 du CCAG, l'Entrepreneur a droit à des intérêts moratoires au taux prévu au CCAP, jusqu'à la date de leur encaissement, sauf si l'Entrepreneur a manqué à produire la garantie de restitution d'avance prévue à l'Article 6.1.2 ou les documents visés à l'Article 10.3.4.

11.8 Rémunération des Entrepreneurs groupés

Dans le cas d'un Marché passé avec des Entrepreneurs groupés, les travaux exécutés font l'objet d'un paiement à un compte unique dont les caractéristiques sont transmises au Maître de l'Ouvrage par le mandataire commun.

12. Constatations et constats contradictoire

- 12.1 Au sens du présent Article, la constatation est une opération matérielle, le constat est le document qui en résulte.
- 12.2 Des constatations contradictoires concernant les prestations exécutées ou les circonstances de leur exécution sont faites sur la demande, soit de l'Entrepreneur, soit du Maître d'Œuvre.

Les constatations concernant les prestations exécutées, quand il s'agit de travaux réglés sur prix unitaire, portent sur les éléments nécessaires au calcul des quantités à prendre en compte, tels que résultats de mesurages, jaugeages, pesages, comptages, et sur les éléments caractéristiques nécessaires à la détermination du prix unitaire à appliquer.

- 12.3 Les constatations contradictoires faites pour la sauvegarde des droits éventuels de l'une ou l'autre des parties ne préjugent pas l'existence de ces droits.
- 12.4 Le Maître d'Œuvre fixe la date des constatations ; lorsque la demande est présentée par l'Entrepreneur, cette date ne peut être postérieure de plus de huit (8) jours à celle de la demande. Les constatations donnent lieu à la rédaction d'un constat dressé sur-le-champ par le Maître d'Œuvre contradictoirement avec l'Entrepreneur.
 - Si l'Entrepreneur refuse de signer ce constat ou ne le signe qu'avec réserves, il doit, dans les quinze (15) jours qui suivent, préciser par écrit ses observations ou réserves au Maître d'Œuvre.
 - Si l'Entrepreneur, dûment convoqué en temps utile, n'est pas présent ou représenté aux constatations, il est réputé accepter sans réserve le constat qui en résulte.
- 12.5 L'Entrepreneur est tenu de demander en temps utile qu'il soit procédé à des constatations contradictoires pour les prestations qui ne pourraient faire l'objet de constatations ultérieures, notamment lorsque les ouvrages doivent se trouver, par la suite, cachés ou inaccessibles. A défaut et sauf preuve contraire fournie par lui et à ses frais, il n'est pas fondé à contester la décision du Maître d'Œuvre relative à ces prestations.

Modalités de règlement des comptes

13.1 Décomptes mensuels

13.1.1 Avant la fin de chaque mois ou dans les conditions prévues au CCAP en ce qui concerne la ou les avances, l'Entrepreneur remet au Maître d'Œuvre un projet de décompte établissant le montant cumulé arrêté à la fin du mois précédent des sommes auxquelles il peut prétendre, tant en monnaie nationale qu'en monnaie(s) étrangère(s), du fait de l'exécution du Marché depuis le début de celle-ci.







Ce montant est établi à partir des prix de base, c'est-à-dire des prix figurant dans le Marché, y compris les rabais ou majorations qui peuvent y être indiqués, mais sans révision des prix et hors taxe sur le chiffre d'affaires due sur les règlements effectués par le Maître de l'Ouvrage à l'Entrepreneur

Si des ouvrages ou travaux non prévus ont été exécutés, les prix provisoires mentionnés à l'Article 14.3 sont appliqués tant que les prix définitifs ne sont pas arrêtés.

Si des réfactions ont été fixées en conformité avec les dispositions de l'Article 25.2 du CCAG ou convenues entre les parties pour d'autres , elles sont appliquées.

Le projet de décompte mensuel établi par l'Entrepreneur est accepté ou rectifié par le Maître de l'Ouvrage; il devient alors le décompte mensuel.

- 13.1.2 Le décompte mensuel, identifiant séparément les montants payables en monnaie nationale et en monnaie(s) étrangère(s), comprend, en tant que de besoin, les différentes parties suivantes:
 - a) travaux à l'entreprise;
 - b) travaux en régie;
 - c) approvisionnements;
 - d) avances;
 - e) indemnités, pénalités, primes et retenues autres que la retenue de garantie;
 - remboursements des dépenses incombant au Maître de l'Ouvrage dont l'Entrepreneur a fait l'avance;
 - g) montant à déduire égal à l'excédent des dépenses faites pour les prestations exécutées d'office à la place de l'Entrepreneur défaillant sur les sommes qui auraient été réglées à cet Entrepreneur s'il avait exécuté ces prestations;
 - h) intérêts moratoires.
- 13.1.3 Le montant des travaux à l'entreprise est établi de la façon suivante:

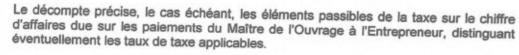
Le décompte comporte le relevé des travaux exécutés, tels qu'ils résultent des constats contradictoires ou, à défaut, des évaluations du Maître de l'Ouvrage. Les prix unitaires ne sont jamais fractionnés pour tenir compte des travaux en cours d'exécution. Les prix forfaitaires peuvent l'être si l'ouvrage ou la partie d'ouvrage auquel le prix se rapporte n'est pas terminé: il est alors compté une fraction du prix égale au pourcentage d'exécution de l'ouvrage ou de la partie d'ouvrage; pour déterminer ce pourcentage, il est fait usage, si le Maître de l'Ouvrage l'exige, de la décomposition de prix définie à l'Article 10.3 du CCAG.

L'avancement des travaux déterminé selon l'un des deux modes de règlement définis ci-dessus fait l'objet d'un constat contradictoire.

- 13.1.4 Le montant des approvisionnements est établi en prenant en compte ceux qui sont constitués et non encore utilisés.
- 13.1.5 Dans chacune des parties énumérées au paragraphe 1.2 du présent Article, le décompte distingue, s'il y a lieu, les éléments dont le prix est ferme et ceux dont le prix est révisable, comme il est dit à l'Article 11.6 du CCAG, en répartissant éventuellement ces derniers éléments entre les différents modes de révision prévus par le Marché.



X



- 13.1.6 Le Maître de l'Ouvrage peut demander à l'Entrepreneur d'établir le projet de décompte suivant un modèle ou des modalités recommandés par les autorités compétentes ou par les organismes de financement.
- 13.1.7 L'Entrepreneur joint au projet de décompte les pièces suivantes, s'il ne les a pas déjà fournies :
 - a) les calculs des quantités prises en compte, effectués à partir des éléments contenus dans les constats contradictoires;
 - b) le calcul, avec justifications à l'appui, des coefficients de révision des prix; et
 - le cas échéant, les pièces justifiant les débours, effectués au titre de l'Article 26.4 du CCAG, dont il demande le remboursement.
- 13.1.8 Les éléments figurant dans les décomptes mensuels n'ont pas un caractère définitif et ne lient pas les parties contractantes.

13.2 Acomptes mensuels

FRANCS

- 13.2.1 Le montant de l'acompte mensuel à régler à l'Entrepreneur est déterminé, à partir du décompte mensuel, par le Maître de l'Ouvrage qui dresse à cet effet un état faisant ressortir :
 - a) le montant de l'acompte établi à partir des prix de base distinguant les montants à payer en monnaie nationale et en monnaie(s) étrangère(s) : ce montant est la différence entre le montant du décompte mensuel dont il s'agit et celui du décompte mensuel précédent; il distingue, comme les décomptes mensuels, les différents éléments passibles des diverses modalités de révision des prix et, le cas échéant, des divers taux de la taxe sur le chiffre d'affaires applicable aux règlements effectués par le Maître de l'Ouvrage à l'Entrepreneur;
 - l'effet de la révision des prix, conformément aux dispositions des Articles 10.4 et 11.6 du CCAG;
 - lorsque applicable, le montant de la taxe sur le chiffre d'affaires applicable aux règlements effectués par le Maître de l'Ouvrage à l'Entrepreneur; et
 - d) le montant total de l'acompte à régler, ce montant étant la somme des montants spécifiés aux alinéas a), b) et c) ci-dessus, diminuée de la retenue de garantie prévue au Marché.
- 13.2.2 Le Maître d'Œuvre notifie à l'Entrepreneur, par ordre de service, l'état d'acompte accompagné du décompte ayant servi de base à ce dernier si le projet établi par l'Entrepreneur a été modifié.
- 13.2.3 Le paiement de l'acompte doit être fait aux comptes bancaires désignés au CCAP, et intervenir quarante-cinq (45) jours au plus tard après la date à laquelle le projet de décompte est remis par l'Entrepreneur au Maître d'Œuvre. Lorsque, le paiement n'est pas effectué dans ce délai, le Maître d'Œuvre informe par écrit l'Entrepreneur des raisons de ce retard.
- 13.2.4 Les montants figurant dans les états d'acomptes mensuels n'ont pas un caractère définitif et ne lient pas les parties contractantes, sauf en ce qui concerne l'effet de la révision des prix mentionné à l'alinéa 2.1 (b) du présent Article lorsque l'Entrepreneur



K

n'a pas fait de réserves à ce sujet à la réception de l'ordre de service mentionné à l'alinéa 2.2 du présent Article.

13.3 Décompte final

13.3.1 Après l'achèvement des travaux, l'Entrepreneur, concurremment avec le projet de décompte afférent au dernier mois de leur exécution ou à la place de ce projet, dresse le projet de décompte final établissant le montant total des sommes auxquelles il peut prétendre du fait de l'exécution du Marché dans son ensemble, les évaluations étant faites en tenant compte des prestations réellement exécutées. Ce projet de décompte est établi à partir des prix de base comme les projets de décompte mensuels et comporte les mêmes parties que ceux-ci, à l'exception des approvisionnements et des avances; il est accompagné des éléments et pièces mentionnés au paragraphe 1.7 du présent Article s'ils n'ont pas été précédemment fournis.

13.3.2 Le projet de décompte final est remis au Maître d'Œuvre dans le délai de quarante-cinq (45) jours à compter de la date de notification de la décision de réception provisoire des travaux telle qu'elle est prévue à l'Article 41.3 du CCAG. Toutefois, s'il est fait application des dispositions de l'Article 41.5 du CCAG, la date du procès-verbal constatant l'exécution des prestations complémentaires est substituée à la date de notification de la décision de réception des travaux comme point de départ des délais ci-dessus.

En cas de retard dans la présentation du projet de décompte final, après mise en demeure restée sans effet, le décompte peut être établi d'office par le Maître d'Œuvre aux frais de l'Entrepreneur. Ce décompte est notifié à l'Entrepreneur avec le décompte général prévu à l'Article 13.4 ci-dessous.

- 13.3.3 L'Entrepreneur est lié par les indications figurant au projet de décompte final, sauf sur les points sur lesquels il aurait émis antérieurement des réserves, ainsi que sur le montant définitif des intérêts moratoires.
- 13.3.4 Le projet de décompte final par l'Entrepreneur est accepté ou rectifié par le Maître d'Œuvre; il devient alors le décompte final.

13.4 Décompte général et définitif, solde

- 13.4.1 Le Maître d'Œuvre établit le décompte général qui comprend:
 - a) Le décompte final défini au paragraphe 3.4 du présent Article;
 - L'état du solde établi, à partir du décompte final et du dernier décompte mensuel, dans les mêmes conditions que celles qui sont définies au paragraphe 2.1 du présent Article pour les acomptes mensuels;
 - La récapitulation des acomptes mensuels et du solde; et
 - d) Le montant du décompte général est égal au résultat de cette dernière récapitulation.
- 13.4.2 Le décompte général, signé par le Chef de Projet, doit être notifié à l'Entrepreneur par ordre de service avant la plus tardive des deux dates ci-après :
 - a) quarante-cinq (45) jours après la date de remise du projet de décompte final;
 - trente (30) jours après la publication des derniers index de référence permettant la révision du solde.
- 13.4.3 Le paiement du solde doit intervenir dans un délai de soixante (60) jours à compter de la notification du décompte général.





13.4.4 L'Entrepreneur doit, dans un délai de quarante-cinq (45) jours compté à partir de la notification du décompte général, le renvoyer au Maître d'Œuvre, revêtu de sa signature, avec ou sans réserves, ou faire connaître les raisons pour lesquelles il refuse de le signer. Aucune réserve ultérieure ne sera acceptée après que l'Entrepreneur aura renvoyé le décompte.

Si la signature du décompte général est donnée sans réserve, cette acceptation lie définitivement les parties, sauf en ce qui concerne le montant des intérêts moratoires; ce décompte devient ainsi le décompte général et définitif du Marché.

Si la signature du décompte général est refusée ou donnée avec réserves, les motifs de ce refus ou de ces réserves doivent être exposés par l'Entrepreneur dans un mémoire de réclamation qui précise le montant des sommes dont il revendique le paiement et qui fournit les justifications nécessaires en reprenant, sous peine de forclusion, les réclamations déjà formulées antérieurement qui n'ont pas fait l'objet d'un règlement définitif; ce mémoire doit être remis au Maître d'Œuvre dans le délai indiqué au premier alinéa du présent paragraphe. Le règlement du différend intervient alors suivant les modalités indiquées à l'Article 50 du CCAG.

Si les réserves sont partielles, l'Entrepreneur est lié par son acceptation implicite des éléments du décompte sur lesquels ces réserves ne portent pas.

- 13.4.5 Dans le cas où l'Entrepreneur n'a pas renvoyé au Maître d'Œuvre le décompte général signé dans le délai de quarante-cinq (45) jours fixé au paragraphe 4.4 du présent Article, ou encore, dans le cas où, l'ayant renvoyé dans ce délai, il n'a pas motivé son refus ou n'a pas exposé en détail les motifs de ses réserves en précisant le montant de ses réclamations, ce décompte général est réputé être accepté par lui; il devient le décompte général et définitif du Marché.
- 14. Règlement du prix des ouvrages ou travaux non prévus
- 14.1 Le présent Article concerne les ouvrages ou travaux dont la réalisation est demandée par le Maître de l'Ouvrage à l'Entrepreneur et pour lesquels le Marché ne prévoit pas de prix. Ces travaux pourront être demandés par un ordre de service conforme à l'Article 5.7 du CCAG, et l'Entrepreneur sera tenu de les réaliser dans la mesure où le Montant du Marché, à la date de sa conclusion, est modifié de moins de dix (10) pour cent, sous réserve de dispositions différentes prévues dans le CCAP.
- 14.2 Les prix nouveaux concernant les ouvrages ou travaux définis au paragraphe 1 ci-dessus peuvent être soit des prix unitaires, soit des prix forfaitaires.

Sauf indication contraire, ils sont établis sur les mêmes bases que les prix du Marché, notamment en ce qui concerne le calcul de la part à régler en monnaie nationale et en monnaie(s) étrangère(s), et sur la base des conditions économiques en vigueur le mois d'établissement de ces prix.

S'il existe des décompositions de prix forfaitaires ou des sous détails de prix unitaires, leurs éléments, notamment les prix contenus dans les décompositions, sont utilisés pour l'établissement des prix nouveaux.

14.3 L'ordre de service mentionné au paragraphe 1 du présent Article, ou un autre ordre de service intervenant au plus tard quinze (15) jours après, notifie à l'Entrepreneur des prix provisoires pour le règlement des ouvrages ou travaux non prévus.

Ces prix provisoires sont arrêtés par le Maître d'Œuvre après consultation de l'Entrepreneur. Ils sont obligatoirement assortis d'un sous détail, s'il s'agit de prix unitaires, ou d'une décomposition, s'il s'agit de prix forfaitaires, cette décomposition ne comprenant aucun prix d'unité nouveau dans le cas d'un prix forfaitaire pour lequel les changements prescrits ne portent que sur les quantités de natures d'ouvrage ou d'éléments d'ouvrage.





Les prix provisoires sont des prix d'attente qui n'impliquent ni l'acceptation du Maître d'Œuvre ni celle de l'Entrepreneur ; ils sont appliqués pour l'établissement des décomptes jusqu'à la fixation des prix définitifs.

- 14.4 L'Entrepreneur est réputé avoir accepté les prix provisoires si, dans le délai de trente (30) jours suivant l'ordre de service qui lui a notifié ces prix, il n'a pas présenté d'observation au Maître d'Œuvre en indiquant, avec toutes justifications utiles, les prix qu'il propose.
- 14.5. Lorsque le Chef de Projet et l'Entrepreneur sont d'accord pour arrêter les prix définitifs, ceux-ci font l'objet d'un avenant.
- 14.6. En cas de désaccord persistant plus de soixante (60) jours après l'ordre de service entre le Maître de l'Ouvrage et l'Entrepreneur pour la fixation des prix définitifs, le différend sera tranché en application des dispositions de l'Article 50 du CCAG.
- 15. Augmentation dans la masse des travaux
- 15.1 Pour l'application du présent Article et de l'Article 16 du CCAG, la "masse" des travaux s'entend du montant des travaux à l'entreprise, évalués à partir des prix de base définis au paragraphe 13.1.1 du CCAG, en tenant compte éventuellement des prix nouveaux, définitifs ou provisoires, fixés en application de l'Article 14 du CCAG.

La "masse initiale" des travaux est la masse des travaux résultant des prévisions du Marché, c'est-à-dire du Marché initial éventuellement modifié ou complété par les avenants intervenus.

- 15.2 Sous réserve de l'application des dispositions du paragraphe 4 du présent Article, l'Entrepreneur est tenu de mener à son terme la réalisation des ouvrages faisant l'objet du Marché, quelle que soit l'importance de l'augmentation de la masse des travaux qui peut résulter de sujétions techniques ou d'insuffisance des quantités prévues dans le Marché.
- 15.3 Si l'augmentation de la masse des travaux est supérieure à vingt-cinq (25) pour cent de la masse initiale, l'Entrepreneur a droit à être indemnisé en fin de compte du préjudice qu'il a éventuellement subi du fait de cette augmentation au-delà de l'augmentation limite de vingt-cinq (25) pour cent.
- 15.4 Lorsque la masse des travaux exécutés atteint la masse initiale, l'Entrepreneur doit arrêter les travaux s'il n'a pas reçu un ordre de service lui notifiant la décision de les poursuivre prise par le Chef de Projet. Cette décision de poursuivre n'est valable que si elle indique le montant limite jusqu'où les travaux pourront être poursuivis, le dépassement éventuel de ce montant limite devant donner lieu à la même procédure et entraîner les mêmes conséquences que celles qui sont définies ci-après pour le dépassement de la masse initiale.

L'Entrepreneur est tenu d'aviser le Maître d'Œuvre, trente (30) jours au moins à l'avance de la date probable à laquelle la masse des travaux atteindra la masse initiale. L'ordre de poursuivre les travaux au-delà de la masse initiale, s'il est donné, doit être notifié dix (10) jours au moins avant cette date.

A défaut d'ordre de poursuivre, les travaux qui sont exécutés au-delà de la masse initiale ne sont pas payés et les mesures conservatoires à prendre, décidées par le Maître d'Œuvre, sont à la charge du Maître de l'Ouvrage sauf si l'Entrepreneur n'a pas adressé l'avis prévu ci-dessus.

- 15.5. Dans les quinze (15) jours qui suivent tout ordre de service ayant pour effet d'entraîner une modification de la masse des travaux, le Maître d'Œuvre fait part à l'Entrepreneur de l'estimation prévisionnelle qu'il fait de cette modification.
- 16. Diminution de la masse des travaux
- 16.1 Si la diminution de la masse des travaux est supérieure à vingt cinq (25) pour cent de la masse initiale, l'Entrepreneur a droit à être indemnisé en fin de compte du préjudice qu'il a éventuellement subi du fait de cette diminution au-delà de la diminution limite de vingt-cinq (25) pour cent.
- 17. Changement dans
- 17.1 Dans le cas d'éléments de travaux réglés sur prix unitaires, lorsque par suite d'ordres de service ou de circonstances qui ne sont ni de la faute ni du fait de l'Entrepreneur, l'importance de



l'importance des diverses natures d'ouvrage

certaines natures d'ouvrages est modifiée de telle sorte que les quantités exécutées diffèrent de plus de trente (30) pour cent en plus, ou de plus de vingt-cinq (25) pour cent en moins des quantités portées au Détail estimatif et quantitatif du Marché, l'Entrepreneur a droit à être indemnisé en fin de compte du préjudice que lui ont éventuellement causé ces changements.

L'indemnité à accorder s'il y a lieu sera calculée d'après la différence entre les quantités réellement exécutées et les quantités prévues augmentées de trente (30) pour cent ou diminué de vingt-cinq (25) pour cent.

Les stipulations qui précèdent ne sont pas applicables aux natures d'ouvrages pour lesquelles les montants des travaux figurant, d'une part, au Détail quantitatif et estimatif du Marché et, d'autre part, au décompte final des travaux sont l'un et l'autre inférieurs à cinq (5) pour cent du montant du Marché.

Sauf stipulation différente du CCAP, l'Entrepreneur ne peut prétendre à aucune indemnité à l'occasion de l'exécution de natures d'ouvrages dont les prix unitaires figurent au Bordereau des prix mais pour lesquels le Détail quantitatif et estimatif ne comporte pas explicitement des quantités, sauf toutefois si le montant total des travaux exécutés auxquels s'appliquent de tels prix excède cinq (5) pour cent du montant du Marché.

- 17.2 Dans le cas d'éléments de travaux réglés sur prix forfaitaires, lorsque des changements sont ordonnés par le Maître d'Œuvre dans la consistance des travaux, le prix nouveau fixé suivant les modalités prévues à l'Article 14 du CCAG tient compte des charges supplémentaires éventuellement supportées par l'Entrepreneur du fait de ces changements, à l'exclusion du préjudice indemnisé, s'il y a lieu, par application de l'Article 15.3 ou de l'Article 16.
- 18. Pertes et avaries -Force majeure
- 18.1 Il n'est alloué à l'Entrepreneur aucune indemnité au titre des pertes, avaries ou dommages causés par sa négligence, son imprévoyance, son défaut de moyens ou ses fausses manœuvres.
- 18.2. L'Entrepreneur doit prendre à ses frais, risques et périls les dispositions nécessaires pour que les approvisionnements et le matériel et les installations de chantier ainsi que les ouvrages en construction ne puissent être enlevés ou endommagés par les tempêtes, les crues, la houle et les autres phénomènes naturels qui sont normalement prévisibles dans les circonstances où sont exécutés les travaux.
- 18.3 On entend par force majeure, pour l'exécution du présent Marché, tout acte ou événement imprévisible, irrésistible, hors du contrôle des parties et qui rend l'exécution du Marché pratiquement impossible, tel que catastrophes naturelles, incendies, explosions, guerre, insurrection, mobilisation, grèves générales, tremblements de terre, mais non les actes ou événements qui rendraient seulement l'exécution d'une obligation plus difficile ou plus onéreuse pour son débiteur.

Le CCAP définit, en tant que besoin, le seuil des intempéries et autres phénomènes naturels qui sont réputés constituer un événement de force majeure au titre du présent Marché.

En cas de survenance d'un événement de force majeure, l'Entrepreneur a droit à une indemnisation du préjudice subi et à une augmentation raisonnable des délais d'exécution, étant précisé toutefois qu'aucune indemnité ne peut néanmoins être accordée à l'Entrepreneur pour perte totale ou partielle de son matériel flottant, les frais d'assurance de ce matériel étant réputés compris dans les prix du Marché.

L'Entrepreneur qui invoque le cas de force majeure devra aussitôt après l'apparition d'un cas de force majeure, et dans un délai maximum de quatorze (14jours, adresser au Maître de l'Ouvrage une notification par lettre recommandée ou par tout autre moyen disponible établissant les éléments constitutifs de la force majeure et ses conséquences probables sur la réalisation du Marché.



Dans tous les cas, l'Entrepreneur devra prendre toutes dispositions utiles pour assurer, dans les plus brefs délais, la reprise normale de l'exécution des obligations affectées par le cas de force majeure.

Si, par la suite de cas de force majeure, l'Entrepreneur ne pouvait exécuter les prestations telles que prévues au Marché pendant une période de trente (30) jours, il devra examiner dans les plus brefs délais avec le Maître de l'Ouvrage les incidences contractuelles desdits événements sur l'exécution du Marché et en particulier sur le prix, les délais et les obligations respectives de chacune des parties.

Quand une situation de force majeure aura existé pendant une période de soixante (60) jours au moins, chaque partie aura le droit de résilier le Marché par une notification écrite à l'autre partie.

C. Délais

19. Fixation et prolongation des délais

19.1 Délais d'exécution

19.1.1 Le délai d'exécution des travaux fixé par le Marché s'applique à l'achèvement de tous les travaux prévus incombant à l'Entrepreneur, y compris, sauf dispositions contraires du Marché et dans les limites prévues à l'Article 41.9 du CCAG, le repliement des installations de chantier et la remise en état des terrains et des lieux. Ce délai tient compte notamment de toutes les sujétions résultant, le cas échéant, des travaux réalisés par des sous-traitants et/ou par toutes autres entreprises sur le Site.

Sous réserve de disposition contraire figurant au CCAP, ce délai commence à courir à compter de la date d'entrée en vigueur du Marché qui vaut également ordre de service de commencer les travaux, et il comprend la période de mobilisation définie à l'Article 28.1 du CCAG.

19.1.2 Les dispositions du paragraphe 1.1 du présent Article s'appliquent aux délais, distincts du délai d'exécution de l'ensemble des travaux, qui peuvent être fixés par le Marché pour l'exécution de certaines tranches de travaux, ou de certains ouvrages, parties d'ouvrages ou ensembles des prestations.

19.2 Prolongation des délais d'exécution

- 19.2.1 Lorsqu'un changement de la masse de travaux ou une modification de l'importance de certaines natures d'ouvrages, une substitution à des ouvrages initialement prévus d'ouvrages différents, une rencontre de difficultés imprévues au cours du chantier, un ajournement de travaux décidé par le Chef de Projet ou encore un retard dans l'exécution d'opérations préliminaires qui sont à la charge du Maître de l'Ouvrage ou de travaux préalables qui font l'objet d'un autre Marché, justifie soit une prolongation du délai d'exécution, soit le report du début des travaux, l'importance de la prolongation ou du report est débattue par le Maître d'Œuvre avec l'Entrepreneur, puis elle est soumise à l'approbation du Chef de Projet, et la décision prise par celui-ci est notifiée à l'Entrepreneur par ordre de service.
- 19.2.2 Dans le cas d'intempéries dépassant le seuil fixé au CCAP, entraînant un arrêt de travail sur les chantiers, les délais d'exécution des travaux sont prolongés. Cette prolongation est notifiée à l'Entrepreneur par un ordre de service qui en précise la durée, laquelle est égale au nombre de journées réellement constaté au cours desquelles le travail a été arrêté du fait des intempéries, conformément auxdites dispositions, en défalquant, s'il y a lieu, le nombre de journées d'intempéries prévisibles indiqué au CCAP.
- 19.2.3 En dehors des cas prévus aux paragraphes 2.1 et 2.2 du présent Article, l'Entrepreneur ne pourra avoir droit à une prolongation des délais d'exécution que dans les cas suivants :
 - a) mise en œuvre des dispositions de l'Article 18 du CCAG,
 - b) non-respect par le Maître de l'Ouvrage de ses propres obligations ; ou





K

- c) conclusion d'un avenant.
- 19.2.4 Lorsque la prolongation des délais d'exécution notifiée à l'Entrepreneur par ordre de service aura dépassé une durée fixée dans le CCAP, ce dernier aura la faculté, dans les quinze (15) jours qui suivent la notification de l'ordre de service entraînant un dépassement de cette durée, d'obtenir la résiliation du Marché.
- Pénalités, primes et retenues
- 20.1 En cas de retard dans l'achèvement des travaux, il est appliqué une pénalité journalière, fixée par le CCAP, égale à un certain nombre de millièmes du montant de l'ensemble du Marché. Ce montant est celui qui résulte des prévisions du Marché, c'est-à-dire du Marché initial éventuellement modifié ou complété par les avenants intervenus ; il est évalué à partir des prix de base définis au paragraphe 13.1.1 du CCAG.

Les pénalités sont encourues du simple fait de la constatation du retard par le Maître d'Œuvre et le Maître de l'Ouvrage peut, sans préjudice de toute autre méthode de recouvrement, déduire le montant de ces pénalités de toutes les sommes dont il est redevable à l'Entrepreneur. Le paiement de ces pénalités par l'Entrepreneur, qui représentent une évaluation forfaitaire des dommages et intérêts dus au Maître de l'Ouvrage au titre du retard dans l'exécution des travaux, ne libère en rien l'Entrepreneur de l'ensemble des autres obligations et responsabilités qu'il a souscrites au titre du Marché.

Dans le cas de résiliation, les pénalités sont appliquées jusqu'au jour inclus de la notification de la décision de résiliation ou jusqu'au jour d'arrêt de l'exploitation de l'entreprise de l'Entrepreneur si la résiliation résulte d'un des cas prévus à l'Article 47 du CCAG.

Les dispositions des deux alinéas qui précèdent sont applicables aux pénalités éventuellement prévues par le CCAP pour le cas de retard dans la réalisation de certains ouvrages, parties d'ouvrages ou ensembles de prestations faisant l'objet de délais particuliers ou de dates limites fixés dans le Marché.

- 20.2 Si le CCAP prévoit des primes d'avance, leur attribution est faite sans que l'Entrepreneur soit tenu de les demander, au taux et à concurrence du plafond fixés au CCAP.
- 20.3 Les journées de repos hebdomadaire ainsi que les jours fériés ou chômés, ne sont pas déduits pour le calcul des pénalités et des primes.
- 20.4 Sauf disposition contraire indiquée au niveau du CCAP, le montant des pénalités et, le cas échéant, des primes, est plafonné à 10% du Montant du Marché. Lorsque le plafond des pénalités est atteint, le Maître de l'Ouvrage est en droit de résilier le Marché sans mise en demeure préalable.

D. Réalisation des ouvrages

Proven ance des fournitures, équipement s, matériels, matériaux et produits

21.1 L'Entrepreneur a le libre choix de la provenance des matériaux ou composants de construction ainsi que du mode de transport de ces divers éléments, leur assurance et les services bancaires qui s'y rapportent, sous réserve de pouvoir justifier que ceux-ci satisfont aux conditions fixées par le Marché. Ils devront impérativement provenir de pays éligibles au sens de l'édition en vigueur des Directives : Passation des marchés par les Emprunteurs de la Banque mondiale dans le cadre des prêts de la BIRD et des crédits et dons de l'AID.



3/A Rôle

- 22. Lieux
 d'extractio
 n ou
 emprunt
 des
 matériaux
- 22.1 Lorsque le Marché fixe les lieux d'extraction ou d'emprunt des matériaux et qu'au cours des travaux les gisements se révèlent insuffisants en qualité ou en quantité, l'Entrepreneur doit en aviser à temps le Maître d'Œuvre ; ce dernier désigne alors, sur proposition éventuelle de l'Entrepreneur, de nouveaux lieux d'extraction ou d'emprunt. La substitution peut donner lieu à l'application d'un nouveau prix établi suivant les modalités prévues à l'Article 14 du CCAG.
- 22.2 Si le Marché prévoit que des lieux d'extraction ou d'emprunt sont mis à la disposition de l'Entrepreneur par le Maître de l'Ouvrage, les indemnités d'occupation et, le cas échéant, les redevances de toute nature sont à la charge du Maître de l'Ouvrage ; l'Entrepreneur ne peut alors, sans autorisation écrite du Maître d'Œuvre, utiliser pour des travaux qui ne font pas partie du Marché les matériaux qu'il a extraits dans ces lieux d'extraction ou d'emprunt.
- 22.3 Sauf dans le cas prévu au paragraphe 2 du présent Article, l'Entrepreneur est tenu d'obtenir, en tant que de besoin, les autorisations administratives nécessaires pour les extractions et emprunts de matériaux. Les indemnités d'occupation ou les redevances de toute nature éventuellement dues pour ces extractions ou emprunts sont à la charge de l'Entrepreneur. Toutefois, le Maître de l'Ouvrage et le Maître d'Œuvre apporteront leur concours à l'Entrepreneur si celui-ci le leur demande pour lui faciliter l'obtention en temps utile de toutes autorisations administratives dont il aurait besoin pour les extractions et emprunts de matériaux.
- 22.4 L'Entrepreneur supporte dans tous les cas les charges d'exploitation des lieux d'extraction ou d'emprunt et, le cas échéant, les frais d'ouverture.

Il supporte également, sans recours contre le Maître de l'Ouvrage, la charge des dommages entraînés par l'extraction des matériaux, par l'établissement des chemins de desserte et, d'une façon générale, par les travaux d'aménagement nécessaires à la mise en exploitation, à l'exploitation des lieux d'extraction ou d'emprunt, et leur remise en état. Il garantit le Maître de l'Ouvrage au cas où la réparation de tels dommages serait mise à la charge de celui-ci.

- 23. Qualité des matériaux et produits Application des normes
- 23.1 Les matériaux et composants de construction doivent être conformes aux stipulations du Marché, aux prescriptions de normes homologuées au plan international et conformes à la réglementation en vigueur. Les normes applicables sont celles qui sont en vigueur le premier jour du mois du dépôt des offres. Les dérogations éventuelles aux normes, si elles ne résultent pas expressément de documents techniques du Marché, sont indiquées ou récapitulées comme telles dans le premier article du CCAP, au même titre que les dérogations aux présentes dispositions du CCAG.
- 23.2 L'Entrepreneur ne peut utiliser des matériaux, produits ou composants de construction d'une qualité différente de celle qui est fixée par le Marché que si le Maître d'Œuvre l'y autorise par écrit. Les prix correspondants ne sont modifiés que si l'autorisation accordée précise que la substitution donne lieu à l'application de nouveaux prix et si l'augmentation ou réduction résultant de ces nouveaux prix a été acceptée par les autorités compétentes. Ces prix sont établis suivant les modalités prévues à l'Article 14 du CCAG, le Maître d'Œuvre devant notifier par ordre de service les prix provisoires dans les quinze (15) jours qui suivent l'autorisation donnée.
- 24. Vérification qualitative des matériaux et produits Essais et épreuves
- 24.1 Les matériaux produits et composants de construction sont soumis, pour leur vérification qualitative, à des essais et épreuves, conformément aux stipulations du Marché, aux prescriptions des normes internationales homologuées et conformes à la réglementation en vigueur; les dispositions de l'Article 23 du CCAG relatives à la définition des normes applicables et les dérogations éventuelles à ces normes sont à retenir pour le présent Article.

A défaut d'indication, dans le Marché ou dans les normes, des modes opératoires à utiliser, ceux-ci font l'objet de propositions de l'Entrepreneur soumises à l'acceptation du Maître d'Œuvre.

24.2 L'Entrepreneur entrepose les matériaux, produits et composants de construction de manière à faciliter les vérifications prévues. Il prend toutes mesures utiles pour que les matériaux, produits et composants puissent être facilement distingués, selon qu'ils sont en attente de vérification ou acceptés ou refusés; les matériaux, produits et composants refusés doivent être enlevés rapidement du chantier, les dispositions de l'Article 37 du CCAG étant appliquées s'il y a lieu.



24.3 Les vérifications sont faites, suivant les indications du Marché ou, à défaut, suivant les décisions du Maître d'Œuvre, soit sur le chantier, soit dans les usines, magasins ou carrières de l'Entrepreneur et des sous-traitants ou fournisseurs. Elles sont exécutées par le Maître d'Œuvre ou, si le Marché le prévoit, par un laboratoire ou un organisme de contrôle.

Dans le cas où le Maître d'Œuvre ou son préposé effectue personnellement les essais, l'Entrepreneur met à sa disposition le matériel nécessaire et il doit également fournir l'assistance, la main-d'œuvre, l'électricité, les carburants, les entrepôts et les appareils et instruments qui sont normalement nécessaires pour examiner, mesurer et tester tous matériaux et matériels. Toutefois, l'Entrepreneur n'a la charge d'aucune rémunération du Maître d'Œuvre ou de son préposé.

Les vérifications effectuées par un laboratoire ou organisme de contrôle sont faites à la diligence et à la charge de l'Entrepreneur. Cette dernière adresse au Maître d'Œuvre, les certificats constatant les résultats des vérifications faites. Au vu de ces certificats, le Maître d'Œuvre décide si les matériaux, produits ou composants de construction peuvent ou non être utilisés.

Dans tous les cas, l'Entrepreneur, le fournisseur ou le sous-traitant autorisera l'accès à ses locaux au Maître d'Œuvre ou à l'organisme de contrôle afin qu'ils puissent opérer toutes vérifications en conformité avec les dispositions du Marché.

24.4 L'Entrepreneur doit convenir avec le Maître d'Œuvre des dates et lieux d'exécution des contrôles et des essais des matériaux et équipements conformément aux dispositions du Marché. Le Maître d'Œuvre doit notifier à l'Entrepreneur au moins vingt-quatre (24) heures à l'avance son intention de procéder au contrôle ou d'assister aux essais ; si le Maître d'Œuvre n'est pas présent à la date convenue, l'Entrepreneur peut, sauf instruction contraire du Maître d'Œuvre, procéder aux essais, qui seront considérés comme ayant été faits en présence du Maître d'Œuvre.

L'Entrepreneur doit immédiatement faire parvenir au Maître d'Œuvre des copies dûment certifiées des résultats des essais. Si le Maître d'Œuvre n'a pas assisté aux essais, les résultats de ces derniers sont présumés avoir été approuvés par lui.

- 24.5 L'Entrepreneur est tenu de fournir à ses frais tous les échantillons nécessaires pour les vérifications.
 - L'Entrepreneur équipe, s'il y a lieu, les matériels de fabrication des dispositifs permettant d'opérer le prélèvement des matériaux aux différents stades de l'élaboration des produits fabriqués.
- 24.6 Si les résultats de vérifications prévues dans le Marché ou par les normes pour la fourniture d'une catégorie de matériaux, produits ou composants de construction ne permettent pas l'acceptation de cette fourniture, le Maître d'Œuvre peut prescrire, en accord avec l'Entrepreneur, des vérifications supplémentaires pour permettre d'accepter éventuellement tout ou partie de la fourniture, avec ou sans réfaction sur les prix; les dépenses correspondant à ces dernières vérifications sont à la charge de l'Entrepreneur.
- 24.7 Ne sont pas à la charge de l'Entrepreneur :
 - a) les essais et épreuves que le Maître d'Œuvre exécute ou fait exécuter et qui ne sont pas prévus dans le Marché ou par les normes; ni
 - b) les vérifications éventuellement prescrites par le Maître d'Œuvre sur des matériaux, produits ou composants de construction devant porter un estampillage mentionné au Marché ou ayant fait l'objet d'un agrément administratif, qui n'auraient pour but que de s'assurer du respect des qualités inhérentes à la marque ou exigées pour l'agrément.
- 24.8 L'Entrepreneur ne supporte pas la charge des frais de déplacement et de séjour que les vérifications entraînent pour le Chef de Projet, le Maître d'Œuvre ou leurs préposés.
- 25. Vérification quantitative des
- 25.1 La détermination des quantités de matériaux et produits est effectuée contradictoirement.

Pour les matériaux et produits faisant l'objet de documents de transport (tels que connaissements, etc.), les indications de masse portées sur ceux-ci ou leurs annexes sont présumées exactes ;



matériaux et produits

toutefois, le Maître d'Œuvre a toujours le droit de faire procéder, pour chaque livraison, à une vérification contradictoire sur bascule. Les frais de cette vérification sont :

- à la charge de l'Entrepreneur si la pesée révèle qu'il existe, au préjudice du Maître de l'Ouvrage, un écart de masse supérieur à la freinte normale de transport;
- b) à la charge du Maître de l'Ouvrage dans le cas contraire.
- 25.2 S'il est établi que des transports de matériaux, produits ou composants de construction sont effectués dans des véhicules routiers en surcharge, les dépenses afférentes à ces transports ne sont pas prises en compte dans le règlement du Marché.

Lorsque ces dépenses ne font pas l'objet d'un règlement distinct, les prix des ouvrages qui comprennent la rémunération de ces transports subissent une réfaction fixée par ordre de service en se référant, s'il y a lieu, aux sous détails des prix unitaires et aux décompositions des prix forfaitaires.

26. Prise en charge, manutentio n et conservatio n par l'Entrepren eur des matériaux et produits fournis par le Maître de l'Ouvrage dans le cadre du

Marché

- 26.1 Lorsque le Marché prévoit la fourniture par le Maître de l'Ouvrage de certains matériaux, produits ou composants de construction, l'Entrepreneur, avisé en temps utile, les prend en charge à leur arrivée sur le Site.
- 26.2 Si la prise en charge a lieu en présence d'un représentant du Maître de l'Ouvrage, elle fait l'objet d'un procès-verbal contradictoire portant sur les quantités prises en charge.
- 26.3 Si la prise en charge a lieu en l'absence du Maître de l'Ouvrage, les quantités prises en charge par l'Entrepreneur sont réputées être celles pour lesquelles il a donné décharge écrite au transporteur ou au fournisseur qui a effectué la livraison.

Dans ce cas, l'Entrepreneur doit s'assurer, compte tenu des indications des documents de transport ou de l'avis de livraison porté à sa connaissance, qu'il n'y a ni omission, ni erreur, ni avarie ou défectuosité normalement décelables. S'il constate une omission, une erreur, une avarie ou une défectuosité, il doit faire à l'égard du transporteur ou du fournisseur les réserves d'usage et en informer aussitôt le Maître d'Œuvre.

Quel que soit le mode de transport et de livraison des matériaux, produits ou composants, et même en cas de prise sur stock, l'Entrepreneur est tenu de procéder aux opérations nécessaires de déchargement, de débarquement, de manutention, de rechargement et de transport, jusque et y compris la mise en dépôt ou à pied d'œuvre des matériaux, produits ou composants, éventuellement dans les conditions et délais stipulés au CCAP.

L'Entrepreneur acquitte tous les frais de location, de surestaries ou de dépassement de délais, toutes redevances pour dépassement de délais tarifaires de déchargement et, d'une façon générale, toutes pénalités et tous frais tels qu'ils résultent des règlements, des tarifs homologués ou des contrats, mais il ne conserve définitivement la charge de ces frais et pénalités que dans la mesure où le retard résulte de son fait.

26.5 Si le Marché stipule que la conservation qualitative ou quantitative de certains matériaux, produits ou composants, nécessite leur mise en magasin, l'Entrepreneur est tenu de construire ou de se procurer les magasins nécessaires, même en dehors du Site, dans les conditions et dans les limites territoriales éventuellement stipulées au CCAP.

Il supporte les frais de magasinage, de manutention, d'arrimage, de conservation et de transport entre les magasins et le Site.

- 26.6 Dans tous les cas, l'Entrepreneur a la garde des matériaux, produits et composants à partir de leur prise en charge. Il assume la responsabilité légale du dépositaire, compte tenu des conditions particulières de conservation imposées éventuellement par le Marché.
- 26.7 L'Entrepreneur ne peut être chargé de procéder en tout ou partie à la réception des matériaux, produits ou composants fournis par le Maître de l'Ouvrage que si le Marché précise :



/



- le contenu du mandat correspondant; a)
- la nature, la provenance et les caractéristiques de ces matériaux, produits ou composants; b)
- les vérifications à effectuer; et c)
- les moyens de contrôle à employer, ceux-ci devant être mis à la disposition de l'Entrepreneur d)
- 26.8 En l'absence de stipulations particulières du Marché, la charge des frais résultant des prestations prévues au présent Article est réputée incluse dans les prix. A moins que le CCAP n'en dispose autrement, le Maître d'Ouvrage reste responsable des vices et défauts des matériaux, produits et composants qu'il fournit, sauf en ce qui concerne les vices et défauts apparents que l'Entrepreneur omet de dénoncer par une notification au Maître d'Œuvre à bref délai.

27. Implant ation des ouvrages

27.1 Plan général d'implantation des ouvrages

Le plan général d'implantation des ouvrages est un plan orienté qui précise la position des ouvrages, en planimétrie et en altimétrie, par rapport à des repères fixes. Ce plan est notifié à l'Entrepreneur, par ordre de service, dans les quinze (15) jours de l'entrée en vigueur du Marché ou si l'ordre de service prescrivant de commencer les travaux est postérieur à celle-ci, au plus tard en même temps que cet ordre.

27.2 Responsabilité de l'Entrepreneur

L'Entrepreneur est responsable :

- de l'implantation exacte des ouvrages par rapport aux repères, lignes et niveaux de référence originaux fournis par le Maître d'Œuvre;
- de l'exactitude du positionnement, du nivellement, du dimensionnement et de l'alignement de b)
- de la fourniture de tous les instruments et accessoires et de la main-d'œuvre nécessaires en rapport avec les tâches énumérées ci-dessus.
- 27.3 Si, à un moment quelconque lors de l'exécution des travaux, une erreur apparaît dans le positionnement, dans le nivellement, dans le dimensionnement ou dans l'alignement d'une partie quelconque des ouvrages, l'Entrepreneur doit, si le Maître d'Œuvre le demande, rectifier cette erreur à ses propres frais et à la satisfaction du Maître d'Œuvre, à moins que cette erreur ne repose sur des données incorrectes fournies par celui-ci, auquel cas le coût de la rectification incombe au Maître de
- 27.4 La vérification de tout tracement ou de tout alignement ou nivellement par le Maître d'Œuvre ne dégage en aucune façon l'Entrepreneur de sa responsabilité quant à l'exactitude de ces opérations; l'Entrepreneur doit protéger et conserver soigneusement tous les repères, jalon à voyant fixe, piquets et autres marques utilisés lors de l'implantation des ouvrages.

28. Préparation des travaux

28.1 Période de mobilisation

La période de mobilisation est la période qui court à compter de l'entrée en vigueur du Marché et pendant laquelle, avant l'exécution proprement dite des travaux, le Maître de l'Ouvrage et l'Entrepreneur ont à prendre certaines dispositions préparatoires et à établir certains documents nécessaires à la réalisation des ouvrages, cette période dont la durée est fixée au CCAP, est incluse

28.2 Programme d'exécution

Dans le délai stipulé au CCAP, l'Entrepreneur soumettra au Chef de Projet, pour approbation, le programme d'exécution des travaux actualisé qui devra être compatible avec la bonne exécution du Marché tenant compte notamment, le cas échéant, de la présence de sous-traitants ou d'autres







entreprises sur le Site. L'Entrepreneur est tenu, en outre, sur demande du Maître d'Œuvre, de confirmer par écrit la description générale des dispositions et méthodes qu'il propose d'adopter pou la réalisation des travaux.

Si à un moment quelconque, il apparaît au Maître d'Œuvre que l'avancement des travaux ne correspond pas au programme d'exécution approuvé, l'Entrepreneur fournira, sur demande du Maître d'Œuvre, un programme révisé présentant les modifications nécessaires pour assurer l'achèvement des travaux dans le délai d'exécution.

Le programme d'exécution des travaux précise notamment les matériels et les méthodes qui seront utilisés et le calendrier d'exécution des travaux. Le projet des installations de chantier et des ouvrages provisoires est annexé à ce programme. Le programme correspondant distinguera les matériels et équipements devant être importés de façon temporaire et exclusivement destinés à la réalisation des travaux.

Le programme d'exécution des travaux est soumis au visa du Maître d'Œuvre quinze (15) jours au moins avant l'expiration de la période de mobilisation. Ce visa ne décharge en rien l'Entrepreneur de sa responsabilité de réaliser les travaux dans des délais et selon un programme compatible avec la bonne exécution du Marché. En outre, sauf dispositions contraires du Marché, l'absence de visa ne saurait faire obstacle à l'exécution des travaux.

28.3 Plan de sécurité et d'hygiène

29. Plans

d'exécution - Notes de

calculs -

détail

Etudes de

- 28.3.1 Si le CCAP le prévoit, les mesures et dispositions énumérées au paragraphe 31.4 du CCAG font l'objet d'un plan de sécurité et d'hygiène. Les dispositions des deuxième et troisième alinéas du paragraphe 2 du présent Article sont alors applicables à ce plan.
- 28.3.2 L'Entrepreneur préparera le Plan de sécurité et d'hygiène le prévu à l'Article 9, .

29.1 Documents fournis par l'Entrepreneur

- 29.1.1 Sauf dispositions contraires du Marché, l'Entrepreneur établit d'après les pièces contractuelles les documents nécessaires à la réalisation des ouvrages, tels que les plans d'exécution, notes de calculs, études de détail. A cet effet, l'Entrepreneur fait sur place tous les relevés nécessaires et demeure responsable des conséquences de toute erreur de mesure. Il doit, suivant le cas, établir, vérifier ou compléter les calculs notamment en ce qui concerne la stabilité et la résistance des travaux et ouvrages. S'il reconnaît une erreur, omission ou contradiction dans les pièces contractuelles ou autres documents de base fournis par le Maître d'Œuvre; il doit le signaler immédiatement par écrit au Maître d'Œuvre.
- 29.1.2 Les plans d'exécution sont cotés avec le plus grand soin et doivent nettement distinguer les diverses natures d'ouvrages et les qualités des matériaux à mettre en œuvre. Ils doivent définir complètement, en conformité avec les spécifications techniques figurant au Marché, les formes des ouvrages, la nature des parements, les formes des pièces dans tous les éléments et assemblages, les armatures et leur disposition.
- 29.1.3 Les plans, notes de calculs, études de détail et autres documents établis par les soins ou à la diligence de l'Entrepreneur sont soumis à l'approbation du Maître d'Œuvre, celui-ci pouvant demander également la présentation des avant métrés. Toutefois, si le Marché le prévoit, d'Œuvre.
- 29.1.4 L'Entrepreneur ne peut commencer l'exécution d'un ouvrage qu'après avoir reçu l'approbation ou le visa du Maître d'Œuvre sur les documents nécessaires à cette exécution. Ces documents sont fournis dans les conditions figurant au paragraphe 4.4.2 du CCAG, sauf dispositions contraires des Spécifications techniques.
- 29.1.5 Si le Marché prévoit que le Maître de l'Ouvrage ou le Maître d'Œuvre fournissent à l'Entrepreneur des documents nécessaires à la réalisation des ouvrages, la responsabilité de l'Entrepreneur n'est pas engagée sur la teneur de ces documents. Toutefois, l'Entrepreneur



K



a l'obligation de vérifier, avant toute exécution, que ces documents ne contiennent pas d'erreurs, omissions ou contradictions qui sont normalement décelables par un homme de l'art; s'il relève des erreurs, omissions ou contradictions, il doit les signaler immédiatement au Maître d'Œuvre par écrit.

- 30. Modific ations apportées aux disposition techniques
- 30.1 L'Entrepreneur ne peut, de lui-même, apporter aucun changement aux dispositions techniques prévues par le Marché. Sur injonction du Maître d'Œuvre par ordre de service et dans le délai fixé par cet ordre, il est tenu de reconstruire à ses frais les ouvrages qui ne sont pas conformes aux dispositions contractuelles. Toutefois, le Maître d'Œuvre peut accepter les changements faits par l'Entrepreneur et les dispositions suivantes sont alors appliquées pour le règlement des comptes :
 - si les dimensions ou les caractéristiques des ouvrages sont supérieures à celles que prévoit le Marché, les métrés restent fondés sur les dimensions et caractéristiques prescrites par le Marché et l'Entrepreneur n'a droit à aucune augmentation de prix ; et
 - si elles sont inférieures, les métrés sont fondés sur les dimensions constatées des ouvrages, et les prix font l'objet d'une nouvelle détermination suivant les modalités prévues à l'Article 14 du CCAG.
- 31. Installation, organisatio n, sécurité et hygiène des chantiers

31.1 Installation des chantiers de l'entreprise

- 31.1.1 L'Entrepreneur se procure, à ses frais et risques, les terrains dont il peut avoir besoin pour l'installation de ses chantiers dans la mesure où ceux que le Maître de l'Ouvrage a mis à sa disposition et compris dans le Site ne sont pas suffisants.
- 31.1.2 Sauf dispositions contraires du Marché, l'Entrepreneur supporte toutes les charges relatives à l'établissement et à l'entretien des installations de chantier, y compris les chemins de service et les voies de desserte du chantier qui ne sont pas ouverts à la circulation publique.
- 31.1.3 Si les chantiers ne sont d'un accès facile que par voie d'eau, notamment lorsqu'il s'agit de travaux de dragage, d'endiguement ou de pose de blocs, l'Entrepreneur doit, sauf dispositions contraires du Marché, mettre gratuitement une embarcation armée à la disposition du Maître d'Œuvre et de ses agents, chaque fois que celui-ci le lui demande.
- 31.1.4 L'Entrepreneur doit faire apposer dans les chantiers et ateliers une affiche indiquant le Maître de l'Ouvrage pour le compte duquel les travaux sont exécutés, les nom, qualité et adresse du Maître d'Œuvre, ainsi que les autres renseignements requis par la législation du travail du pays du Maître de l'Ouvrage.
- 31.1.5 Tout équipement de l'Entrepreneur et ses sous-traitants, tous ouvrages provisoires et matériaux fournis par l'Entrepreneur et ses sous-traitants sont réputés, une fois qu'ils sont sur le Site, être exclusivement destinés à l'exécution des travaux et l'Entrepreneur ne doit pas les enlever en tout ou en partie, sauf dans le but de les déplacer d'une partie du Site vers une autre, sans l'accord du Chef de Projet. Il est entendu que cet accord n'est pas nécessaire pour les véhicules destinés à transporter le personnel, la main-d'œuvre et l'équipement, les fournitures, le matériel ou les matériaux de l'Entrepreneur vers ou en provenance du Site.

31.2 Lieux de dépôt des déblais en excédent

L'Entrepreneur se procure, à ses frais et risques, les terrains dont il peut avoir besoin comme lieu de dépôt des déblais en excédent, en sus des emplacements que le Maître d'Œuvre met éventuellement à sa disposition comme lieux de dépôt définitifs ou provisoires. Il doit soumettre le choix de ces terrains à l'accord préalable du Maître d'Œuvre, qui peut refuser l'autorisation ou la subordonner à des dispositions spéciales à prendre, notamment pour l'aménagement des dépôts à y constituer, si des motifs d'intérêt général, comme la sauvegarde de l'environnement, le justifient.

31.3 Autorisations administratives

Le Maître de l'Ouvrage fait son affaire de la délivrance à l'Entrepreneur de toutes autorisations administratives, telles que les autorisations d'occupation temporaire du domaine public ou privé, les



permissions de voirie, les permis de construire nécessaires à la réalisation des ouvrages faisant l'obje du Marché.

Le Maître de l'Ouvrage et le Maître d'Œuvre apporteront leur concours à l'Entrepreneur, si celui-ci le leur demande, pour lui faciliter l'obtention en temps utile des autres autorisations administratives don il aurait besoin, notamment pour pouvoir importer puis réexporter en temps utile, le cas échéant selor un régime douanier et fiscal suspensif, tout le matériel et l'équipement exclusivement destinés à la réalisation des travaux et pour disposer des emplacements nécessaires au dépôt des déblais.

31.4 Sécurité et hygiène des chantiers

31.4.1 L'Entrepreneur doit prendre sur ses chantiers toutes les mesures d'ordre et de sécurité propres à éviter des accidents, tant à l'égard du personnel qu'à l'égard des tiers. Il est tenu d'observer tous les règlements et consignes de l'autorité compétente. Il assure notamment l'éclairage et le gardiennage de ses chantiers, ainsi que leur signalisation tant intérieure qu'extérieure. Il assure également, en tant que de besoin, la clôture de ses chantiers.

Il doit prendre toutes les précautions nécessaires pour éviter que les travaux ne causent un danger aux tiers, notamment pour la circulation publique si celle-ci n'a pas été déviée. Les points de passage dangereux, le long et à la traversée des voies de communication, doivent être protégés par des garde-corps provisoires ou par tout autre dispositif approprié ; ils doivent être éclairés et, au besoin, gardés.

L'Entrepreneur doit désigner un responsable de prévention d'accident sur le Site qui aura la charge de la sécurité et de la protection contre les accidents. Cette personne sera qualifiée en la matière et aura l'autorité suffisante pour donner des instructions et prendre des mesures de protection nécessaires à la prévention des accidents. Durant toute la période d'exécution des travaux, l'Entrepreneur s'engage à mettre à la disposition de cette personne tous les moyens nécessaires à l'exercice de ses fonctions.

L'Entrepreneur transmettra au Maître d'œuvre les détails de l'accident survenu dès que possible. L'Entrepreneur doit maintenir un registre et préparer des rapports sur la santé, la sécurité et le bien-être des personnes, et les dommages matériels subis, tel que requis par le Maître d'œuvre.

- 31.4.2 L'Entrepreneur doit prendre les dispositions utiles pour assurer l'hygiène des installations de chantier destinées au personnel, notamment par l'établissement des réseaux de voirie, d'alimentation en eau potable et d'assainissement, si l'importance des chantiers le justifie.
- 31.4.3 Sauf dispositions contraires du Marché, toutes les mesures d'ordre, de sécurité et d'hygiène prescrites ci-dessus sont à la charge de l'Entrepreneur.
- 31.4.4 En cas d'inobservation par l'Entrepreneur des prescriptions ci-dessus et sans préjudice des pouvoirs des autorités compétentes, le Maître d'Œuvre peut prendre aux frais de l'Entrepreneur les mesures nécessaires après mise en demeure restée sans effet. En cas d'urgence ou de danger, ces mesures peuvent être prises sans mise en demeure préalable. L'intervention des autorités compétentes ou du Maître d'Œuvre ne dégage pas la responsabilité de l'Entrepreneur.

31.5 Signalisation des chantiers à l'égard de la circulation publique

Lorsque les travaux intéressent la circulation publique, la signalisation à l'usage du public doit être conforme aux instructions réglementaires en la matière : elle est réalisée sous le contrôle des services compétents par l'Entrepreneur, ce dernier ayant à sa charge la fourniture et la mise en place des panneaux et des dispositifs de signalisation, sauf dispositions contraires du Marché et sans préjudice de l'application du paragraphe 4.4 du présent Article.

Si le Marché prévoit une déviation de la circulation, l'Entrepreneur a la charge, dans les mêmes conditions, de la signalisation aux extrémités des sections où la circulation est interrompue et de la signalisation des itinéraires déviés. La police de la circulation aux abords des chantiers ou aux





A

extrémités des sections où la circulation est interrompue et le long des itinéraires déviés incombe aux services compétents.

L'Entrepreneur doit informer par écrit les services compétents, au moins huit (8) jours ouvrables à l'avance, de la date de commencement des travaux en mentionnant, s'il y a lieu, le caractère mobile du chantier. L'Entrepreneur doit, dans les mêmes formes et délai, informer les services compétents du repliement ou du déplacement du chantier.

31.6 Maintien des communications et de l'écoulement des eaux

- 31.6.1 L'Entrepreneur doit conduire les travaux de manière à maintenir dans des conditions convenables les communications de toute nature traversant le site des travaux, notamment celles qui intéressent la circulation des personnes, ainsi que l'écoulement des eaux, sous réserve des précisions données, le cas échéant, par le CCAP sur les conditions dans lesquelles des restrictions peuvent être apportées à ces communications et à l'écoulement des eaux.
- 31.6.2 En cas d'inobservation par l'Entrepreneur des prescriptions ci-dessus et sans préjudice des pouvoirs des autorités compétentes, le Maître d'Œuvre peut prendre aux frais de l'Entrepreneur les mesures nécessaires après mise en demeure restée sans effet. En cas d'urgence ou de danger, ces mesures peuvent être prises sans mise en demeure préalable.
- 31.7 Sujétions spéciales pour les travaux exécutés à proximité de lieux habités, fréquentés ou protégés

Sans préjudice de l'application des dispositions législatives et réglementaires en vigueur, lorsque les travaux sont exécutés à proximité de lieux habités ou fréquentés, ou méritant une protection au titre de la sauvegarde de l'environnement, l'Entrepreneur doit prendre à ses frais et risques les dispositions nécessaires pour réduire, dans toute la mesure du possible, les gênes imposées aux usagers et aux voisins, notamment celles qui peuvent être causées par les difficultés d'accès, le bruit des engins, les vibrations, les fumées, les poussières.

31.8 Sujétions spéciales pour les travaux exécutés à proximité des câbles ou ouvrages souterrains de télécommunications

Lorsque, au cours de l'exécution des travaux, l'Entrepreneur rencontre des repères indiquant le parcours de câbles, de canalisations ou d'ouvrages souterrains, il maintient ces repères à leur place ou les remet en place si l'exécution des travaux a nécessité leur enlèvement momentané. Ces opérations requièrent l'autorisation préalable du Maître d'Œuvre.

L'Entrepreneur est responsable de la conservation, du déplacement et de la remise en place, selon le cas, des câbles, des canalisations et ouvrages spécifiés par le Maître de l'Ouvrage dans le Marché et prend à sa charge les frais y afférents. Lorsque la présence de câbles, de canalisations ou installations n'a pas été mentionnée dans le Marché, mais est signalée par des repères ou des indices, l'Entrepreneur a un devoir général de diligence et des obligations analogues à celles énoncées ci-avant en ce qui concerne la conservation, le déplacement et la remise en place. Dans ce cas, le Maître de l'Ouvrage l'indemnise des frais afférents à ces travaux, dans la mesure où ces travaux sont nécessaires à l'exécution du Marché.

31.9 Démolition de constructions

ROVE

31.9.1 L'Entrepreneur ne peut démolir les constructions situées dans les emprises des chantiers et sur les terrains mis à disposition par le Maître de l'Ouvrage qu'après en avoir fait la demande au Maître d'Œuvre quinze (15) jours à l'avance, le défaut de réponse dans ce délai valant autorisation.

Sauf dispositions contraires du Marché, l'Entrepreneur n'est tenu, en ce qui concerne les matériaux et les produits provenant de démolition ou de démontage, à aucune précaution particulière pour leur dépôt, ni à aucune obligation de tri en vue de leur réemploi.

PRINCS FRANCS





31.10 Emploi des explosifs

- 31.10.1 Sous réserve des restrictions ou des interdictions éventuellement stipulées dans le Marché l'Entrepreneur doit prendre sous sa responsabilité, toutes les précautions nécessaires pour que l'emploi des explosifs ne présente aucun danger pour le personnel et pour les tiers, et ne l'objet du Marché.
- 31.10.2 Pendant toute la durée des travaux, et notamment après le tir des mines, l'Entrepreneur, sans être pour autant dégagé de la responsabilité prévue au paragraphe 10.1 du présent Article, les parties de rochers ou autres qui pourraient avoir été ébranlées directement ou indirectement par le tir des mines.
- 32. Engins explosifs de guerre
- 32.1 Si le Marché indique que le site des travaux peut contenir des engins de guerre non explosés, l'Entrepreneur applique les mesures spéciales de prospection et de sécurité édictées par l'autorité compétente. En tout état de cause, si un engin de guerre est découvert ou repéré, l'Entrepreneur doit
 - a) suspendre le travail dans le voisinage et y interdire toute circulation au moyen de clôtures, panneaux de signalisation, balises, etc.;
 - informer immédiatement le Maître d'Œuvre et l'autorité chargée de faire procéder à l'enlèvement des engins non explosés ; et
 - ne reprendre les travaux qu'après en avoir reçu l'autorisation par ordre de service.
- 32.2 En cas d'explosion fortuite d'un engin de guerre, l'Entrepreneur doit en informer immédiatement le Maître d'Œuvre ainsi que les autorités administratives compétentes et prendre les mesures définies aux alinéas a) et c) du paragraphe 1 du présent Article.
- 32 .3 Les dépenses justifiées entraînées par les stipulations du présent Article ne sont pas à la charge de l'Entrepreneur.
- 33. Matériaux, objets et vestiges trouvés sur les chantiers
- 33.1 L'Entrepreneur n'a aucun droit sur les matériaux et objets de toute nature trouvés sur les chantiers en cours de travaux, notamment dans les fouilles ou dans les démolitions, mais il a droit à être indemnisé si le Maître d'Œuvre lui demande de les extraire ou de les conserver avec des soins particuliers.
- 33.2 Lorsque les travaux mettent au jour des objets ou des vestiges pouvant avoir un caractère artistique, archéologique ou historique, l'Entrepreneur doit le signaler au Maître d'Œuvre et faire toute déclaration prévue par la réglementation en vigueur. Sans préjudice des dispositions législatives ou réglementaires en vigueur, l'Entrepreneur ne doit pas déplacer ces objets ou vestiges sans du sol.
- 33.3 Sans préjudice de la réglementation en vigueur, lorsque les travaux mettent au jour des restes humains, l'Entrepreneur en informe immédiatement l'autorité compétente sur le territoire de laquelle cette découverte a été faite et en rend compte au Maître d'Œuvre.
- 33.4 Dans les cas prévus aux paragraphes 2 et 3 du présent Article, l'Entrepreneur a droit à être indemnisé des dépenses justifiées entraînées par ces découvertes.
- Dégrad ations causées aux voies publiques
- 34.1 L'Entrepreneur doit utiliser tous les moyens raisonnables pour éviter que les routes ou les ponts communiquant avec ou se trouvant sur les itinéraires menant au Site ne soient endommagés ou détériorés par la circulation des véhicules et engins de l'Entrepreneur ou de l'un quelconque de ses sous-traitants; en particulier, il doit choisir des itinéraires et des véhicules adaptés et limiter et répartir des équipements de manière à ce que toute circulation exceptionnelle qui résultera du déplacement des équipements, fournitures, matériels et matériaux de l'Entrepreneur et de ses sous-traitants vers

Rôle

ou en provenance du Site soit aussi limitée que possible et que ces routes et ponts ne subissen aucun dommage ou détérioration inutile.

- 34.2 Sauf dispositions contraires du Marché, l'Entrepreneur est responsable et doit faire exécuter à ses frais tout renforcement des ponts ou modification ou amélioration des routes communiquant avec ou se trouvant sur les itinéraires menant au Site qui faciliterait le transport des équipements, fournitures, matériels et matériaux de l'Entrepreneur et de ses sous-traitants et l'Entrepreneur doit indemniser le Maître de l'Ouvrage de toutes réclamations relatives à des dégâts occasionnés à ces routes ou ponts par ledit transport, y compris les réclamations directement adressées au Maître de l'Ouvrage.
- 34.3 Dans tous les cas, si ces transports ou ces circulations sont faits en infraction aux prescriptions du Code de la route ou des arrêtés ou décisions pris par les autorités compétentes, intéressant la conservation des voies publiques, l'Entrepreneur supporte seul la charge des contributions ou réparations.
- 35. Dommages divers causés par la conduite des travaux ou les modalités de leur exécution
- 35.1 L'Entrepreneur a, à l'égard du Maître de l'Ouvrage, la responsabilité pécuniaire des dommages aux personnes et aux biens causés par la conduite des travaux ou les modalités de leur exécution, sauf s'il établit que cette conduite ou ces modalités résultent nécessairement des dispositions du Marché ou de prescriptions d'ordre de service, ou sauf si le Maître de l'Ouvrage, poursuivi par le tiers victime de tels dommages, a été condamné sans avoir appelé l'Entrepreneur en garantie devant la juridiction saisie. Les dispositions de cet article ne font pas obstacle à l'application des dispositions de l'Article 34 du CCAG.
- 36. Réservé 36.1 Réservé
- 37. Enlèvement du matériel et des matériaux sans emploi
- 37.1 Au fur et à mesure de l'avancement des travaux, l'Entrepreneur procède au dégagement, au nettoiement et à la remise en état des emplacements mis à sa disposition par le Maître de l'Ouvrage pour l'exécution des travaux. Il doit prendre toutes dispositions pour éviter d'encombrer inutilement le Site et, en particulier, enlever tous équipements, fournitures, matériel et matériaux qui ne sont plus
- 37.2 A défaut d'exécution de tout ou partie de ces prescriptions, après ordre de service resté sans effet et mise en demeure par le Chef de Projet, les matériels, installations, matériaux, décombres et déchets non enlevés peuvent, à l'expiration d'un délai de trente (30) jours après la mise en demeure, être transportés d'office, suivant leur nature, soit en dépôt, soit à la décharge publique, aux frais et risques de l'Entrepreneur, ou être vendus aux enchères publiques.
- 37.3 Les mesures définies au paragraphe 2 du présent Article sont appliquées sans préjudice des pénalités particulières qui peuvent avoir été stipulées dans le Marché à l'encontre de l'Entrepreneur.
- 38. Essais et contrôle des ouvrages
- 38.1 Les essais et contrôles des ouvrages, lorsqu'ils sont définis dans le Marché, sont à la charge de l'Entrepreneur. Si le Maître d'Œuvre prescrit, pour les ouvrages, d'autres essais ou contrôles, ils sont à la charge du Maître de l'Ouvrage.
- 39. Vices de constructio n
- 39.1 Lorsque le Maître d'Œuvre présume qu'il existe un vice de construction dans un ouvrage, il peut, jusqu'à l'expiration du délai de garantie, prescrire par ordre de service les mesures de nature à permettre de déceler ce vice. Ces mesures peuvent comprendre, le cas échéant, la démolition partielle ou totale de l'ouvrage. Le Maître d'Œuvre peut également exécuter ces mesures lui-même ou les faire exécuter par un tiers, mais les opérations doivent être faites en présence de l'Entrepreneur ou lui dûment convoqué.
- 39.2 Si un vice de construction est constaté, les dépenses correspondant au rétablissement de l'intégralité de l'ouvrage ou à sa mise en conformité avec les règles de l'art et les stipulations du Marché, ainsi que les dépenses résultant des opérations éventuelles ayant permis de mettre le vice en évidence, sont à la charge de l'Entrepreneur sans préjudice de l'indemnité à laquelle le Maître de l'Ouvrage peut alors prétendre.





Si aucun vice de construction n'est constaté, l'Entrepreneur est remboursé des dépenses définies à l'alinéa précédent, s'il les a supportées.

- 40. Documents fournis après exécution
 - 40.1 Sauf dispositions différentes du Marché et indépendamment des documents qu'il est tenu de fournir avant ou pendant l'exécution des travaux en application de l'Article 29.1 du CCAG, l'Entrepreneur remet au Maître d'Œuvre, en trois (3) exemplaires, dont un sur calque :
 - au plus tard lorsqu'il demande la réception : les notices de fonctionnement et d'entretien des ouvrages établies conformément aux prescriptions et recommandations des normes internationale en vigueur et conforme à la réglementation applicable; et
 - dans les soixante (60) jours suivant la réception : les plans et autres documents conformes à l'exécution, pliés au format normalisé A4.

E. Réception et Garanties

41. Réception provisoire

41.1 La réception provisoire a pour but le contrôle de la conformité des travaux avec l'ensemble des obligations du Marché et, en particulier, avec les spécifications techniques. Si le CCAP le prévoit, la réception peut être prononcée par tranche de travaux étant précisé que, dans ce cas, c'est la réception partielle de la dernière tranche qui tiendra lieu de réception provisoire de l'ensemble des travaux au sens du présent Marché.

L'Entrepreneur avise à la fois le Chef de Projet et le Maître d'Œuvre, par écrit, de la date à laquelle il estime que les travaux ont été achevés ou le seront.

Le Maître d'Œuvre procède, l'Entrepreneur ayant été convoqué, aux opérations préalables à la réception des ouvrages dans un délai qui, sauf dispositions contraires du CCAP, est de vingt (20) jours à compter de la date de réception de l'avis mentionné ci-dessus ou de la date indiquée dans cet avis pour l'achèvement des travaux si cette dernière date est postérieure.

Le Chef de Projet, avisé par le Maître d'Œuvre de la date de ces opérations, peut y assister ou s'y faire représenter. Le procès-verbal prévu au paragraphe 2 du présent Article mentionne soit la présence du Chef de Projet ou de son représentant, soit, en son absence le fait que le Maître d'Œuvre l'avait dûment avisée.

En cas d'absence de l'Entrepreneur à ces opérations, il en est fait mention audit procès-verbal et ce procès-verbal lui est alors notifié.

- 41.2 Les opérations préalables à la réception comportent :
 - a) la reconnaissance des ouvrages exécutés;
 - les épreuves éventuellement prévues par le CCAP;
 - c) la constatation éventuelle de l'inexécution des prestations prévues au Marché;
 - d) la constatation éventuelle d'imperfections ou malfaçons;
 - e) la constatation du repliement des installations de chantier et de la remise en état des terrains et des lieux, sauf stipulation différente du CCAP, prévue au paragraphe 1.1 de l'Article 19 du CCAG; et
 - f) les constatations relatives à l'achèvement des travaux.

Ces opérations font l'objet d'un procès-verbal dressé sur-le-champ par le Maître d'Œuvre et signé par lui et par l'Entrepreneur; si ce dernier refuse de le signer; il en est fait mention.

Dans le délai de quinze (15) jours suivant la date du procès-verbal, le Maître d'Œuvre fait connaître à l'Entrepreneur s'il a ou non proposé au Chef de Projet de prononcer la réception provisoire des





A

ouvrages et, dans l'affirmative, la date d'achèvement des travaux qu'il a proposé de retenir ainsi que les réserves dont il a éventuellement proposé d'assortir la réception.

41.3 Au vu du procès-verbal des opérations préalables à la réception provisoire et des propositions du Maître d'Œuvre, le Chef de Projet décide si la réception provisoire est ou non prononcée ou si elle es prononcée avec réserves. S'il refuse la réception, sa décision liste de manière détaillée les prestations inachevées et imperfections ou malfaçons qui empêchent le prononcé de la réception e il ne prend pas possession des ouvrages. S'il prononce la réception, il fixe la date qu'il retient pou l'achèvement des travaux. La décision ainsi prise est notifiée à l'Entrepreneur dans les quarante-cinc (45) jours suivant la date du procès-verbal.

A défaut de décision du Chef de Projet notifiée dans le délai précisé ci-dessus, les propositions du Maître d'Œuvre sont considérées comme acceptées.

La réception, si elle est prononcée ou réputée prononcée, prend effet à la date fixée pour l'achèvement des travaux.

- 41.4 S'il apparaît que certaines prestations prévues au Marché et devant encore donner lieu à règlement n'ont pas été exécutées, le Chef de Projet peut décider de prononcer la réception provisoire, sous réserve que l'Entrepreneur s'engage à exécuter ces prestations dans un délai qui n'excède pas trois (3) mois. La constatation de l'exécution de ces prestations doit donner lieu à un procès-verbal dressé dans les mêmes conditions que le procès-verbal des opérations préalables à la réception.
- 41.5 Lorsque la réception provisoire est assortie de réserves, l'Entrepreneur doit remédier aux imperfections et malfaçons correspondantes dans le délai fixé par le Chef de Projet ou, en l'absence d'un tel délai, trois (3) mois avant la réception définitive.

Au cas où ces travaux ne seraient pas réalisés dans le délai prescrit, le Chef de Projet peut les faire exécuter aux frais et risques de l'Entrepreneur.

41.6 Si certains ouvrages ou certaines parties d'ouvrages ne sont pas entièrement conformes aux spécifications du Marché, sans que les imperfections constatées soient de nature à porter atteinte à la sécurité, au comportement ou à l'utilisation des ouvrages, le Chef de Projet peut, eu égard à la faible importance des imperfections et aux difficultés que présenterait la mise en conformité, renoncer à ordonner la réfection des ouvrages estimés défectueux et proposer à l'Entrepreneur une réfaction sur les prix.

Si l'Entrepreneur accepte la réfaction, les imperfections qui l'ont motivée se trouvent couvertes de ce fait et la réception est prononcée sans réserve.

Dans le cas contraire, l'Entrepreneur demeure tenu de réparer ces imperfections, la réception étant prononcée sous réserve de leur réparation.

- 41.7 Toute prise de possession des ouvrages par le Maître de l'Ouvrage doit être précédée de leur réception. S'il y a urgence, la prise de possession peut intervenir antérieurement à la réception, sous la forme de réceptions partielles, avec toutes réserves utiles et selon les mêmes modalités que cidessus, pour les parties des ouvrages dont l'occupation ou l'utilisation est décidée par le Maître de l'Ouvrage.
- 41.8 La réception provisoire entraîne le transfert de la propriété et des risques au profit du Maître de l'Ouvrage et constitue le point de départ de l'obligation de garantie contractuelle selon les dispositions de l'Article 44 du CCAG.
- 41.9 A l'issue de la réception provisoire, l'Entrepreneur doit débarrasser et retirer tous ses équipements, fournitures, matériels et matériaux excédentaires ainsi que tous détritus et ouvrages provisoires de toute nature et laisser le site et les ouvrages propres et en bon état de fonctionnement. Il est toutefois entendu que l'Entrepreneur est autorisé à conserver sur le Site, jusqu'à la fin du délai de garantie, tous les équipements, fournitures, matériels, matériaux et ouvrages provisoires dont il a besoin pour remplir ses obligations au cours de la période de garantie.









42. Réception définitive

42.1 Sous réserve de disposition contraire figurant au CCAP, la réception définitive sera prononcée un (1 an après la date du procès-verbal de réception provisoire. Au sein de cette période, l'Entrepreneu est tenu à l'obligation de garantie contractuelle plus amplement décrite à l'Article 44 du CCAG.

En outre, au plus tard dix (10) mois après la réception provisoire, le Maître d'Œuvre adressera à l'Entrepreneur les listes détaillées de malfaçons relevées, à l'exception de celles résultant de l'usure normale, d'un abus d'usage ou de dommages causés par des tiers.

L'Entrepreneur disposera d'un délai de deux (2) mois pour y apporter remède dans les conditions du Marché. Il retournera au Maître d'Œuvre les listes de malfaçons complétées par le détail des travaux effectués.

Le Chef de Projet délivrera alors, après avoir vérifié que les travaux ont été correctement vérifiés et à l'issue de cette période de deux (2) mois, le procès-verbal de réception définitive des travaux.

- 42.2 Si l'Entrepreneur ne remédie par aux malfaçons dans les délais, la réception définitive ne sera prononcée qu'après la réalisation parfaite des travaux qui s'y rapportent. Dans le cas où ces travaux ne seraient toujours pas réalisés deux (2) mois après la fin de la période de garantie contractuelle, le Maître de l'Ouvrage prononcera néanmoins la réception définitive à l'issue de cette période tout en faisant réaliser les travaux par toute entreprise de son choix aux frais et risques de l'Entrepreneur. Dans ce cas, la garantie de bonne exécution visée à l'Article 6.11 demeurera en vigueur jusqu'au désintéressement complet du Maître de l'Ouvrage par l'Entrepreneur.
- 42.3 La réception définitive marquera la fin d'exécution du présent Marché et libérera les parties contractantes de leurs obligations.
- 43. Mise à disposition de certains ouvrages ou parties d'ouvrages
- 43.1 Le présent Article s'applique lorsque le Marché, ou un ordre de service, prescrit à l'Entrepreneur de mettre, pendant une certaine période, certains ouvrages, ou certaines parties d'ouvrages, non encore achevées à la disposition du Maître de l'Ouvrage et sans que celui-ci en prenne possession, afin notamment de lui permettre d'exécuter, ou de faire exécuter par d'autres entrepreneurs, des travaux autres que ceux qui font l'objet du Marché.
- 43.2 Avant la mise à disposition de ces ouvrages ou parties d'ouvrages, un état des lieux est dressé contradictoirement entre le Maître d'Œuvre et l'Entrepreneur.

L'Entrepreneur a le droit de suivre les travaux non compris dans son Marché qui intéressent les ouvrages ou parties d'ouvrages ainsi mis à la disposition du Maître de l'Ouvrage. Il peut faire des réserves s'il estime que les caractéristiques des ouvrages ne permettent pas ces travaux ou que lesdits travaux risquent de les détériorer. Ces réserves doivent être motivées par écrit et adressées au Maître d'Œuvre.

Lorsque la période de mise à disposition est terminée, un nouvel état des lieux contradictoire est dressé.

43.3 Sous réserve des conséquences des malfaçons qui lui sont imputables, l'Entrepreneur n'est pas responsable de la garde des ouvrages ou parties d'ouvrages pendant toute la durée où ils sont mis à la disposition du Maître de l'Ouvrage.

44. Garanties contractuelle

44.1 Délai de garantie

Le délai de garantie est, sauf stipulation contraire du Marché égal à la durée comprise entre la réception provisoire et la réception définitive. Pendant le délai de garantie, indépendamment des obligations qui peuvent résulter pour lui de l'application de l'Article 42 du CCAG, l'Entrepreneur est tenu à une obligation dite "obligation de parfait achèvement" au titre de laquelle il doit, à ses frais :

 exécuter les travaux ou prestations éventuels de finition ou de reprise prévus aux paragraphes 4 et 5 de l'Article 41 du CCAG;



J. 60

- remédier à tous les désordres signalés par le Maître de l'Ouvrage ou le Maître d'Œuvre, de telle sorte que l'ouvrage soit conforme à l'état où il était lors de la réception ou après correction des imperfections constatées lors de celle-ci;
- e) procéder, le cas échéant, aux travaux confortatifs ou modificatifs jugés nécessaires par le Maître d'Œuvre et présentés par lui au cours de la période de garantie; et
- remettre au Maître d'Œuvre les plans des ouvrages conformes à l'exécution dans les conditions précisées à l'Article 40 du CCAG.

Les dépenses correspondant aux travaux complémentaires prescrits par le Maître de l'Ouvrage ou le Maître d'Œuvre ayant pour objet de remédier aux déficiences énoncées aux alinéas b) et c) ci-dessus ne sont à la charge de l'Entrepreneur que si la cause de ces déficiences lui est imputable.

L'obligation pour l'Entrepreneur de réaliser ces travaux de parfait achèvement à ses frais ne s'étend pas aux travaux nécessaires pour remédier aux effets de l'usage ou de l'usure normale, étant précisé que la propreté et l'entretien courant incombent au Maître de l'Ouvrage.

A l'expiration du délai de garantie, l'Entrepreneur est dégagé de ses obligations contractuelles, à l'exception de celles qui sont mentionnées au paragraphe 2 du présent Article et la garantie prévue à l'Article 6.2.2 du CCAG sera échue de plein droit sauf dans le cas prévu à l'Article 42.2 du CCAG.

44.2 Garanties particulières

Les stipulations qui précèdent ne font pas obstacle à ce que le CCAP définisse, pour certains ouvrages ou certaines catégories de travaux, des garanties particulières s'étendant au-delà du délai de garantie fixé au paragraphe 1 du présent Article. L'existence de ces garanties particulières n'a pas pour effet de retarder la libération des sûretés au-delà de la réception définitive.

45. Garantie légale 45.1 En application de la réglementation en vigueur, l'Entrepreneur est responsable de plein droit pendant dix (10) ans envers le Maître de l'Ouvrage, à compter de la réception provisoire, des dommages même résultant d'un vice du sol qui compromettent la solidité de l'ouvrage ou qui l'affectent dans l'un de ses éléments constitutifs ou l'un de ses éléments d'équipement le rendant impropre à sa destination. Pour s'exonérer de sa responsabilité au titre du présent Article, l'Entrepreneur doit prouver que les dommages proviennent d'une cause qui lui est étrangère.

F. Résiliation du Marché - Interruption des Travaux

46. Résiliation du Marché 46.1 Il peut être mis fin à l'exécution des travaux faisant l'objet du Marché avant l'achèvement de ceux-ci, par une décision de résiliation du Marché qui en fixe la date d'effet.

Le règlement du Marché est fait alors selon les modalités prévues aux paragraphes 3 et 4 de l'Article 13 du CCAG, sous réserve des autres stipulations du présent Article.

Le Maître de l'Ouvrage peut résilier le marché dans l'intérêt général.

Sauf dans les cas de résiliation prévus aux Articles 47 et 49 du CCAG, l'Entrepreneur a droit à être indemnisé, s'il y a lieu, du préjudice qu'il subit du fait de cette décision. Il doit, à cet effet, présenter une demande écrite, dûment justifiée, dans le délai de quarante-cinq (45) jours compté à partir de la notification du décompte général.

En cas de résiliation prévue aux Articles 47 ou 49, la portion de l'avance forfaitaire qui n'a pas encore été remboursée sera immédiatement reversée par l'Entrepreneur au Maître de l'Ouvrage.

46.2 En cas de résiliation, il est procédé, l'Entrepreneur ou ses ayants droit, curateur ou syndic, dûment convoqués, aux constatations relatives aux ouvrages et parties d'ouvrages exécutés, à l'inventaire des matériaux approvisionnés, ainsi qu'à l'inventaire descriptif du matériel et des installations de chantier. Il est dressé procès-verbal de ces opérations.





X

L'établissement de ce procès-verbal comporte réception provisoire des ouvrages et parties d'ouvrages exécutés, avec effet de la date d'effet de la résiliation, tant pour le point de départ du délai de garantie défini à l'Article 44 du CCAG que pour le point de départ du délai prévu pour le règlement final du Marché au paragraphe 3.2 de l'Article 13 du CCAG. En outre, les dispositions du paragraphe 8 de l'Article 41 du CCAG sont alors applicables.

46.3 Dans les dix (10) jours suivant la date de ce procès-verbal, le Chef de Projet fixe les mesures qui doivent être prises avant la fermeture du chantier pour assurer la conservation et la sécurité des ouvrages ou parties d'ouvrages exécutés. Ces mesures peuvent comporter la démolition de certaines parties d'ouvrages.

A défaut d'exécution de ces mesures par L'Entrepreneur dans le délai imparti par le Chef de Projet, le Maître d'Œuvre les fait exécuter d'office.

Sauf dans les cas de résiliation prévus aux Articles 47 et 49 du CCAG, ces mesures ne sont pas à la charge de L'Entrepreneur.

46.4 Le Maître de l'Ouvrage dispose du droit de racheter, en totalité ou en partie les ouvrages provisoires utiles à l'exécution du Marché, ainsi que les matériaux approvisionnés, dans la limite où il en a besoin pour le l'achèvement des travaux du Marché.

Il dispose, en outre, pour la poursuite des travaux, du droit, soit de racheter, soit de conserver à sa disposition le matériel spécialement construit pour l'exécution du Marché.

En cas d'application des deux alinéas précédents, le prix de rachat des ouvrages provisoires et du matériel est égal à la partie non amortie de leur valeur. Si le matériel est maintenu à disposition, son prix de location est déterminé en fonction de la partie non amortie de sa valeur.

Les matériaux approvisionnés sont rachetés aux prix du Marché ou, à défaut, à ceux qui résultent de l'application de l'Article 14 du CCAG.

- 46.5 L'Entrepreneur est tenu d'évacuer les lieux dans le délai qui est fixé par le Maître d'Œuvre.
- 47.1 En cas de règlement judiciaire ou de liquidation des biens de l'Entrepreneur, la résiliation du Marché est prononcée, sauf si, dans le mois qui suit la décision de justice intervenue, l'autorité compétente décide de poursuivre l'exécution du Marché.

La résiliation, si elle est prononcée, prend effet à la date de la décision du syndic de renoncer à poursuivre l'exécution du Marché ou de l'expiration du délai d'un (1) mois ci-dessus. Elle n'ouvre droit, pour l'Entrepreneur, à aucune indemnité.

- 47.2. Dans les cas de résiliation prévus au présent Article, pour l'application des dispositions des paragraphes 3 et 4 de l'Article 46 du CCAG, l'autorité compétente est substituée à l'Entrepreneur.
- L'ajournement des travaux peut être décidé par le Maître de l'Ouvrage. Il est alors procédé, suivant les modalités indiquées à l'Article 12 du CCAG, à la constatation des ouvrages et parties d'ouvrages exécutés et des matériaux approvisionnés.

L'Entrepreneur qui conserve la garde du chantier a droit à être indemnisé des frais que lui impose cette garde et du préjudice qu'il aura éventuellement subi du fait de l'ajournement.

Une indemnité d'attente de reprise des travaux peut être fixée dans les mêmes conditions que les prix nouveaux, suivant les modalités prévues à l'Article 14 du CCAG.

48.2 Si, par suite d'un ajournement ou de plusieurs ajournements successifs, les travaux ont été interrompus pendant plus de trois (3) mois, l'Entrepreneur a le droit d'obtenir la résiliation du Marché, sauf si, informé par écrit d'une durée d'ajournement conduisant au dépassement de la durée de trois (3) mois indiquée ci-dessus, il n'a pas, dans un délai de quinze (15) jours, demandé la résiliation.

47. Décès, incapacité, règlement judiciaire liquidation des biens de l'Entrepren eur

48. Ajourne ment des travaux







- 48.3 Au cas où un acompte mensuel n'aurait pas été payé, l'Entrepreneur, trente (30) jours après la date limite fixée au paragraphe 2.3 de l'Article 13 du CCAG pour le paiement de cet acompte, peut, par lettre l'Ouvrage de son intention de suspendre les travaux au terme d'un délai de quinze (15) jours. Si dans la résiliation de son marché aux torts du Maître de l'Ouvrage par notice effective dans un délai de quinze (15) jours suivant son envoi.
- 48.4 Si les retraits de fonds du compte du prêt ou du crédit de la Banque mondiale sont suspendus, le Maître de l'Ouvrage doit en informer immédiatement l'Entrepreneur et lui faire connaître s'il a l'intention de faire poursuivre les travaux en recourant à d'autres sources de financement. Si le non-paiement connaître à l'Entrepreneur son intention de faire poursuivre les travaux en recourant à d'autres sources de financement, le délai de trente (30) jours et les deux délais de quinze (15) jours auxquels il est fait référence au paragraphe 48.3 ci-dessus sont réduits à dix (10) jours et cinq (5) jours respectivement.

G. Mesures coercitives - Règlement des différends et des litiges - Entrée en vigueur

- 49. Mesures coercitiv es
- 49.1 A l'exception des cas prévus au paragraphe 4 de l'Article 15 lorsque l'Entrepreneur ne se conforme pas aux dispositions du Marché ou aux ordres de service, le Chef de Projet le met en demeure d'y satisfaire, dans un délai déterminé, par une décision qui lui est notifiée par écrit. Ce délai, sauf en cas d'urgence, n'est pas inférieur à quinze (15) jours à compter de la date de notification de la mise en demeure.
- 49.2 Si l'Entrepreneur n'a pas déféré à la mise en demeure, la résiliation du Marché peut être décidée.
- 49.3 La résiliation du Marché décidée en application du présent Article peut être soit simple, soit aux frais et risques de l'Entrepreneur.
- 49.4 En cas de résiliation aux frais et risques de l'Entrepreneur, il peut être passé un marché avec un autre Entrepreneur pour l'achèvement des travaux. Par exception aux dispositions du paragraphe 4.2 de l'Article 13, le décompte général du Marché résilié ne sera notifié à l'Entrepreneur qu'après règlement définitif du nouveau marché passé pour l'achèvement des travaux.

Dans le cas d'un nouveau marché aux frais et risques de l'Entrepreneur, ce dernier est autorisé à en suivre l'exécution sans pouvoir entraver les ordres du Maître d'Œuvre et de ses représentants. Les excédents de dépenses qui résultent du nouveau marché sont à la charge de l'Entrepreneur. Ils sont prélevés sur les sommes qui peuvent lui être dues ou, à défaut, sur ses garanties, sans préjudice des droits à exercer contre lui en cas d'insuffisance.

49.5 Dans le cas d'un Marché passé avec des Entrepreneurs groupés, si le mandataire commun ne se conforme pas aux obligations qui lui incombent en tant que représentant et coordonnateur des autres entrepreneurs, il est mis en demeure d'y satisfaire suivant les modalités définies au paragraphe 1 du présent Article.

Si cette mise en demeure reste sans effet, le Chef de Projet invite les entrepreneurs groupés à désigner un autre mandataire dans le délai d'un (1) mois. Le nouveau mandataire, une fois agréé par le Maître de l'Ouvrage, est alors substitué à l'ancien dans tous ses droits et obligations.

Faute de cette désignation, le Chef de Projet choisit une personne physique ou morale pour coordonner l'action des divers entrepreneurs groupés. Le mandataire défaillant reste solidaire des autres entrepreneurs et supporte les dépenses d'intervention du nouveau coordonnateur.

49.6 Corruption ou manœuvres frauduleuses

S'il établit que l'Entrepreneur s'est livré à la corruption ou à des manœuvres frauduleuses, ou des pratiques collusoires ou coercitives au cours de l'attribution ou de l'exécution du Marché telles que définies en Annexe 1 au présent CCAG, le Maître de l'Ouvrage peut, quatorze (14) jours après le lui



avoir notifié, résilier le Marché et les dispositions des paragraphes 49.2, 49.3 et 49.4 sont applicables de plein droit.

50.

Règl ement des différen ds et des litiges

50.1 Intervention du Maître de l'Ouvrage

Si un différend survient entre le Maître d'Œuvre et l'Entrepreneur, sous la forme de réserves faites à un ordre de service ou sous toute autre forme, l'Entrepreneur remet au Maître de l'Ouvrage, avec copie au Maître d'Œuvre, un mémoire exposant les motifs et indiquant les montants de ses réclamations.

En l'absence de réponse du Maître de l'Ouvrage reçue dans un délai de quinze (15) jours suivant la remise de ce mémoire ou s'il n'est pas satisfait de la réponse reçue dans ce même délai, l'Entrepreneur doit avant toute procédure contentieuse et dans un délai maximum de 30 (trente) jours soumettre le ou les différend(s) au processus de conciliation prévu à l'Article 50.2 ci-après. A défaut l'Entrepreneur n'est plus admis à réclamer.

50.2 Conciliation

La conciliation obligatoire régie par le présent article s'applique aux différends visés à l'Article 50.1 ci-dessus ainsi qu'à tout autre différend opposant le Maître de l'Ouvrage et l'Entrepreneur, notamment ceux retranscrits dans le mémoire de réclamation prévu au paragraphe 4 de l'Article 13.4 du CCAG. La conciliation a pour objet de favoriser l'émergence d'un accord amiable des parties sur une solution transactionnelle équitable.

50.2.1 Sauf dispositions contraires du CCAP prévoyant le recours à un Comité tripartite de conciliation dont le mode de désignation et de fonctionnement est précisé au CCAP, le Conciliateur doit être une personne physique dont les qualités professionnelles, personnelles et morales ainsi que l'expérience pour ce type de marché sont notoires. Il doit justifier en outre de son indépendance et impartialité vis-à-vis des parties.

Le Conciliateur est désigné conformément aux dispositions spécifiées au CCAP.

En cas d'empêchement du Conciliateur survenu après la signature du Marché les parties s'entendront pour une désignation par un commun accord entre elles. En l'absence de désignation d'un commun accord à l'expiration d'un délai de quinze (15) jours le conciliateur sera nommé par l'autorité de désignation du Conciliateur spécifiée au CCAP, à la requête de la partie la plus diligente.

50.2.2 Le Conciliateur doit s'engager avant d'accepter sa mission à se rendre disponible et à déclarer toute situation de conflits d'intérêt.

Il est rémunéré à la journée au taux précisé au CCAP ou à défaut au tarif décidé par l'autorité de nomination.

Son coût est réparti de façon égale entre le Maître de l'Ouvrage et l'Entrepreneur.

50.2.3 Le différend est notifié au Conciliateur par l'une ou l'autre des parties (ci-après la « Lettre de Saisine »), selon le cas dans le délai de 30 jours visé à l'Article 50.1 ci-dessus ou dans les 15 jours de la remise du mémoire de réclamation du paragraphe 4 de l'Article 13.4 ou, dans les autres cas, dans les 30 jours suivant la notification d'un différend, par l'une quelconque des parties à l'autre.

Dans les huit (8) jours de sa saisine, le Conciliateur propose aux parties les Termes de Références de la Conciliation. Cette dernière devra se dérouler durant une période qui ne pourra pas excéder 90 (quatre-vingt-dix) jours. Les Termes de Référence précisent notamment les délais à respecter pour l'échange des mémoires, le cas échéant la visite des sites ainsi que les audiences et les conditions de leur déroulement.



1



Les parties disposeront d'un délai de dix (10) jours pour faire toute proposition et s'entendre sur les Termes de Référence. En l'absence de consensus à l'issue de cette période, le Conciliateur arrête seul les Termes de Référence qui s'imposent aux parties.

Le Conciliateur n'est pas tenu de respecter le principe du contradictoire et il peut organiser des audiences séparées avec les parties.

Il est libre en outre après avoir entendu les parties d'adapter et de modifier les Termes de Référence.

Si au plus tard 10 (dix) jours avant la date limite figurant dans les Termes de Référence, les parties n'ont pas conclu un accord transactionnel, le Conciliateur disposera d'un délai de 5 (cinq) jours pour faire une proposition de conciliation.

En cas d'acceptation de cette proposition le Conciliateur rédigera avec les parties un accord transactionnel qui mettra un terme définitif au différend et qui est insusceptible de recours de quelque nature que ce soit.

50.3 Règlement final des litiges

- 50.3.1 Si, dans le délai de trente (30) jours à partir de la date de présentation du différend qui lui est faite, aucune décision du Conciliateur n'a été notifiée à l'Entrepreneur et au Maître de l'Ouvrage, ou si une des deux parties n'accepte pas la décision notifiée par le Conciliateur, les deux Parties devront s'efforcer de régler leur différend à l'amiable avant le commencement de la procédure de règlement final des litiges. Toutefois, à moins que les deux Parties n'en conviennent autrement, cette procédure pourra commencer à partir du 60 le désaccord et l'intention d'engager la procédure de règlement final des litiges a été notifiée, même si aucune tentative de règlement amiable n'a été effectuée.
- 50.3.2 Tout différend qui n'a pas été réglé à l'amiable et pour lequel la décision du Conciliateur n'est pas devenue définitive et obligatoire sera tranché en dernier ressort comme suit :
 - a) les marchés passés avec des entrepreneurs étrangers seront tranchés par arbitrage international conformément, à l'option retenue au CCAP parmi les options suivantes
 - Option A conformément au Règlement d'Arbitrage de la Commission des Nations Unies pour le Droit Commercial International (CNUDCI);

ou bien

 Option B suivant le règlement d'arbitrage de la Chambre de Commerce internationale par un ou plusieurs arbitres nommés conformément audit règlement d'arbitrage.

Dans tous les cas, le lieu de l'arbitrage devra être neutre, c'est à dire n'être situé dans le pays du Maître de l'Ouvrage, ni dans celui de l'Entrepreneur.

- les marchés passés avec des entrepreneurs nationaux seront tranchés conformément aux procédures et lois en vigueur dans le pays du Maître de l'Ouvrage.
- 50.3.3 Si, dans le délai de six (6) mois à partir de la notification à l'Entrepreneur de la décision prise conformément au paragraphe 1 du présent Article sur les réclamations auxquelles a donné lieu le décompte général du Marché, l'Entrepreneur n'a pas initié la procédure de règlement final des litiges prévue à l'Article 50.3.2 du CCAG, il est considéré comme ayant définitivement accepté ladite décision et toute procédure judiciaire ou arbitrale sera alors irrecevable.
- 50.3.4 Les arbitres ou juridictions nationales, le cas échéant, ont plein pouvoir pour rouvrir, revoir et réviser tout ordre de service, instruction, opinion ou évaluation du Maître d'œuvre ainsi que toute décision du Conciliateur correspondant au litige en question. Rien ne peut disqualifier les représentants des parties et du Maître d'œuvre à être appelés comme témoins et à apporter des preuves devant les arbitres sur les sujets en rapport avec le différend.





Aucune des deux parties ne sera tenue devant les arbitres ou le juge par les preuves ou arguments mis en avant par le Conciliateur pour la formulation de sa décision. Toutefois, les décisions du Conciliateur sont des preuves admissibles dans une procédure de règlement final des litiges.

La procédure d'arbitrage peut commencer avant ou après l'achèvement des Travaux. Les obligations des parties, du Maître d'œuvre et du Conciliateur ne peuvent être modifiées pendant l'exécution des travaux en raison du fait qu'un arbitrage en cours.

51. Droit applicab le et change ment dans la régleme

ntation

51.1 Droit applicable

En l'absence de disposition figurant au CCAP, le droit applicable pour l'interprétation et l'exécution du présent Marché est le droit du pays du Maître de l'Ouvrage.

51.2 Changement dans la réglementation

- 51.2.1 A l'exception des changements de lois ou règlements ayant pour effet de bouleverser l'économie des relations contractuelles et engendrant une perte manifeste pour l'Entrepreneur et imprévisible à la date de remise de l'offre, seuls les changements intervenus dans le pays du Maître de l'Ouvrage pourront être pris en compte pour modifier les conditions financières du Marché.
- 51.2.2 En cas de modification de la réglementation en vigueur dans le pays du Maître de l'Ouvrage ayant un caractère impératif, à l'exception des modifications aux lois fiscales ou assimilées qui sont régies par l'Article 10.5 du CCAG, qui entraîne pour l'Entrepreneur une augmentation ou une réduction du coût d'exécution des travaux non pris en compte par les autres dispositions du Marché et qui est au moins égale à un (1) pour cent du Montant du Marché, un avenant sera conclu entre les parties pour augmenter ou diminuer, selon le cas, le Montant du Marché. Dans le cas où les parties ne pourraient se mettre d'accord sur les termes de l'avenant dans un délai de trois (3) mois à compter de la proposition d'avenant transmise par une partie à l'autre, les dispositions de l'Article 50.1 du CCAG s'appliqueront.

52. Entrée en vigueur du Marché

- 52.1 L'entrée en vigueur du Marché est subordonnée à la réalisation de celles des conditions suivantes qui sont spécifiées au CCAP :
 - approbation des autorités compétentes du pays du Maître de l'Ouvrage ;
 - approbation de la convention de financement du Projet (accord de prêt ou accord de crédit de la Banque mondiale);
 - c) mise en place des garanties à produire par l'Entrepreneur ;
 - d) versement de l'avance prévue à l'Article 11.5 du CCAG ; et
 - e) accès effectif au Site et mise à la disposition du Site par le Maître d'Œuvre à l'Entrepreneur.
- 52.2 Un procès-verbal sera établi contradictoirement et signé par les parties dès que les conditions mentionnées ci-dessus seront remplies. La date d'entrée en vigueur du Marché est celle de la signature de ce procès-verbal.
- 52.3 Si l'entrée en vigueur du Marché n'est pas survenue dans les trois (3) mois suivant la date de la Lettre de marché, chaque partie est libre de dénoncer le Marché pour défaut d'entrée en vigueur.



K



LA LETTRE N°1301/MEF/DNCMP/DAJ&DRMP DU 03 MAI 2017, VALIDANT LE MONTANT DE L'ATTRIBUTION DU MARCHE







MINISTERE DE L'ECONOMIE ET DES FINANCES

DIRECTION NATIONALE DU CONTRÔLE DES MARCHES PUBLICS

UNIVERSITE DE LOME : PRMP 03-05-2017 Sous #" ...

MEF/DNCMP/DAJ&DRMP

Lomé, le 03 MAI 2017

REPUBLIQUE TOGOLAISE

Travail-Liberté-Patrie

Madame le Directeur National

Madame Responsable des Marchés Publics de l'Université de LOME

LOME

BE n*192 /UL/CP/PRMP/2017 du 20 avril 2017 et

: lettre n*195/UL/CP/PRMP/2017 du 25 avril 2017

Objet : Rapport d'évaluation des offres relatives aux travaux de réaménagement du laboratoire du CERSA.

Madame le Responsable,

J'ai l'honneur d'accuser réception des correspondances ci-dessus référencées, reçues les 20 et 25 avril 2017, par lesquelles vous avez transmis à la Direction nationale du contrôle des marchés publics (DNCMP), pour avis, le rapport d'évaluation cité en objet ainsi que les originaux des offres des soumissionnaires et les pièces complémentaires y relatives.

Après examen dudit rapport, la DNCMP note la régularité du rejet des offres du groupement B-Trans INTER/ECRO BTP, premier moins disant aux lots 1 et 2, compte tenu du fait que pour le lot 1, non seulement le membre B-Trans INTER n'a aucune expérience en travaux de construction, mais aussi le marché similaire fourni au titre du groupement n'est pas conforme aux exigences du dossier d'appel d'offres (DAO), tandis qu'au lot 2, ledit groupement n'a pas fourni de méthodologie de réalisation des travaux et le planning d'exécution. Il en est de même du soumissionnaire SEF-TOGO qui n'a pas proposé de planning d'exécution des travaux au lot 2.

Elle note également la régularité du rejet des offres des groupements 2AB SARLU/ETAF et EBTP SARL/Le N'ZI au lot 1, qui ont proposé un (01) seul chef chantier, au lieu de deux (02) requis dans le DAO.

Ministère de l'Economie et des Finances / Direction Nationale du Contrôle des Marchés Publics, Tél : 22 22 56 45 Site web: www.marchespublics-togo.com BP 1533 LOME - TOGO







S'agissant du soumissionnaire OTAMARI, la DNCMP vous prie de clarifier les motifs évoqués à l'appui de sa disqualification au titre du lot 2. En effet, il est constaté qu'à la suite de votre demande, ce soumissionnaire a fourni une facture pro-forma en date du 13 mars 2017, relative au contrôleur d'installation électrique et au mesureur de terre, au lieu d'une facture en bonne et due forme d'acquisition desdits équipements.

Etant donné que la facture pro-forma ne vise qu'à fournir à la société OTAMARI seulement des renseignements sur les prix desdits équipements en vue d'une éventuelle décision d'acquisition, elle ne peut constituer une preuve d'acquisition réelle de ces équipements. Il importe d'indiquer ces précisions dans le rapport d'évaluation.

Enfin, le montant corrigé de l'offre du soumissionnaire BKT au lot 1 devra être de 404 805 631 francs CFA, au lieu de 403 417 951 francs CFA mentionné dans le tableau de classement dudit lot, à la page 18 du rapport.

Sous réserve de la prise en compte de ces observations dans la version corrigée du rapport d'évaluation qui sera archivée par vos services techniques aux fins d'audit des marchés publics, la DNCMP vous donne son avis de non objection pour l'attribution provisoire du marché relatif aux travaux de réaménagement du laboratoire du CERSA ainsi qu'il suit :

- le lot 1 relatif aux travaux de gros œuvre, revêtement, étanchéité, isolation thermique, peinture, voirie et réseau divers du bâtiment du laboratoire est attribué à l'entreprise BKT pour un montant toutes mille six cent trente et un (404 805 631) francs CFA et
- le lot 2 relatif aux travaux d'électricité, courant fort courant faible, climatisation, plomberie du bâtiment du laboratoire est attribué au groupement EBTP SARL/Le N'ZI pour un montant TTC de cent soixante-treize millions trois cent soixante-dix-neuf mille quatre cent soixante-cinq (173 379 465) francs CFA.

Vous voudriez bien requérir également l'avis de la Banque mondiale à l'issue duquel les résultats de l'évaluation devront être notifiés à tous les soumissionnaires sous la forme habituelle dans un délai maximum de quarante-huit (48) heures, à compter de la date dudit avis et le délai réglementaire de quinze (15) jours ouvrables devra être observé, pour d'éventuels recours, avant de procéder à la signature des marchés.

Une copie desdits résultats devra parvenir à la DNCMP à l'adresse mp_dncmp11@yahoo.fr, pour publication sur son portail web et dans le journal des marchés publics.

Ministère de l'Economie et des Finances / Direction Nationale du Contrôte des Marchés Publics, Tél : 22 22 56 45
Site web : www.marchespublics-logo.com BP 1533 LOME - TOGO



Je voudrais vous rappeler que les projets de marché mis en forme, accompagnés des pièces habituelles, devront être transmis à la DNCMP, pour avis technique et juridique, avant leur signature.

Vous trouverez, ci-joint en retour, les originaux des offres techniques et financières de tous les soumissionnaires.

Veuillez agréer, Madame le Responsable, l'assurance de ma considération distinguée.

PJ: Vingt-deux (22).



ENREGISTRE A LOME (TOGO)

COMMISSARIAT DES IMPÔTS

FO. 73,4719,A 19 JUIL 2017

REÇU: Cing Mille (5.000) Francs

YOU KASSAH-TRAORE



